AÑO XVIII N.o 6,119
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

M. C. R. (EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.) ES PROPIEDAD

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 28 DE AGOSTO DE 1934 — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

EL TIEMPO PARA SANTIAGO

Temperatura de ayer: Mínima, 1.2º C. Máxima, 19º C.

Probabilidades para hoy: Bueno. Algo nuboso. Mínima, 4º C. Máxima, 20 C. — OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE.

Los mercados de Santiago son como inmensas despensas donde se abastece la ciudad

Una ojeada de "La Nación" a los mercados de la capital.--Alimentos y flores para un millón de personas.--Escena de mercado árabe.--El intermediario, eterno factor de encarecimiento de las cosas.--Del vivir cotidiano

A pesar del frío intenso de estas mañanas de fin de invierno, el público afluye hacia los cuatro mercados de la ciudad. En el conjunto abigarrado e intensamente pintoresco que ofrecen estos locales, donde se abastece la población, bullen habitantes de todos los sectores urbanos y suburbanos, sin distinción de clases, ni de sexos, ni de edades. El mercado, cualquiera la ciudad que sea, es siempre el mismo: ofrece la escena bullanguera, el ambiente sobrecargado de colores, la atmósfera densa, donde flotan confundidos los efluvios de la verdura, de la carne y de las flores.

Allí hemos llegado ayer para recoger algunas escenas de esa vida cotidiana tan íntimamente ligada a las necesidades domésticas, al hogar, a las actividades de la dueña de casa. Nuestra ciudad, que tiene ya cerca de un millón de habitantes, cuenta sólo con cuatro Mercados, y éstos están siempre llenos. La gente avanza por entre las pilas de verdura, de fruta, los puestos de flores, las carnicerías y las ollas de fritangas, haciendo la compra diaria, escatimando los precios, discutiendo a gritos. Sin duda, todo esto lo hace pensar a uno en los mercados árabes, donde se discute toda la mañana antes de llevar un caballo flaco y con los dientes de dudosa firmeza. Aquí, las señoras y los comerciantes disputan por una media docena de cebollas, por un repollo, por un ramillete de zanahorias. Todo es cuestión de unos centavos. Ella quiere la economía máxima. El, la ganancia máxima. Filosofía humana, por cierto. Pero que cada cual ve desde su punto de vista, sin ceder hasta la última instancia.

LOS PRECIOS

—¿Corresponden, en verdad, los precios al costo actual de las cosas?

—Es una pregunta de carácter económico, de alta economía—nos dice alguien—que no se puede lanzar así como así en el Mercado. Aquí las cosas son caras, porque se dice que la vida es cara. Pero la verdad está en que el intermediario hace subir los precios. Si los productos que se traen del campo se vendieran directamente al consumidor, bajo un control exacto, responsable, serio, los articulos de primera necesidad se obtendrían a precios mucho más bajos.

—¿Y qué solucion tiene esto?

—Acción de las autoridades. Estudio y aprobación de algún plan que suprima en lo posible a los intermediarios. En ellos reside siempre la carestía de todo.

AGUAS FUERTES Y ACUARELAS

Entretanto, vamos andando por el mercado, recorriendo todos los reductos de la Vega Central, atiborrada de gente que hace toda suerte de compras. Aquí encuentra uno no sólo el comestible y la verdura a precios más bajos que en el almacén o la verdulería del barrio, sino que tambien todo lo demás, desde el pinche para el pelo a los pasadores dobles, y los ganchitos para el cuello. Todo esto forma un conjunto abigarrado, pintoresco, fiesta de colores, desfile de acuarelas y agua-fuertes.

Aquí está quien trata de llevarse en cualquiera forma un ciento de cebollas. Un chico se ofrece para llevar el saco. Es un chico de 35 kilos de peso neto; pero que por la falta de baño, puede pesar mucho más. El posible cliente lo mide, rechaza al portador y llama a otro. El chico se aleja protestando y haciendo demostraciones de fuerza, con cuantos otros chicos se ponen a su alcance. Más allá, el vendedor de baratijas ofrece corbatas a dos pesos, calcetines a un peso, prendedores a cincuenta centavos, anillos con brillante a peso veinte. Es un tesoro fantástico dentro de una maleta, que brilla entusiastamente bajo los rayos del Sol. En otro lado, el carnicero, cuchillo en mano y delantal ensangrentado, despresa con certeros golpes un cordero fresco colgado de aquellos ganchos terribles, que nos hacen sentir un escalofrío en el cuello. Lo rodean, diez, doce, veinte empleadas domésticas, quienes, mientras el "cirujano" opera, se transmiten el último cuento de la vecindad.

LAS FLORES

Todo el mercado está rodeado de vendedores de flores: hay sectores especiales para ellos; pero también hay muchos vendedores clan destinos. Son la nota agradable en medio de las cebollas y los sacos de papas, de un prosaísmo contundente e indiscutible.

—¿Un ramo de flores para la señorita?

—Los crisantemos dobles...

—Un ramito de violetas.

—Los claveles... los claveles...

Y allí se detiene la señora que invierte sus últimos centimos, en un ramo para la Virgen o para adornar la mesa. En el mercado, las flores rara vez se adquieren con una finalidad galante. Se compran por devoción, o por amor al hogar.

LAS FLORES TEÑIDAS

—Observe usted que aquí hay rosas verdes, azules, moradas...

—¿De algún jardín de Oriente?

—No. Gracias a la anilina. Así como usted tiñe un par de guantes o una corbata, hay quien tiñe las flores. Las flores teñidas tienen una venta extraordinaria. Ya ve usted...

—¿Y el precio?

—Sobrecargado en el valor de la anilina.

—Y dice usted que se venden a montones.

—Es un barómetro, a mi modo de ver, para medir el gusto nacional...

EL PESCADO

Santiago recibe cotidianamente muchos centenares de cajones, sacos y barriles de pescado, procedentes de Talcahuano, Tomé, San Antonio y Valparaíso. El marisco se desembarca entre las 7 y las 10 de la mañana en las estaciones de Mapocho y Sur, y es conducido inmediatamente a la Vega Central, donde el público lo adquiere en el acto. Miles de pesos consume la ciudad diariamente en los productos de la costa. Cuando éste no alcanza a ser consumido en el mismo día, entra en los frigoríficos especiales, siendo totalmente vendido al día siguiente.

Los inspectores sanitarios desarrollan una labor constante e intensa, para evitar cualquiera adulteración peligrosa para la salud pública en estos importantes centros de abastecimiento.

LA TARDE

Va acercándose el mediodía. Poco a poco van retirandose de él las personas con sus cestos y sus sacos llenos de compra. Se van los vendedores que se instalan en sus inmediaciones; cesan los ruidos; parten en todas direcciones de la ciudad carretones cargados de cajones, de sacos, de productos que verdean en medio de la calle.

La ciudad ya se ha consumido todo lo del día.

—Mañana—me dicen—tendra usted las mismas escenas. Las gentes acuden cada dia en mayor cantidad a los mercados. Cuando Santiago tenga un quinto de estos establecimientos, como espera llevarlo a cabo la Municipalidad, tendrá usted igual movimiento en todos ellos. A mi me parece una cosa útil establecer estos mercados. Es preciso favorecer al público. Darle facilidades para que combata la carestía de la vida.

R. V. G.



Esta señora explota el comercio de baratijas: desde zapatillas para levantarse hasta muñecas con cuerpecito de trapo.—Vemos en el grabado a una mamá joven que, despues de comprar unas zapatillas para ella, compra un cascabel para su chico.

Más de $ 200,000 en ventas diarias

Las ventas en el Mercado Central, según apreciaciones que nos da un comerciante antiguamente establecido en él, casi se han duplicado desde que ha comenzado a notarse un resurgimiento de la crisis.

Se calcula que, en la actualidad, se hacen allí transacciones por más de doscientos mil pesos diarios.

El número de comerciantes establecidos en él sube de quinientos, la mayoría de los cuales han venido atraidos por las facilidades que otorga la Municipalidad.



Las dueñas de casas madrugan para dirigirse al Mercado.—Aquí tenemos a una dama que, bolsón en mano, se aprovisiona con bonito ramillete de verduras.

Más de 500 puestos en el Mercado Central

La política de progreso que se ha implantado en el Mercado Central ha tenido saludables repercusiones en el aumento y desarrollo de las actividades, nos dicen.

En efecto, en poco más de un año, el número de negocios ha aumentado de trescientos a quinientos puestos, lo que da origen a un intenso movimiento de transacciones diarias, que se traduce en bienestar y prosperidad para muchos centenares de hogares de la capital.



Flores... En las inmediaciones de los Mercados, la venta de flores tiene clientes cotidianos.—Después de recorrer la Vega, entre montones de carne y zanahorias, bien vale comprar un ramo.

POR INTERMEDIO DE LAS CAJAS DE AHORRO SE FINANCIARIA LA CONSTRUCCION DE LOS MERCADOS

La Municipalidad tiene estudiado un vasto plan para el abastecimiento de la población, por medio de grandes centros de concentración de productos, distribuídos convenientemente en los barrios. — Los submercados



No falta, en medio del bullicio del Mercado, el que vende "pasadores dobles", PINCHES para el pelo y GANCHITOS para el cuello.— Es el COMERCIO abigarrado de las calles adyacentes, que ofrece una nota bulliciosa y pintoresca.

CONVERSAMOS CON EL ADMINISTRADOR DE LA VEGA CENTRAL

Conversamos en la tarde de ayer con el administrador de la Vega Central, señor Rafael Olea, acerca de la importancia que tiene para la población de Santiago la distribución de los 4 mercados que, con instalaciones de primera categoría, se proyecta instalar en la capital.

—La Municipalidad — nos dijo — tiene estudiado ya el proyecto a que ustedes se refieren, y consulta: la demolición de la actual Vega Central, para construir un nuevo mercado que llene todas las condiciones de capacidad y comodidad para el público en el lugar donde actualmente funciona la Feria, en la ribera norte del Río Mapocho, para proveer a todo el centro y barrios de Independencia, Recoleta, Purísima, etc. Un segundo mercado en los locales que ocupaba el Tattersalll, en las inmediaciones de la Estación Central, que contaría con espléndidas instalaciones frigoríficas para el expendio, en grandes cantidades, de pescado, huevos y otros productos semejantes destinados a abastecer el barrio poniente; el tercer mercado, en donde actualmente se encuentra el matadero, en la calle Franklin, ampliando las instalaciones que hay actualmente, y el cuarto mercado, se encontraría en Vicuña Mackenna esquina de Diez de Julio, para atender todo el sector oriente de la ciudad, barrios altos, etc. El plan que ha elaborado para este efecto el Municipio consulta todas las necesidades de la ciudad.

EXTENSION DE LOS MERCADOS

—Esto es en cuanto a la parte material misma del proyecto — nos dice el señor Olea —, pero la Municipalidad ha hecho antes un detenido estudio acerca de las necesidades de la población en este sentido, y de la conveniencia de extender los servicios de los mercados a toda la ciudad con el objeto de popularizarlos, y obtener, por su intermedio, el abaratamiento de los artículos de consumo de primera necesidad.

Esta política, ampliamente laudable, será desarrollada, sin duda, con la aprobación unánime de los habitantes de Santiago, ya que si bien es cierto en Santiago hay ya cuatro mercados, éstos no reúnen en sí todas las condiciones que sería de desear.

Al mismo tiempo, se instalarán submercados, o sea, mercados más pequeños, como el que se ha abierto últimamente en la calle Castro, a fin de descongestionar los grandes centros de abastecimiento, y ofrecer también facilidades a los vecinos que no quedan a una distancia prudente de ellos.

FINANCIAMIENTO

En cuanto al financiamiento que tendría este proyecto, fuimos informados ayer de que las Cajas de Ahorro y Previsión, la Caja de Seguro Obrero y otras instituciones de esta índole, estarían dispuestas a proporcionar los fondos necesarios para llevarla a cabo. El Municipio, que, como hemos dicho, ha hecho estudios muy completos en esta materia, no ha contado con los fondos necesarios para su financiamiento; pero, por intermedio de las Cajas que habrían manifestado interés en el proyecto, éste se llevaría a cabo dentro de poco tiempo, destinando una parte de las utilidades a intereses, amortizamiento de la deuda y sostenimiento de los mercados mismos.



Tulipanes... ¿Para quien? Pueden ser para la Virgen, o para adornar la mesa... Mientras tanto, bajo el sol de invierno, las flores muestran la gloria de sus cálices brillantes de rocío.

—:Política y Congreso Nacional:—

CAMARA DE DIPUTADOS

Quedó despachado el proyecto que modifica la ley de envases de madera

Se aprobó el proyecto del Senado con una modificación que establece que en recorridos inferiores a 150 kilómetros, se podrá usar cualquier en vase para el transporte de papas. — Se rechazó un proyecto sobre vigencia de proyectos de tarifas aduaneras. — Pendiente la discusión de la iniciativa del Ejecutivo sobre ejecución de obras públicas para dar trabajo a desocupados. — Una moción sobre los aumentos de sueldos al personal de la Administración Pública

Presidencia del señor Rivera.

CUENTA

Se dió cuenta de diversos informes de comisión, y de las siguientes mociones:

De los señores Gardeweg y Pereira don Julio, para autorizar a la Municipalidad de Providencia a fin de que contrate un empréstito por un millón de pesos destinados a la realización de las obras necesarias para extender el servicio del alcantarillado de la comuna al sector denominado Barrio de Los Leones; de los señores Acharán, Duhalde, Meza, Castelblanco y Becerra, para el establecimiento del departamento de Río Bueno; de varios diputados para declarar feriado el 17 de septiembre del presente año; del señor Coloma para autorizar la inversión de $ 10.000 en la instalación de un balseadero cerca de la ubicación que tenía el puente sobre el río Bureo, en Mulchén, en el camino de Mulchén a Los Angeles; de los señores Acharán y Becerra, para fijar la planta de los empleados del Departamento de Obras Marítimas; del señor Cañas Flores, para el pago de los cursos de humanidades en diversos liceos del país; del señor Walker, para facilitar la venta de los productos de los pequeños agricultores y chacareros, sin que pasen por los mercados o vegas municipales; del señor Olavarría y otros diputados, para legalizar la facultad que el Director General del Crédito Popular tiene, por la letra d) del art. 6.o de la Ordenanza del Crédito Popular y de Casas de Martillo, para cancelar los permisos destinados al ejercicio del giro prendario por casas particulares de préstamos, o sea, para prohibir en ciertos casos este trabajo; del señor Torres Molina, para que las multas provenientes de la no celebración de una reciente sesión de la Cámara sean destinadas al sostenimiento de la Escuela de la Casa Nacional del Niño, y finalmente, de una moción de varios diputados para mejorar los sueldos del personal de la Subsecretaría de Fomento y de las reparticiones dependientes de este Departamento de Estado.

FACIL DESPACHO

Envases de madera

Continuó la discusión del proyecto que modifica la ley de envase obligatorio de madera para diversos artículos.

El señor PINOCHET. — Aduce diversas observaciones generales en contra de este envase de madera, y pide que se rechace el proyecto del Senado que autoriza al Ejecutivo para suspender en ciertos casos, respecto de las papas, la obligatoriedad de este envase, y que si se aprueba el proyecto por él presentado, se elimine definitivamente esta obligatoriedad respecto de las papas.

El señor SILVA (don Luis A.) —Sin perjuicio de que el proyecto del señor Pinochet pueda ser tratado en otra oportunidad, pide a la Cámara que tenga a bien aprobar el proyecto del Senado, que viene a salvar una situación premiosa de los productores de papa de Chiloé.

—Después de breves observaciones del señor Castelblanco, se declaró cerrado el debate, y se puso en votación el informe de la Comisión de Agricultura que pide a la Cámara que rechace el proyecto del Senado y que apruebe el proyecto del señor Pinochet. Este informe fué rechazado por 31 votos contra 21; y en consecuencia, se declaró aprobado en general el proyecto del Senado, y se entró a su discusión particular.

El art. 1.o dice así: "Art. 1.o Sustitúyese por el siguiente el artículo 6.o del texto definitivo de las leyes números 5092 y 5291, de 18 de marzo de 1932 y 20 de octubre de 1933, fijado por el decreto número 3324, de 7 de diciembre de este último año.

El Presidente de la República podrá suspender temporalmente los efectos de la presente ley, en cuanto se refiere a la empacadura y transporte de papas, cuando medien circunstancias especiales, por escasez o dificultades para el envase, o cuando las necesidades de la alimentación popular aconsejen esta medida.

El Presidente de la República, por medio de un Reglamento que contemple los intereses de todas las industrias afectadas por esta ley, determinará el modo de aplicar la facultad que por este capítulo se le confiere e indicará las autoridades que podrán intervenir en su cumplimiento".

En este artículo se dió cuenta de las siguientes indicaciones:

—Del señor Eugenio Torres, para establecer que en los recorridos inferiores a 150 kilómetros, se podrá usar cualquier envase para el transporte de papas;

Del señor Ampuero, que proponía una disposición análoga; y

De los señores Acharán y Olave, para consultar una disposición que establezca que la papa destinada a semilla gozará de una rebaja de 30 por ciento en los fletes ferroviarios, siempre que vaya envasada en jaba de madera.

—Usó de la palabra el señor Pinochet, apoyando la indicación del señor Eugenio Torres, que a su juicio vendrá a salvar en parte los inconvenientes del envase de madera.

—Por su parte, el señor Luis A. Silva expresó que, sin pronunciarse sobre el fondo de la indicación del señor Torres, pedía a la Cámara que rechazara todas las indicaciones formuladas, a fin de no entorpecer el despacho de la ley, cuya reforma la haría volver al Senado, frustrándose la finalidad de acudir oportunamente en auxilio de los productores de papa del sur. Otros diputados observaron que seguramente el Senado acogería la indicación del señor Torres.

—Cerrado el debate, se aprobó la indicación del señor Torres, por 36 votos contra 24, y por 35 votos contra siete, se rechazó la de los señores Acharán y Olave.

Se aprobó en seguida el artículo 2.o, que dispone que la presente ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

Quedó así despachado el proyecto, y se acordó tramitarlo sin esperar la aprobación del acta.

Monumento a la memoria de don Enrique Donn

A petición de los señores Del Río y Lira Urquieta, se despachó sobre tabla el proyecto que autoriza la erección de un monumento en Constitución, por suscripción nacional, a la memoria del filántropo don Enrique Donn.

ORDEN DEL DIA

Tarifas aduaneras

Se puso en discusión el siguiente proyecto del Ejecutivo, favorablemente informado por la Comisión de Hacienda:

"Artículo 1.o Autorízase al Presidente de la República para poner en vigencia, desde la fecha en que se someta a la consideración del Congreso Nacional a los proyectos de ley sobre aumentos de tarifas aduaneras.

Iniciado un proyecto de ley sobre esta materia dentro de una legislatura ordinaria o extraordinaria, el Congreso Nacional deberá pronunciarse sobre el proyecto dentro de un plazo de noventa días. Si dentro de este plazo hubiere terminado la legislatura, el tiempo que faltare para los noventas días se computará dentro de la legislatura siguiente.

Si los aumentos de derechos no fueren sancionados definitivamente como ley de la República dentro de plazo a que se refiere el inciso anterior o su monto fuere menor que el que se cobre en virtud de lo dispuesto en el inciso anterior, los internadores podrán solicitar la devolución de las diferencias entre ambas tarifas, según sea el caso.

Artículo 2.o No regirán los nuevos derechos a que se refiere la presente ley respecto de las mercaderías que se compruebe haber sido embarcadas con anterioridad a la fecha del decreto que el Ejecutivo haya dictado en uso de la atribución conferida en el artículo que precede.

Artículo 3.o Esta ley regirá desde su publicación en el "Diario Oficial".

—Usó de la palabra el señor Opitz, opinando que el proyecto era inconstitucional, por cuanto establecía una delegación de facultades por parte del Congreso, no autorizada por la Carta Fundamental, por cuyo motivo estimaba que debía rechazarse.

El señor Ríos, don Juan Antonio, expresó que el proyecto le merecía igual objeción, por cuyo motivo consideraba que por lo menos debía el proyecto ir en forma a la Comisión de Legislación y Justicia.

Los señores Amunátegui y Dussaillant, junto con estimar que el proyecto era constitucional, expusieron que el aspecto de interés público que envolvía este proyecto era en cuanto a evitar especulaciones de parte de casas importadoras en los casos a que el proyecto se refiere.

Los señores Cañas Lira, Gajardo y Ortega opinaron también en el sentido de que el proyecto era constitucional.

Par su parte, el señor Prieto Concha manifestó que efectivamente el proyecto envolvía la conveniencia pública a que se habían referido los señores Amunátegui y Dussaillant, pero que, mereciéndole dudas algunos aspectos constitucionales o legales del mismo, consideraba conveniente enviarlo en informe a la Comisión de Legislación y Justicia.

El señor Moreno Echavarría adujo algunas observaciones encaminadas a establecer que el proyecto estaba reñido con nuestras disposiciones constitucionales.

El señor Guzmán García expresó que, junto con compartir la opinión del señor Moreno, tenía que expresar su complacencia ante el celo manifestado en esta ocasión por diversos diputados en el resguardo de los preceptos constitucionales, en circunstancias que consideraba que los señores diputados no habían demostrado el mismo celo cuando aprobaron en el proyecto de colonización las disposiciones referentes a la expropiación, las que, en su concepto, están reñidas con la constitución.

A esta observación contestó el señor Bosch, manifestando que, según el inciso 2.o del artículo 10 de la Constitución, el ejercicio del derecho de propiedad está sometido a las limitaciones del progreso y del orden social.

Cerrado el debate, se puso en votación el proyecto en general, resultando rechazado por 38 votos contra 10.

Trabajo para los cesantes

Se puso en discusión el siguiente proyecto del Ejecutivo, favorablemente informado por la Comisión de Vías y Obras Públicas:

"Artículo 1.o Autorízase al presidente de la República para iniciar la ejecución de obras públicas en el país, con el objeto de dar trabajo a los desocupados. Estas obras deberán realizarse por administración. Autorízase igualmente para expropiar o comprar los terrenos que sean necesarios para la ejecución de estas obras.

Artículo 2.o En la ley de presupuestos del Ministerio del Interior, de cada año, se consultará la suma necesaria para las referidas obras.

Art. 3.o Queda suspendida la aplicación de las disposiciones de la ley N.o 4,054, de 26 de septiembre de 1924, en lo que se refiere a la cuota patronal del Estado, dejando en vigencia las obligaciones del Seguro Obligatorio en favor de los obreros.

Artículo 4.o La presente ley comenzará a regir desde su publicación en el Diario Oficial".

El señor GONZALEZ (don Pedro). —Expresa que está de acuerdo con el proyecto en cuanto a su finalidad de procurar trabajo a los desocupados; pero echa de menos disposiciones tendientes a asegurar salarios convenientes.

—Habiendo llegado el término de la orden del día, quedó pendiente la discusión general del proyecto.

INCIDENTES

ASUNTOS DIVERSOS

El señor NIETO.—Se ocupa extensamente de la situación en que va a quedar el personal de la sección chilena del ferrocarril transandino con motivo de haber pasado éste a ser administrado por la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, y con motivo de que este personal pertenecía a una empresa que tenía su sede en Inglaterra, sin gozar de los beneficios que nuestras leyes sociales otorgan al personal de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. Manifiesta que ha tenido oportunidad de conferenciar sobre el particular con el director interino de la Empresa de los Ferrocarriles, señor Cereceda, quien le ha expresado que serán respetados los derechos de los empleados del transandino, considerándoseles como empleados particulares, y concediéndoseles desahucios a aquellos que tengan que quedar cesantes. Los obreros estarán seguros en sus puestos, y aún más, pasarán, seguramente, a beneficiarse, pues los obreros de la Empresa de los Ferrocarriles gozan de mejores remuneraciones que las que otorga la empresa del transandino.

Por su parte, desea que la Dirección de los Ferrocarriles del Estado vele por la suerte de todo ese personal, y pide que sus observaciones sean transmitidas al Ministro respectivo.

El señor FUENZALIDA.—Se refiere a algunas observaciones aducidas en la sesión del martes último por el señor Mardones con respecto a la liquidación del contrato de construcción del camino de Valparaíso a Casablanca, y, reconociendo el celo del señor diputado por el resguardo de los intereses públicos, tiene que expresar que su señoría disertó sobre informaciones erradas, según se desprende de los antecedentes proporcionados por el Ministerio de Fomento.

El señor MURILLO.—Solicita que se oficie al señor Ministro de Fomento, a fin de que se sirva disponer las reparaciones que exige el tubo de desembocadura del alcantarillado de Cartagena, el que en la actualidad arroja los desperdicios en la playa en vez de hacerlo en el mar.

El señor RIOS (don Juan Antonio). —Solicita que se oficie al señor Ministro de Hacienda, a fin de que se sirva enviar los siguientes antecedentes: copia del contrato celebrado entre la Legación de Chile en Londres y la Casa Rothschild, sobre depósitos en custodia de las barras de oro de los fondos de conversión; copia del acta de entrega de los fondos de conversión hecha por el Estado al Banco Central; y nómina de los actuales banqueros que tienen en depósito o en custodia las reservas del Banco Central, indicando las cantidades depositadas y enviando copias de los respectivos contratos.

Manifiesta que solicita esos antecedentes, con motivo de las publicaciones hechas en el boletín del Banco Central sobre la pérdida sufrida en los fondos de conversión por esta institución con motivo de la incompatibilidad de la moneda inglesa. Agrega que cuando lleguen estos antecedentes, hará algunas observaciones con respecto a la responsabilidad que cabría a los directores del Banco Central.

El señor GARRIDO.—Aboga en favor de la creación de un Instituto de Perfeccionamiento Técnico de los Trabajadores de Chile, el que, con la ayuda y protección del Estado, y con el apoyo de nuestros industriales, podría desarrollar una amplia acción de difusión cultural, que se podría extender a todo el país por el sistema de correspondencia.

El señor LOIS.—Pide que se oficie al señor Ministro de Fomento, a fin de que se sirva enviar diversos datos relacionados con la terminación del camino de Copiapó a Tinogasta, indicando las ventajas que esta vía tendría sobre otros caminos internacionales.

Sobre proyectos de aumento de sueldos

—Quedó para segunda discusión el siguiente proyecto de acuerdo formulado por los señores Navarro, Manzano, Walker, Cañas Lira, Cruz, Celis, Barth y Núñez Galeno: "En vista de los proyectos de ley que otorgan aumentos de sueldos que actualmente están en discusión, y los numerosos que se sabe se presentarán, la Cámara acuerda: suspender la discusión de los que están en tabla; no iniciar discusión de ningún otro de esta naturaleza; y solicitar del Supremo Gobierno la revisión general de los empleos fiscales, a objeto de reducirlos en su número a lo que sea necesario, y para reajustar los sueldos dejándolos proporcionados a la capacidad económica del país, a la importancia del puesto y, en lo que se refiere a los sueldos bajos, en relación con la carestía de la vida."

El señor MORALES (don Pedro) — Pide que se oficie al señor Ministro de Fomento sobre la necesidad de que se consulte en el presupuesto los fondos para arreglar la carretera de Curanilahue a Los Alamos, en forma de dejarla transitable en invierno.

El señor CARDENAS.—Solicita que se oficie al señor Ministro del Trabajo sobre la conveniencia de que la Dirección de la Caja de Crédito Popular proceda a la brevedad posible a poner en práctica la ley que autoriza préstamos especiales sobre máquinas de coser y herramientas.

SESION EXTRAORDINARIA

—Se aprobó por mayoría de votos una indicación de varios diputados para celebrar sesión extraordinaria mañana miércoles de 7 1|2 a 9, para tratar de solicitudes particulares, debiendo destinarse la última media hora al despacho del proyecto de mejoramiento del personal de la H. Cámara.

—Se levantó la sesión.

SENADO

SE APROBARON VARIAS MODIFICACIONES AL PROYECTO SOBRE JUBILACION DE EX EMPLEADOS PUBLICOS

Quedó pendiente la votación de una indicación al artículo primero. — Se designaron los miembros de las comisiones que irán al Alto Bío-Bío y a Magallanes. — Nuevamente quedó pendiente la discusión del artículo 18 del proyecto de colonización

Presidencia de los señores Marambio y Gutiérrez. Asistieron los señores senadores y el señor Ministro de Tierras.

FACIL DESPACHO

En esta tabla queda despachado el proyecto remitido por la Cámara sobre aumento de la planta de empleados de la Superintendencia de Aduanas.

INCIDENTES

PRECIO DE LA CARNE

El señor PRADENAS.—Recuerda que al aprobarse el tratado comercial con la República Argentina, se formularon observaciones en el sentido de que era necesario dejar libre de derechos aduaneros la entrada de ganado argentino para evitar el alza en el precio de la carne. Como esa medida no fué tomada en consideración, hoy se ven las consecuencias en el precio elevado que alcanza la carne. Estima indispensable liberar de derechos aduaneros la entrada del ganado argentino y propone un proyecto de ley sobre la materia.

LANZAMIENTO DE COLONOS

El señor ROSAS.— Da cuenta de un telegrama que ha recibido de Osorno en el que se le comunica que se están lanzando de sus tierras a colonos ocupantes y pide que se oficie al Ministerio respectivo denunciándole este hecho.

SOBRE LA LEGION REPUBLICANA

El señor UGALDE.— Se refiere a la organización de la llamada "Legión Republicana" la que, a su juicio, constituye una organización ilícita y peligrosa para el desenvolvimiento normal de la República.

Solicita que se oficie al Ministerio del Interior pidiéndole antecedentes sobre esta organización.

SITUACION DE LOTA

El señor PUGA.—Se refiere a la situación del pueblo de Lota y señala el estado de desaseo de la ciudad y las malas condiciones de salubridad de las escuelas y de la población obrera.

Pide al Gobierno que se preocupe de esta situación y repare cuanto antes los defectos que hace notar.

NOMBRAMIENTO DE COMISIONES

Quedan designados los señores Michels, Maza, Rosas, Lira Infante y Bustamante, para formar parte de la Comisión Mixta que debe trasladarse a Magallanes con el objeto de estudiar la colonización en esa región.

Los señores Barrueto, Figueroa, Silva Cortés, Errázuriz, Portales, Pradenas, Azócar y Estay, quedan nombrados para formar la Comisión Especial que debe trasladarse al Alto Bío-Bío con el objeto de investigar las causas de los sucesos allí ocurridos.

JUBILACION DE EX EMPLEADOS PUBLICOS

Se procede a votar el proyecto que concede el derecho a jubilar a los empleados públicos del orden civil, cuyos cargos fueron declarados vacantes o suprimidos por la aplicación dada a las leyes 4113 y 4156.

El artículo primero se aprueba en la forma propuesta por la Comisión y en dos votaciones, se obtienen 20 votos contra 20, respecto de la indicación formulada por el señor Concha para agregar antes de la palabra "Declarado" la de "renunciado" quedando, en consecuencia, pendiente para ser votado en la sesión de hoy.

Se aprueba en el mismo artículo la siguiente indicación del señor Alamos: "Para agregar después de la palabra "administración": en cargos que requerían 40 años para jubilar y 15 para aquellos que han podido jubilar a los 30 años: y en todo caso a los empleados cesantes que tengan más de 48 años de edad..."

Se aprueba también otra indicación del señor Cox Méndez para agregar al artículo el siguiente inciso: "Reconócese igualmente, a los empleados que quedaron cesantes como consecuencia de la aplicación de la Ley N.o 4066 y que tengan más de 50 años de edad, que no alcanzaron a acogerse a lo dispuesto en el artículo 5.o de ésta, el derecho a jubilar en las condiciones previstas por las leyes vigentes a la fecha de la promulgación de aquella ley, sin necesidad de acreditar imposibilidad física.

Por 24 votos contra 10 y 6 abstenciones, se desecha la indicación que había formulado el señor Bustamante para agregar al mismo artículo el siguiente inciso nuevo: "Podrán acogerse a esta ley los funcionarios que hayan servido más de quince años y que a la fecha tengan 60 años de edad y que fueron obligados a renunciar sus puestos durante la Administración Ibáñez".

En el artículo tercero que establece que los servicios posteriores al 15 de julio de 1925 serán reconocidos por la Caja de Empleados Públicos y Periodistas a los ex empleados que no hubieren retirado sus imposiciones o que hubieren continuado haciéndolas como imponentes voluntarios, se aceptan las siguientes indicaciones:

Del señor COX MENDEZ: para agregar un inciso que dice: "Igual derecho se reconoce a los empleados que a la fecha de la promulgación de la presente ley se encuentren jubilados y respecto de los cuales la Caja no ha concurrido al pago de sus pensiones, por haber retirado los interesados las imposiciones hechas en dicha institución, cualquiera que fuera la fecha de la cesantía".

Del señor SEÑORET: para reemplazar el inciso segundo por el siguiente: "La Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas recibirá con el seis por ciento de interés anual, el reintegro de las imposiciones de los empleados cesantes de la Administración que se hayan jubilado sin pensión de la Caja, en virtud de disposiciones posteriores al año 1927 y otorgará a los que lo hicieron, los beneficios que determina su ley orgánica. El reintegro se hará en las condiciones que la Caja establezca, sin que las cuotas anuales pueden ser superiores a un diez por ciento del total que deba reintegrarse".

Los demás artículos del proyecto se aprueban en la forma propuesta por la Comisión informante.

COLONIZACION NACIONAL

Se continúa la discusión pendiente respecto del artículo 18, referente a la autorización que se da a la Caja de Colonización para solicitar del Presidente de la República que proceda a expropiar los terrenos que sean necesarios para la colonización.

El señor MORALES.— Formula extensas observaciones relacionadas con el concepto del dominio de la propiedad privada y aboga por la expropiación amplia.

El señor LIRA INFANTE.— Entre otras cosas, dice que se ha calificado a este debate de trascendental y que lo es en realidad, porque versa sobre la integridad de uno de los derechos llamados con razón fundamentales, que sirven de base a la actual organización social: el derecho de propiedad, que reconocen todas las legislaciones del mundo, inclusive la tan anárquica de los Soviets de Rusia.

Agrega el señor senador que es inútil que se pretenda negar por algunos que la disposición comprendida en el artículo 18 de este proyecto en nada afecta a ese derecho, porque sólo un desconocimiento de lo que es él, puede inducir en error a quienes aceptándolo creen posible conciliar el respeto que debe merecerles, con disposición que lo vulnera y anula.

¿Es ese derecho que interesa a todo hombre, porque es prolongación de su propia personalidad y como tal digno y noble, tan relativo y eventual que pueda quedar librado en su existencia, una vez adquirido a la voluntad, al querer o al capricho ajeno? ¿Es tan deleznable que el legislador piensa subordinarlo al criterio de un grupo de hombres, al mero parecer de una docena de personas que pueda hacer tabla rasa de él, enervándolo? Considera que no: el derecho de propiedad es sagrado, es inviolable, reconoce su fundamento "en la naturaleza que dió a todo hombre el derecho de poseer algo propio y con exclusión de los demás".

Más adelante el señor Lira expresa que no hay que dejar la alta misión que nuestra Carta Fundamental confiere privativamente al Parlamento de velar porque se mantenga incólume la inviolabilidad del derecho de propiedad a un organismo irresponsable, que procedería sin otra cortapisa que la ratificación de su acuerdo por el Presidente de la República.

Expresa también que no hay que colocar al Primer Mandatario en la dura emergencia de tener que resistir a cada paso la presión que sobre él pretendieran ejercer los intereses vinculados a tal o cual expropiación ni agobiarlo con nuevas tareas que le hagan imposible el correcto y atinado desempeño de su alto cargo, sabiendo que su atención debe consagrarla por entero a la solución de gravísimos problemas.

Reservemos al Congreso Nacional, agrega, la atribución de privar de sus derechos a los propietarios, y si queremos que el ejercicio de esta facultad, tan propia de la soberanía de la cual es depositario, la ejerza sin las trabas y retardos que puedan entorpecer su despacho.

Por haber llegado el término de la hora, queda pendiente el debate.

Se levantó la sesión.

SE ESTUDIO EN LA CAMARA EL AUMENTO DEL APORTE FISCAL A LA COMPAÑIA SIDERURGICA DE VALDIVIA

Se planteó un debate sobre esta materia en la Comisión de Industrias de la Cámara. — Materias que trataron las Comisiones de Legislación y Agricultura

Ayer se reunieron en la Cámara de Diputados las siguientes comisiones:

COMISION DE INDUSTRIAS

Presidida por don Nicasio Retamales y con asistencia del Ministro de Fomento, señor Matías Silva, se reunió esta comisión, para ocuparse del proyecto que otorga veintidós millones de pesos a la Compañía Siderúrgica de Valdivia, con el objeto de que proceda a hacer las instalaciones necesarias para la fabricación del acero y fierro laminado.

Con el objeto de ilustrar a la comisión acerca de diversos antecedentes sobre la materia, concurrió a la reunión el ex gerente de la Compañía y actual miembro del Directorio, don Víctor Navarrete.

En la discusión general del proyecto participó el señor Pedro Castelblanco, diputado por Valdivia, quien formuló diversas observaciones sobre el funcionamiento de la Siderúrgica. Desde luego, el señor Castelblanco expresó que tenía antecedentes acerca de una explosión que habría ocurrido el 24 de julio último y que habría sido causa de la paralización del Alto Horno de la Compañía.

Sobre este cargo el señor Navarrete replicó que la paralización de la faena había sido voluntaria, con el objeto de arreglar el Alto Horno. El señor Castelblanco insistió que desde esa fecha de la explosión la usina no funcionaba.

Luego el mismo parlamentario se refirió a los costos de producción, diciendo que eran superiores a los señalados en la exposición de los técnicos. Al respecto el señor Navarrete informó que por diversas causas el costo de producción en el primer semestre de 1934 había subido a ochocientos pesos la tonelada de fierro fundido. El precio de venta habría sido de 580 pesos.

El señor Castelblanco hizo observaciones sobre la falta de mercado interno para los lingotes, ya que en los patios de la Siderúrgica expresó que había fierro en lingotes en cantidad de siete mil toneladas, que representaban cinco o seis millones de pesos. Se refirió al costo de la tonelada de carbón vegetal empleado en la fabricación del fierro, que alcanza a 180 pesos tonelada. Formuló otros antecedentes, diciendo que había habido mala administración técnica y administrativa. Respecto al proyecto que ahora discute la comisión, dijo que estimábalo conveniente para la industria, porque de esta manera podría transformarse en acero el fierro que hoy ya no tiene mercado interno, porque éste está colmado con la producción tenida.

El señor Navarrete hizo en seguida una amplia exposición, contestando todas las observaciones del señor Castelblanco. Dijo que debía recordarse que la compañía se había fundado con el objeto de hacer acero y fierro laminado, porque tal producto tenía amplio mercado no sólo en Chile, sino en el extranjero. Con ese fin se presentaba el proyecto que ahora estudiaba la comisión y que permitiría aprovechar todo el fierro en lingotes obtenido durante el tiempo que ha funcionado la usina. En cuanto a la pérdida que había hecho notar el señor Castelblanco entre el costo de producción y el precio de venta, ella se solucionaba de inmediato al transformarse el fierro en acero, ya que su costo de producción venía a recargarse en poquísima parte y el precio de venta subía considerablemente, reportando amplia ganancia.

La discusión del proyecto quedó pendiente para la sesión que hoy celebrará la comisión.

LEGISLACION Y JUSTICIA

Esta comisión sesionó presidida por don Carlos Estévez y actuando de secretario don Germán del Sol, se ocupó del proyecto que reforma la ley de protección de menores, al cual ha dedicado una serie de sesiones de prolijo estudio, dejándolo terminado en forma que se espera será despachado en la próxima semana. Estudió especialmente la composición del Consejo de Defensa del Niño y acordó no remunerar a sus miembros por las sesiones a que concurran.

COMISION DE AGRICULTURA

Presidida por don Ramón Olave, sesionó la comisión de Agricultura, la cual se ocupó de dos proyectos, que fueron aprobados y que se refieren uno a restablecer desde el primero de enero del presente año hasta el 31 de diciembre los efectos de la ley 5215, de 12 de agosto del año 1933, que concede títulos gratuitos de dominio a los arrendatarios de terrenos fiscales de las provincias del norte y condona además contribuciones, intereses penales, multas y arriendos fiscales adeudados; el otro proyecto solicita la expropiación de ciento sesenta hectáreas de los 10,000 de rulo que se regarán con las aguas del tranque Recoleta, con el objeto de ubicar en esos terrenos a los familias propietarias en el ex-pueblo de Recoleta.

ENTRE LOS SEÑORES GUZMAN Y DOLL, SE ENTABLARIA LA LUCHA POR LA DIPUTACION

El doctor Guzmán ha recibido importantes adhesiones de otros elementos políticos. — El señor Doll será proclamado por el Directorio Liberal. — La lucha en Colchagua

Las informaciones que nos han transmitido ayer los corresponsales vinieron a confirmar las noticias que dimos acerca del triunfo del doctor don Leonardo Guzmán en la lucha interna de las asambleas radicales, para elegir candidato a diputado. El señor Guzmán recibió ayer numerosas adhesiones de elementos políticos de otros partidos, que tuvieron conocimiento de su presentación oficial como candidato al cargo vacante en la representación de Aconcagua.

Por otra parte, en la lucha interna de las asambleas liberales, los señores Enrique Doll y Lisandro Santelices, no alcanzaron los dos tercios de los votos emitidos, en forma que corresponderá al Directorio General del Partido pronunciarse. Según nuestras informaciones sería proclamado el señor Doll.

EN COLCHAGUA

El candidato radical señor Florencio Durán ha continuado con gran éxito su jira por las provincias de O'Higgins y Colchagua. Los elementos demócratas han recibido con entusiasmo el resultado de la convención provincial que se efectuó el domingo en San Fernando, y que, como informamos ayer, proclamó como candidato del partido al señor Durán.

El candidato conservador don Carlos Aldunate partió ayer en jira al departamento de Santa Cruz, acompañado de los diputados señores Gustavo Errázuriz y Eduardo Moore y de los señores Carlos Errázuriz Mena y Fernando Echeñique Hurtado.

LA MESA RADICAL A ACONCAGUA

En esta semana se dirigirá a los departamentos de San Felipe, Petorca y Los Andes la mesa directiva del Partido Radical, acompañada de algunos parlamentarios, con el objeto de activar los trabajos de propaganda de la candidatura del señor Guzmán.

Unidos actuarán los diputados del Partido Demócrata

Se solucionarán las dificultades ocurridas con la Directiva. — Acuerdos a que llegaron ayer

En la mañana de ayer se efectuó una reunión en la Cámara, a la que asistieron los diez diputados pertenecientes al Partido Demócrata, el senador don Artemio Gutiérrez en nombre de los señores Estay, Concha y suyo propio, y de los Ministros señores Serani y Mandujano, Secretarios de Estado en las Carteras de Trabajo y Tierras, respectivamente.

Se produjo un largo debate acerca de las últimas incidencias ocurridas entre algunos diputados y la directiva del partido, llegándose a un acuerdo que quedó redactado en un acta oficial, y que fué firmada por los diez diputados señores Cifuentes, Retamales, Martínez, Huenchullán, Bustos, Torres, Garrido, Cárdenas, Rodríguez y Bosch.

En esta acta declaran que todos los parlamentarios actuarán conjuntamente y prestarán toda su cooperación a sus Ministros señores Serani y Mandujano. En seguida encargarán a los señores Serani y Mandujano que solucionen las dificultades suscitadas últimamente. Por último acordaron que el Comité Parlamentario, integrado por los señores Cifuentes, Martínez y Garrido, continúe actuando durante todo el período ordinario de sesiones.

Estos acuerdos serán puestos en conocimiento del Presidente de la República por una comisión de parlamentarios.

Sobre permiso para ejercer el giro prendario se presentó un proyecto

Amplía las facultades del Director General del Crédito Popular, en el sentido de que podrá cancelar los permisos cuando lo requiera el interés nacional

Los diputados señores Arturo Olavarría, Oscar Gajardo, Jorge Urzúa, Carlos Acharán y Juan Bustos, presentaron ayer a la Cámara un proyecto de ley por el cual se declara que la facultad otorgada al director general del Crédito Popular, por la letra d) del Art. sexto de la Ordenanza del Crédito Popular y de Casas de Martillo, es exigida "por el interés nacional".

Este proyecto tiende a encuadrar dentro de las disposiciones señaladas en el inciso tercero del número 14 del Art. 10 de la Constitución Política la atribución que para conceder, suspender y cancelar el permiso para ejercer el giro prendario por las Casas Particulares de Préstamos confiere la ley al Director General del Crédito Prendario.

La disposición constitucional en referencia establece, que "ninguna clase de trabajo o industria puede ser prohibida, a menos que se oponga a las buenas costumbres, a la seguridad o a la salubridad pública o que lo exija el interés nacional y una ley lo declare así".

El dirigente demócrata, don Manuel Arriagada falleció ayer

Ha dejado de existir el conocido dirigente demócrata y presidente de la Agrupación de Cartagena, don Manuel Arriagada. El señor Arriagada era miembro de la Junta de Vecinos de ese balneario, presidente del comité alessandrista y dirigente de otras instituciones. Elemento doctrinario, sirvió siempre al partido con entereza, entusiasmo y desprendimiento de su persona.

Los funerales del señor Arriagada se efectuarán hoy a las 17 horas, partiendo el cortejo del local del Partido Demócrata, Monjitas 881.

Agrupación Demócrata del III Distrito Convencionalista

En la asamblea celebrada el domingo se nombraron las comisiones que actuarán en la elección de director general por el Tercer Distrito en ésta y las agrupaciones seccionales.

En la mañana de 9 a 12 horas, los señores Vicente Castillo, Amador Silva y Segundo Inostroza.

De 13 a 16 horas, los señores José A. [illegible] Pedro N. Martínez P., [illegible] Troncoso y Juan Lobos. Delegados a Ñuñoa, señor Julio Cortez; a San Miguel, señor Ramón Arellano; Las Condes, señor José Cordero; San José de Maipo, Puente Alto y Cisternas se nombrarán en la próxima sesión de directorio.

Esta votación se llevará a efecto por los nuevos registros del Partido con los que harán firmado los actuales Registros Electorales. Deberán también estar al día en el pago de sus cuotas.

Sesionó la Asamblea Radical

Ayer celebró sesión la asamblea radical de Santiago, la cual rechazó por 64 votos contra 53, el voto interpuesto contra la mesa directiva, en la sesión del viernes último.

Partido Social Republicano

Por resolución del señor Director del Registro Electoral de fecha 5 de julio último, se ha declarado en definitiva que la legítima representación del PARTIDO SOCIAL REPUBLICANO, está constituida por la siguiente mesa directiva, la cual ha quedado registrada en la referida Dirección del Registro Electoral:

Presidente: don Enrique Bravo.
1.er vicepresidente: don Arturo Olavarría.
2.o vicepresidente: don Francisco Mayol L.
1.er secretario general: don Roberto Molina.
2.o secretario general: don Víctor Maldonado.
Tesorero general: don Pablo Goycneche.
Protesorero: don Jorge E. Símini.

Las Asambleas del Partido, reconocidas por esta Mesa Directiva, son las que se indican a continuación y que presiden los correligionarios que se expresan:

Asamblea de Los Andes, presidente don Eugenio Segura.
Asamblea de San Felipe, presidente don Carlos Latorre Larraín.
Asamblea de Valparaíso, presidente don Antonio Paiva.
Asamblea de Viña del Mar, presidente don Ernesto Contador Navarrete.
Asamblea de Villa Alemana, presidente don Jerónimo Marengo.
Asamblea de Quilpué, presidente don Miguel González Echeverría.
Asamblea de Casablanca, presidente don Luis A. Castro C.
Asamblea de Limache, presidente don Luis A. Girón R.
Asamblea de Quillota, presidente don Luis Evaristo Arancibia.
Asamblea de La Calera, presidente don Francisco Mayol L.
Asamblea de Las Hijuelas, presidente don Ricardo Núñez Rodríguez.
Asamblea de Catemu, presidente don Daniel Cerda Castillo.
Asamblea de Nogales, presidente don Arturo Contreras.
Asamblea de Colina, presidente don Pedro Mora Naranjo.
Asamblea de Quilicura, presidente don Ricardo Ortiz Prado.
Asamblea de Quinta Normal, presidente don Bernardo Gómez Solar.
Asamblea de Providencia, presidente don Emilio Salinas.
Asamblea de Santiago, presidente don Alvaro Rivera Matte.
Asamblea de Peñaflor, presidente don Rolando Labra.
Asamblea de Melipilla, presidente don Joaquín Allende A.
Asamblea de San Antonio, presidente don Edmundo Alvarado Asenio.
Asamblea de Cartajena, presidente don Juan Soler González.
Asamblea de Chillán, presidente don Julio Montriol.
Asamblea de Magallanes, presidente don Luis Caupolicán Arcaya.

Santiago, 28 de agosto de 1934

Un problema vital

Las condiciones de extraordinaria carestía que ha alcanzado la carne, vienen levantando un legítimo clamor de protesta, especialmente entre las clases populares.

Nuestro pueblo está acostumbrado al uso de este alimento, y, por lo demás, es uno de los que mejor sirven para mantener la vida de un hombre sujeto a ruda labor. Sabido es que 100 gramos de carne producen 350 calorías; de manera que el trabajador no tiene medios de reemplazar este alimento por otro, de bajo precio, que pueda nutrirlo en la misma proporción.

Mientras tanto, el hecho cierto es que con los precios exorbitantes a que ha llegado la carne, los hogares de las clases media y baja se encuentran imposibilitados para consumirla.

Se han aducido diversas razones para explicar esta lamentable situación: dificultades en las ferias, especulaciones en el Matadero, etc. Pero, aparte de estos factores de índole transitoria, parece que todos concuerdan en reconocer uno mucho más grave y de carácter permanente, a saber: la escasez de ganado en el país.

Esta circunstancia ha sido ya señalada en otras ocasiones, y ha dado margen para que la estadística oficial refrende el hecho. Al discutirse el Tratado Comercial con la Argentina, los representantes de los intereses ganaderos sostuvieron la tesis contraria, pero existía ya el problema de que, comparativamente, el censo agropecuario de 1930 acusaba una menor dotación ganadera que el de 1918, por lo que, habiendo aumentado la población consumidora y no existiendo la importación, es lógico que, año por año, vaya reagravándose la situación del precio de la carne en el mercado interno.

Por otra parte, la época de invierno hace decrecer el número y estado de los animales que entran a las ferias; los bueyes y novillos son ahora aprovechados, en su mayor parte, en los trabajos agrícolas, y las buenas cosechas han hecho disminuir también las ofertas de ganado.

El último Boletín del Banco Central registra el siguiente cuadro comparativo:

PRECIOS DEL GANADO EN SANTIAGO
(En pesos por kilo vivo)
(Según estadística del Banco Central)

MESES	Bueyes	Novillos	Vacas
1933, Julio	1,312	1,386	1,291
Agosto	1,496	1,572	1,479
Setiembre	1,696	1,750	1,634
Octubre	1,523	1,663	1,462
Noviembre	1,423	1,561	1,352
Diciembre	1,203	1,417	1,247
1934, Enero	1,223	1,385	1,264
Febrero	1,197	1,365	1,273
Marzo	1,249	1,339	1,277
Abril	1,351	1,391	1,328
Mayo	1,297	1,383	1,321
Junio	1,444	1,524	1,384
Julio	1,546	1,605	1,549

Se trata del promedio mensual de los más altos precios registrados en las ferias de Santiago, y —como puede fácilmente advertirse— existe un alza bien sensible entre los precios de julio del año pasado y los del mismo mes de este año.

Frente a esta disminución del ganado de matadero, el consumo ha aumentado, como lo hemos dicho. Así, en una publicación oficial de la Dirección General de Estadística, se dan las cifras de consumo de los años 1928 a 1932, correspondientes a Santiago, Iquique, Antofagasta, Valparaíso, Talca, Concepción y Valdivia, y nos encontramos con esta curva de alza en el consumo de carne:

	Toneladas
1928	72,456
1929	74,548
1930	79,345
1931	78,659
1932	79,850

Siendo así las cosas, resultaría plausible una seria intervención gubernativa en este problema.

El derecho de la colectividad es indiscutible, y debe primar por sobre todo. Si nuestra industria ganadera resulta insuficiente para abastecer el consumo a precios razonables, nada justifica el mantenimiento de una protección aduanera que viene a repercutir en desmedro directo de los intereses y de la salud y vida de todo nuestro pueblo.

Mientras tanto, algún arbitrio rápido y eficaz podría aliviar los efectos de la penosa situación actual. Y se nos ocurre que, así como en otras oportunidades se ha importado trigo por el Estado, por razones de escasez y alto precio, podría ahora adoptarse idéntica medida respecto del ganado de matadero.

En todo caso, ha llegado el momento de obrar, y con presteza.

Conferencia Interamericana de Educación

Han quedado definitivamente terminados el programa y el reglamento del próximo torneo científico que deberá celebrarse en Santiago en el próximo mes de setiembre, entre los educadores de América. El Plan general que habrá de desarrollarse en esta segunda conferencia panamericana, se ha establecido de conformidad con los principios que fijó la Fundación de los Estados Unidos, bajo cuyos auspicios se comenzaron estos trabajos de divulgación y acercamiento espiritual entre todos los maestros primarios, secundarios y universitarios del Continente. El objetivo principal de estos Congresos es estrechar los vínculos entre los países de América, por medio de una difusión amplia de la enseñanza pública, inspirando en la juventud un sentimiento de solidaridad y cooperación.

El mejoramiento moral y material de profesores y alumnos y el mutuo conocimiento de sus cualidades, de sus orientaciones y de sus métodos de cultura, puede establecer entre las naciones nexos más sólidos que cualquier intercambio político o comercial. En varias oportunidades nos hemos referido a la importancia que tienen estos congresos, en los cuales es posible dilucidar problemas del más alto interés cultural en presencia de educadores de diferentes naciones, que representan el espíritu, la modalidad ambiente y las experiencias acumuladas en la práctica de la educación en sus respectivos países. Por el momento nos interesan en forma especial las tesis indicadas en los dos temas que quedaron por discutirse en la primera conferencia de Atlanta, y que se refieren a la educación del carácter y a la educación vocacional.

No cabe duda que, refiriéndose a pueblos que se encuentran en un período de creación y desarrollo primario, como son todos los de Hispano-América, antes que determinar rumbos definitivos a la cultura, en el análisis, en la investigación científica y en el libre examen de las proposiciones filosóficas, es preciso preparar los elementos encargados de mantener y desenvolver la base fundamental de nuestra cultura. La educación del carácter es, indudablemente, el objetivo primordial para que las juventudes encargadas de la formación de su propio destino, logren una disciplina mental, una sobriedad de juicio y un equilibrio suficiente para apreciar los acontecimientos con espíritu sereno, y para valorizar las acciones en una justa proporción.

La intranquilidad social y política en que han vivido siempre los jóvenes países del Continente, en busca de rumbos y de orientaciones, sin que haya podido aún definirse el verdadero concepto de la vida, se debe exclusivamente a que la enseñanza no ha logrado interesar al espíritu, a que ha hecho obra únicamente didáctica, sin ahondar en la conciencia íntima de los educandos, sin tratar de plasmar en ellos el vigor y la energía de una personalidad total, con rasgos y características perfectamente definidos.

La formación de la voluntad y del carácter está íntimamente unida a la educación vocacional, ya que no es posible hacer una estructura moral o intelectual, si previamente no se ha sabido indicar al alumno cuál es el desempeño de las especiales funciones para las cuales ha revelado aptitudes. La mayoría de los fracasados en la enseñanza, no son valores negativos, sino valores mal aprovechados. Son elementos que pudieron ser de utilidad considerable en la vida industrial, y que se orientaron hacia la educación humanista, o espíritus especialmente dúctiles para adaptarse a las modalidades artísticas, y que se aprisionaron, por falta de dirección pedagógica, en las profesiones liberales, en los negocios o en las industrias. Como lo hemos dicho también en repetidas ocasiones, hoy día los laboratorios de psicología experimental contribuyen con un aporte de valor inestimable, para los maestros interesados en descubrir y desarrollar las inclinaciones congénitas de los alumnos que están a su cuidado. Los distintos sistemas de análisis, de medidas y de perquisiciones mentales, pueden proporcionar una base segura a la experiencia y a la observación de los maestros.

Es, por lo tanto, de un interés excepcional que, aparte de los temas generales que se desarrollen y de la aprobación de las útiles sugerencias que, indudablemente, se harán de parte del docto cuerpo de profesores extranjeros, se ponga especial empeño en dilucidar los temas referentes al carácter y a la educación vocacional. Sin estos cimientos, todos los futuros esfuerzos no podrán jamás ser integralmente aprovechados. El fundamento de toda la cultura reside precisamente en la perfecta constitución de la base humana, sobre la cual, como en un trozo de arcilla blanda, deben trabajar el educador y el maestro.

A medida que se desarrollen las labores del Congreso, nos referiremos separadamente a las ponencias que se presenten, y al trabajo que desarrollen las diferentes comisiones que actuarán en este gran torneo de la cultura de América

Sobre un posible Consejo de Economía

En una publicación que suscribe el señor Francisco Garcés Gana, se comentan las incidencias producidas con motivo de la presentación hecha a S. E. el Presidente de la República, por la Confederación de Productores y Comerciantes, y se llega a la conclusión de que se han eliminado todos los factores de desacuerdo entre el Gobierno y esta entidad, generados por lo que habría sido solamente un mal entendido.

Por otro lado, han circulado, con insistencia, rumores de que el Gobierno procedería a crear un Consejo de Economía, con carácter meramente consultivo.

Debemos recordar que el Memorial suscrito por el señor Jaime Larraín aparecía redactado en términos de absoluta inconveniencia, que importaban una presión indebida sobre los Poderes Públicos. En seguida, como acentuando la posición de lucha adoptada por el representante de la Confederación, procedió el señor Larraín a renunciar su cargo de Consejero de la Caja Agraria, única situación que lo ligaba a la confianza gubernativa, según su propia expresión. Y solamente cuando sus mismos representados comprendieron que habían sido víctimas de una deplorable extralimitación de mandato por parte de su personero ante el Gobierno, vino a producirse una aparente rectificación de conceptos, lo que no ha podido bastar, por cierto, para disminuir la penosa impresión causada por la primera e insólita actitud.

Sin duda, una leal colaboración de las fuerzas productoras, es de singular importancia para el buen desenvolvimiento de la política económica del Gobierno. Pero es necesario que tal colaboración prescinda de elementos que puedan desviarla de sus verdaderas finalidades, y convertirla en arma utilizable para fines políticos o de personal resonancia. Además, esa cooperación debe ejercerse por los medios ordinarios y legales; pero no mediante organismos engendrados al margen de las normas constitucionales, y que pueden importar tropiezos para la solución de los problemas de la economía general del país, aparte de que constituirían un irritante privilegio.

Por esto, nos resistimos a creer que respondan a una verdad los rumores circulantes sobre la posible creación de un Consejo Consultivo de Economía.

Desde luego, subsisten las razones inamovibles que expusiera S. E. el Presidente de la República, en su carta respuesta al señor Larraín. Ese Consejo no está previsto en la Constitución. Si se le creara con facultades de fuerza obligatoria para sus dictámenes, aparecería como un Supremo Contralor de los Poderes Constitucionales. Si se le creara como cuerpo meramente consultivo, sería como añadir un engranaje más a la máquina administrativa, con el solo objeto de hacer todavía más lenta y engorrosa su marcha.

Además, o el Gobierno aceptaría sus informes y, en tal caso aparecería favoreciendo intereses de determinados círculos ecónómicos, o los rechazaría, y, en este último evento, el Consejo mismo se vería obligado a disolverse en vista de su ineficacia.

Por ningún lado que se le mire, puede tal organismo resultar conveniente. El Gobierno, como vocero y representante del Estado, tiene la obligación de contemplar todos los intereses para el desarrollo de su política económica. Por consiguiente, no puede asesorarse de la representación de sólo una parte de esos intereses, por respetables que sean. Junto a los grandes productores están los pequeños; al lado del comerciante e industrial poderosos, los que únicamente poseen ínfimos capitales. Y, por último, no podrían quedar sin representación adecuada los grandes conglomerados de consumidores: empleados, obreros, etc.

Llegaríamos así a un pequeño Congreso gremial, que, extraconstitucionalmente, entraría a supeditar al Congreso elegido por la voluntad soberana. Y todo esto resultaría profundamente perjudicial, y hasta pernicioso, para la consolidación que todos buscamos del sistema democrático.

Nosotros hemos defendido, y defenderemos al Congreso y a los partidos políticos, porque son herramientas insustituíbles dentro de un régimen republicano. No podemos, en consecuencia, admitir que, por medio indirectos, se propenda a su reemplazo o al enervamiento de sus inalienables facultades. Mucho menos cuando el actual Parlamento ha venido desarrollando una obra patriótica, de franco apoyo al régimen constitucional. Y lo único sensible es que la oposición que dentro de él se desarrolla, no haya tomado un camino alejado de los personalismos, para encarar con acierto una fiscalización constructiva, que acuse altura de miras, estudio serio de los problemas públicos y desinteresado anhelo de propender al mejoramiento efectivo de las clases más necesitadas de la sociedad.

Esperamos, pues, que sólo el particular deseo de algunos haya podido dar consistencia al rumor de que el Gobierno piense crear un organismo como ese Consejo Consultivo de Economía, que nada justifica y que sólo presenta inconvenientes de toda naturaleza.

CRONICA CIENTIFICA

Las ascensiones a la estratósfera

Siguen las tentativas de exploración de las altas capas de la atmósfera. Para unos se trata de averiguar con fines puramente científicos, la estructura de las capas superiores y los fenómenos físicos que allí ocurren. Para otros se trata de definir las condiciones del vuelo de aviones a esas alturas, en la suposición de que el enrarecimiento del aire permitirá alcanzar enormes velocidades en el vuelo entre continentes; y hay quien piensa en explorar hacia arriba con miras a futuros vuelos interplanetarios.

En espera de esos resultados, no carece de interés mostrar lo que ya se conoce de la estratosfera. La altura del océano de aire que rodea el planeta no puede ser muy grande, visto que, reducida la atmósfera a la presión normal de la superficie, no sobrepasaría los 8,000 metros, y apenas alcanzaría a las cumbres del Himalaya. Ahora, si supusiésemos el aire enfriado a una temperatura de 200 grados bajo cero, la atmósfera, convertida en aire líquido, quedaría reducida a una capa de diez metros de altura o, mejor dicho, de profundidad, y cubriría el suelo y los mares, los que, a su vez, se habrían convertido igualmente en sólidos.

La capa inferior de la atmósfera, la llamada troposfera, no pasa de los 12 mil metros de altura. La presión atmosférica disminuye con la elevación: a cinco kilómetros y medio, es dos veces inferior a la del nivel del mar; a dieciocho kilómetros, es diez veces menor.

La temperatura, por su parte, va enfriándose hasta los 10,000 metros. Más allá de esto permanece estacionaria por muchos kilómetros—hasta 50 o 60 de altura—, y esto ocurre en todos los puntos de la tierra y en todas las estaciones.

Gracias a los sondajes con globos libres y a otros experimentos ingeniosos que ha explicado muy bien el prof. Fabry, se sabe que más allá de los 10,000 metros la atmósfera no está quieta como se creía, sino que está recorrida por vientos que alcanzan velocidades de cien kilómetros por hora, particularmente entre los 12,000 y 20,000 metros de altura.

Se ha averiguado que la presencia del ozono a alturas entre 50 y 100 kilómetros, es lo que protege la vida animal en la tierra, al filtrar los rayos ultra-violeta y los rayos cósmicos.

Durante la guerra se pudo notar que en ciertos sitios no se oían los cañonazos, y en otros que estaban más alejados, se oía perfectamente el estampido. Este fenómeno se atribuye ahora a las variaciones de temperatura de las diversas capas de la atmósfera, debido a que el sonido no recorre con igual velocidad el aire helado que el caliente. Según esos estudios, y partiendo de la base que la temperatura al nivel del mar fuese cero grado centígrado, a 10 kilómetros de altura, será de 60 bajo cero; para subir a 30 sobre cero a 50 kilómetros, y alcanzar un calor de 300 grados a 100 kilómetros. Estas elevadas temperaturas se deberían al ozono, que, al absorber los rayos ultravioleta, se calentarían por esto.

El estudio espectral de las estrellas filantes, que vienen de las profundidades del espacio con la velocidad de los cometas, ha permitido descubrir que el espectro de una de ellas, al encenderse en las capas superiores de la atmósfera, no es el de un cuerpo sólido incandescente, sino el de un gas hidrógeno. Lo que arde no es el aerolito, sino el medio que atraviesa. Por consiguiente, se presume que hay grandes acumulaciones de hidrógeno en las alturas.

Por último, la observación de las auroras polares, que son una claridad en las altas capas gaseosas, provocada por el bombardeo de cargas eléctricas lanzadas por el sol, ha mostrado que los rayos de su espectro son los del oxígeno. Y como las auroras se producen hasta 700 kilómetros de altura, quiere decir que a esa elevación todavía no puede llamarse el vacío.

Dr. MAGNAN.

Por patriotismo debemos aprobar la amnistía

Los que deseamos que se realice, sin obstáculos, el Gobierno nacional que contiene el programa del Presidente de la República, creemos haber comprendido el fondo de gran patriotismo de los senadores que han presentado en la Alta Cámara un proyecto de ley, a fin de obtener la amnistía para los delitos políticos que, con anterioridad a su promulgación, se hubieren cometido.

El olvido y el perdón que dichos parlamentarios persiguen, son, a nuestro entender, el único camino cuerdo y patriótico que en estos momentos podemos nosotros seguir.

Somos de los que pensamos que lo malo de ayer sólo debe servirnos de experiencia en el cambio de rumbos a que aspiramos, en la lucha por el bienestar del día de mañana que hemos empezado.

A nuestro juicio, debe suspenderse el juzgamiento de cargos por responsabilidades del pasado, y sólo debemos concretarnos hoy a estrechar la unión de todos, para obtener, así, definitivamente, la salvación de la República.

La historia, tribunal supremo y desapasionado, es ya propietaria de lo que ha quedado atrás.

Entreguemos exclusivamente a ella la apreciación de los hechos transcurridos, y el juzgamiento de las actuaciones de los hombres que en ellos han figurado.

Remover, pidiendo el castigo de los que han intervenido en lo que hubo, tiene el peligro de engendrar una éra de odios para los perseguidores, y de simpatía populachera para los perseguidos.

Esta lucha no es oportuna, y es antipática.

El país necesita, hoy más que nunca, tranquilidad, y para que ella exista es conveniente perdonar.

Para el perdón, el patriotismo aconseja aprobar, sin demora, la ley de amnistía de los senadores.

SAMUEL ORTIZ.

Actualidades

La Francia Canadiense

A los cuatrocientos años justos, los franceses vuelven a desembarcar en las orillas del río San Lorenzo, bajo el peñón donde se levanta Quebec. Una misión oficial del Parlamento y de la Municipalidad de París, ha ido a llevar el saludo de la vieja metrópoli al país descubierto por Cartier, y explorado por Chanplain.

Después de cuatro siglos la región oriental del Canadá sigue siendo tan francesa, en espíritu, como en tiempos coloniales. De Montreal hasta el mar sólo se habla francés y patois. Los pueblecillos que se abrigan en la escarpa, a la margen izquierda del San Lorenzo, tienen, con sus techos en forma de toca monjil, todo el aspecto de las aldeas bretonas.

La educación está en manos de monjas francesas y criollas. Los labradores visten la chaquetilla corta y el pantalón ancho de Paimpol. Todos, hombres y mujeres (y hasta muchos niños), llevan en la boca la pipa de tabaco del país. Pequeños carritos tirados por perros, recuerdan al norte de Francia y Bélgica.

Los canadienses franceses viven en un clima duro, en un suelo pobre, y, sin duda, por eso han sido dejados solos, tal como los españoles en Nuevo México. La codicia no ha encontrado que valía la pena disputarles las tierras pobres. Por eso ellos siguen apegados a sus tradiciones: católicos y realistas hasta la médula.

A estas gentes les llega el mensaje de Francia. Un mensaje que ellos recibirán con el corazón palpitante, sin duda, aunque no dejen de tener sus escrúpulos de que les venga de la República, y no de un descendiente de su Muy Amado Rey Luis XIV.

El Excmo. Sr. don Plácido Sánchez

HOY se embarca en el "Virgilio", en viaje a España, el Excmo. señor don Plácido Sánchez, Ministro de Bolivia en España, y que durante dos años ha servido iguales funciones ante nuestro Gobierno.

Diplomático de grande escuela; Ministro en Asunción, en Buenos Aires; Ministro, en su juventud, del ilustre Presidente Montes, y, más



tarde, de Relaciones Exteriores; presidente de la Cámara de Diputados, presidente del Senado, jefe eminente del Partido Liberal, el Excmo. señor Sánchez ha sido un servidor ilustre de su patria.

Su misión, entre nosotros, ha sido atinada y brillante. Su preclaro talento, su exquisito dón de gentes, su sagacidad y su tino, le han creado una situación excepcionalmente honrosa.

Fué un obrero inteligente de la cordialidad chileno-boliviana, y fué un propulsor entusiasta de nuestras vinculaciones políticas y comerciales.

Su remoción diplomática es una recompensa a su labor atinada y brillante.

Instituto de Contadores de Chile

Se nos pide citar a sesión de directorio para hoy martes 28 de agosto, a las 7 1/4 P. M., en el local de costumbre.

Se encarece la asistencia por haber asuntos urgentes y de importancia que tratar.

Política internacional

INCIDENTE SIN FUNDAMENTO

Del diario "A Noite" — Sao Paulo — 17 agosto de 1934

Las noticias de principios de semana daban como segura la solución del incómodo incidente ocurrido entre el Paraguay y Chile, y del cual resultó un grave impedimento entre las relaciones de ambos países.

Decían las informaciones procedentes de Buenos Aires que después de la reunión efectuada en la Embajada del Brasil entre el Canciller Saavedra Lamas y el Sr. José Bonifacio, con el Embajador de Estados Unidos, quedó resuelto que el incidente se resolvería de la siguiente manera: El Gobierno de Chile tomaría en adelante providencias contra el enrolamiento de oficiales en el Ejército boliviano, y el Paraguay haría cesar inmediatamente la violenta campaña de prensa efectuada contra el Gobierno de Santiago.

Estas bases dadas al principio como ya aceptadas por las dos naciones, acaban de ser rechazadas, según telegramas procedentes de Washington.

En verdad, el señor Summer Wells, Subsecretario de Estado para los asuntos de la América Latina, anunció a la prensa americana que Chile y el Paraguay habían rechazado el acuerdo propuesto por los mediadores.

Los despachos agregan que la dificultad reside sólo en el amor propio de los dos países.

Chile no desea tomar la iniciativa del entendimiento y el Gobierno de Asunción, por su vez, se recusa a ser el primero en adelantarse en el terreno de la reconciliación.

Es lamentable, que no existiendo ningún motivo serio para este mal entendimiento, Paraguay y Chile lo estén dificultando en detrimento de los altos intereses del Continente.

Ya está probado que Chile no quebró su neutralidad. El tránsito de armas por el territorio chileno no podía evitarse, ya que es una consecuencia de los tratados existentes entre Chile y Bolivia para la garantía del comercio de este último país.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Santiago es uno de los más notables internacionalistas americanos, y conoce perfectamente cuáles son las responsabilidades de Chile y los deberes que le incumben en la presente emergencia.

El caso del enrolamiento de oficiales chilenos en las tropas bolivianas, hállase enteramente fuera del alcance gubernamental, porque se trata de militares ya retirados y que tienen pleno derecho y libertad para prestar servicios profesionales donde bien quisieran.

El Gobierno paraguayo sabe perfectamente que también en las filas de su Ejército sirven oficiales argentinos, rusos y hasta brasileños, sin que se pueda ante este hecho acusar a la Argentina, a la Rusia o al Brasil de haber quebrantado su neutralidad en el conflicto del Chaco.

Aún en la hipótesis de comprobarse que haya habido de facto infracción de los deberes de neutral por parte del Gobierno chileno, no se comprende la ligereza de lenguaje adoptada por los diarios paraguayos, cuando se sabe que, existiendo el estado de sitio en el país, el Gobierno tiene en sus manos el poder evitar esos desmanes.

Ya explicamos que el incidente nació sobre todo del estado de espíritu y del nerviosismo predominante en el Paraguay, que vive hace ya dos años bajo la presión de los tremendos acontecimientos del Chaco, sin que las alternativas de la guerra dejen prever de algún modo un pronto desenlace.

Esa pequeña nación, que posee menos de un millón de habitantes, que dispone de limitados recursos materiales, ha sustentado bravamente, hace ya casi treinta meses, una guerra feroz con un enemigo superior desde todos los puntos de vista.

En estas circunstancias, no es posible esperar que el Paraguay pueda mantener el mismo control y la misma serenidad, ante la hipótesis de que su adversario esté recibiendo auxilios extraños.

Los Estados Unidos, Argentina y el Brasil, ofreciendo su mediación a los dos países desavenidos, cumplieron su deber de fraternidad americana, y una vez más demostraron su absoluta corrección ante la guerra y de estas lastimables consecuencias.

Todo el Continente renueva su apelo a Chile y al Paraguay para que dejen de lado los resentimientos y caprichos de amor propio, en atención a la vital necesidad en que se encuentra América, de que cesen todas las perturbaciones que puedan agravar todavía más la situación del Chaco Boreal.

A. A.

Más sobre el servicio doméstico

La primera condición para que haya buenos **sirvientes** de estilo antiguo, es de que se produzcan inferiores, o gente de menor instrucción, de menor alimentación, esto es, de casta secundaria. Esta casta secundaria era cuidadosamente cultivada en el tiempo antiguo, por medio de una instrucción y de una alimentación insubstanciales. Me parece que he escrito ya una vez sobre el caso siguiente: Estaba veraneando en un fundo del Sur, cuando llegaron a "las casas" dos gañanes del campo, o inquilinos; eran unos muchachos secos, de rostros enjutos y terrosos. En las casas, para el servicio de las piezas y del comedor, había dos muchachones robustos, de buenos colores. De pronto ví que esos cuatro muchachos se tuteaban familiarmente y se hacían preguntas respecto a sus padres y demás parentela. Eran hermanos. Pregunté al patrón que cómo podían ser hermanos, siendo que se notaban entre ellos tan marcadas diferencias corporales, y me respondió: "Es que éstos (aludiendo a los de casa) han comido nuestra propia comida, y los otros la comida de los peones". He aquí, pues, la manera cómo se habían formado ya dos castas, físicamente diferenciadas, en el corto espacio de unos años.

Es muy importante hacer notar que en el sirviente antiguo la vida cerebral apenas despuntaba; tenía un ajetreo nervioso mucho menor que el de ahora; su existencia, de origen casi siempre campestre, había transcurrido en la calma y la monotonía. La gente así criada, de escasa vida cerebral y de febles emociones, está casi virgen de intelecto y se presta maravillosamente para obedecer, por cuanto no crea impresiones ni ideas, sino que las recibe hechas en su mente más dura y difícil para impresionarse. En el universo moderno, por la nivelación fiscal de la enseñanza, por los placeres, asimismo nivelados, como la lectura, el cine, el baile, el deporte, es muy difícil encontrar sirvientes abnegados y de escasas pretensiones. Por eso, aún es difícil decir "sirviente" y este término, en nuestra tierra de vanidades verbales, se ha transformado en "empleado", y a la cocinera se le dice: "señora de la cocina". Muy tonto parece esto, pero sirve para revelar el estado social que titulamos: el ocaso del servicio doméstico. En los Estados Unidos, democracia típica moderna, el ocaso de la servidumbre es un hecho cuyos síntomas podrán apreciarse progresivamente en otros países que imiten su estructura o se le parezcan por una u otra razón. En primer lugar debo declarar que en Estados Unidos casi no hay sirvientes de raza blanca, norteamericanos; los hay de color, yanquis y blancos, de diversos países. Un sirviente de color se paga la mitad más barato, por cuanto el norteamericano cree que el hombre de color roba, y el blanco podrá tener muchos defectos, pero no es ratero. De color se considera a los asiáticos, indios, algunos sudamericanos y africanos. Al llegar a New York, en el momento de firmar los papeles policiales, el sudamericano blanco será inscrito como "de raza española". En caso contrario, le considerarán de color. En vista de las dificultades y engorros del servicio doméstico, el yanqui procura servirse automáticamente en cuanto puede. Las casas modernas no tienen cocina ni comedor, sino **Kitchenette y dining alcove.** Alguna pequeña familia rica manejará tres autos, pero carecerá de cocinera. El norteamericano supo unir a los Estados disímiles, aún más distanciados que nuestras Repúblicas, por raza e idioma; pero fué incapaz de crear una base matrimonial y un cuerpo de servidumbre. Meduseado por los negocios y las enormes expectativas, olvidó la cimentación del hogar, que reside en el respeto de la esposa por el marido, en el sentimiento de la superioridad masculina y la sumisión del elemento de servicio. Y así tenemos que un diplomático de esa nación poderosa buscará una criada rumana, irlandesa o chilena para el cuidado de sus hijos. En New York, esos augustos millonarios, rodeados de obras de arte suntuosas, se ven obligados a encargar criadas exóticas para que les cuiden sus maravillas y saquen de paseo a sus herederos. Es otro síntoma del caos universal.

J. E. B.



"Vacaciones de la Muerte"

Película Paramount, protagonizada por Fredric March

Las sucesivas conquistas del cinematógrafo en todos los dominios del arte y el pensamiento, van siendo cada día más sorpresivas y pasmosas. Hemos visto, en el escaso lustro que lleva de vida la cámara parlante, que este nuevo arte que en principio desató tantas negaciones y desconfianzas, ha conseguido rápidamente adaptar a sus formas expresivas la mayor parte de los géneros escénicos y literarios. La opereta, la revista, el drama, la comedia, el vaudeville, la obra psicológica y hasta las biografías novelescas, todo ha encontrado un campo de acción fértil y sugerente. Así, pues, casi no nos ha sorprendido este gran paso de la Paramount al tratar, por medio de la lente y el micrófono, una incursión en el terreno de las puras espiritualidades, como lo ha conseguido en "Vacaciones de la Muerte", la cinta que hoy se estrena en el Real.

Basada en una comedia italiana, esta película nos lleva, sin rebuscamientos ni dificultades, a uno de los más apasionantes problemas filosóficos, como es el de las reacciones del amor ante la proximidad de la muerte.

Sin guadaña ni apariencia fantasmal, la Parca viene a la tierra a disfrutar de unas breves vacaciones. Bajo la envoltura carnal de un joven y hermoso príncipe, se instala como huésped de honor en el castillo de una linajuda familia. Allí conoce a una muchacha bellísima y pura, cuya lozanía física y espiritual constituye el más acabado símbolo de la vida, de lo que es germen de magnífico desarrollo, de lo que es claro, diáfano, riente. Y la Muerte se enamora de la Vida, cumpliéndose la ineludible ley de que todo lo agónico se prenda o trata de asirse a lo estable.

Este calmado y beatífico paréntesis de la Muerte, a través de su milenaria carrera destructiva, trae al mundo acontecimientos inauditos. Por contados días, los cementerios no reciben moradores; pues, así como del hombre malo suele decirse que está dejado de la mano de Dios, los habitantes de la tierra están, en esos días, dejados de la mano de la Muerte.

Llega la expiración del plazo de esas vacaciones, y el príncipe debe regresar a su reino de sombra y misterio; más, fascinado por el amor que le inspiró la vida, advierte a la muchacha que no le siga, porque su senda es la tiniebla. Pero la joven, que es íntegra y pura, sobrepone a los dictados de la razón los impulsos amorosos de su ánimo. El amor no se arredra ante la muerte, por el contrario, la mira sin temores, casi iluminada por la seguridad de que tras ella no han de desvanecerse sus sentimientos amorosos.

Tal claridad ideológica es el fondo de esta cinta realizada con un acierto y una perfección nada comunes. La parte de análisis de sentimientos está matizada con pasajes humorísticos de fino sabor, sin menoscabo de su estilo dramático ni de sus hondas sugestividades.

Fredrich March y Evelyn Venable dan a los roles principales una fuerza expresiva de brillantes resultados. El primero es un actor ya consagrado por otras labores, y en ésta no hace más que confirmar su prestigio de dominador de la sobriedad y el buen gusto. En cuanto a la primera actriz, podemos decir que su debut es promesa de trabajos valiosísimos por la sencillez y el relieve de su juego escénico, empapado de humanidad.

En suma, "Vacaciones de la Muerte" es una de las labores más profundamente significativas de la Paramount, y que ha de conseguir entre nosotros el amplio triunfo que merece.

RENATO VALENZUELA.

El beneficio de pasado mañana en el Victoria

La velada de pasado mañana en el Teatro Victoria tendrá caracteres excepcionales de brillo y significación artística. Es en beneficio del Sindicato de Cantantes y Coristas Líricos, y anota un programa que consulta la interpretación de "Barro humano", por la compañía Flores, y un gran acto de variedades en el que participarán los mejores cantantes chilenos. Trozos de óperas, romanzas, canciones, etc., serán cantadas por elementos como Matilde Brothers, Francisco Fuentes Pumarino, Carlos Valencia Courbis, etc.

D'Halmar disertará sobre Andalucía

Hoy martes, a las 18.30 horas, dará en el Teatro Municipal su segunda conferencia sobre España, el escritor D'Halmar. Pero importando mucho la alcurnia de D'Halmar como literato, hay que insistir en que el enorme triunfo de D'Halmar conferenciante se debe a sus dotes oratorias o, mejor dicho, y para expresarlo mejor, al musical empleo que sabe hacer de su voz, y que hace constituyan un verdadero concierto cada una de sus audiciones.

Populares con "La Serpiente" y "Bluff" da hoy Flores en el Victoria

Dos interesantes funciones de divulgación cultural da hoy en el Teatro Victoria la compañía de Alejandro Flores, cuya temporada sigue contando con el favor del público. En la vespertina se presentará por última vez la aplaudida comedia dramática de Armando Moock, "La Serpiente", pieza de tema pasional que ha significado para su autor el éxito más rotundo de su brillante carrera artística, y que ha sido elogiada por la crítica de España, Francia, Italia y Argentina. En "La Serpiente", la compañía de Flores hace un buen trabajo, en el que se destacan el primer actor y la primera actriz.

En la nocturna se repite, también por última vez, la graciosa comedia francesa "Bluff", que ha gustado mucho a nuestro público, por su alcance satírico y su diálogo ingenioso.

Las funciones de hoy son populares.

Mañana, en vermouth, vuelve al cartel "El rey de la baraja". En la noche se repite "La vida comienza mañana".

"La Escuela de Contribuyentes" anuncia Flores para el sábado

He aquí una pieza con la cual la Compañía Flores espera marcar el mayor suceso teatral de esta temporada. Estrenada en París no hace mucho, ha sido recibida con verdadero regocijo por la prensa y por el público, y ha puesto de grande actualidad en diarios y revistas, el tema que desarrolla en forma irónica e ingeniosa. En efecto, "La Escuela de Contribuyentes", escrita por Berr y Verneuil, descubre en medio de risas, a los ojos del mundo, los ardides de que se vale la gente para eludir el pago de los impuestos, y pinta, al mismo tiempo, las veleidades de una mujer que tiene innata inclinación a la infidelidad. El tema es de por sí gracioso, y desenvuelto por los espirituales escritores franceses resulta una pieza de gran valer artístico y de seguro éxito. La Compañía Flores la ensaya con entusiasmo, segura de obtener un triunfo interpretativo.

Continúa llenando el Coliseo la revista de Cariola "Lo que no vió Velasco Ibarra"

La obra que más ha gustado últimamente en el Teatro Coliseo, es, sin duda alguna, la obra satírica y de actualidad, "Lo que no vió Velasco Ibarra", revista que firma Carlos Cariola, con la colaboración musical del maestro Roberto Retes.

Entre los cuadros que más gustan mencionaremos los titulados "En la guerra del Chaco" y "Orgullo araucano". De los sketchs, vale la pena mencionar especialmente "Unica salida del boliviano", "Las carreras por radio" y "Las sesiones ordinarias de la Cámara", los que están escritos con la gracia y la chispa que caracteriza a Cariola.

Hoy, en vermouth, nuevamente irá la revista titulada "Lo que no vió Velasco Ibarra". En la nocturna, esta revista irá precedida de la revista futurista "El mundo en jazz".

Sarita Watle llegará el jueves de Buenos Aires

Anoche fué confirmada la noticia desde Buenos Aires, de que vendrán a Chile Sarita Watle y dos primeras tiples para actuar en la Compañía de Revistas que trabaja en el Coliseo. Sarita Watle estuvo entre nosotros cuando era niña. Hoy en día es toda una vedette de 19 años. Sarita es atrayente, canta y baile con elegancia y dominio de la escena. Estamos seguros de que conquistará rápidamente fama y prestigio entre nosotros.

Interesantes funciones ofrece hoy el Circo Winter

Las dos funciones que ofreció ayer el Winter Circus, que sigue actuando con éxito en el Teatro Reina Victoria, que tiene la empresa Bidwell a la pasada del río Mapocho, asistió una numerosa concurrencia, especialmente en platea, donde tuvimos ocasión de ver a distinguidas familias de nuestra sociedad.

Para hoy anuncia la empresa Bidwell dos interesantes funciones con programas enteramente renovados. En la vermouth habrá selectos y escogidos números acrobáticos, y la parte cómica, compuesta de nueva tonies y payasos, tiene en preparación una verdadera competencia, para lo cual se han ensayado cuidadosamente algunas entradas cómicas de muy buen gusto y gracia.

Para la noche de hoy se ha confeccionado otro programa especial con nuevos estrenos de artistas recientemente contratados, y, por su parte, el popular y simpático tony Mosquito, en compañía del gracioso payaso Good Night, harán una nueva entrada cómica de actualidad, y que producirá grato efecto.

Para mañana se anuncia el ansiado estreno del popular tony Chalupa, que debe llegar hoy de Buenos Aires, en donde se encontraba desde hace tiempo, habiendo sido contratado directamente de esa capital para venir a Santiago a actuar en el famoso y aplaudido Winter Circus.



El sábado se estrena "Abou Hassan, el dormido despierto"

La compañía de los cuentos infantiles ha preferido postergar para otra ocasión el cuento "Barba Azul", en vista de que requiere una preparación especial, y esta semana estrenará "Abou Hassan, el dormido despierto", que es un bello cuento árabe, acaso uno de los más interesantes de "Las mil y una noches". La escenificación la ha hecho Barella, y los ensayos se han ya iniciado con bastante intensidad.

En "Abou Hassan, el dormido despierto", tendrán un papel destacado los actores Barrenechea y Orrequia, porque se trata de un cuento esencialmente cómico, que hará pasar una tarde deliciosa a los niños.

Sainetes chilenos en el Winter

El 7 de setiembre se estrenará en el Teatro Reina Victoria, en combinación con el Circo Winter, los sainetes chilenos que antes se pensaba instalar en una carpa y que con mejor acuerdo se harán en esta sala.

Tendrá la dirección de los sainetes el aplaudido actor chileno Juan Ibarra, y trabajarán a su lado destacados elementos de la escena nacional.

La compañía debutará con un sainete escrito especialmente por dos conocidos autores, y llevará por título "La tragedia del circo", y en la interpretación tomarán parte alrededor de 60 personas.

Circo Fénix

Como hemos venido anunciando en nuestras ediciones anteriores, se están haciendo los preparativos para el debut de este Circo que dirige el Tony Fosforito y que actuará desde el 1.o del próximo mes en su local de la Avenida Italia, entre Caupolicán y Santa Isabel.

Juzgando por el elenco que tenemos a la vista, Santibáñez ha sabido seleccionar su elemento con buenos artistas circenses como asimismo de variedades.

Guía del espectador

TEATROS

VICTORIA.— Compañía Alejandro Flores.— Populares. Vermouth: "La Serpiente". Nocturna: "Bluff".

COLISEO. — Compañía de Revistas.— Vermouth: "Lo que no vió Velasco Ibarra". Noche: "El mundo en Jazz" y "Lo que no vió Velasco Ibarra".

CINES

APOLO.— Especial y noche: Dulces heridas.

AVENIDA.— Especial y noche: El Gato Negro.

AVDA. MATTA.— Especial y noche: Yo de día y tú de noche.

BAQUEDANO. — Especial y noche: Locura de Shanghay.

BRASIL.— Especial y noche: Seamos salvajes.

BOLIVAR.— Bolero.

CARRERA.— Especial y noche: Volando a Río.

COMEDIA.— Especial y noche: Fruta verde. Rotativa: Sinfonía del Amor.

CAPITOL.— Volando a Río.

CENTRAL.— Especial y noche: Broadway al desnudo.

CHILE.— Especial y noche: Cenizas que queman.

ESMERALDA. — Especial y noche: El Gato Negro.

EXCELSIOR.— Programa doble: Carolina y Mi Sueño Dorado.

DELICIAS.— Arrabal.

DIEZ DE JULIO.— Especial y noche: Naná.

IMPERIAL. — Vermouth y noche: Escándalos Romanos y El Duende Relámpago, 5.a.

IMPERIO.— Especial y noche: El precio de una mujer.

IRIS.— Especial y noche: Una mujer para dos.

INDEPENDENCIA. — Especial y noche: ¿Son éstos nuestros hijos?

IDEAL CINEMA.— Especial y noche: Match Carnera-Baer.

MINERVA.— Especial y noche: En busca de belleza.

MIRAFLORES.— Especial y noche: Yo de día, tú de noche.

NOVEDADES. — Especial y noche: Escándalos de George White.

NACIONAL.— Especial y noche.— El Gato Negro.

O'HIGGINS.— Especial y noche: Naná.

PRINCESA.— Especial y noche: Yo de día y tú de noche.

PRINCIPAL.— Vermouth y noche: Eskimo.

POLITEAMA. — Especial y noche: El Gato Negro.

PLAZA ALMAGRO.— Especial y noche: Las 4 hermanitas.

REAL. — Vacaciones de la muerte.

RECOLETA.— Especial y noche: Escándalos Romanos.

RIALTO.— Especial y noche: Aunque no me quieras.

REPUBLICA.— Vermouth y

SETIEMBRE. — Especial y noche: Aunque no me quieras.

noche: Internado para Señoritas.

SAN MIGUEL.— Vermouth y noche: El potro indomable.

ÑUÑOA.— Escándalos.

LATORRE.— Especial y noche: Fortuna para dos.

CIRCOS

REINA VICTORIA.— Winter Circus — Hoy, vermouth y noche, estreno de nuevos artistas.



VIDA SOCIAL

NO HABRA RECIBO.—

La señora Rosa Esther Rodríguez de Alessandri, no recibirá a sus relaciones el 30 del presente, fecha de su onomástico.

MANIFESTACION.—

Ayer se llevó a cabo en la Quinta "Las Higueras", en Lo Ovalle, la manifestación que les ofrecían los empleados de la Dirección del Material de Aviación, al ayudante de esta Dirección señor Ricardo Vega M. y contador de la misma señor Carlos Pérez Q., como una demostración de adhesión y simpatía.

La manifestación consistió en un almuerzo a la chilena, que se sirvió en medio de una franca y leal camadarería, elogiándose la persona de cada uno de los festejados.

FALLECIMIENTO.—

Después de larga y penosa enfermedad, ha fallecido el 23 de los corrientes la señora Rosa Martínez de Aldunate que gozaba de generales simpatías en el círculo de sus relaciones.

Vinculada a distinguidos hogares de esta capital, Iquique y Valparaíso sus restos fueron sepultados privadamente en el Cementerio General.

DE NUEVA YORK.—

En septiembre próximo se embarcarán en Nueva York, en viaje de regreso a Chile, la señora Anita Braun de Gazitúa y su hija señorita María Sara Gazitúa Braun.

A EUROPA.—

Hoy se embarcarán en viaje a Europa el Ministro de Bolivia en España, don Plácido Sánchez y don René Chayet, señora y familia.

RESIDENCIA.—

La señora Raquel Cronenbold, esposa del Excmo. Ministro de Bolivia en España, don Plácido Sánchez, ha fijado su residencia en Avenida Santa Margarita número 2083, teléfono 62256.

A ESTADOS UNIDOS.—

Por el vapor "Orbita" parten hoy en viaje a Estados Unidos el señor Pastor Valdivieso C. señora Teresa Valenzuela de Valdivieso y su hija Teresa.

VIAJEROS.—

Regresó del Norte don Gonzalo Serrano Palma.

—En el trimotor de la Línea Aérea Nacional llegó el domingo el secretario abogado de la Intendencia de Antofagasta don Carlos Marcoleta Aranguiz.

—A bordo del "Santa Rita" ha partido a Estados Unidos el doctor Atilio Macchiavello Varas, acompañado de su esposa señora Marta Letelier de Macchiavello.

—De Viña del Mar regresó don Hernán Granier y señora Teresa Sánchez de Granier.

—Del mismo punto la señorita Amelia Balmaceda Lazcano.

—Ha regresado de Puerto Montt el señor Pedro A. Sepúlveda Urzúa.

ENFERMOS.—

Delicado de salud don Ignacio Valdés Ortúzar.

—Sigue mejor la señora Sara Spencer de Woolldridge, después de ser operada en la Clínica Alemana, por el doctor J. Wood.

—Se encuentra delicado de salud en el Pensionado de Puerto Montt don Víctor Sepúlveda Urzúa.

—Está enfermo don Gerardo Larraín Ossa.

NACIMIENTOS.—

Ha nacido un hijo del señor Fernando Aranda Osorio y de la señora Luisa Coddou de Aranda.

—Ha nacido un hijo del señor Antonio Berthelon B. y de la señora Victoria Aranda de Berthelon.

—Ha nacido una hija del señor José Luis Corominas Valenzuela y de la señora Ida Woodbridge de Corominas.

—Ha nacido un hijo de don Gumercindo Claro Matte y de la señora Emma Valdés de Claro.

CONFERENCIA.— La señorita Teresa Huguet dará hoy su conferencia semanal sobre Mentalismo, en San Isidro 92, a las 18.30 horas.

Tema: 1.a parte: "La Concentración", 2.a parte: Como practicarla.

La entrada es libre.

Señorita Olga Gredig Schrac, cuyo matrimonio con el señor Francisco Hayes Cole se efectuó privadamente en esta ciudad.

MATRIMONIOS.—

—Se ha fijado para el 8 de septiembre próximo el matrimonio de la señorita Ismenia González Bravo con el señor Willie Hayes Cole.

BANQUETE HOMENAJE A MISHA ELMAN.—

Circula la siguiente invitación: El directorio del Círculo Israelita tiene el agrado de invitar a usted y familia al banquete de gala que en honor del eximio violinista Misha Elman, se efectuará en los salones de la institución hoy a las 21.

A continuación se llevará a efecto un baile social de gala. Las personas que tengan interés en adherirse a esta manifestación, pueden hacerlo hasta hoy a las 12 horas, en la secretaría de la institución o en Bandera 62.

COMIDAS.—

Don Luis Abelli y señora Christel de Abelli ofrecieron una comida en su residencia en la que fueron comensales las siguientes personas:

Señor Luis Abelli y señora, Ministro de Relaciones señor Miguel Cruchaga Tocornal y señora Cavendish, Augusto Errázuriz y señora Alicia Cañas de Errázuriz, Hugo Valdés y señora Adriana Cruz de Valdés, señor Ayulo y señora Leguía de Ayulo, Arturo Aldunate y señora Elena Bezanilla de Aldunate, Olga Cousiño de Viora, Eduardo Alessandri y señora M. Angélica Valdés de Alessandri, señora de Serrano, Eva Silva de Amunátegui, Jorge Barros y señora María Amunátegui de Barros, señor y señora Bonsal, Consejero de la Embajada del Brasil, Luis Barros Vicuña, Marta Larraín Prieto, Eduardo Balmaceda, Hernán Cuevas Irarrázaval, Jorge Astaburuaga Lyon y J. María Valenzuela.

—Don Arturo Lamarca Bello, ofreció una comida en su elegante residencia a la que concurrieron las siguientes personas:

Señor Leo Welsh y señora, Osvaldo de Castro y señora Adriana Larraín de de Castro, Augusto Errázuriz y señora Alicia Cañas de Errázuriz, Emilio Miniscalchi y señora Emiliana Concha de Miniscalchi, Eduardo Alessandri y señora M. Angélica Valdés de Alessandri, Ernesto Barreda y señora Elena Fabres de Barreda, Jorge Barros Hurtado y señora María Amunátegui de Barros, Mariano Puga y señora Elena de Concha de Puga, Octavio Méndez y señora Ana Valdés de Méndez, Hernán Granier y señora Teresa Sánchez de Granier, Jorge Alessandri Rodríguez y Armando Barra.

CLUB DE SEÑORAS.—

Biógrafo. — Hoy a las 18.30 y noche 21 3|4, a pedido de numerosas personas que en el día del estreno, no pudieron ver por haberse agotado las localidades, se repriçará la delicada y artística producción alemana "Internado de señoritas", por la gran actriz Dorothy Welck.

Mañana se pasará la última producción de Ramón Novarro y Lupe Velez, "Dulces heridas".

Jueves, "Que no lo sepa mi mujer", por Joan Blondell.

Curso de cocina.— Avisamos a las señoras y señoritas que se han inscrito en el primer curso de cocina, en esta institución que él tendrá lugar hoy martes a las 15 horas, y que está completo, pues solo se admitirán 14 alumnas. Se enseñará el menú siguiente: Moussé de ave, pescado a la milanesa y manzanas Rachel.

Se ruega ser puntual en la llegada.

Se advierte que debido a las muchas alumnas se abrirá una nueva inscripción para efectuarse las clases en los días más convenientes, como así también un curso especial para niñas escolares de nuestra sociedad, y que tendrán lugar los días sábados de 3 a 5 de la tarde.

La señora Zoila Rosa Fernández de de la Maza

Ayer a las 17.30 horas, falleció en esta capital, la distinguida dama doña Zoila Rosa Fernández de de la Maza, vinculada a respetables familias de Santiago, Concepción y Los Angeles.



La noticia de su fallecimiento, acaecido a la avanzada edad de 72 años, produjo un verdadero sentimiento de pesar en todos los círculos sociales, en donde se la apreciaba por sus virtudes y bellas prendas que adornaban su carácter.

La señora Zoila Rosa Fernández de de la Maza unida en matrimonio a don Armanda de de la Maza, fundó en Santiago un hogar respetabilísimo, que fué ejemplo en nobles virtudes y honrosas tradiciones. Una numerosa descendencia queda de ésta preclara dama, entre otros, el senador de la República, don José Maza, y el abogado del Consejo de Defensa Fiscal, don Armando Maza.

Los funerales de la señora de de la Maza, tendrán lugar mañana, a las 10.30 horas, partiendo el cortejo de la Parroquia de Santa Ana, en donde se oficiará una misa por el descanso de su alma, a las 10.

Sus restos, serán sepultados en el Cementerio General.

LA REVISTA "JAZZ MELODY".—

Con gran entusiasmo se siguen los preparativos para la presentación de la revista "Jazz Melody", que se llevará a efecto en el Teatro Municipal, el 1.o de septiembre próximo, a las 22 horas.

Esta función que será a beneficio de la Protectora de la Infancia está llamada a despertar gran interés entre todo el público, pues, junto con ser su objeto una obra caritativa, lo que la hace digna de todo elogio, obtendrá un gran éxito, seguramente, dado las condiciones artísticas del conjunto que la representará, que ha sido inteligentemente escogido por su director Fernando Clark.

A esta función, seguirá una cena y baile dentro del mismo local del Teatro Municipal.

IN MEMORIAN.—

Mañana 29 de agosto, tercer aniversario de la muerte de nuestro querido hijo y sobrino, Haroldo Quinteros B., se oficiará una misa a las 9 A. M., en la Parroquia San Miguel (Gran Avenida), por el eterno descanso de su alma.

IN MEMORIAN.—

Mañana miércoles 29, a las 10 horas, en la Iglesia del Salvador, se dirá una misa por el descanso del alma del capitán aviador paraguayo señor Bernardino Caballero Alvarez.

Sus amigos.

Agosto 27 de 1934.

Los zapatitos

por ALFONSO CUESTA y CUESTA

Muy tarde ya me retiraba solo. El barrio pobre, la noche cargada de pedrerías, como el dromedario del rey Melchor, todo me hacía soñar en Belén. Ví al Niño: a su Madre, viña azul; a San José, el amigo de la madera rubia; al burro, con el haz de paja en el hocico.

Empecé a hilar un cuento. Cuando la paja en que nació el Niño era verde... Las tres de la mañana me interrumpieron. Los tres clavos de la cruz se clavaron en mi cerebro. Cruz del Rabí, abeja reina del enjambre de cruces. ¡Oh! ¡Si cuando eras árbol y tenías hojas verdes y aves en tus ramas San José hubiera hecho de ti una mesa ancha de partir el pan; un cofre; un huso humilde para la Virgen, techo de las hilanderas!...

Y yo andaba, andaba. Mi sombra prolongaba un Rey Mago sobre el empedrado de la calle. Me acordé de los zapatitos que los niños dejan al balcón para que el viejo Noel los llene de juguetes. Con esta idea fija, iba escudriñando los balcones, y ví en una casa de obrero pobre, salidos por un hueco de la ventana, dos zapatitos de niño; pero sin brillo, con las punteras rotas, desgarradoramente rotas.

La luna llenaba de luz los zapatitos viejos, rubios de esperanza. Pensé en su dueño: Quizá un niño haraposo, que inflando su ilusión — bomba azul — ni siquiera dormía... Ví sus ojos abiertos; lo imaginé calzado, con los dedos enjutos, visibles, en las punteras rotas; lo ví poniendo sus zapatitos en la ventana con la esperanza en los Reyes, porque él bien sabía: ¡su madre era tan pobre! ..

Hundí las manos en mis bolsillos, pero estaban vacíos como el corazón del opulento. Un viento frío silbaba en las calles miserables. En el cielo, las estrellas — copos de oro — llovían sobre la zapatilla persa de la luna menguante...

Al día siguiente pasé por aquella casa. A su puerta había una niña llorosa. Sus piés estaban desnudos y amoratados por el frío. Su batita negra se hacía, a trechos, carne..

—¿Qué tienes? — le pregunté.

—Anoche — me contestó llorando — puse mis únicos zapatitos en la ventana... ¡y los han robado!

MUSICA

El gran concierto de esta noche a beneficio de la Asistencia Pública

En el curso de la semana pasada se acercaron al concesionario del Teatro Municipal, señor Pascual Camino, los directores de la Asistencia Pública, doctores Aguilar y Amesti, con el objeto de conseguir la autorización suya para que permitiera realizar en dicho teatro un concierto a beneficio de la institución de servicios médicos más acreditada del país. El señor Camino, con la venia de la Empresa Daniel, accedió gustoso a satisfacer los deseos formulados por los directores de la Asistencia Pública, en el sentido de que el eminente artista nacional Claudio Arrau participará en la audición de esta noche desentendiéndose momentáneamente de las obligaciones recíprocas establecidas en el contrato que lo liga a la prestigiosa Empresa de Conciertos "Daniel". Fué así como, gracias a la gentileza del señor Camino y a la de la Empresa que trae a Claudio Arrau, pudo organizarse el concierto que hoy, a las 9 1|2, se efectuará en el Teatro Municipal.

La audición de esta noche anota los números que a continuación se indican:

1. Brahms.— Obertura.
2. Schumann.— Concierto para piano y orquesta, en la menor.
3. Grieg.— Concierto para piano y orquesta, en la menor.
4. Liszt.— Concierto para piano y orquesta, en mi bemol.

Solista: Claudio Arrau.
Director: Armando Carvajal.

Todos los participantes del Concierto Sinfónico, que se hace esta noche a beneficio de la Asistencia Pública, presetan su concurso desinteresadamente; bello gesto que agrega una nota de simpatía a su prestigio ya bien ganado de eximios artistas.

Ultimo concierto de Mischa Elman

El próximo domingo, a las 6 30 de la tarde, ofrece su último concierto en el Teatro Municipal, el eminente violinista Mischa Elman, que desde su presentación en Santiago ha conquistado las simpatías unánimes del público, por sus sobresalientes cualidades. Mischa Elman, es de esos artistas que se imponen sin necesidad de falsos alardes. Su técnica perfecta, su espontaneidad, la personalidad que revela en cada una de sus versiones, el temperamento que acusa en cada trozo que interpreta, la precisión de sus ejecuciones, todo, le coloca en lugar de preferencia.

Ayer tarde, en Valparaíso, al ofrecer su segundo recital, como antes en el vecino puerto, y como siempre en nuestra capital, a teatro lleno, el entusiasmo del público porteño se desbordó en calurosas manifestaciones de simpatía hacia el inigualable virtuoso.

Las ovaciones tributadas al artista, según nos informan nuestros corresponsales, adquirieron los caracteres de una verdadera apoteósis, hasta el punto de que el auditorio, aún muy pasado el concierto, permanecía en espera de la salida del insigne violinista para demostrarle una vez más su rendida admiración.

En el concierto del próximo domingo el programa es escogidísimo, figurando en él, a pedido, el inmortal Capricho Vasco, de Sarasate, obra que da margen para que el arco de Mischa Elman y su vibrante temperamento hagan prodigiosas filigranas de interpretación.

Las localidades para este último concierto se venden, a toda hora, en la boletería del Teatro Municipal.

RADIO DIFUSORA "LA NACION"

SANTIAGO DE CHILE

AL SERVICIO DE "LA NACION"

DIRECCION Y ESTUDIO: Portal Fernández Concha 960. TELEFONO 88316 CASILLA 3390.
DIRECTOR: PAUL FIORI

PROGRAMA DE TRANSMISION DE HOY MARTES 28 DE AGOSTO DE 1934:

MEDIODIA, DE 11.30 A 13 HORAS:

De 18.30 a 20.30.—Ballables.
De 20.34 a 21.15.—Reflejos de Italia
De 12.20 a 12.50.—Música selecta
De 12.50 a 13.00.—Concierto ofrecido por el Restaurant Naturista. Charla por don Ismael Valdés Alfonso.

TARDE, DE 18 A 21 30 HORAS

De 18.00 a 18.15.—Lectura de los avisos clasificados del diario "LA NACION", sorteados para ser transmitidos por nuestra ESTACION, alternados con música bailable.
De 18.15 a 20.15.—Ballables.
De 20.15 a 21.15.—Reflejos de Italia. Hora Italiana.
De 21.15 a 21.25.—Concierto de la Compañía Chilena de Electricidad.

DOMINGO, a las 15 horas: "LA OPERA EN SU CASA" se transmite completa y sin avisos, cedida por la Radio Fonografía del Pasaje, Pasaje Matte 25.

MUY PRONTO: Debut del Conjunto de Comedias "NACION". Algo que deleitará a nuestros auditores.

DEL INTERIOR

La Oficina "Pedro de Valdivia" botará hoy el salitre de sus máquinas

1.600 obreros trabajan en las labores de dicha oficina

ANTOFAGASTA, 27.—El programa de trabajo de la Oficina "Pedro de Valdivia" fijaba el 18 de septiembre como término del plazo para botar el salitre de sus máquinas. Sin embargo, el plazo ha sido acortado y la faena indicada se realizará mañana.

Para llegar a este resultado se ha trabajado activamente, y actualmente participan en las labores alrededor de mil seiscientos obreros.—(PEÑA).

TARAPACA

Un caso de exantemático en Pachica

IQUIQUE, 27. —Se ha presentado un nuevo caso de tifus exantemático en el interior de Pachica. El médico sanitario don Guillermo Quinteros se dirigirá hoy con cinco inspectores a esa región a desarrollar una intensa campaña sanitaria. — (Méndez).

Furioso temporal de viento azotó a Caldera

CALDERA, 27. — Durante toda la noche y parte del día de hoy, esta localidad fué azotada por un furioso temporal de viento norte que originó una violenta marejada, por lo cual las naves surtas en la bahía reforzaron sus amarras. Las faenas se desarrollaron con dificultad motivo por el cual un hombre cayó al mar al costado del vapor "Canelos", afortunadamente fué socorrido a tiempo. No hay perjuicios. — (Lara).

ATACAMA

"Semana Eucarística" se celebró con éxito en Calama

CALAMA, 27.— Con motivo de la celebración de la Semana Eucarística" hubo el sábado una velada y ayer una procesión por las principales calles de la ciudad. Las colonias española, boliviana y yugoeslava, el Cuerpo de Bomberos y los ferroviarios, levantaron hermosos arcos y todas las casas adornaron sus balcones con flores y algunas colocaron altares.

De Chuquicamata vinieron el cura-párroco y alrededor de trescientas personas.

Las festividades alcanzaron un éxito muy halagador para sus organizadores.— (Corresponsal).

TALCA

S. E. no es partidario del alza de las tarifas del alumbrado eléctrico

La declaración del Excmo. señor Alessandri en este sentido ha causado magnífica impresión en Talca

TALCA, 27. — Regresó la comisión que fué a Santiago a entregar al Gobierno el memorial por medio del cual la ciudad de Talca pide que no sean aprobadas las nuevas tarifas que la Compañía General de Electricidad Industrial pretende poner en vigencia.

El Ministro del Interior declaró a la comisión que se hará un estudio de los pueblos, en que la Compañía tenga pérdidas, a fin de autorizar una alza en los casos muy justificados.

La Comisión fué recibida por S. E. el Presidente de la República, quien le manifestó que no permitiría que las pérdidas de la Compañías fuesen cargadas al público y que no autorizaría el alza solicitada.

La declaración de S. E. ha causado magnífica impresión y ella confirma el interés que el Excmo. señor Alessandri ha manifestado siempre por resguardar los intereses del pueblo. — (Iturriaga).

Obrero murió electrocutado en Molina

MOLINA, 27. — El obrero Segundo Hilario Leal, murió hoy electrocutado, en el fundo "Santa Adela". Mientras trabajaba Leal cayó al pié de un poste del alumbrado público y fué tomado por la corriente eléctrica. Deja esposa y tres hijos, quienes recibirán los beneficios de la Ley de accidente del trabajo. — (Ojeda).

ÑUBLE

El público de Chillán ovacionó a Tapia Caballero

EXITO SIN PRECEDENTES OBTUVO EN SU CONCIERTO EN LA CASA DEL ARTE

CHILLAN, 27. — Ante un público que llenaba por completo el salón de audiciones de la Casa del Arte, el pianista Arnaldo Tapia Caballero, dió un concierto que ha constituído el éxito artístico más grandioso que haya obtenido un concertista en esta ciudad.

Los distintos números del programa fueron recibidos por el público con grandes ovaciones y el pianista chileno, fué obligado a otorgar varios extras.

El entusiasmo del público ha sido tal que se ha conseguido que Tapia Caballero, dé un segundo concierto en esta ciudad. — (Corresponsal).

El aumento de categoría de Puerto Montt

ACONSEJA EL DIRECTOR DE LA ARMADA

PUERTO MONTT, 27. — En la Alcaldía se recibió una copia de la nota enviada por el Director de la Armada, almirante Reyes del Río, al Ministro de Defensa Nacional, abogando por que se aumente de categoría a Puerto Montt, estableciéndose Apostadero y Aduana de primera clase.

Expresa el almirante Reyes que dicha medida no significaría un mayor gasto y agrega que ella es de estricta justicia y que no perjudicaría a Corral.

El diario "El Llanquihue", aboga editorialmente a favor del mismo asunto. — (Klenner).

BIO-BIO

Tarde deportiva en Angol

ANGOL, 27. — Ayer se desarrolló en este pueblo una interesante tarde deportiva. El partido preliminar de foot-ball el equipo del "Verjel" derrotó por 3 a 1 al del "Centenario", y en la partida de fondo el "Miraflores" derrotó al "Húsares" por 3 a 1, después de un interesant partido que fué del agrado del numeroso público asistentes. — (Corresponsal).

MAGALLANES.—

LOS HABITANTES DE PORVENIR PIDEN A S. E. EL MANTENIMIENTO DEL DEPARTAMENTO DE TIERRA DEL FUEGO

EN INTERESANTES RAZONES FUNDAN SU PETICION LOS REPRESENTANTES DE TODAS LAS ACTIVIDADES REGIONALES, EN UN MEMORIAL ELEVADO AL EXCMO. SEÑOR ALESSANDRI POR INTERMEDIO DEL GOBERNADOR RESPECTIVO

PORVENIR, 27. — El 24 del presente se realizó un gran comicio en el que participó el pueblo entero de Porvenir, y que duró dos horas. Terminada esta gran manifestación, cuyo objeto era pedir el rechazo del informe de la Comisión de Gobierno del Senado, que pide la supresión del Departamento de Tierra del Fuego, se entregó al Gobernador el siguiente memorial de peticiones a S. E. el Presidente de la República:

"En el magno comicio realizado hoy veinticuatro de agosto de 1934, a las 14 horas, la población de Tierra del Fuego ha acordado exponer a V. E. lo siguiente:

Considerando las publicaciones de prensa, único medio de conocer los acontecimientos del norte del país, aparecidas en "El Magallanes" el día 14 de los corrientes y el cual manifiesta en su servicio informativo que ha sido devuelto por la Comisión de Gobierno del Honorable Senado el proyecto del Ejecutivo, con ligeras modificaciones, en la nueva división territorial del país y que la referida Comisión termina el citado informe pidiendo la supresión del departamento de Tierra del Fuego, para crear en cambio el de Limache, el Comité pro Defensa de Porvenir, inició un movimiento de opinión para solicitar de V. E. las medidas del caso para que la referida insinuación no sea aceptada, en virtud de los siguientes considerandos:

Primero. — Que la creación del departamento de Tierra del Fuego hecha el año 1928 vino a cumplir una de las más caras aspiraciones de los habitantes de este pueblo, a quien ha reportado grandes beneficios.

Segundo. — Que el único medio de comunicación que existe en el puerto chileno más cercano es la navegación, ya que el servicio radiotelegráfico sólo funciona horas determinadas del día.

Tercero. — Que dada la forma en que los vapores de la carrera hacen este servicio, el cual es sólo regular, ya que se presentan ocasiones en que durante varios días no hay vapores, en cambio, hay otros días en que salen varios a la vez.

Cuarto. — Que al suprimir este departamento, tendríamos que recurrir a Magallanes, que es el puerto señalado ante cualquier circunstancia de urgencia y que no pudiera ser solucionada por el subdelegado, lo que traería gastos que no están al alcance de la clase trabajadora y traería molestias al comercio que por los mismos motivos tuviera que tomar tal determinación.

Quinto. — Que dado el aumento de la población desde el momento de la actual implantación del departamento, es más que suficiente para considerar la necesidad que existe de mantener este.

Sexto. — Que dado el número de inscritos en los últimos registros electorales, el cual, a pesar de no tener las facilidades del caso para que los obreros hubiesen cumplido con este compromiso, alcanzó a 578.

Séptimo.—Que, según ha manifestado S. E. el despacho de la ley de colonización sería pronto una realidad, con lo que el principal asiento de este movimiento será Tierra del Fuego, por ser en ésta donde se encuentran los campos más inmediatos para colonizar.

Octavo.—Que los pequeños capitales que se preparan para levantar sus contribuciones que harán para engrandecer este pueblo, no se verían garantidos como hoy, por falta de autoridades máximas para solucionar cualquiera situación.

Noveno.—Que siendo el primer pueblo chileno de la Isla Grande de Tierra del Fuego, tanto chileno como argentino, es por lo tanto el punto obligado del obrero, el cual no podrá encontrar las pequeñas comodidades que hoy tiene, por cuanto el capital emigraría de este puerto en busca de un mejor horizonte y donde encuentre autoridades que den inmediata resolución en cualquiera petición que atañe con el capital que ellos exponen.

Décimo. — Que dada la suma de dinero que anualmente entra en la tesorería provincial, aproximadamente un millón de pesos, por concepto de contribuciones, es una de las demostraciones del movimiento que existe y este dinero pasaría a ingresar en la tesorería de Magallanes, para lo cual los contribuyentes tendrán que trasladarse a este punto en cada ocasión que hubiese que efectuar nuevo pago, de lo contrario quedarían morosos y caerían en las sanciones de la ley.

Undécimo.— Que la supresión de la Gobernación traería perjuicios a los trabajadores, ya que los pasaportes que diariamente se solicitan tendrían que ir a gestionarse a Magallanes.

Duodécimo.—Que dado los trabajos que existen por terminarse y que en memoriales anteriores se han hecho presente, como son el hospital, el agua potable, la luz eléctrica y la pavimentación, quedarían de hecho sepultados para siempre, ya que este puerto perdería todo el mérito que con el carácter de departamento tiene hoy y que es cuando se han empeñado las obras señaladas.

Décimo tercero. — Que con el gran movimiento que ha seguido en ésta con el incremento de lavaderos de oro y con la próxima faena de las [illegible] ... tía de un futuro adelanto en fecha no lejana.

Décimo cuarto.—Que de hecho quedarían con menos [illegible] ... el mercado de la agricultura, mercado que ha ido en aumento de año en año por los motivos ya indicados en el considerando 2; y

Décimo quinto. — Que significarían el retroceso de este puerto a veinte años atrás, por lo cual nos permitimos insinuar a V. E. que para conformidad de este considerando, se sirva solicitar de quien corresponda, el adelanto de este puerto desde el año en que fué creado el actual departamento y siendo estas las desventajas que reportaría a los habitantes de Tierra del Fuego la supresión de nuestro actual departamento.

Respetuosamente solicitamos a V. E. se sirva, por los medios legales que estén a su alcance tomar las medidas del caso para acceder a la petición que el pueblo de Porvenir en este memorial, con todo respeto, le solicita, o en su defecto, suspender esta determinación hasta que la comisión parlamentaria que ha anunciado V. E. que vendrá a ésta a fin de estudiar la colonización, cumpla esta misión, la cual aprovecharía esta venida para que cerciore en el terreno mismo de la veracidad de estos considerandos y cuán justa es nuestra petición de que nos mantenga nuestro actual departamento y que es lo que el pueblo de Porvenir pide que V. E. en este magno comicio, al cual se ha unido el comercio entero, cerrando sus puertas como una demostración de adhesión a la justa aspiración que el pueblo aquí eleva con el respeto que su alta investidura merece.—(Firman esta petición) —Los Partidos Regionalistas: José Gómez, radical; Pedro Muñoz, radical; socialista Luis Agurto; Legión Cívica Pedro Mimia: de Colonos, Alberto Ouar; Cuerpo de Bomberos, Roberto Plata: Club Yugoeslavo, Nicolás Lausic; Sindicato Minero Manuel Araya; Club Jadran Mauricio Mimia; Club 18 de Septiembre, José Camillo; Club Tierra del Fuego, Pedro Cotikodic; Sociedad Cosmopolita, Domingo Cvitanic; Comité Organizador, Benjamín Flores, presidente; Anastasio Martínez, secretario".—(Corresponsal).

VALPARAISO

DEBERAN ENTREGARSE LOS TERRENOS DE CALETA ABARCA PARA CONSTRUIR EL GRAN BALNEARIO DE VIÑA DEL MAR

El Juez del Primer Juzgado Civil de Valparaíso, falló ayer la apelación interpuesta por la Fábrica de Maestranza y Galvanización de Caleta Abarca; no dando lugar a su recurso de amparo. — Deberá, en consecuencia, cumplirse el decreto del Gobierno, que caduca esta concesión. — Texto de la resolución judicial

VALPARAISO, 27.— Con fecha de hoy ha sido dictada por el Juez del Primer Juzgado Civil e Mayor Cuantía de Valparaíso, don Vicente Vilú, setencia definitiva en la querella de amparo interpuesta en contra del Fisco por la Cía. de Maestranza y Galvanización de Caleta Abarca, concesionaria, como es sabido desde hace años de la Playa de ese mismo nombre.

Esta sentencia era esperada con vivo interés por la I. Municipalidad de Viña del Mar, empeñada en construir en esos terrenos el gran balneario y hotel y ella viene a ratificar la determinación del Presidente de la República de declarar caducada la concesión gratuita de que disfrutaba la Cía. nombrada.

Esta determinación se exteriorizó por un Decreto Supremo del Ministerio de Defensa Nacional del mes de marzo último, a raíz de cuya dictación se interpuso por los concesionarios la querella recién fallada.

La setencia en referencia es una extensa pieza que consta de 27 considerando entre los cuales merecen mencionarse el que establece la doctrina de que siendo aquel decreto un acto del Poder Ejecutivo, no podría el Tribunal, sin violar el Art. 4.o de la Ley Orgánica de Tribunales que prohibe la invasión de atribuciones derogarlo o dejarlo sin efecto. Se declara, asimismo en la sentencia que no ha habido hasta el momento de parte del Estado actos de carácter positivo que amenacen o turben de modo efectivo la posesión de derecho de que disfrutan los concesionarios. Es interesante también el considerando que afirma que el derecho invocado por la compañía es indeterminado, pues no se sabe si trata de uso o usufructo. Termina la sentencia declarando que "no ha lugar con costas a la querella de amparo que corresponde a fs. 6 con las reservas que expresa el artículo 716 del Código de Procedimiento Civil.

LA DEFENSA FISCAL

Como informamos en su oportunidad tuvo a su cargo la defensa del Fisco en este juicio el abogado don Alex Varela, quien ha sido muy felicitado por las autoridades y sus colegas por el éxito que obtuvo en este litigio. —(Arratia).

Exportaciones de salitre y cobre

VALPARAISO, 10. — Durante la semana última se exportaron por los diversos puertos de nuestro país 53.988 quintales de cobre en bruto, y 89.816 quintales métricos de salitre. El total de salitre enviado al extranjero hasta el 25 del presente es de 659.225 quintales métricos.— (Arratia).

En honor de don Sergio Prieto N.

VALPARAISO, 27. — Aun cuando el Alcalde, don Sergio Prieto, que regresó recientemente de Europa, había declinado aceptar el homenaje que le prepararon los deportistas viñamarinos, ayer se le ofreció en el hogar deportivo de ese balneario un almuerzo íntimo en que se expresó una vez más a ese mandatario las profundas simpatías que se ha conquistado en todos los círculos de la ciudad que gobierna y el agrado con que se ha visto su reintegro a las actividades municipales.—(Arratia).

Hasta 1936 no habrá Exposición Industrial

VALPARAISO, 27.— Esta tarde se reunieron los directores de la Cámara de Comercio y acordaron postergar la Exposición Industrial de Valparaíso hasta el año 1936.—(Arratia).

Don Rigoberto Roa falleció ayer

VALPARAISO, 27. — Hoy en la mañana dejó de existir en la Clínica Española, don Rigoberto Roa, distinguido hombre de negocios de este puerto, vinculado a conocidas y prestigiosas familias de Valparaíso, Santiago y otras ciudades. Sus funerales se efectuarán mañana.—(Arratia).

Dos naves zarparán hoy para Europa

VALPARAISO, 27. — Hoy zarpan de este puerto dos naves con rumbo a Europa. Ellas son: el "Virgilio", de la Cía. Italia de Navegación que se dirige a Génova, y el "Orbita", de la Cía. Inglesa que va a Liverpool, vía Panamá. A bordo de estos barcos se dirigen al extranjero numerosos viajeros, y en sus bodegas llevan productos chilenos consignados a puertos del norte y europeos.— (Arratia).

El Director General de la Armada presenciará los ejercicios de tiro de la Escuadra

Se embarcará hoy en el "Araucano" y en Quintero se trasbordará al "O'Higgins"

VALPARAISO, 27.—Mañana a las 7 horas llegará a este puerto el buque-madre de los submarinos, "Araucano", a cuyo bordo se embarcarán el Director de la Armada, funcionarios del Ministerio y Jefes que irán a presenciar las maniobras de la Escuadra frente a Quintero. En este puerto el almirante Reyes y comitiva se trasladarán a bordo del O'Higgins.—(ARRATIA).

Concierto de Mischa Elman

VALPARAISO, 27. — Ante una concurrencia numerosa y distinguida ofreció esta tarde su segundo concierto en Valparaíso el poeta del violín, Mischa Elman, que interpretó música de los más aplaudidos compositores. El público que se dió cita en el Teatro Real tributó al gran violinista prolongadas ovaciones.— (Arratia).

Falleció la religiosa sor Agustina

VALPARAISO, 27. — Hoy en la mañana se efectuaron los funerales de Sor Agustina, en el mundo, Juana Monterrin Cotier, que perteneció a la Comunidad de las Hermanas de Caridad del Hospital Carlos Van Buren. Asistieron a esta ceremonia los jefes, médicos y demás personal del establecimiento en que la distinguida religiosa prestó sus solícitos servicios.— (Arratia).

Cinco años que está a cargo de Carabineros de Aconcagua

CUMPLE HOY EL CORONEL DON OSCAR REEVES L.

VALPARAISO, 27. — Mañana cumple cinco años en el cargo de Prefecto de Carabineros de Aconcagua, el coronel don Oscar Reeves Leiva, jefe que cuenta con profundas simpatías entre sus subordinados y en todos los círculos de Valparaíso por su corrección y caballerosidad. Con motivo de este aniversario cumplimentarán hoy al coronel Reeves las autoridades locales y los jefes de las diversas reparticiones de esta ciudad.—(Arratia).

Se pretendió provocar dificultades a bordo del "Pudeto"

VALPARAISO 27. — Nuevamente se han presentado dificultades a bordo de una de las naves mercantes, motivadas por maniobras de algunos individuos y cuyo origen investiga la Gobernación Marítima, a fin de aplicar las sanciones del caso.

Enrique Castillo y Luis Torres se presentaron a bordo del "Pudeto" a formular ciertas exigencias a nombre del Sindicato Industrial de la Cía., exigencias que fueron aceptadas.

En vista de esta situación se practicaron las investigaciones correspondientes, encontrándose a bordo de dicha nave proclamas y panfletos incitando a los miembros del sindicato a abandonar las faenas y a retirarse de dicha organización.— (Arratia).

PROYECTO SOBRE CONTRATOS EN QUE SE ESTIPULAN PAGOS EN ORO

Presentó el diputado don Saturio Bosh una moción en que se introducen importantes modificaciones a los pagos, sea en moneda nacional oro, sea en pesos chilenos a determinado tipo de cambio, o con cierta ley de fino

El diputado don Saturio Bosch, representante demócrata de Temuco, ha presentado el siguiente proyecto de ley a la Cámara, que contiene disposiciones de gran importancia con respecto a los contratos con cláusulas en oro:

Honorable Cámara:

Entre las varias manifestaciones con que una nación ejerce su soberanía, una de las más fundamentales y efectivas es, sin duda, aquella con que establece o impone un régimen especial monetario, a fin de que por él rijan sus relaciones económicas sus componentes o súbditos. Es, pues, el régimen monetario de un país, como emanación de su soberanía y como medio indispensable para llenar una necesidad colectiva de esas organizaciones o elementos de tal modo impuestos por la necesidad social, que forma por ello parte de su derecho público.

La ley, cuya finalidad es cuidar tanto por el mantenimiento de la organización o estructura social, en sus diversas manifestaciones, como por el resguardo de los derechos y obligaciones del individuo en cuanto componente indispensable de dicha organización, tiene disposiciones precisas mediante las cuales niega toda eficacia a aquellos hechos que vulneran su derecho público o desconocen valor obligatorio a las instituciones de igual carácter. Así, nuestro Código Civil, en su artículo 1,462, dice: "Hay objeto ilícito en todo lo que contraviene al derecho público chileno", agregando, a manera de ejemplo: "Así, la promesa de someterse en Chile a una jurisdicción no reconocida por las leyes chilenas, es nula por vicio de objeto".

Ahora bien, de análogo efecto debieran ser en sus resultados los innumerables contratos con que a diario se atenta contra el patrimonio individual y social de los chilenos, por parte de agiotistas y banqueros, quienes, en su afán desmedido de lucro y de especulación, someten u obligan arbitrariamente a los chilenos a someterse a regímenes monetarios de otros países, en contratos que han de tener todos sus efectos en Chile. Desgraciadamente para nosotros, nuestra ley sustantiva, "por regir en Chile y para chilenos", no puede prever ni reglar el pago de obligaciones mediante ese medio aleatorio e incierto en nuestros mercados, que es la moneda extranjera.

Digo aleatorio e incierto, por ser propio de toda moneda el tener fuera de su valor intrínseco un doble valor: uno interno o nacional, que es el que se determina por la relación que existe entre el circulante y el volumen de los negocios; y el otro externo e internacional que nace o se determina por la mayor o menor abundancia o escasez de letras o divisas extranjeras en el mercado, como consecuencia de la condición de importador o exportador que un país pueda tener en un momento dado.

Ahora bien, hacer gravitar en los negocios internos de un país y en forma arbitraria una situación contingente y propia del mercado exterior, es introducir, a sabiendas, un elemento aleatorio e incierto en el natural desenvolvimiento de nuestra economía nacional.

Más claro: los que estipulan en su favor cláusulas oro en negocios que deben efectuarse y cumplirse dentro del país, a pretexto de que el valor adquisitivo interno de la moneda sufre una desvalorización equivalente a la experimentada en su valor externo o de cambio, introducen ilícitamente un elemento extraño y perturbador en los negocios para especular con él, produciendo con ello, de una parte, una ganancia de especulación o juego, y por la otra, la natural desconfianza del público en nuestro régimen monetario y con ello la fuga metálica, como consecuencia de esa desconfianza nacida en la demanda artificial y abultada de letras sobre el exterior.

A fin de robustecer nuestra moneda, evitar el agio e ir limitando a las solas necesidades del mercado exterior la demanda de letras, vengo en proponer el siguiente

PROYECTO DE LEY:

Artículo 1.o Las cláusulas que existan en los contratos celebrados con anterioridad a la presente ley en que se estipulan pagos, sea en moneda nacional oro, sea en pesos chilenos a un determinado tipo de cambio o con cierta ley de fino, se tendrán por no escritas, debiendo efectuarse tales pagos en moneda legal, sin recargo alguno.

Art. 2.o Las obligaciones cuyo pago en moneda extranjera se haya estipulado con anterioridad a la presente ley, se solventarán en moneda legal al tipo de cambio que existía a la fecha de la celebración del contrato, es decir, se prescindirá de la diferencia de cambio y se considerará, en consecuencia, cada peso chileno en el día del pago con el mismo valor que tenía el peso en el día en que se celebró el contrato.

Las obligaciones en moneda extranjera que se hubieren contraído con anterioridad al 16 de septiembre de 1925, se pagarán, igualmente, en moneda legal considerando que el peso conserva su valor legal de seis peniques en el día en que se verifique el pago.

Art. 3.o Las disposiciones de los artículos anteriores se aplicarán al pago de las obligaciones vencidas que a la fecha de la presente ley no hubieren sido solventadas. Se aplicarán, igualmente, a la resolución de los litigios pendientes sobre validez o interpretación de cláusulas monetarias existentes en contratos.

Las sumas consignadas judicialmente por los deudores en los litigios o en las gestiones de pago por consignación, servirán para la inmediata cancelación total o parcial de las cantidades que se adeuden, de acuerdo con las normas establecidas en esta ley.

Si después de aplicarse las disposiciones de esta ley quedare sobrante alguna cantidad en consignación, deberá ella ser devuelta al deudor consignatario.

Art. 4.o La parte que resulte menoscabada en sus intereses por las disposiciones de esta ley tendrán derecho, dentro de los dos meses que sigan a su promulgación, a pedir la resolución del contrato, la que se producirá ipso jure, con la sola notificación a la otra parte, sin necesidad de pronunciamiento judicial.

Si el contrato fuere de arrendamiento el arrendador sólo podrá, dentro del mismo plazo, pedir la terminación del contrato, para una fecha posterior en seis meses, por lo menos, al día en que se notifique al arrendatario.

La terminación del arrendamiento se producirá de pleno derecho, para la fecha que corresponda, con la sola notificación al arrendatario y sin que sea necesario pronunciamiento judicial.

Art. 5.o La presente ley no será aplicable a los contratos que se relacionen directamente con el comercio de importación o exportación, ni a aquellos que tengan el carácter de operaciones bancarias.

Art. 6.o Esta ley empezará a regir desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".—Saturio Bosch.

Se rechazó el recurso de amparo del mayor en retiro don Rafael Hormazábal

Oficios al Senado y a la Cámara de Diputados. — Se concedió la apelación al Fiscal, señor Novoa, sobre el recurso de amparo del señor Lagarrigue. — Hoy se producirán importantes novedades

En el día de ayer continuó trabajando activamente el Ministro don Manuel Isidro Rivas en la sustanciación del proceso por los sucesos del 4 de junio.

Concurrieron a prestar declaración los señores Guillermo Rodríguez Ramírez, capitán de Aviación; don Eugenio González Rojas, ex Ministro de Educación del Gobierno de facto, cuya declaración duró hasta cerca de las 13 horas; Adirio Jensen, ex comandante de Aviación; y Arturo Ruiz Maffet, quienes prestaron una larga declaración, prolongándose la del último hasta las 21 horas.

IMPORTANTISIMAS DILIGENCIAS

Por informaciones recogidas en la tarde de ayer, sabemos que el Ministro sumariante decretó importantes diligencias que serán cumplidas en el día de hoy, entre las cuales se habrían despachado dos oficios: uno al presidente del H. Senado y otro al presidente de la H. Cámara de Diputados.

DECLARARAN HOY

En la tarde de ayer se presentó al Tribunal don Juan Lacassié, capitán de Ejército, quien había sido citado por aviso por el juez sumariante, no alcanzando a declarar, por lo que fué citado para hoy.

También quedó citado para prestar declaración en la mañana de hoy el ex comandante de Aviación señor Jensen.

CONCEDIDA LA APELACION DEL FISCAL

La Primera Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago conoció ayer tarde de la apelación interpuesta por el fiscal señor Eduardo Novoa, contra la resolución dictada por la misma sala, que acogió el recurso de amparo de don Alfredo Lagarrigue. El Tribunal concedió la apelación, ordenando elevar los antecedentes a la Excma. Corte Suprema.

LOS Sres. LAGOS Y GOMEZ APELAN

Fueron presentados a la secretaría de la Corte de Apelaciones los escritos por los cuales los señores Pedro Lagos y Heraclio Gómez, deducen el recurso de apelación en contra de las resoluciones de la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones, que declaró sin lugar los recursos de amparos interpuestos por las personas mencionadas.

RECURSO DE AMPARO DEL Sr. HORMAZABAL

La Quinta Sala declaró sin lugar, en la tarde de ayer, el recurso de amparo interpuesto por el señor Rafael Hormazábal, mayor en retiro, con motivo de encontrarse detenido por orden del ministro sumariante.

Damos a continuación el texto íntegro de la mencionada resolución:

Vistos: don Rafael Hormazábal González, recurriendo de amparo, expone que en el proceso que se instruye contra don Carlos Dávila y otros, por delitos contra la seguridad interior del Estado, el señor Ministro, don Manuel I. Rivas, ha dictado orden de detención en su contra, en [illegible] Dirección de Investigaciones. Agrega que el señor Ministro sumariante investiga el origen, naturaleza y responsabilidad de las personas que participaron en los sucesos políticos del día 4 de junio de 1932, que pusieron término al Gobierno del Excelentísimo Sr. don Juan E. Montero que hasta esa fecha ejercía el cargo de Primer Mandatario de la nación; que en los momentos en que ha sido víctima de la prisión arbitraria emanada del señor Ministro Rivas, desempeña el cargo de Primer Magistrado de la nación un ciudadano distinto del señor Montero, sin que haya mediado su renuncia ni se haya puesto término a [illegible] por alguna de las demás formas contempladas en la Constitución Política del Estado. Y es así como también funciona desde 1932 un nuevo Poder Legislativo, cuyas pragmáticas y disposiciones cumplen y ordenan cumplir los tribunales. Sostiene que en todo momento cumplió las órdenes de sus superiores, y cuando el Director de la Escuela de Infantería pretendió arrastrarlo a otro terreno que el cumplimiento de sus deberes le manifestó que se atenía estrictamente a las instrucciones generales recibidas del general Vergara, o, en efecto de dicha autoridad superior se debía atener a las órdenes que pudiera recibir del Director de la Escuela de Ingenieros, su superior inmediato, o del Inspector del arma, en ausencia de aquel.

Que de lo dicho se desprende que su actitud no ha revestido un carácter delictuoso, ni ha de obedecido a las órdenes de sus superiores ni manifestó opinión política de ningún género, ni se ha pronunciado en pro ni en contra de las tendencias en lucha, expresando, en todo momento que acataba las órdenes de sus jefes inmediatos; que afirma que no ha cooperado en modo alguno a la llamada revolución del 4 de junio; pero en la hipótesis que se estimara que cooperó a ella, esos hechos no constituyen el delito penado, por el artículo 12 y siguientes del Código Penal porque no es punible el alzamiento a que se refiere el artículo 121, cuando es seguido del triunfo de los [illegible] que asumen el Poder Público y pasan a constituir el Gobierno del país, ya que el artículo 130 indica el límite máximo a [illegible] o sea, al punto de embarazar de una manera sensible el ejercicio de la autoridad pública, y además sería inaceptable procesar de acuerdo con los artículos 135 y 136 a todos los empleados públicos que continuaron bajo las órdenes del nuevo Gobierno, y a los que aceptaron cargos o empleos todo lo cual induce a establecer que estos artículos sancionan únicamente a los empleados que siguen bajo las órdenes o aceptan nombramiento de parte de sublevados, que se alzan contra el Gobierno y sin [illegible] el Gobierno. Agrega que la Junta de Gobierno constituída el 4 de junio, adquirió permanencia y ejercitó todos [illegible]: en suma, el país entero [illegible] atributos del poder administrativo reconoció que había constituído un Gobierno legítimo por la fuerza de los hechos, [illegible] compatible que las personas que en alguna manera participaron o [illegible] tuvieron participación en ellos, han cometido delito. Termina solicitando que, acogiéndose el recurso de amparo, se ordene su inmediata libertad.

Se pidió informe al señor Ministro sumariante, quien, evacuándolo dispone: que la I.ª Corte por diversas resoluciones, ha dejado establecido que los hechos que han dado motivo a la formación de esta causa son constitutivos de delito previsto y sancionado por el artículo 121 del Código Penal; y que de los antecedentes de la causa aparece que el recurrente, Rafael Hormazábal, tiene participación en ellos, por lo que ha sido declarado reo, cuya resolución transcribe.

Con el mérito de los antecedentes originales y teniendo presente:

1.o Que el derecho para ocurrir de amparo sólo lo concede la ley a toda persona contra la cual existe orden de detención o prisión emanada de autoridad que no tenga facultad de arrestar, o expedida fuera de los casos previstos por la ley o con infracción de cualquiera de las formalidades determinadas por el Código de Procedimiento Penal;

2.o Que es evidente que el señor Ministro don Manuel I. Rivas que conoce del proceso por los hechos ocurridos el 4 de junio de 1932 es autoridad que tiene facultad de arrestar y que la orden de detención expedida contra don Rafael Hormazábal lo ha sido con todas las formalidades que prescribe la ley;

3.o Que, además del hecho que la detención preventiva de Hormazábal se haya convertido en encargatoria de reo y que esté sometido a proceso es bastante para considerar que el arresto se ha efectuado dentro de los casos previstos por la ley, y como ya no existe la mera detención u orden de prisión, en que se funda el recurso éste es improcedente.

Visto, también, lo prevenido por los artículos 296, 308 y 330 del C. de P. Penal, se declara sin lugar el recurso de amparo de que se ha hecho referencia.

Anótese, comuníquese y archívese — Se previene que el Ministro don Ernesto Bianchi Tupper fué también presente que si bien él ha considerado que no puede hoy día procesarse a los autores del asalto a la Moneda el 4 de junio de 1932, porque constituyeron un Gobierno de hecho que legisló y tuvo todos los caracteres y prerrogativas inherentes al ejercicio de la soberanía, y que hasta ahora se aplican las leyes que dictó, la mayoría de esta Corte, en dos fallos sucesivos, en los desafueros de don Eugenio Matte H. y don Marmaduke Grove V., ha declarado que los actos que se investigan y cuya sanción se persigue, revisten los caracteres de delito y en obedecimiento a ese fallo, el Ministro sumariante tiene no sólo el derecho, sino el deber de proceder contra los que aparecen responsables de los actos que se investigan.—ERNESTO BIANCHI TUPPER.—J. MANUEL CASTRO.—J. LUIS LOPEZ.—DANIEL BALMACEDA P., secretario.

HOY SE VE EL RECURSO DEL Sr. CONCHA

La Corte de Apelaciones ordenó agregar a la tabla de la segunda Sala de la Corte, el recurso de amparo interpuesto por el señor Aurelio Concha, por la orden de detención dictada en su contra por el Ministro señor Rivas. Este recurso será visto hoy en primer lugar de la tabla.

SE PRODUCIRAN NOVEDADES DE IMPORTANCIA

Por informaciones obtenidas en los círculos allegados a los Tribunales de Justicia, podemos agregar que en el día de hoy se producirán importantes novedades, tales como detenciones, posibles declaratorias de reos y citaciones a personas de alta figuración social y política.

Feriado para el 17 de setiembre

En la sesión celebrada ayer por la Cámara, los diputados señores Samuel Guzmán, Manuel Nieto, Rafael Moreno, Oscar Gajardo, Jorge Urzúa, Alfonso Quintana, Arturo Olavarría, Gregorio Amunátegui, Arturo Torres Molina y Jorge Parodi presentaron el siguiente proyecto de ley:

Artículo único: "Declárase feriado el día 17 de septiembre del presente año".

Esta ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

La Comisión del Senado rechazó el proyecto de amnistía

Los representantes radicales de la comisión lo informarán en minoría al Senado

La Comisión de Legislación y Justicia del Senado continuó ocupándose, en su sesión de ayer, del proyecto de amnistía presentado por la representación radical de la Cámara Alta.

Se prosiguió un debate sobre este proyecto, que en ciertos momentos fué bastante acalorado por un diálogo que se suscitó entre los señores Cabero y Walker.

Luego se puso en votación el proyecto, aprobándolo los señores Cabero y Meza Rivera (don Aurelio), ambos radicales; lo rechazaron los señores Puga (don Raúl), demócrata convencionalista, Walker (don Horacio), conservador, y Santa María (don Alvaro), liberal.

El señor Santa María al fundar su voto estimó que lo hacía no porque se oponía a la amnistía, sino porque no había sido considerada por los representantes radicales su iniciativa de que, junto con aprobarse este proyecto, se tratara también uno que asegurase la paz interna de la República.

De esta manera, se presentarán dos informes al Senado: uno de mayoría, suscrito por tres senadores, rechazándolo; otro de minoría, suscrito por los representantes radicales de la comisión, aprobándolo.

CITACIONES POLITICAS

CONSERVADORES DE PROVIDENCIA.—Reunión tendrán mañana, a las 19 horas, en el local del Club Conservador Domingo Fernández Concha, Compañía 1263.

CENTRO DE PROFESORES RADICALES.— Cita a sesión para hoy, a las 19 horas, en Ahumada 262.

AGRUPACION DEMOCRATA CONVENCIONALISTA.— Reunión de directorio para mañana, a las 21 horas, en Puente 682.

CENTRO LIBERAL.—Mañana, a las 19 horas, en Agustinas 719, sesión para tratar la actualidad política.

DIRECTORIO GENERAL DEMOCRATA.—Se reúne hoy, a las 19 horas, para tratar la situación electoral en Colchagua.

JUNTA CENTRAL RADICAL.—Sesiona hoy, a las 18.30 horas, en Ahumada 262. oest0

Representación de los diputados en la Comisión de Presupuestos

La reunión de ayer de los comitees parlamentarios

Ayer se reunieron en la sala de la presidencia de la Cámara de Diputados, los comitees parlamentarios, con el objeto de resolver acerca de la cuota de representantes de los partidos en la comisión mixta de Presupuestos.

Después de un breve debate, se acordó que corresponderán a la representación radical, elegir tres miembros, a la conservadora, otros tres; a la liberal, dos; a los diputados demócratas, uno; a los independientes, 1; y un undécimo miembro de la comisión sería elegido por los demócratas convencionalistas, socialistas y radicales socialistas.

SOBRE EL PROYECTO DE SUELDOS DEL MINISTERIO DEL INTERIOR

También se acordó en la reunión de comitées rechazar todas las indicaciones presentadas al proyecto de mejoramiento económico del personal de los servicios del Ministerio del Interior, con el objeto de que pronto sea una realidad esta iniciativa del Ejecutivo.

Intelectuales parten hoy al Cuzco

A bordo del "Virgilio" parte hoy al Perú, para seguir después al Cuzco, una delegación de intelectuales chilenos que va a esa ciudad con el objeto de participar en los festejos con motivo de la celebración del cuarto centenario de la fundación de esa ciudad.

Entre otros intelectuales de prestigio, van los siguientes: señora Camila Bari, señores Mariano Latorre, Sady Zañartu, Pacheco Altamirano, Gustavo Loyola y Diego Barros. También va un grupo de estudiantes y de deportistas.

Inscripción de ferroviarios cesantes

La Asociación Central de Ferroviarios Cesantes comunica al personal desahuciado entre los años 1927 a 1931, de Santiago y provincias, que pueden remitir a Santo Domingo 1274, los datos para su inscripción en el registro especial: edad, años de servicio, fecha de retiro y domicilio, con el objeto de determinar el número de personas aptas para el trabajo o que deban ser jubiladas, cuyo dato ha sido solicitado a este organismo por la Comisión del Trabajo de la H. Cámara de Diputados.

García Oldini en la Asociación de Profesores

Disertará el jueves sobre la Intervención del Estado en las actividades económicas

El jueves 30, a las 18.30 horas, el Ministro de Chile en Bélgica, don Fernando García Oldini, disertará en el salón de conferencias de la Asociación de Profesores, sobre la Intervención del Estado en las actividades económicas de los pueblos.

A esta conferencia han sido invitados los profesores de las diversas escuelas primarias de la capital, estudiantes y dirigentes obreros.

Participará, también, en este acto cultural, la orquesta de los profesores.

Comunicación de los empleados particulares

AL DIPUTADO SEÑOR GAJARDO

Con motivo de la defensa de la exención de impuestos a las Cajas de Previsión, el Comité de Imponentes de las Cajas y Organismos Auxiliares de Previsión Social, de Valparaíso, le han dirigido una conceptuosa comunicación al diputado señor Oscar Gajardo Villarroel, que termina con estas palabras: "Este Comité agradece a V. S. el inteligente esfuerzo y la constancia que, con singular acierto, dedicó en la defensa de los derechos de los empleados particulares; y si bien ese esfuerzo y esa constancia no fueron coronados por el éxito, esa circunstancia no empaña en absoluto la brillante labor de V. S. labor que lo ha hecho destacarse como uno de los mejores paladines que en el Congreso tienen los empleados".

El homenaje de ayer al doctor Orrego Luco en la Casa de Orates

El profesor Fontecilla recordó en forma conceptuosa la personalidad del distinguido hombre de ciencia. — La conferencia del profesor Nicolai

Ayer, a las 11 de la mañana, con ocasión del primer aniversario de la muerte del recordado profesor don Augusto Orrego Luco, se colocó su retrato en el aula de la Clínica Psiquiátrica de la Casa de Orates, acto que dió lugar a un sentido homenaje a la memoria del doctor Orrego Luco.

El profesor titular de psiquiatría, doctor Fontecilla, hizo el elogio del profesor Orrego Luco en un interesante discurso.

Recordó que hacía apenas dos años que, con motivo de la colocación en esa sala del retrato del doctor Elguero, el doctor Orrego Luco, en elocuentes frases, trazó el retrato del gran profesor, uno de los fundadores de la medicina chilena, e hizo notar el doctor Fontecilla cómo en los trazos que hacía el doctor Orrego de su maestro, se delineaba a la vez el retrato del propio doctor, pues ambos tenían notables semejanzas en sus profundos conocimientos, amor a la humanidad, comprensión de la vida y vasta cultura general.

Hizo el doctor Fontecilla un hermoso retrato de la figura del doctor Orrego Luco en su cátedra; destacó la forma en que el maestro hacía su clase, que resultaba agradable e interesante para los alumnos, para el enfermo que la presenciaba, sirviendo de instrumento vivo de observación, y hasta para el propio doctor Orrego Luco.

Recordó las incidencias estudiantiles que tuvieron por consecuencia el que el doctor Orrego dejara la Escuela y la Clínica, hecho inexplicable, pues si algo caracterizaba al doctor Orrego Luco, era el cariño paternal por sus alumnos.

"Esa injusta rebelión — declaró el doctor Fontecilla—ya era del dominio de la historia, y la explicación de ese hecho debía decirse. Se debió a que los alumnos fueron engañados e instigados por algunos profesores. El doctor Orrego Luco era un árbol muy frondoso y les hacía mucha sombra... Pero el doctor Orrego Luco no debe salir de la Escuela de Medicina, y ya se ha acordado colocar su busto en esos jardines que él mirara con tanto cariño".

Después de este sentido discurso, que fué muy aplaudido, disertó el profesor, doctor Nicolai, sobre "Localizaciones cerebrales", y al iniciar sus observaciones dijo que antes de llegar a Chile no conocía al doctor Orrego Luco, pero que, dados sus trabajos científicos y el hecho de haber sido el primer médico que había señalado, entre muchas observaciones clínicas importantísimas para la ciencia, el descubrimiento de que la tabes dorsal era de origen específico, lo colocaban entre las notabilidades de la ciencia médica mundial. Agregó que no era extraño que el doctor Orrego no obtuviera su merecida fama en vida, pues esa era la suerte de todos los innovadores que indicaban nuevas rutas científicas, y al efecto, señaló varias cumbres de la ciencia médica actual, que, en vida, fueron desconocidas o combatidas y rechazadas sus tesis científicas sobre las cuales hoy descansa la ciencia.

Regresará don Enrique Gallardo Nieto a fines de semana

Es posible que a fines de la semana en curso parta de Buenos Aires, con destino a Santiago, el ex Ministro de Chile en Paraguay, don Enrique Gallardo Nieto, que se encuentra en la capital argentina desde que el Gobierno dispuso su retiro de Asunción.

Los Gobernadores demócratas serán festejados hoy

Esta noche se efectuará la manifestación que un grupo de amigos y parlamentarios ofrece a los nuevos gobernadores señores Adolfo Márquez y Arturo Galdamez Lemus ambos destacados dirigentes del Partido Demócrata.

Rifa de dos zorros plateados

El viernes próximo se efectuará en el Club de Señoras la rifa de dos zorros plateados, a beneficio de las Carmelitas Descalzas de Los Andes.

Los números disponibles se pueden adquirir en la casa de don Julián Lema, Agustinas 1077.

Oportunamente se avisará la hora en que se verificará la rifa.

Personal ferroviario suprimido por la dictadura pide nivelación de sueldos

En este sentido ha dirigido solicitud a la Comisión de Legislación Social y Trabajo de la Cámara de Diputados. — Financiamiento de los gastos que la aplicación de esta medida demandaría

En el período entre el mes de enero de 1927 y septiembre de 1930, la Empresa de los Ferrocarriles del Estado eliminó un numeroso grupo de empleados, obedeciendo a un plan de rigurosa economía. Posteriormente, esta medida fué reconsiderada en parte y volvieron a su trabajo algunos de los empleados suprimidos. Estas personas reincorporadas al servicio no quedaron en las condiciones en que estaban antiguamente, siendo reducidas sus remuneraciones en forma considerable.

Actualmente estos empleados de la Empresa de los FF. CC. han presentado una solicitud a la Comisión de Legislación Social y Trabajo de la Cámara de Diputados, en la que hacen valer diversas consideraciones para que la Comisión en referencia apruebe el proyecto sobre reincorporación de los ferroviarios eliminados por la dictadura, presentado por los diputados Murillo, Correa Fuenzalida y Núñez Galeno, con la siguiente modificación en su artículo cuarto:

"El personal que se encuentre en la actualidad al servicio de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, quedará automáticamente reincorporado en el grado que tenía a la fecha de la eliminación y gozará de todas las franquicias, aumentos de sueldo y prerrogativas que su grado haya alcanzado hasta la fecha, reconociéndole, además, sus años de servicios".

Los recurrentes manifiestan en su presentación que no se tomaron en cuenta los méritos, la competencia y la conducta del personal. Expresan que la mejor prueba de ello es que, al volver a sus labores, se les han confiado cargos de responsabilidad y de importancia como los de empleados de bodega, conductores de trenes, jefes de estación, etc.

Refiriéndose a la falta de proporción de las remuneraciones del personal, la solicitud dice lo siguiente: "Los salarios que percibimos fluctúan entre diez y doce pesos diarios y, sin embargo, nuestros subalternos, que no tienen la responsabilidad que a nosotros nos afecta, gozan de sueldos muy superiores a los nuestros. Existen casos en que, mientras un conductor tiene un salario de doce pesos diarios, el palanquero goza de quince o más pesos diarios".

Manifiestan los recurrentes que el propio Director de la Empresa, en exposición dirigida al Gobierno, expresaba que el salario medio del obrero ferroviario en 1928, era de diez pesos y que el standard actual de vida lo había elevado forzosamente a 14 pesos diarios.

Para financiar el gasto de $1.620.000, que demandaría a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado la reincorporación de estos empleados en las condiciones que tenían antiguamente, la solicitud presenta el siguiente proyecto de financiamiento:

a) Aplicación de un impuesto de $ 0.20 centavos por cada expedición de boleto de carga y equipaje. Son un mínimum de 3.000,000 de boletos: $ 600,000;

b) Restitución del antiguo impuesto de $ 10 por carro completo de carga. Mínimum especificado: $ 2.500,000;

c) Impuesto de $ 0.10 por cada expedición de boleto pasaje de tercera clase. Son 15.000.000: $ 1.500,000.

d) Impuesto de $ 0.20 por cada expedición de boleto pasaje de segunda clase. Mínimum 1.000,00: $ 200,000;

e) Impuesto de $ 0.40 para cada expedición de boleto pasaje de primera clase. Mínimum 2.000.000: $ 800,000.

Son en total, como rendimiento tributario: $ 5.600,000.

Deducido el mayor gasto de la Empresa para cancelar la reincorporación nuestra: 1 millón 620,000 pesos.

Queda a favor de la Empresa un excedente de $ 3.980.000.

La solicitud termina:

"Honorable Comisión:

El personal de ex ferroviarios, eliminados por la dictadura y que actualmente se encuentra al servicio de la Empresa de los FF. CC. del E., espera de V. S. se digne, en atención a estricta justicia, considerar nuestra situación y aprobar el artículo que mencionamos del proyecto elaborado por los honorables diputados señores Murillo, Correa, Fuenzalida y Núñez Galeno, con las modificaciones que os presentamos, como una medida de reivindicación de los más sagrados derechos de una fracción importante del gremio ferroviario.

Os anticipamos la más sentida gratitud a nombre de quinientas familias sinceramente agradecidas de la restauración de nuestros derechos.

Por el Comité Pro-Reincorporación de los ferroviarios eliminados por la dictadura. — **L. Palma Sepúlveda.— E. Llanos M.— Víctor López Palma.— Félix Alberto Méndez J.**, secretario general, Bascuñán 1532.

Un millón de pesos para nuevas obras públicas

Por decretos del Ministerio de Fomento se ha destinado a la Dirección General de Obras Públicas, la suma de $ 1.030.000 en la siguiente forma:

$ 380.000 para agua potable de Pichilemu, Villa Alemana, Poblaciones Obreras de Lo Ovalle y La Cisterna, Puerto Saavedra, Loncoche, Chiguayante y Pitrufquén.

$ 650.000 para el Departamento de Arquitectura, que serán invertidos en obras en el Liceo Victorino Lastarria, en la Cárcel de Santa Cruz y en la de Talcahuano.

Fallecimiento de un veterano del 79

Ha fallecido repentinamente el veterano del 79, director del Centro General de Veteranos del 79, don Luis Tognola.

El centro agradecerá a todos los miembros de esta institución y a los veteranos del 79, en general, se sirvan acompañarnos a dejar sus restos al Cementerio General, hoy, a las 4 P. M.

El cortejo saldrá de la Avda. Central, Comuna San Miguel N.o 1299.

Punto de reunión para los veteranos la puerta del cementerio, a las 4 P. M.

"Centro de ex Cadetes y Oficiales de la Armada"

El "Centro de Ex Cadetes y Oficiales de la Armada" celebrará hoy junta general ordinaria de socios, en cumplimiento a disposiciones de sus estatutos.

La reunión se efectuará en el local del Centro, Estado 33, 2.o piso, a las 18.30 horas.

Se nos pide encarecer su asistencia.

MEMORANDUM "LA NACION"

LLAMADOS DE EMERGENCIA

NOMBRES Y DIRECCIONES

Asistencia Pública Posta N.o 2, Maule-Chiloé, teléfono 85698; Asistencia Pública Ñuñoa, Irarrázaval s|n., teléfono 83616, Asistencia Pública Providencia, Av. M. Montt 309, teléfono 49953; Asistencia Pública San Miguel, Av. San Miguel 1077, teléfono 61542; Asilo San Francisco de Paula, Gálvez 331, teléfono 98332; Asilo San Francisco de Borja, Libertad 55, teléfono 81402; Asilo Maternal y Maternidad, Maturana 750, teléfono 86628; Hospicio de Santiago, Av. Portugal 107, teléfono 82794; Hospital de Niños R. del Río, Matucana 345, teléfono 81407; Hospital San Francisco de Borja, Maternidad, Delicias 168, teléfono 62946; Hospital del Salvador, Av. Salvador 304, teléfono 63201-6; Hospital San Luis, José M. Infante 454 teléfono 89648.

TURNO DE BOTICAS
(Del 25 de agosto al 1.o de setiembre)

San Pablo 1761, Mapocho 2200, J. J. Pérez 4222, San Pablo 3257, J. J. Pérez 5078, V. Mackenna 740, Agustinas-Riquelme, Delicias 401, Delicias 2477, Delicias 3709, Ecuador 4299, Estado 134, Puente 702, Providencia 1264, Vitacura 32, Bilbao 1290, Santa Isabel 0107, Irarrázaval 1286, Irarrázaval 2762, P. L. Cuadra 720, Las Acacias 3097, Irarrázaval 5707, Purísima 145, Recoleta-Andrés Bello, Recoleta 701, Recoleta 1601, Recoleta 2298, Independencia 481, Independencia 1798, Independencia 3106, El Pino 357 (Población M. Montt), Santa María 396 (Renca), Borgoño 341 (P. Bulnes), Gran Avenida 6284, San Miguel-Santa Rosa, San Diego 2206, Lira 1699, Prat 1601, Santa Rosa 1299, Av. Portugal-Victoria, Nataniel 690, San Diego 301, Lira 301, Castro 507, Delicias 1368, B. Encalada 2180, Exposición 1285, M. Montt-San Alfonso, Gran Avenida 4755.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida esposa y madre, señora

ANA OLIVARES DE CORNEJO.

Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, hoy a las 5 P. M., partiendo el cortejo de su casa habitación, Av. República N.o 230.

Fernando Cornejo e Hijos.

DEFUNCION

Ha fallecido la señorita

EDELMIRA ESPEJO RODRIGUEZ

Sus restos fueron sepultados privadamente en el Cementerio Católico.

DEFUNCION

Federación de Sub Oficiales en Retiro Sección "Luis A. Soto".

Habiendo fallecido nuestro socio fundador don

LUIS TOGNOLA CABELLO,

se encarece la asistencia de los socios a sus funerales, que se efectuarán hoy, a las 15.45 horas, partiendo el cortejo desde la casa mortuoria, Avenida Central N.o 1299 (comuna San Miguel).

La Comisión de Funerales.

DEFUNCION

Club Social Demócrata "Zenón Torrealba".

Habiendo dejado de existir el prestigioso correligionario, presidente de la Asamblea y vocal de la Junta de Vecinos de Cartajena, don

MANUEL ARRIAGADA (Q. E. P. D.)

Rogamos a los correligionarios en general, asistir a sus funerales, que tendrán lugar hoy martes, a las 3 P. M.

El cortejo será de a pie y partirá de Monjitas N.o 881.

El Directorio.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALL AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLES

La situación ruso-japonesa ha empeorado peligrosamente con la nota de Moscú a Tokio

Estados Unidos ha hecho movilizarse al Pacífico a 48 buques de guerra de su flota del Atlántico. — Los rusos blancos se estarían agrupando en la frontera manchuriana en cuerpos de ejército. — Los comandarían Pastouchin y el cosaco Koudakof

LA PRENSA FRANCESA ESTIMA QUE EL JAPON NO PUEDE EVADIR AHORA UNA CONTESTACION CATEGORICA Y OFICIAL, PUES LA NOTA RUSA, CONTENIENDO LAS ACUSACIONES, ES HECHA DIRECTA Y OFICIALMENTE A LA CANCILLERIA NIPONA

(Correspondencia de Ralph Heinzen, exclusiva para "La Nación")

PARIS, 27. — La prensa francesa estima en general que la situación en el Lejano Oriente se ha empeorado en forma peligrosa, con la nota enviada por Rusia al Gobierno de Tokio, pero cree que la pronta decisión de Washington de movilizar 48 buques de guerra más del Atlántico al Pacífico, influenciará las futuras acciones políticas.

La mayoría de los diarios hace notar que puede ocasionar serios disgustos, si se comprueba su efectividad, es el agupamiento de rusos blancos en la Manchuria en cuerpos militares, bajo las órdenes de Pastouchnin y el cosaco Koudakof.

El diario "Lo Intrensigeant", dice en su editorial de hoy: "La situación en el Lejano Oriente se ha agravado seriamente. Las acusaciones rusas han sido hechas oficialmente y no es de un modo indirecto, por intermedio de un portavoz, como debe contestar el Ministerio de Relaciones Exteriores del Japón, sino por medio de una nota oficial.

"Las acusaciones son muy precisas para que Tokio insista en que es puramente un asunto entre Rusia y la Manchuria. La decisión del Presidente Roosevelt de aumentar las fuerzas navales en el Pacífico con otras 48 unidades, llevará — esperamos por lo menos— a estas dos fuerzas antagónicas a reflexionar seriamente".

La Embajada japonesa en París, publicó un comunicado, exponiendo la actitud del Japón con respecto al Ferrocarril del Norte de Manchukuo, recalcando "que el Gobierno imperial japonés, busca un acercamiento entre ambas partes, convencido de los sinceros deseos del Gobierno de mantener la paz". — Ralph Heinzen.

TOKIO, 27. — Un vocero de la Cancillería, declaró que los empleados rusos del Ferrocarril Oriental Chino que habían sido arrestados en territorio manchukuoano serían juzgados bajo los cargos de contribuir a los daños que sufre el ferrocarril por su complicidad con los bandidos. Agregó que también se les acusaría de "actividades políticas subversivas bajo la dirección del Partido Comunista".

El Gobierno sostiene poseer evidencias que demuestran que el grupo ruso ha estado actuando de acuerdo con instrucciones emanadas de la Tercera Internacional.

Estas declaraciones del representante del Ministerio de Relaciones, son consideradas como una réplica no oficial a la nota reciente del Gobierno de Moscú. Se estima que el total de los detenidos rusos alcanza a más o menos unas 115. — (U. P.)

TOKIO, 27. — Un portavoz de la Cancillería, ha dicho que este Ministro persiste en su modo de pensar en cuanto a la "política de alejamiento" de las naciones extranjeras en China. Añadió que se comentaban las versiones alemanas de que capitales alemanes se proponían financiar el Ferrocarril Oriental Chino. — (U. P.)

Italia

Mejora el movimiento turístico

ROMA, 27. — Los malos tiempos y las historias trágicas no han dañado el negocio del turismo en Italia, según un informe oficial emitido por el Gobierno. Durante el mes de mayo el numero de extranjeros que cruzó las fronteras italianas llegó a 321.617, contra 216 mil 383 en el mismo mes en el ano 1933.

Agregando estas cifras a la de los cuatro primeros meses alcanza a 1.132.527, que es un aumento de 280.245 frente al ano anterior.

Mayo fué el mejor mes para el turismo. La declaración oficial termina diciendo: "Estas cifras prueban en la forma más convincente la excelente organización de turismo que hay en el país y que nos hemos dado amplia cuenta de la importancia del turismo y que en ello ponemos todo nuestro esfuerzo con el fin de mejorarlo". —(U. P.)

Rusia

Banda de músicos en paracaídas

LENINGRADO, 27. — La primera banda de músicos que actúe en concierto descendiendo en paracaídas en el mundo se presentará aquí en Leningrado durante una fiesta próxima de aviación. Toda la banda subirá en un enorme avión multimotor y cuando el aparato se halle sobre el aédromo en que se verificará la fiesta, los músicos saltarán con sus paracaídas tocando piezas de jazz-band. — (U. P.)

Irac

Nuevo Gabinete

BAGHDAD, 27.— El joven Rey Ghazi aceptó la renuncia de su Gabinete. El secretario y Primer Chambelán del Soberano, Alí Jowdat, formó el nuevo Ministerio sobre la base de no partidos políticos, reservándose él mismo el cargo de Premier. Los diarios saludan con entusiasmo su ascensión al Gobierno. — (U. P.)

Comercio

Bajas de fracción a dos puntos tuvo Wall Street

PARIS, 27.— El dólar abrió hoy en esta plaza a razón de 14.95 1 2 francos, y la libra esterlina, a 75.75 francos. — (U. P.)

LONDRES, 27.— El precio del oro para hoy día es de 133 chelines con 4 peniques la onza, siendo el valor de las operaciones en este metal de 413 mil libras esterlinas —(U. P.)

LONDRES, 27.— El dólar abrió hoy día en este mercado a razón de 5.0637 dólares por libra esterlina, y el franco francés, a 75.81 francos por libra. —(U. P.)

NUEVA YORK, 27.— Las acciones abrieron hoy en parte irregulares y con poca actividad. El algodón abrió más flojo y con precios de 13.14 dólares por bala para entregas en octubre. La libra esterlina abrió a razón de 5.06 3 16 dólares.— (U. P.)

NUEVA YORK, 27.—La Bolsa de Valores cerró con baja de fracción a dos puntos y muy floja.

El trigo cerró con bajas. El algodón tuvo pérdidas de 40 centavos por bala. La libra cerró a 5.08 dólares. Las ventas alcanzaron un total de 530 000 acciones.— (U. P.)

BUENOS AIRES, 27.— El trigo se cotizó a 7.95; la avena, a 6; y la cebada, a 8. — (U. P.)

Noruega

La Reina de Holanda hará una jira a los Fiordos

AASGAARD, 27. — La Reina viuda Guillermina de Holanda, que prácticamente se ha mejorado de la reciente enfermedad que la aquejaba, partió en jira hacia la zona de los fiordos.

Se espera que esté de vuelta en Holanda el 4 de setiembre próximo.—(U. P.)

Turquía

La industrialización del país

ESTMBUL, 27. — Los grandes bancos nacionales turcos, que financiaron y lanzaron las primeras empresas industriales, están llamando la atención del público por medio de exhibiciones en el Banco Ich de Estambul, (Banco de Relaciones Comerciales). En esta exhibición se presentan maquettes de minas de carbón, refinerías de azúcar, producción de seda, algodón y lana, como prueba de la industralización del país confiada a los bancos no ha perturbado la confianza del público en estos.

Los dirigentes tienen confianza en que estas empresas industriales bancarias darán las ganancias necesarias a pesar de la triste experiencia sufrida por esta clase de empresas en

FRANCIA

Accidente de aviación

PARIS, 27. — En la víspera del ataque aéreo simulado que ha organizado el Estado Mayor de la Fuerza Aérea contra la ciudad de París, encontraron trágica muerte el distinguido piloto George Signerin, especialista en pruebas de velocidad y el mecánico Dribbolet.

El accidente ocurrió en las afueras de la ciudad, cuando un nuevo avión de caza perdió la cola durante el vuelo y se precipitó a tierra envuelto en llamas. Los aviadores saltaron en paracaídas, pero dada la escasa altura, estos no se abrieron a tiempo y ambos murieron instantáneamente. —(U. P.)

POLONIA

Inundación

VARSOVIA, 27. — Nueve personas perecieron ahogadas en las inundaciones de 17 pequeños pueblos y ochenta villorrios de la Provincia de Lublín, motivada por las lluvias torrenciales que aumentaron los caudales de los ríos. El agua ha comenzado ahora a bajar y los ríos lentamente vuelven a sus cauces.—(U. P.)

Hungría

¿Han roto sus relaciones Carol y Mme. Lupescu?

BUDAPEST, 27.— Se ha sabido en buenas fuentes que Mme. Magda Lupescu llegó a Budapest el miércoles, usando el nombre de Vladesco [illegible] y que continuó a París el [illegible] nes.

Esto ha revivido los rumores de que el Rey Carol rompió sus relaciones con ella.— (U. P.)

AUSTRIA

Se prohibirá la venta de terrenos a extranjeros

BUDAPEST, 27.— Pronto pedirá el Gobierno al Parlamento que prohiba la compra de terrenos húngaros por extranjeros, declaró el Ministro de Agricultura, Kallay, a la United Press. Una vez que esta medida esté en vigor sólo será posible a los extranjeros la compra de tierras únicamente [illegible] Gobierno húngaro.— (U. P.)

El Premier Gomboes y el juego público

BUDAPEST, 27.— El Premier Gomboes ha resuelto que Hungría no siga a los demás Gobiernos, estableciendo los primeros casinos de juego. Poderosos intereses trataron de persuadir hace poco al Gobierno de que legalice el juego público, el que aumentaría las entradas del Estado, como lo han hecho Francia, Italia y Austria. Sin embargo, Gomboes desarrolló con éxito su campaña.— (U. P.)

Cuba

Marinero condenado a muerte

LA HABANA, 27. — El Tribunal de Senciones sentenció a muerte al ex timonel de la marina de guerra Florencio García Gallardo, por el asesinato del periodista venezolano y poeta Francisco Laguado Jaime, que fué arrojado a los tiburones desde el Morro, que se encuentra a la entrada de la bahía de La Habana, hace estos cuatro años. La sentencia dice que fué asesinado por órdenes del ex Presidente Machado.—(U. P.)

GRAN BRETAÑA

PERSISTEN EN LONDRES LOS RUMORES SOBRE UNA CONFERENCIA INTERNACIONAL SOBRE LA SITUACION DE LA INDUSTRIA DEL COBRE

Los productores de Rhodesia declaran que nada se les ha dicho al respecto.—Aumenta la inquietud con respecto a la suerte de la industria de la lana.—Situación del mercado de bonos y valores.—Importaciones y exportaciones. —La salud de la señora de Tocornal

LONDRES 27.— La lenta tendencia a la baja de las acciones de las fuertes fábricas de articulos de lana, refleja la inquietud acerca de su futuro, a pesar de que estas fábricas están mucho mejor organizadas que la industria textil, y de que hasta ahora han presentado muy buenos balances a sus accionistas.

Aunque los comentarios periodísticos se han limitado mas bien a las probables perdidas de inventario que sufririan dichas fábricas debido al descenso del precio de la lana este año, tales perdidas no representan nada nuevo, y ellas solas no bastarian para responder por el paulatino éxodo de tenedores de bonos que ha provocado la baja de las populares acciones de la Paton y Baldwin de su alto nivel de este año (70s 9d), a alrededor de 47s; de las de William Hollins, de 19s a 12s, y de las de Wolsey, de 15s a 9s 4d. Todas estas acciones de primera clase son más o menos inmunes a las especulaciones, y su descenso refleja las dudas que surgen sobre las futuras utilidades de las fábricas productoras de articulos de lana.

Bradford está preparado para un comercio de exportación por más de 60.000.000 de libras esterlinas; pero en 1932 las exportaciones de hilados y artículos de lana habian bajado a 24.000.000 de libras esterlinas; en 1933 hubo una moderada mejoria, subiendo el valor de las exportaciones a 25.582.000, y durante los seis primeros meses que terminaron el 30 de junio de 1934, el valor de las exportaciones reveló una nueva mejoría, siendo de 14.402 000, valor superior al del primer semeserte de 1933, pero la tendencia a la baja principió en los primeros días del primer semestre de este año, y si no se detiene oportunamente, el resultado final del año en curso será inferior al de 1933. Y la parte perturbadora del descenso es el hecho de que la competencia japonesa se está haciendo, por fin, visible.

La industria británica de artículos de lana domina completamente el mercado interior. Los puertos han estado bastante bien cerrados para importaciones, las que se han reducido en valor de 15.762.000 libras esterlinas en 1928, a 1.629.000 en 1933. Pero no basta que se aumente el poder comprador popular, estas enormes y eficientes fábricas no podrán vender lo suficiente en el mercado nacional para mantener sus costos a bajos niveles.

El mercado del cobre ha estado escuchando nuevamente rumores sobre una conferencia internacional del cobre: pero los productores de Rhodesia declaran que no han sido consultados, y que se inclinan a descartar la version. Sin embargo, los rumores persisten.

En general, los factores pertinentes a las vacaciones parecen dominar todos los mercados, los cuales muestran un reducido volumen de transacciones y no muchas alternativas en las cotizaciones.

La Bolsa de Valores se manifiesta algo más animada que lo que estaba; pero la falta de ventas es tanto un factor como la mejoría de los fondos del Gobierno. — (U. P.)

Se sabe que la Lupescu llegó a Viena

LONDRES, 27.— El corresponsal de la Exchange Telegraph Co., en Viena, comunica que Mme. Magda Lupescu llegó a esa capital.— (U. P.)

La salud de la señora de Tocornal

LONDRES, 27.— La salud de la esposa del Embajador de Chile en esta capital, señora de Tocornal, sigue mejorando satisfactoriamente; sin embargo, aun deberá permanecer confinada en sus habitaciones. — (U. P.)

Elección de General del Ejército de Salvación, hoy

LONDRES 27.— Mañana se reunirá en esta ciudad con el único propósito de elegir al sucesor del general Edward John Higgins, el Gran Consejo del Ejército de Salvación. El general Higgins ha anunciado su retiro para cuando cumpla 70 años, lo cual ocurrirá en el próximo mes de noviembre.

Entre los 47 oficiales convocados a esta reunión habrá tres miembros de la familia Booth. Son ellos, la comandante Evangeline Booth, jefe del Ejército de Salvación en Estados Unidos, y sus hermanas, la comisionado Catherine Bramwell Booth, de 51 años, jefe del Trabajo Social Femenino en Gran Bretaña, y la coronel Mary Booth, jefe del Ejército en Dinamarca, las tres hermanas.

Otros de los que lucharán por el generalato, son el comisionado David Lamb, de 68 años y el popular comisionado británico Samuel Hurren, que a la fecha cuenta con 59 años.— (U. P.)

PERU

Los choferes de Lima acordaron suspender por veinte días la huelga iniciada hace catorce días

Mientras tanto, se tratará de encontrar una solución al problema pendiente. — El Gobierno decidió definitivamente reconstruir el palacio presidencial

LIMA, 27.— Los choferes acordaron suspender la huelga por 20 días después de una discusión de 12 horas, cuyo resultado fué que se pusiera en libertad a los huelguistas que estaban detenidos. La huelga había durado ya 14 días.

Mientras tanto, los representantes de los huelguistas discutirán con el Ministro del Interior la forma de poner término al movimiento. —(U. P.)

La construcción del Palacio Presidencial

LIMA, agosto (Correo aéreo).— Actualmente se estan desocupando las oficinas de dos Ministerios que funconan en el Palacio de Gobierno con el objeto de demolerlas y continuar la construcción del nuevo edificio. Esta es una de las varias obras públicas por realizarse aquí con motivo del 4.o centenario de la fundación de Lima.

Cuando don Francisco Pizarro, después de la muerte de Atahualpa, llegó al valle del Rimac, concibió el proyecto de establecer cerca de él la capital del nuevo reino, y el 18 de enero de 1535 la fundó, poniéndolet el nombre de "Ciudad de los Reyes". Luego procedió a repartir solares a los conquistadores, y escogió para si un extenso terreno que abarcaba una manzana con frente al lugar designado para Plaza de Armas. En seguida se edificó en él la morada del conquistador, y fué esa la primera construccion que levantó en la recién fundada Lima. Allí vivió Pizarro. Y allí mismo, seis años después, por obra de la ambición desenfrenada, recibio ignominiosa muerte, acto que no fué sino uno de los muchos episodios sangrientos que se desarrollaron en el Perú al consumarse la conquista. Desde entonces esa casona fué la residencia oficial del Gobernador, de los Virreyes y continuó siendo, hasta hoy, la de todos los mandatarios de la República.

A ese palacio se le conoce también, desde tan lejanos tiempos, con el nombre de la "Casa de Pizarro", y en él se han desarrollado muchos sucesos memorables. El asesinato del conquistador se realizó a las 12 horas del 26 de junio de 1541 por 19 almagristas, quienes, capitaneados por el anciano don Juan de Rada—y a los cuales la historia conoce por los "Caballeros de la Capa" —asaltaron la casa y a estocadas mataron a Pizarro, quien, con su propia sangre, hizo en el suelo una cruz y la besó, al propio tiempo que exclamaba: "¡Jesús!" En seguida, Juan Rodríguez Barragán le rompió en la cabeza una garrafa de barro, y a los pocos instantes el conquistador murió. También perdieron la vida en ese asalto Martín de Alcántara y dos pajes, quedando seriamente herido Ortiz de Zárate.

Otro hecho memorable ocurrido en ese palacio fué el asalto de 30 conjurados, quienes, a las 14 horas del 29 de mayo de 1909, se apoderaron del Presidente Leguía. Hubo incesante tiroteo con las tropas del Gobierno, hasta que vencida la resistencia de éstas por los asaltadores, con bajas por ambas partes, sacaron a Leguía, y a pie lo llevaron hasta la plaza de la Inquisición, donde le exigían que dimitiera el mando, a lo cual el Presidente se negó. Luego se presentaron en ese sitio varios soldados al mando de un capitán, que pusieron en fuga a los conjurados y a varios cientos de curiosos. Hubo innumerables muertos y heridos. Leguía salvó milagrosamente, y a las 17 regresó a Palacio.

Durante los cuatro siglos que tiene la "Casa de Pizarro" se han hecho en ella, por distintos Gobiernos, muchas reparaciones, sin que ninguno de ellos se hubiese decidido a hacerla demoler para construir un palacio propiamente dicho. Sólo Leguía en su tercer periodo (1924-29) se ocupó seriamente de este asunto, y entonces comenzaron los trabajos parciales de la obra. Fueron terminados el despacho presidencial, las oficinas de la secretaría, el hall y el gran comedor. Pero con el derrocamiento del Presidente en 1930, quedó paralizada esa obra.

El Presidente Benavides tiene resuelto continuar esa construcción por reclamarla así el decoro urbano y la seriedad del Gobierno. Porque en realidad eso que se llama "Palacio de Pizarro" —más por costumbre que por ironía—no es sino una amplia casona que resiste a la acción del tiempo, y en la cual se han hecho constantes reparaciones por los albañiles criollos.

Y cuando el nuevo Palacio—de severa arquitectura neo-peruana—esté terminado, sólo quedará en él, como recuerdo de su célebre fundador, una vieja higuera que, personalmente, sembró Francisco Pizarro, y que todavía se conserva en el bello jardín andaluz construido en su interior.—(U. P.)

ALEMANIA

EL CONSEJO DE LA IGLESIA EVANGELICA BAVARA DECLARO ABIERTAMENTE LA GUERRA A LA DICTADURA RELIGIOSA DEL OBISPO MUELLER

Envió una carta al Ministro de lo Interior, Frick, en la cual le solicita la abrogación de las leyes aprobadas en el sínodo del 9 del corriente.—Sus argumentos.—La situación en que se encuentra la industria textil.

BERLIN, 27.— La primera declaración de franca guerra contra la nueva dictadura eclesiástica del Obispo Mueller, la lanzó en una carta el Consejo de la Iglesia Evangélica de Baviera, dirigida a Wilhelm Frick, Ministro del Interior. En ella le solicita la abrogación de las leyes aprobadas en el Sínodo del 9 del corriente.

La carta agrega: "Con la ansiedad de nuestros feligreses, solicitamos a usted se niegue a reconocer las nuevas leyes que gobernarán nuestra Iglesia y que cambian básicamente su constitución. Unidos con la vecina Iglesia de Wuerttemberg, hemos acordado no adherirnos en forma alguna al actual gobierno eclesiástico.— (U. P.)

Violación de las disposiciones sobre el tráfico aéreo

BERLIN, 27. — El Ministerio de Aviación, ha entregado una declaración, llamando la atención hacia las repetidas tentativas para violar las leyes de defensa aerea por los pasajeros de los aviones comerciales, corrientes o de los simples aviones de recreo, pasajeros que traen cámaras fotográficas desde el extranjero y que tratan de tomar fotografías aéreas.

La declaración dice que los permisos para tomar vistas aéreas sólo podrán obtenerse en el Ministerio de Aviación, y unicamente con propósitos cientificos o culturales, y advierte que los pasajeros deberán dejar sus aparatos fotográficos en casa, de lo contrario los pilotos no les permitirán subir a las máquinas. — (U. P.)

La situación de la industria textil

COLONIA, 27.—La mayor producción de seda artificial registrada últimamente, debido a la disminución de las importaciones de la materia prima para las fábricas textiles, ha producido una situación que ha movido a la industria a pedir al Gobierno la ampliación de las facilidades a favor de los fabricantes de seda artificial. Actualmente, la capacidad de los productores de seda artificial ha llegado a un limite de 100 por ciento, lo que ha inducido a los fabricantes a formular una proposición a la oficina de control del Gobierno sobre la expansión de la industria, principalmente mediante la instalación de nuevas máquinas, sobre la base de subsidios de parte del Gobierno.

Se considera que la expansión de las fabricas de seda artificial se hace necesaria, en vista de que las otras ramas de hilados y tejidos deben substituir a los artículos textiles que están escaseando. Esta situación ha provocado una fuerte demanda por seda artificial, los propagandistas de la cual declaran que es de inmediata necesidad el aumento de la produccion de 50 a 75 por ciento.

Se están realizando actualmente experimentos con varios inventos para aumentar la velocidad y la capacidad de produccion de las máquinas, fuera del plan de instalar más máquinas. También se está sometiendo a prueba un nuevo tipo de máquina de hilar, que, según se dice, esta dando favorables resultados.

Todo hace esperar la reapertura de las fábricas de I. P. BBemberg, en Siegburg, la que dependería de las negociaciones con el Gobierno, sobre la concesión de subsidios.

Contemplando el resultado de la actual escasez de materia prima para las fábricas textiles, se considera el plan de instalar una sección especial de experimentación en la planta de Siegburg, para producir un nuevo hilo artificial, de una mezcla compuesta de una sustancia obtenida químicamente, cáñamo y algodón.—(U. P.)

Nazis sudamericanos llegaron a Hamburgo

HAMBURGO, 27. — En el vapor "Cap Arcona", llegó el lider de la juventud chileno-germana Schwarzenberg, el lider de los exploradores germano—argentino Zeyen, y el lider de la juventud alemana nacionalista en Argentina, Lucht, los cuales permanecerán algunos días en este puerto, ántes seguir a Nurnberg, para asistir a la convención del partido nazi. — (U. P).

Proceso contra once comunistas

BERLIN, 27.— La Corte de Asuntos Políticos ha iniciado un proceso contra once comunistas de Senftenberg, acusados de organizar un grupo disidente entre los soldados de las tropas de asalto corrientes y de las escogidos. Su lema es "luchad contra los aprovechadores políticos del Partido Nazi".— (U. P.)

Constructores incendiarios

STETTIN, 27.— Nueve miembros de una empresa constructora local han sido sentenciados a un total de cuarenta años de cárcel, convictos de haber cometido una serie de delitos de incendiarismo durante varios años, aterrorizando a los agricultores de la Pomerania y causando pérdidas por valor de millones de marcos. El jefe de los acusados es Ernst Snoerke del pueblo de Borin, contratista de profesión. Este individuo hacia los negocios de incendios recibiendo un porcentaje por el monto de los seguros cobrados. También obtenía pingües ganancias por los materiales de construcción comprados. Snoerke fué condenado a quince años de presidio. —(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCS. VIAS ALL AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLES

WASHINGTON, 27. — Comentando las declaraciones hechas por Roy Howard, presidente de los diarios "Scripps Howard", en las cuales abogó por la anulación de la Doctrina Monroe, altos funcionarios del Gobierno hacen notar que ésta ha sido ya virtualmente suplantada por la "política de buen vecino" del Presidente Roosevelt. Agregaron que mucha de la aprensión de los países latinoamericanos con respecto a la Doctrina Monroe se derivó de ciertas acciones de Estados Unidos, tales como la intervención de Haití y Nicaragua que, en realidad, no estaban consultadas en la Doctrina.

"Roosevelt no siguió esta política; hoy no hay soldados o tropas de desembarco en ningún país latinoamericano".—(U. P.)

La negociación de nuevos tratados de reciprocidad comercial

WASHINGTON, 27.—Con el tratado de reciprocidad con Cuba, ratificado con todo éxito, se espera ahora que las actividades comerciales disminuyan un tanto, mientras se llevan a cabo las conversaciones preliminares con Brasil y Haití y posiblemente con uno o dos países más.

Los funcionarios del Departamento de Estado dicen que están dispuestos a continuar las negociaciones con Brasil y que sólo esperan la llegada del Embajador Aranha, a mediados de septiembre.

El atraso en las negociaciones, las cuales no terminarán antes de las elecciones de noviembre, será una circunstancia favorable para Roosevelt, puesto que cualquiera negociación de tratados de reciprocidad, sin duda alguna levantará gran oposición de las industrias o de parte de los comerciantes extranjeros cuyos negocios sufren con las concesiones que se hacen a los países extranjeros.

Sin embargo, las indicaciones que existen son que el retraso de estas negociaciones no ha sido intencional, debido a la proximidad de las elecciones sino más bien a la gran cantidad de detalles que hay que estudiar dentro de ellas. La ley requiere 30 días de aviso oficial para que sea estudiada públicamente por una comisión. Los otros detalles, después de este estudio, harán que la firma del tratado tenga lugar mucho después que se hayan llevado a cabo las elecciones.—(U. P.)

El "walk-out" textil

WASHINGTON, 27. — Mr. Francis Gorman, presidente del comité especial de huelga de la industria textil, anuncia que el "walk-out" de los obreros de esta industria comenzará antes o durante el sábado próximo.—(U. P.)

Declaraciones del administrador de la Ayuda Federal

WASHINGTON, 27.—El Administrador de la Ayuda Federal, Harry Hopkins, declaró que la política de ayuda federal no se vería afectada por la huelga textil.

Agregó: "No trataremos de juzgar los méritos de las disputas obreras. Nuestro deber es alimentar a todos los huelguistas que no pueden hacerlo por su cuenta". —(U. P.)

La separación de Mary Pickford y Douglas Fairbanks

HOLLYWOOD, 27. — A su regreso del Este Mary Pickford dió a entender aquí que no era probable que ella y Douglas Fairbanks llegaran a conciliar alguna vez sus diferencias matrimoniales.

"Mientras menos se hable de eso, mejor es", declaró a los reporters. Añadió que vería a Fairbanks cuando éste volviera de su prolongada permanencia en Europa; pero que en esa ocasión sólo discutirían asuntos de negocios.

Miss Pickford añadió que había hablado con Douglas solo una vez desde su separación. Manifestó que él le había telefoneado desde París.—(U. P.)

ESTADOS UNIDOS

La doctrina Monroe ha sido virtualmente reemplazada por la "política de buen vecino"

Tal es lo que han declarado los funcionarios del Departamento de Estado, a propósito de las expresiones de Mr. Roy Howard en Buenos Aires. — Estiman que muchos de los temores de los países Latino Americanos, han desaparecido con la actitud de la Administración Roosevelt. — El general Johnson desmiente los rumores de fricciones internas en la NRA. — El sábado estallará una huelga de trabajadores textiles

Elecciones de Gobernadores de Texas

DALLAS (Texas), 27.—Los demócratas derrotaron a la maquinaria política controlada por el actual Gobernador del Estado, Mrs Ferguson, y su esposo, Mr James Ferguson, ex Gobernador del mismo Estado, cuando su candidato a la Gobernación obtuvo solamente 434,593 votos contra 481,520, de James Allred. Mr. James Allred es un enconado enemigo del "fergusonismo" del Estado. —(U. P.)

Upton Sinclair, candidato a Gobernador

SAN FRANCISCO, 27.—Más de 500 candidatos lucharán en las elecciones primarias de mañana, encabezados por Upton Sinclair, el novelista y ensayista socialista de fama mundial, y el no menos célebre Hiram Johnson, el gran político californiano.

Son, las de mañana, elecciones de senadores, de representantes, de jueces de la Corte Suprema del Estado de California, de Gobernador, de miembros de la Legislatura y de muchos puestos suculentos.

Upton Sinclair quiere ser Gobernador

Sinclair se ha inscrito como demócrata, pero ha hecho su campaña con "un plan para terminar con la pobreza en California", que sigue las conocidas tradiciones del famoso escritor. Ha dicho que sacará a Tomás Mooney, el célebre preso político condenado por el atentado dinamitero de 1916, cuya suerte se ha hecho una arma política en contra de todas las administraciones.

Como se cree que Sinclair tiene más probabilidades, todos los otros candidatos a la Gobernación se han combinado en su contra, estimándole "un hombre peligroso".

Sinclair se retiró como uno de los jefes del Partido Socialista, hace unos meses. Su plan consiste en que el Estado debe ocupar todos los terrenos cuyos dueños están atrasados en el pago de los impuestos, y cultivarlos con los cesantes. Toda fábrica o casa de negocios que se encuentra paralizada o cerrada sería entregada a comités de cesantes.

Sus opositores le condenan como "un comunista". Citan párrafos de sus libros en su contra. Entre sus obras hay "Petróleo", "Infierno", "El Dinero Escribe", "Presos que Cantan", "Libro de la Vida", etc.—(U. P.)

Fusión de dos grandes firmas siderúrgicas

CLEVELAND, 27.— La República Steel Corporation, la Corrigan McKinley Steel Co. y la Truscon Steel Company, han anunciado su fusión con un capital combinado de 223.000.000 de dólares, y con una capacidad productora general de lingotes de acero de 6.000.000 de toneladas por año. La nueva empresa será la tercera de su género en Estados Unidos.— (U. P.)

Alza de fletes ferroviarios

WASHINGTON, 27.— Argumentando que los aumentos de salarios y los costos más elevados de los materiales han tenido como resultado una carga agregada de 293 millones de dólares al año, los principales ferrocarriles del país se han dirigido a la Comisión de Comercio Interestadual, solicitándole permiso para aumentar las tarifas de transporte de carga a fin de aumentar, con esto, sus entradas en 170 millones de dólares.—(U. P.)

Discurso del administrador de la A. A. A.

DES MOINES, (Iowa), 27.— El administrador de la Administración de Ajustes Agrícolas, Mr. Chester Davis, pronunció un discurso en la Feria del Estado de Iowa. En él declaró que el actual programa relativo a los productos de primera necesidad sería conservado durante el año 1935 "con ciertas modificaciones a fin de alcanzar una cooperación más estrecha entre ellos, poniendo especial énfasis en el resurgimiento de los pastos y forrajes y en el mejoramiento de los terrenos que producen cosechas".—U. P.)

No hay fricciones internas en la NRA.

NUEVA YORK, 27.—El general Johnson, Administrador de la NRA, que actualmente se encuentra pasando sus vacaciones en Bethany Beach (Delaware), envió un telegrama a la United Press, desmintiendo los rumores de fricción interna en la NRA.

Agrega el telegrama: "No he renunciado. No ha habido ningún incidente entre Miss Perkins, Richberg y yo". —(U. P.)

Esperando un huracán

HOUSTON, (Texas), 27. — Los habitantes de las ciudades a lo largo de la costa del Golfo de México, desde Freeport hasta Puerto Arturo han abandonado las casas de madera construídas en la parte baja como precaución contra un huracán que se cree se aproxima. A mediodía el viento alcanzó en Galveston (Texas), una velocidad de 104 kilómetros por hora y se espera que aumente la intensidad durante el día.—(U. P.)

Roosevelt en West Point

WEST POINT (Nueva York), 27.—El Presidente Roosevelt revistó a los cadetes de la Academia Militar. Esta es la primera visita presidencial a la Academia desde la administración del difunto Presidente Harding. —(U. P.)

NOTAS DE AVIACION

Viajes de turismo a Sud América hará la PAA, combinando vapores y aviones

Los viajeros saldrán en el "Brazilian Clipper" desde Miami, para llegar a Río de Janeiro. — Desde allí seguirán en vapor hasta Buenos Aires, para cruzar Los Andes en aeroplano. — Desde Valparaíso regresarán en vapor. — Aviatriz ecuatoriana partió desde Nueva York hacia Sud América

NUEVA YORK, 27. — El uso de aviones en combinación con vapores para el transporte de pasajeros será inaugurado en setiembre por la empresa Thos, Cook y Son-Wagen Ltd., con un crucero de seis semanas a través de 17 mil millas desde Nueva York a Sud América ida y vuelta. Una parte del viaje lo hará el nuevo hidroavión de la Pan American Airways "Brazilian Clipper".

En total se harán tres cruceros de esta naturaleza. El primero ha sido fijado para el 11 de setiembre; el segundo para el 9 de octubre y el tercero para el 6 de noviembre. Los turistas saldrán en tren de Nueva York para Miami y, partiendo el 13 en el "Brazilian Clipper", llegarán a Río de Janeiro el 20. De ahí viajarán en vapor hasta Buenos Aires, cruzarán los Andes en avión para seguir de Valparaíso a Nueva York por vapor.

Los viajeros conocerán 21 países en total. El anuncio hecho por la empresa Cook dice que el número será reducido a pequeños grupos y serán los primeros pasajeros en volar en el "Brazilian Clipper", que recientemente hizo un raid de prueba de Miami a Buenos Aires con periodistas a su bordo. —(U. P.)

RIO DE JANEIRO, 27.—El hidroavión "Brazilian Clipper" de la Pan American Airways continuó vuelo al norte esta mañana a las 5.54 horas.—(U. P.)

RIO DE JANEIRO, 27. — Informaciones por radio recibidas en esta capital hacen saber que el bote-volador "Brazilian Clipper", de la PAA y que va en vuelo de regreso a Miami desde Buenos Aires, llegó a Bahía a las 11.37. Siguió a Natal a las 12.30, esperándose que llegue a ese puerto a las 17, hora local.—(U. P.)

RIO DE JANEIRO, 27.— El hidroavión "Brazilian Clipper" llegó a Natal a las 16.30 según informaciones proporcionadas por la PAA.— (U. P.)

RIO JANEIRO, 27. — Se espera que el "Brazilian Clipper" se dirija mañana a Pará, desde Natal, haciendo escala en Maranhao. — (U. P).

Un nuevo zeppelin

BERLIN, 27. — El doctor Hugo Eckener, comandante del "Graf Zeppelin", en un reportaje que concedió al diario "Der Tag" con respecto al supuesto vuelo del nuevo zeppelín a las selvas del Brasil, declaró que el jefe de esta expedición no sería de la Compañía Zeppelin. Sin embargo, "siempre que las cuestiones financieras queden arregladas, la compañía Zeppelin está dispuesta a arrendar la nueva nave aérea para expediciones".

Agregó que muy a menudo se había sostenido el Zeppelin en el aire sin movimiento en condiciones favorables, también es probable que pueda bajar una canasta con exploradores o con un bote para ayudar a los que se buscan; sin embargo los planes técnicos no han sido aun discutidos". —(U. P.)

El "Graf Zeppelin" en Sevilla

SEVILLA, 27. — El "Graf Zeppelin" llegó hoy. Esta misma noche zarpará para Friedrichshaven.—(U. P.)

Ansiedad hubo por la suerte de una aviatriz ecuatoriana

WASHINGTON, 27. — Se cree que la aviadora ecuatoriana Hermelina Briones, que inició un vuelo sin acompañantes de Nueva York a Washington, se haya perdido, pues se encuentra atrasada en cinco horas en su llegada. Los funcionarios de la Legación ecuatoriana y del puerto aéreo se encuentran muy preocupados.

Se informa que la señorita Briones salió de Nueva York a las 10.35 horas. El Ministro del Ecuador, señor Alfaro, esperó durante varias horas en el puerto aéreo solicitando después al Departamento de la Guerra que enviara algunos aviones en su búsqueda. Mientras tanto se está averiguando en los puertos aéreos vecinos.—(U. P.)

WASHINGTON, 27. — Los funcionarios del puerto aéreo han sido informados que la piloto Briones llegó sin novedad a Baltimore, y que está preparándose para reanudar su vuelo a Washington.— (U. P.)

ESPAÑA

Conferencia Hispanoamericana de Comercio se reunirá en el otoño próximo en Madrid

La ha convocado la Unión Iberoamericana, con el objeto de estudiar el desenvolvimiento del comercio español con Sud América. — Argumentaciones que adelanta en su nota de invitación. — La Esquerra Republicana se ocupa del problema suscitado en torno a las municipalidades y diputaciones vascas

MADRID, 27. — La Unión Ibero Americana ha convocado para el otoño próximo en esta capital a una Conferencia Hispano-americana de Comercio, cuyo objetivo será estudiar el desarrollo del comercio de España con Sud América. Han sido invitadas delegaciones de toda España que se interesen en cooperar a esta labor.

La invitación correspondiente aparece contenida en una circular que dice: "Es evidente, y esto está apoyado por las estadísticas, que la crisis que experimenta actualmente el intercambio comercial entre España y Sud América, ha empeorado día tras días hasta alcanzar un aspecto ruinoso con grave peligro para la economía nacional ahora, y con proporciones terroríficas para el futuro. Los productos españoles acreditados están siendo substituídos en los mercados transatlánticos por las naciones competidoras a causa de las omisiones de los exportadores españoles mismos. Sin embargo, aun cuando el momento sea favorable — y ciertamente que las perspectivas no pueden ser sino favorables — la recuperación por España de los mercados que no supo conservar debe, por la necesidad ser difícil en la lucha con tantos intereses. Es perfectamente evidente que el desenvolvimiento de nuestro comercio no responde a ningún plan preconcebido, a pesar del alcance, de la importancia y de la permanencia de los intereses afectados. La Unión Ibero-Americana no oculta la dificultad que hay en obtener, en problema de tal complejidad, no solamente las soluciones sino aun las medidas paliativas. Pero considera la Unión que esto no significa que debe irse a un estado de permanente indiferencia frente a la amenaza de que los males que afligen a nuestro comercio con la América se hagan crónicos". —(U. P.)

Invitación de la minoría parlamentaria nacionalista vasca

SAN SEBASTIAN, 27. — La minoría parlamentario nacionalista vasca ha dado a la publicidad una nota en que invita a "concurrir en pleno a la asamblea de los municipios y parlamentarios vascos que se ha acordado celebrar. Hay que reiterar el apoyo a los alcaldes y concejales vascos víctimas de persecuciones.

Hay que protestar ante el presidente de la Cámara por la actitud del gobernador de Vizcaya de conminar y amenazar a los parlamentarios vascos".—(U. P.)

Reunión de la Ezquerra Republicana

BARCELONA, 27.— Se reunió el directorio de la Ezquerra Republicana de Cataluña. Se ocupó de la invitación de los nacionalistas vascos, para que los diputados catalanes al Parlamento español asistan a la asamblea que los vascos de Vasconia celebrarán el próximo miércoles. Se acordó que el directorio prestara su colaboración a las aspiraciones de los vascos, y que asistirán los diputados catalanes a la asamblea.

Terminada la reunión, el directorio se trasladó a la Generalidad para comunicar su acuerdo al Presidente de Cataluña. El directorio se encontró en el trayecto con el diputado Monzón, que terminaba de conferenciar con el Presidente. Los miembros del directorio y el diputado Monzón entraron juntos a la sala del Presidente de la Generalidad; pero se guarda reserva sobre lo tratado en la conferencia.

El diputado Monzón se propone, antes de regresar a Vasconia, a participar en algunos actos públicos en conexión con el pleito vasco. —(U. P.)

Alcalá Zamora en la Municipalidad de Salamanca

SALAMANCA, 27.— El Presidente Alcalá Zamora, presidirá la apertura del Curso Académico de la Universidad de Salamanca, el 30 de setiembre. Unamuno dará ese día su última conferencia antes de retirarse, y luego se descorrerá el velo del busto del viejo profesor. La placa conmemorativa será inaugurada el día anterior, en un solemne acto.— (U. P.)

CHACO

LOS PARAGUAYOS TOMARON PRISIONERO A UNO DE LOS OFICIALES BOLIVIANOS DE MAS DESTACADA ACTUACION EN LA CAMPAÑA DEL CHACO

Es el teniente coronel René Pool, el hombre que sigue al general Peñaranda. — También tomaron el fortín Ysyporenda con toda su guarnición y su armamento.

ASUNCION, 26.— Se espera que mañana llegue a Puerto Casado el teniente chileno Sotomayor, que cayó prisionero en Picuiba. El teniente Sotomayor envió una carta al Comando del Ejército, agradeciendo las atenciones que le fueron dispensadas desde el momento en que cayó en poder de las fuerzas paraguayas.

Por pedido especial suyo, se le dará un alojamiento distinto al de los oficiales bolivianos, pues Sotomayor teme exponerse a las persecuciones de estos últimos como represalia por las declaraciones que formuló y que publicaron los diarios. —(U. P.)

LA PAZ, 27.— Esta mañana llegaron en un autocarril expreso los restos del sub-teniente chileno Francisco Ortega Beiza, muerto "heroicamente en el sector El Carmen". Tropas de la guarnición, jefes y oficiales y un público numeroso asistió a la traslación de los restos hasta el Círculo Militar, en donde se levantó una capilla ardiente.

El sub-teniente Ortega Beiza fué citado varias veces en la Orden del Día por el general Peñaranda.

—El Nuncio Apostólico hizo una visita a los hospitales, entregando a los prisioneros, en representación de Su Santidad, dinero y víveres.

—Con respecto a las negociaciones para poner paz en el Chaco, los diarios expresan que la insistencia del Paraguay en no permitir que Chile y Perú participen en los movimientos pacifistas, han complicado indirectamente las cosas, lo cual hace virtualmente impracticable cualquiera tentativa seria para poner fin a las hostilidades.

La impresión dominante es totalmente pesimista respecto del éxito que pudiera tener cualquiera mediación.—(U. P.)

ASUNCION, 27.— Se anuncia oficialmente que ha caído prisionero el teniente-coronel René Pool, uno de los oficiales de más destacada actuación en la campaña del Chaco. Pool es, después del general Peñaranda, el único militar boliviano condecorado con la medalla de la Orden del Cóndor de los Andes, la más alta condecoración de Bolivia.— (U. P.)

ASUNCION, 27.— Se dice que la caída del fortín Yaysporendo hace virtualmente insostenible la posición boliviana de Carandayty. La caída de Carandayty pondría en serio peligro a Villa Montes, por lo que se prevé que los bolivianos ofrecerán una porfiada resistencia en Carandayty.

Se informa que los bolivianos están preparándose para la evacuación de Carandayty, y que ya han enviado los fondos bancarios a La Paz, por vía aérea. (U. P.)

ASUNCION, 27.— Se comunica oficialmente que las fuerzas paraguayas se apoderaron del fortín Ysyporenda y tomaron a toda la guarnición boliviana. El botín incluye sesenta ametralladoras.— (U. P.)

AUSTRIA

A mediados de setiembre serán trasladados a la Capilla Sepiel, los restos de Dollfuss

Muchas escuelas de Estiria y Carintia están convertidas en cárceles para los nazis. — Las clases serán retrasadas. — Un milagro a una pequeña

VIENA, 27.— A mediados de septiembre serán exhumados los restos del difunto Canciller Dollfuss, para ser enterrados definitivamente después en la capilla en memoria de Seipel, situada en el cementerio de la Kriemhildplatz. Tal es lo que se ha anunciado hoy. Así, los dos difuntos cancilleres, Dollfuss y monseñor Seipel, compartirán la capillita que originalmente fué construída en memoria y homenaje del segundo de ellos. Es probable que sean exhumados juntos a mediados de septiembre, tal vez el 15. En esa ocasión, Austria entera observaría un día de duelo. Se recuerda que Dollfuss fué enterrado al lado de su hijita de un año Hanner!, en el cementerio de Hietzing, en las afueras de Viena.—(U. P.)

Madame Lupescú siguió viaje a París

VIENA, 27. — Madame Lupescu estuvo unas horas en un hotel de esta capital para después seguir viaje a París. —(U. P.)

Escuelas convertidas en cárceles

GRAZ, 27.— Muchos establecimientos educacionales de los Estados de Estiria y Carintia, pueden verse obligados a postergar la fecha de reanudación de las clases a la entrada de este otoño, a causa de que los edificios en que funcionan todavía están ocupados por los elementos nazis como campos de concentración. Tal vez, a mediados de octubre, o posiblemente un poco antes, puedan abrir sus puertas muchas escuelas, porque las autoridades no tienen número suficiente de campos de concentración en donde guardar a los presos mientras se les somete a proceso. Prácticamente, todos los edificios de la ciudad están hoy día convertidos en prisiones nazis. La misma situación prevalece en Klagenfurth, capital de la Carintia.— (U. P.)

La salud de Eugenio de Hapsburgo

VIENA, 27.— Después de una permanencia de 15 días, en un sanatorio de Viena, el Archiduque Eugenio de Habsburgo, que ya se ha mejorado del catarro a los bronquios que padecía, se ha dirigido a la famosa ciudad de peregrinajes de Mariazell, a fin de pasar la convalescencia. —(U. P.)

Milagrosa escapada de una niña

INNEBRUCK, 27.— Los entusiastas religiosos de esta ciudad creen que la pequeña Marie Frank tiene un ángel de la guarda muy cuidadoso y vigilante de la diminuta personita que se le ha encomendado. Yendo un día hacia el Tirol, junto con millares de otros niños que el Gobierno envía a las montañas todos los años, tanto para que los chicos apsen sus vacaciones en las montañas como réclame de la propaganda humanitaria y como propaganda a su obra humanitaria, la chica Marie perdió el equilibrio y cayó al espacio. Con gran alarma de todos los viajeros, el tren se detuvo bruscamente, dió contramarcha y volvió a buscar a Marie, a la cual se vió que iba corriendo detrás del convoy, del que, en forma tan poco usada, había salido. —(U. P.)

Colombia

Cargos al ex Presidente Olaya Herrera

BOGOTA, 27.— El Senado está discutiendo la citación al ex Presidente Olaya a fin de que éste explique algunos actos de la pasada Administración, que critican los oposicionistas conservadores encabezados por el doctor Laureano Gómez.

El doctor Enrique Olaya, anuncia que se abstendrá de concurrir al Senado, y que apelará a la opinión pública de todo el país por medio de conferencias populares, en las que explicará las actuaciones de su Gobierno.

El doctor Olaya manifiesta que el "acusador Gómez, carece de autoridad moral y que posee sólo una engañosa apariencia de autoridad legal".

El ex Presidente declara que iniciará sus conferencias públicas el próximo jueves, en Bogotá, y que partirá el lunes siguiente a Medellín, pasando luego a Barranquilla, Cartagena y las demás capitales de departamentos.

Los cargos de los conservadores se refieren principalmente a la política petrolera de Olaya y a ciertas actuaciones internacionales.— (U. P.)

Brasil

La huelga de comunicaciones en Nictheroy

RIO DE JANEIRO, 27. — Se ha solucionado en parte el problema creado por la huelga de empleados y obreros de los sistemas de transporte, pues personal de la marina bajo la protección de marineros armados ha hecho funcionar con regularidad la parte principal del servicio de ferryboats a través de la bahía.

Entretanto, Río de Janeiro, y Nictheroy se hallan amenazadas de sufrir escasez de pan, pues el personal de las panaderías se declaró en huelga esta mañana, aun cuando no todo.—(U. P.)

Huelga de trabajadores de servicios públicos en Bahía

BAHIA, 27. — Los trabajadores de las plantas locales de alumbrado y servicios de tranvías de la "Electric Bond and Share" se declararon en huelga a medianoche, paralizando los servicios públicos, incluso los servicios de teléfonos y autobus.

Los huelguistas exigen un aumento de sueldos. Policía estadual y tropas de ejército custodian las propiedades de la compañía.—(U. P.)

Campaña contra la banda de "El Lampeao"

RIO DE JANEIRO, 27. — Se ha iniciado una activa campaña en contra de la partida del famoso bandido "El Lampeao", a raíz de su reaparición en las fronteras de los Estados de Bahía y Pernambuco. La policía de ambos Estados está tratando de cerrar un círculo y darle caza, pero hasta el momento todo ha sido inútil.—(U. P.)

Negociando la reanudación de relaciones con Rusia

RIO DE JANEIRO, 27. — De buena fuente se sabe que las negociaciones brasileño rusas sobre la reanudación de relaciones, iniciadas hace algunos meses por el Ministro en Turquía, Joaquín Eulalio, progresan favorablemente. Las conversaciones han enfocado principalmente las probabilidades de llegar a un acuerdo comercial. El Presidente Vargas personalmente concedió la autoridad necesaria al señor Eulalio para que iniciara las negociaciones.—(U. P.)

NOTAS DEPORTIVAS

Preocupa la inclusión del football en las olimpíadas próximas de Berlín

El Comité Olímpico insiste en eliminar del campeonato de football a los jugadores que reciban cualquiera forma de ayuda. — Es decir, que pueda considerárseles profesionales. — Importante reunión del Comité Ejecutivo de la FIFA. — Fernandito y Guerra. — El football en Gran Bretaña

PARIS, 27.— Aún puede ser que se incluya al football en los Juegos Olímpicos de Berlín, a pesar de la disputa que hay sobre lo que es un amateur. El Comité Olímpico Internacional trata de eliminar del torneo olímpico de football a todos los jugadores que acepten pago por el tiempo que pierden en sus entrenamientos y juegos desde sus trabajos a Berlín. Muchos países sostienen que esto es un completo profesionalismo y que no competirán a menos que sólo asistan amateurs que no reciban pago alguno por el tiempo que pierden.

El Comité Olímpico insinuó hoy a la Federación Internacional de Football, la idea de que las Federaciones Nacionales de Football por su cuenta decidan la cuestión del pago por tiempo perdido a los jugadores de cada país. Aquellos países que voten en contra del pago, serán elegibles para jugar en las Olimpíadas. Los otros, no lo serán.

El presidente de la Federación Internacional de Football, Monsieur Rimet, declaró a la United Press que esta decisión se tomaría cuando el Comité Ejecutivo del Football se reuniera en octubre. Los países sudamericanos especialmente desean que el football se incluya en el programa de las próximas olimpiadas.— (U. P.)

Comienza la temporada de football de Gran Bretaña

LONDRES, 27.— A fines de semana se inició el juego de invierno más popular que hay en Gran Bretaña: el football, coincidiendo esto con el último partido por el campeonato de cricket.

Ochenta y ocho clubs profesionales de football en representación de las cuatro divisiones de la Liga Inglesa, jugaron en todo el país. Cerca de medio millón de entusiastas asistieron, lo que disminuyó la asistencia a los matches de crickets que están ya por poner término a su temporada.

La opinión general es que esta temporada será la más brillante desde el tiempo de la guerra. Durante los últimos años los clubs pequeños han sido en su mayoría víctimas de la depresión. El bordereaux ha alcanzado sumas increíblemente bajas. El mercado de jugadores ha estado repleto de ofertas de ventas no así de compras, debido a que los clubs se veían en la necesidad de retirar sus jugadores por no poder hacer frente a los pagos.

"Arsenal", el equipo campeón de la Liga y el "creso" de las cuatro divisiones inglesas, hizo frente sólo a la ola de depresión con su línea delantera conocida como "la línea de millonarios", pues cuesta en derechos de pases solamente la suma de 50.000 libras esterlinas.

Ahora, la mayoría de los clubs ha iniciado la temporada con optimismo. Se nota gran movimiento de compras y ventas y muchas canchas han sufrido transformaciones. La competencia por la Copa de la Asociación que pone en juego a las cuatro divisiones, será una ocasión para ver récords de taquilla y hermosos partidos.

Con los cambios que se han efectuado en la alineación de los equipos, se hace difícil predecir el ganador. Arsenal, que ha obtenido el campeonato durante los últimos dos años, está favorito para adjudicárselo por tercera vez.— (U. P.)

Torneo internacional de boga en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 27.— Para enero próximo se gestiona un torneo internacional de boga, en el que participarían remeros argentinos, brasileños, chilenos y uruguayos.

—Mediante un empate a 2 tantos por lado, los clubs San Lorenzo de Almagro e Independiente, conservan el primer puesto en el torneo de la Liga.

—Iván Mayo consiguió el único goal del Vélez Sarsfield ayer, team que se impuso sobre el River Plate.— (U. P.)

La venida de footballers argentinos a Chile

BUENOS AIRES, 27. — El Secretario de la Asociación Amateur expresó que oficialmente nada se había hecho con respecto a la propuesta jira de un equipo amateur a Chile, a base de los jugadores que actuaron en el campeonato mundial de Roma. Admitió sí que en forma privada se estudiaba una proposición del Colo Colo hecha al secretario de la Asociación.—(U. P.)

Fernandito y Guerra se estrenan

BUENOS AIRES, 27. — Los chilenos Simón Guerra y Antonio Fernández están trabajando juntos para sus matchs con Bilanzone e Invierno respectivamente. Fernandito hace trabajos livianos debido a que falta más tiempo para su combate.

El miércoles en el Luna Park se efectuará el match Jorge Azar-Kid Charol. —(U. P.)

Que se mejore el sueldo a funcionarios de la Dirección de Crédito Popular

Ha solicitado al Ministro del Trabajo el diputado don Juan B. Bustos

El presidente de la Cámara de Diputados ha enviado el siguiente oficio al Ministro del Trabajo:

"En conformidad a lo dispuesto en el artículo 129 del reglamento de la Cámara de Diputados, tengo la honra de poner en conocimiento de V. E. las siguientes observaciones formuladas en sesión de fecha de ayer por el señor diputado don Juan Butista Bustos.

"Considerando la decisión del Ejecutivo en lo relacionado con el aumento de sueldos a los empleados dependientes de diversos Ministerios, que no han sido favorecidos en los mejoramientos de sueldos producidos últimamente, y como una aspiración de estricta justicia, solicita se considere de manera preferente y especial al personal de la Dirección General del Crédito Popular y Casas de Martillo, funcionarios cuya situación económica, debido a los bajos emolumentos mensuales de que disfrutan, es por demás precaria".

DOCE CASOS DE TIFUS SE HAN PRESENTADO EN LA CARCEL PUBLICA

Los doce enfermos han sido trasladados al Hospital Barros Luco, y, afortunadamente, ninguno de los casos ha sido mortal. — La falta de fondos necesarios impide que la lucha contra la epidemia sea lo suficientemente eficaz

En la tarde de ayer tuvimos oportunidad de conversar largamente con algunos altos funcionarios de la Cárcel Pública de Santiago, establecimiento penal al que diariamente llegan los repórters que andan en busca de noticias.

Las palabras de nuestros entrevistados reflejan claramente el pésimo estado sanitario en que se encuentra la Cárcel, y que, últimamente, al repetirse la amenaza de una epidemia de tifus exantemático en nuestra capital, ha venido a constituir un verdadero peligro, no sólo para la vida de los reos que forman la población penal del presidio, sino que, también, para el personal de gendarmes, empleados y el público que diariamente concurre al establecimiento.

HAY FALTA DE FONDOS

Durante la anterior administración del actual Alcaide de la Cárcel, D. Eugenio Silva Ponce, el presidio adelantó bastante en lo que se refiere a un mejoramiento sanitario, introduciéndose una serie de modificaciones que, a la larga, se tradujeron en un visible descenso del número de enfermos, combatiéndose, en esta forma, el peligro de que la epidemia del tifus hiciera nuevas víctimas entre la población penal.

A su llegada, hace algunos meses, a su puesto de Alcaide de la Cárcel Pública, el señor Silva Ponce continuó luchando sin descanso, siguiendo el mismo plan que se había trazado anteriormente. Sin embargo, y según nuestras informaciones, el Alcaide Silva Ponce ha tropezado con un sinnúmero de inconvenientes, entre los que se encuentran, principalmente, la falta de fondos necesarios para proseguir la campaña en contra de las epidemias.

AHORA HAY TIFUS OTRA VEZ

"Por estas razones—nos dicen nuestros entrevistados—, no es de extrañarse que ahora nuevamente se produzcan casos de tifus entre los reos de la Cárcel, especialmente entre los individuos que caen por vagos y que, por la miserie misma a que han acostumbrado sus vidas obscuras, desconocen por completo las más elementales reglas de higiene".

"Hay hasta el momento 12 reos enfermos de tifus, que han sido trasladados al Hospital Barros Luco, con toda la premura del caso, con el objeto de evitar los posibles contagios. Afortunadamente, la excepcional vitalidad del hombre de nuestro pueblo ha impedido que ninguno de estos doce casos sea mortal..."

DEBE PROPORCIONARSE EL DINERO

A los 12 casos de tifus en una población penal de cientos de hombres, pueden sumarse otros, si no se ejercitan rápidamente medidas de urgencia, y si bien es cierto que ninguno de los casos ha sido mortal todavía, el peligro existe, está latente, y debe atacársele.

"La Dirección General de Prisiones debe, por lo tanto—se nos decía—proporcionar los fondos que faltan, única medida con cuya ayuda las autoridades carcelarios podrían luchar con ventaja en contra de los terrible epidemia, que raras veces perdona".

El Gobierno de Cuba agradece sus servicios a don Moisés Poblete

Delegado de Chile ante la Oficina Internacional del Trabajo. — Envió algunos informes sobre trabajo al Ministerio respectivo de La Habana

El Ministerio del Trabajo ha recibido una transcripción de la nota de agradecimientos que el Gobierno de Cuba envió a nuestro delegado en la Oficina Internacional del Trabajo, don Moisés Poblete Troncoso. La nota dice así:

"Señor delegado: Tengo el agrado de acusarle recibo del informe que, como experto de la Oficina Internacional del Trabajo de la Sociedad de las Naciones, ha tenido a bien presentar al Gobierno de Cuba, en relación con proyectos de reorganización de la Secretaría del Trabajo y con la creación del Consejo Superior del Trabajo y de las Jurisdicciones del Trabajo, informes de muy grande interés y fácilmente adaptables a nuestro país.

"Me complace en informar a Ud. que inmediatamente transmitiré las aludidas recomendaciones al Gobierno para que tome las resoluciones que estime convenientes en el asunto.

Al felicitar a Ud. por la brillante colaboración que ha prestado al Gobierno de la República en el asunto, me es grato reiterarle el testimonio de mi más distinguida consideración. — Cosme de la Torriente, Ministro de Relaciones Exteriores".

El Gobierno se preocupa de la construcción del Estadio Nacional

Se nombrará una comisión especial para que estudie el problema

Como informamos en su oportunidad, el Gobierno estaba preocupado de la construcción de un Estadio Nacional en Santiago, atendiendo a la importancia que tendría un campo deportivo de proporciones para el fomento de los deportes.

Después de reunir diversos antecedentes, el Ministro de Educación, señor Osvaldo Vial, resolvió nombrar una comisión especial para que estudie el problema e informe al Gobierno al respecto.

Según nuestras informaciones esta comisión estará formada por personas vinculadas a las actividades deportivas.

El decreto respectivo se encuentra ya listo para la firma del Ministro señor Vial, y la de S. E. el Presidente de la República.

Alsacia y El Látigo nuestros favoritos en las pruebas de fondo de hoy en el Kennel

Sorella, Botón de Oro, Fantasio, Saeta, Machaco, y Maleño, en las restantes carreras que integran el programa

A las 6 de la tarde de hoy se verificará la 43.a reunión del Canódromo de Santiago, a base del Clásico Concepción, que disputan los mejores animales de la cancha.

Fortuna, Kennel Park, Alsacia, Venecia, Clara Bow y Kashim dirimirán superioridades una vez más, debiendo el favoritismo inclinarse por la maestra Alsacia, que últimamente defeccionara por tropiezos sufridos durante la carrera. Kashim, el gran perro tigre, deberá contentarse con escoltarla como en múltiples ocasiones, en que Alsacia no ha tenido contratiempos en el desarrollo de la prueba. Para el tercer lugar designamos a Venecia.

LAS PRUEBAS RESTANTES

En la primera carrera estimamos que debe vencer Sorella, por sus anteriores performances en que ha tomado tabla y que ha estado corriendo con animales de serie superior. Para los places indicamos a Oreade, que se ha desempeñado bien, y a Manón que también conoce el marcador.

Botón de oro, por sus buenas actuaciones debe ser el ganador de la segunda carrera. Para escoltarlo señalamos a Primor, varias veces ganador, y a Violuz, vencedor en la última reunión.

Fantasio, buen animal de fondo, debe adjudicarse la tercera carrera, corriendo por su puesto habitual, el 8. Tirteo, que ha cumplido excelentes performances, debe escoltarlo amagando su triunfo, y Embajador debe estar después de los nombrados.

Creemos que la 4.a carrera debe ser una llegada estrecha entre Saeta y Barranquero, que aunque no ha figurado en sus últimas presentaciones, es bueno y va bien colocado para la distancia. Asignamos el primer lugar a Saeta, y el segundo a Barranquero, dejando para el tercer lugar a Flor de Lys.

Machaco debe vencer una vez más en su mejor distancia, 350 metros, y señalamos para escoltarlo a Lydo y a Ojo de Plata, que ha cumplido mejores performances en 300 metros.

En la de vallas debe vencer Maleño a sus habituales competidores, designando para los lugares siguientes a Congreve y a Chevrolet.

En la prueba de fondo, 500 metros, hacemos nuestro favorito a El Látigo, que en la reunión pasada fuera vencido por escasa distancia, pues creemos que tuvo tropiezos durante la carrera por ir colocado al lado de Travieso, perro juguetón. Reina Mora debe ocupar el segundo puesto delante de Firpo, según nuestros pronósticos.

NUESTROS PRONOSTICOS

1.a carrera: Sorella, Oreade y Manon.
2.a carrera: Botón de Oro, Primor y Violuz.
3.a carrera: Fantasio, Tirteo y Embajador.
4.a carrera: Saeta, Barranquero y Flor de Lys.
5.a carrera: Machaco, Lydo y Ojo de Plata.
6.a carrera: Maleño, Congreve y Chevrolet.
7.a carrera: Alsacia, Kashim y Venecia.
8.a carrera: El Látigo, Reina Mora y Firpo.

Canódromo de Santiago

BENEFICENCIA PUBLICA

PROGRAMA PARA LAS CARRERAS DE PERROS GALGOS PARA HOY MARTES 28, A LAS 6 P. M.— 43.a REUNION

PRIMERA CARRERA — Sexta serie.— Distancia 300 metros. — Premios: $ 300 al 1.o, 60 al 2.o y 30 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Manón	H.	Negra
2	Maipo	M.	Negro rosillo
3	Chalaquita	H.	Baya, cabeza, pecho y pt. blan.
4	Tijerete	M.	Tigre pecho blanco
5	Palomilla	M.	Bayo
6	Oreade	H.	Baya clara
7	My Lord	M.	Negro
8	Sorella	H.	Baya colorada

SEGUNDA CARRERA.— Quinta serie.— Distancia: 350 metros.— Premios: $ 400 al 1.o, 80 al 2.o y 40 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Duque	M.	Negro pecho blanco
2	Nasqueña	H.	Tigre
3	Primor	M.	Bayo
4	Violuz	M.	Blanco manchas bayas
5	Ramona	H.	Negra pecho blanco
6	Chilenito	M.	Blanco cabeza ploma
7	Botón de Oro	M.	Bayo claro
8	Viuda Alegre	H.	Negra lista blanca en el pecho

TERCERA CARRERA.— Segunda serie.— Distancia: 400 metros.— Premios: $ 1,000 al 1.o, 200 al 2.o y 100 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Lombardo	M.	Negro
2	Travieso	M.	Blanco con tigre
3	Sombra	H.	Blanca cabeza baya
4	Sol de Oro	M.	Bayo
5	Agárralo	M.	Bayo
6	Embajador	M.	Blanco cabeza tigre
7	Tirteo	M.	Blanco manchas negras
8	Fantasio	M.	Tigre mancha blanca

CUARTA CARRERA.— Sexta serie.— Distancia: 200 metros. — Premios: $ 300 al 1.o, 60 al 2.o y 30 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Flor de Lys	H.	Tigre baya
2	Saeta	H.	Baya
3	Primerose	H.	Blanca manchas plomas
4	Guau	M.	Plomo lanudo lista bl. en el pec.
5	Zanzíbar	H.	Blanca manchas negras
6	Jamaica	H.	Tigre patas blancas
7	Blanch	H.	Baya colorada
8	Barranquero	M.	Blanco manchas bayas

QUINTA CARRERA.— Tercera serie.— Distancia: 350 metros.— Premios: $ 800 al 1.o, 160 al 2.o y 80 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Charol	M.	Negro pecho blanco
2	Lydo	M.	Bayo collar blanco
3	Duraznito	M.	Blanco atigrado
4	Machaco	M.	Blanco manchas plomas
5	Alex	M.	Blanco manchas bayas
6	Farruco	M.	Negro con blanco
7	Ojo de Plata	M.	Blanco manchas tigres
8	Sarcasmo	M.	Tigre

SEXTA CARRERA.— VALLAS.— Segunda serie.— Distancia: 400 metros.— Premios: $ 800 al 1.o, 160 al 2.o y 80 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Redién	H.	Baya
2	Congreve	M.	Blanco con tigre lanudo
3	Espartero	M.	Bayo
4	Chevrolet	M.	Blanco con bayo
5	S. K. F.	M.	Bayo
6	Tirifilo	M.	Negro
7	Irlandés	M.	Tigre
8	Maleño	M.	Tigre pecho blanco

SETIMA CARRERA.— CLASICO CONCEPCION.— Distancia: 400 metros.— Premios: $ 2,500 al 1.o, 500 al 2.o y 250 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Fortuna	H.	Blanca manchas tigre
2	Kennel Park	M.	Blanco cabeza tigre
3	Alsacia	H.	Tigre pecho blanco
4	Venecia	H.	Baya
5	Clara Bow	H.	Blanca manchas tigre
6	Kashim	M.	Tigre

OCTAVA CARRERA.— Segunda serie.— Distancia: 500 metros.— Premios: $ 1.000 al 1.o, 200 al 2.o y 100 al 3.o

Orden partida	Nombre	Sexo	Color del perro
1	Yira	H.	Negra
2	Firpo	M	Bayo
3	Príncipe Azul	M.	Plomo
4	Righty	M.	Blanco
5	Reina Mora	H.	Tigre
6	Lucero	M.	Blanco manchas neg. en la cab.
7	El Látigo	M.	Tigre
8	Reina Azul	H.	Tigre oscura

NOTA.— Cuando en una carrera figuren dos perros o más, de un mismo Stud, las apuestas y dividendos serán por separado.

CARRERA DE VALLAS.— Será válida la carrera, aunque los tres perros que hayan ocupado los primeros puestos del marcador, no hubiesen saltado alguna valla caída o hubiesen pasado por el sitio de la liebre.

Sobre "Legislación petrolera", hablará hoy don Enrique Lira U.

A las 19 horas, en el Instituto de Ingenieros

A las 19 de hoy se verificará en el Instituto de Ingenieros una conferencia sobre "Legislación petrolera", que dictará el señor Enrique Lira Urquieta. En su conferencia el señor Lira se referirá a los estudios que se han hecho en otros países sobre la materia y la política que se ha seguido al respecto.

Tratará, también, de las diferencias legislativas entre los países productores de petróleo y los países no productores.

Suplemento de seis millones para alcantarillado y FF. CC.

El proyecto será enviado en breve al Congreso

Se encuentra listo en el Ministerio de Fomento para ser enviado al Congreso, un proyecto de ley que suplementa el presupuesto de 1934 de Obras Públicas en la suma de $ 6.000,000 que serán distribuídos en la siguiente forma: $ 1.200,000 para los servicios de alcantarillado, y $ 4.800,000 para los ferrocarriles.

Liceo de Niñas N.o 5 "Rosario Orrego"

Este prestigioso plantel de educación viene preparando un acto literario musical, con un simpático programa en el que participarán alumnas de los diversos cursos de humanidades, y, además, prestarán su valioso concurso algunos elementos artísticos de reconocido valor.

Los fines que se persiguen con esta labor son de verdadero beneficio cultural.

Cartas del público

REBAJA DE PASAJES PARA ESTUDIANTES

"Señor Director:

En Estados Unidos, país que marcha paralelo con el Japón, es costumbre darles toda clase de facilidades a los estudiantes, y es por eso que dichos países se han colocado a la vanguardia de los demás de América.

Aquí en Chile podría hacerse igual cosa, señor director, si nuestro Parlamento se preocupara del bienestar del estudiantado, es decir, si dictara una ley en que tanto los ferrocarriles del Estado como las empresas particulares dieran facilidades a los estudiantes, en el sentido de rebaja de movilización, especialmente a los que concurren a la capital de las provincias y comunas vecinas.

He observado, señor director, que muchos estudiantes, por razón de no existir liceos en los pueblos en que viven, tienen que viajar diariamente en ferrocarril y tranvías, sin que se les haga la más mínima rebaja, hecho este que pone en situación difícil a los padres y prohibe que el pueblo se eduque en la forma que debe hacerlo.

Ahora bien, señor director, mientras el Parlamento legisla sobre el particular, bueno sería que la empresa de tranvías dispusiera una rebaja en los pasajes de los estudiantes, con lo cual haría una obra altruista y humana en bien de la cultura chilena.

Dicha rebaja podría hacerse, para evitar abusos, por medio de la venta de un carnet estudiantil, válido por seis meses o por un año.

La Cisterna, 24 de agosto de 1934. —Laureano 2.o Zapata Mercado, capitán de carabineros en retiro".

MALEANTES EN EL BARRIO SANTA TERESA

Señor Director:

Acudo a usted en representación de los vecinos del barrio Santa Teresa entre las calles Santa Rosa y Víctor Manuel, a fin de que por intermedio del rotativo de su dirección haga llegar a la autoridad correspondiente el reclamo del vecindario de este barrio respecto de un numeroso grupo de maleantes que día y noche se reúnen en la vía pública a practicar juegos de azar, profiriendo palabras obscenas y molestando a los transeúntes.

En múltiples ocasiones los vecinos han sido víctimas de robos que nunca se descubren.

Hacemos votos para que con ayuda de la colaboración del rotativo de su dirección termine de una vez por todas esta situación.

Varios vecinos del barrio Santa Teresa.

Ha llegado a Chile el escritor Javier Fernández Pesquero

Las charlas que dará a conocer se llamarán "Noches de Ensueños"

El escritor y periodista español, don Javier Fernández Pesquero, acaba de regresar al país después de un año de ausencia. Ha viajado por algunos países del extranjero y trae la corresponsalía de las revistas ilustradas "Aconcagua" y "Fémina", de la Empresa Propaganda Moderna, de Buenos Aires, y la "Quincena Social" y el diario "La Palabra" de Mendoza, a cuyas publicaciones enviará crónicas sobre la actual situación general de Chile.

El señor Pesquero piensa recorrer las ciudades más importantes de Chile, dando a conocer sus charlas literarias tituladas "Noches de Ensueño".

El Gobernador de Tomé con el Ministro del Interior

Don José M. Ferrier, Gobernador de Tomé, visitó ayer al Ministro del Interior, acompañado del diputado don Fernando Maira Castellón.

El señor Ferrier se entrevistará nuevamente con el Ministro a fines de semana, a fin de imponerlo de numerosos asuntos relacionados con la administración del departamento a su cargo.

Facilidades para el pago del 2 por ciento sobre las ventas

El Ministro de Hacienda, señor Ross, reunió ayer en su despacho al Director General de Impuestos Internos, don Julio Pistelli, y a los señores Hector Zembo y Luis Escala, dirigentes de la Cámara de Comercio Minorista.

En esta reunión se trató de la posibilidad de encontrar una fórmula que signifique facilidades para el pago, por parte de los comerciantes minoristas, del impuesto de 2 por ciento sobre las ventas

Asistencia dental para profesores y alumnos

El Director de Educación Primaria entregará en la mañana de hoy un estudio relacionado con la asistencia dental de profesores y alumnos de las escuelas primarias del país.

Como en la actualidad los nombramientos de dentistas son hechos por la Dirección de Sanidad, y los beneficios de estos servicios no han sido extendidos a los maestros, el Director de Educación Primaria propone las reformas respectivas.

Bien encaminadas las gestiones de arreglo con los ferroviarios

Así nos informó en la tarde de ayer el Ministro de Fomento, señor Matías Silva

El Ministro de Fomento nos declaró ayer que el Gobierno estaba estudiando y tramitando el pliego de peticiones presentado por los ferroviarios hace algunos días.

En la mañana del sábado hubo una reunión en el Ministerio a la que asistieron cerca de treinta empleados de ferrocarriles, a fin de tratar de los diversos puntos de la petición.

Podemos informar que las gestiones destinadas a solucionar las dificultades van bien encaminadas y que posiblemente mañana haya una nueva reunión destinada a llegar pronto a arreglo satisfactorio.

Estado del exantemático
EL 27 DE AGOSTO

Existencia anterior	504
Ingresados	17
Altas	20
Fallecidos	3
Existencia total	504

Tribunales de Justicia

Causas vistas el lunes 27 de agosto de 1934

CORTE SUPREMA DE JUSTICIA

1. Fisco con A. Santander y otros, suspendida de común acuerdo:

2. Zoila A. Villanueva contra B. Jorodorowsky, acuerdo. Redactor señor Ministro Novoa;

3. J. Wilson Werner contra L. Depueto G., acuerdo. Ministro redactor, señor Trucco.

4. J. Wilson W. con D. Bozzo A. acuerdo. Redactor señor Ministro Trucco.

5. Suspendida con certificado médico.

Las demás no vistas.

Alegaron:

En la 2, don Leopoldo Ortega, contra el recurso.

En las 3 y 4, don Jorge Wilson, por el recurso.

Falladas de acuerdo:

Antonio Opiz, con Alfredo Schufield, sin lugar forma.

Recurso de queja de J. Santos Rivera, sin lugar.

Recurso de queja de Miguel Ferri, sin lugar.

Otto Schulling con Otto Gabler, confirma resolución apelada, con declaración.

Teodoro Díaz con Melania Nau P. de Díaz, desistido fondo.

Ministro redactor en causa Banco de Chile con Ramírez, se designó al señor Burgos don Romilio.

CORTE DE APELACIONES

Tercera Sala.—Relator, señor Bravo

Meza H., fallada; 4 con M. González, acuerdo; 5 con O. Labarca, fallada; 6 A. Briceño con Giorgio di Giorgio, fallada; 7 F. Espinoza con C. González, fallada; 8 y trámite; 9, sin estado; 10, A. Aragonés con Andressen, fallada. Las demás no vistas o suspendidas.

Alegaron: en la agregada, don Ernesto Barros; en la continuación de la 2, don Enrique Vergara y don Israel Bórquez con don Waldo Garretón.

Primera Sala.— Relator, señor Méndez.

Agregada v. R. Doormann y otros, fallada; 1 con G. Aguilera, fallada; 2, con E. Landaeta, acuerdo; 3, con G. Farías, confirmada; 4, con G. Carvajal, confirmada; 5, sumario por violación de E. Sepulveda, confirmada; 6, sumario por muerte de E. Fhegge, confirmada; 9, J. Martínez con J. Arriagada, confirmada; 10, sin tribunal; 12, desistida; 14 con T. Scunio, confirmada; 15 con E. Gaete, confirmada; 16, con M. Hurtado, confirmada. Las demás no vistas o suspendidas.

Fallada en contra: Luco con Lbin.

Lozano con I. Internos.

Alegaron: en la agregada se anunció don Juan B. Rossetti; en la 2, don Francisco Barros, se anunció; en la 8, don Manuel Rodríguez; en la 9, don Pedro Lagostol, se anunció; en la 14 y 1[illegible] don Fernando Guzmán, se anunció.

Segunda Sala. — Relator, señor Urrutia

1. Contra [illegible], fallada.
2. Contra L. R. Cabello, mal anunciada.
3. Contra L. Berríos, mal anunciada.
3. Contra L. [illegible], mal anunciada
4. A. Cáceres con T. Leiva, trámite
5. A. A. Darwivk contra J. Carrafí, fallada.
6. Contra J. Bellez, fallada.

Alegaron: En la 1, don Alfonso Freile L.

En la 4, don Edmundo Scott con don Ramón Arriagada.

En la 5, don Alfredo Moreno con don Arturo Natho.

En la 6, don Manuel Urrutia S.

Quinta Sala.— Relator señor Smart

1. A. Selman. Recurso amparo trámite.
2. J. Hertz con Soc. Hipotecaria y Financiera, fallada.
4. G. Ortúzar con L. Saavedra fallada.
5. Fisco con V. Chiappe, sin tribunal.
6. A. Suárez con D. Urrutia, alegatos pendientes.

Alegaron:

En la 2, don Enrique Montaner.

En la 6, don Rafael González.

En la 6, don Humberto Alvarez.

Cuarta Sala.— Relator, señor Zavala

1. J. Sotomayor contra J. Gamboa, fallada.
2. Contra E. Arias y otros, fallada.
3. H. Sasaki contra P. Torres fallada.
4. B. Navarro con I. Tagle Ríos fallada.
5. G. Benoit con M. Mettais acuerdo.
6. A. Posse de R. con J. Meléndez, acuerdo y diligencia.
7. Duncan Fox y Cía. con A. Salgado, sin tribunal.
8. Banco de Chile con Edo. Casals, sin tribunal.
9. Bco. Nacional con U. Henríquez, trámite.
11. C. Lizama con C. García trámite.
12. J. Castro con J. Horta y otros, fallada.

Fallada de acuerdo: Contra E. Fuentes y Moisés Tello, falladas.

Fallada de acuerdo: contra N. Cifuentes.

Alegaron:

En la 4, don Galvarino Moreno.

En la 5, don Daniel Schweitzer con don Julio Ortúzar.

En la 6, don Ramón Latorre con don Omar Saavedra.

En la 7, don Alejandro Silva B.

LA GRAN VELADA DE ESTA NOCHE EN EL MUNICIPAL EN HONOR Y BENEFICIO DE LA ASISTENCIA PUBLICA

Participarán Claudio Arrau y la Orquesta Sinfónica. — Numerosas familias de la sociedad han reservado sus palcos. — El producto total de las entradas será a beneficio de la Asistencia

Esta noche, a las 21.45, tendrá lugar en el Teatro Municipal, el gran concierto en honor y beneficio de la Asistencia Pública, velada social y artística con que la sociedad de Santiago y nuestros principales elementos artísticos, dan término a la gran colecta pública que, en favor de la institución, hubo el viernes de la semana pasada.

La presentación de Claudio Arrau, juntamente con la orquesta sinfónica que dirige el maestro don Armando Carvajal, ha despertado enorme interés en el público, lo que hizo que durante el día de ayer hubiese una enorme demanda de entradas.

LA TOTALIDAD PARA LA ASISTENCIA PUBLICA

La totalidad de la entrada que se obtenga esta noche en el concierto del Municipal, será para la Asistencia Pública de Santiago. Tanto el señor Arrau, como los miembros de la orquesta sinfónica y los señores Uzeda, representante de la Empresa Daniel y Camino, concesionario del Teatro Municipal, han cedido todos sus derechos a favor de la Asistencia. La dirección de la Asistencia Pública nos encarga agradecer muy sinceramente este generoso acto de desprendimiento, que permitirá acrecentar los fondos que en favor de la institución, se han obtenido en la colecta última.

NUMEROSOS PALCOS

Hasta ayer tarde se habían vendido, entre distinguidas familias de nuestra sociedad, numerosos palcos. Entre las personas que tienen ya reservados los suyos, anotamos las siguientes:

Dr. Luis Aguilar, Dr. Eduardo Ibarra, Dr. Félix de Amesti, Dr. Manuel Martínez, Dr. Carlos Monckeberg, señor Juan Esteban Montero, señor Enrique Valenzuela, señor Cornelio Saavedra, señor Arturo Prat, señor Carlos Balmaceda, señor Osvaldo de Castro, señor Agustín Edwards, señor Carlos Salinas, señor Carlos Alessandri, señor Guillermo Salinas, señor Jorge Huneeus, señor Antonio Symon, señor Fernando Aldunate, Embajada del Perú, señora Juana Edwards de G., señora Margot Mackenna de E., señor Severin Vial, señor Subercaseaux Aldunate, señor Santiago Weeb, señor José Maza, señor Otto Meyerholz, señor José Sanhueza, señor Ernesto Barros, señor Federico García de la Huerta, Dr. Joel Rodríguez, Dr. Luis Opazo, Dr. Juan Puga, Dr. Vargas Salcedo, Dr. Aníbal Gacitúa, Dr. Garretón, señor Ismael Edwards, señor Roberto Sánchez, señor Osvaldo del Río, señor Francisco Fabres, señor Tomás Rodríguez, señor Waldemar Adelsdolffer, señor Ignacio Domínguez, señor Marcial Vergara, señor Domingo Sta. Cruz, señora Tila Cerda de Rivadeneira, señora Filomena Salas de Orrego y señor Praeger.

ESTABLECIMIENTOS DE TODAS LAS RAMAS DE LA ENSEÑANZA SE HARAN REPRESENTAR EN LA EXPOSICION DE SETIEMBRE

Los delegados cubanos cumplimentaron ayer al Ministro de Educación y al Rector de la Universidad. — Los distinguidos visitantes se muestran muy interesados en conocer nuestra enseñanza universitaria

En todas las reparticiones y colegios de la enseñanza pública se desarrollan durante estos días grandes actividades tendientes a preparar en forma satisfactoria la respectiva colaboración a la II Conferencia Interamericana de Educación.

Durante el día de ayer visitamos los diversos locales en que se presentarán las exposiciones; asistimos a ensayos relacionados con la revista de gimnasia y con los coros que grandes masas de estudiantes cantarán durante algunos actos oficiales.

LA PRESENTACION DE PRIMARIA EN LA EXPOSICION

La educación primaria y normal presentarán sus elementos escolares distribuidos en los locales de la Escuela Sanfuentes N.o 1, Escuela Técnica N.o 2 y Escuela Experimental Dalton.

Su representación se organizará en las siguientes secciones:

1.a Escuelas normales; 2.a Escuelas vocacionales; 3.a Instituto de Investigaciones; 4.a Escuelas experimentales; 5.a Escuelas primarias propiamente tales; 6.a Enseñanza rural.

ESCUELAS NORMALES. — Expondrán las nueve escuelas normales: las dos de hombres, las seis de mujeres y la mixta de Concepción. Cada normal presentará trabajos relacionados con las actividades especiales a que dirige habitualmente sus labores.

ESCUELAS RURALES. — En la Sección de Enseñanza Rural se concentran actualmente los trabajos enviados desde diversas escuelas del país. De las 2,600 escuelas rurales se han señalado al efecto, 200. Se presentarán más de 1,000 unidades, cada una de las cuales representará una idea y un esfuerzo singular y típico de la región en que funciona la respectiva escuela.

ESCUELAS DE SANTIAGO (suburbanas y rurales). — Se ha escogido alrededor de 60 escuelas, de un total de 200.

Son trabajos de expresión correspondientes a las enseñanzas de los diversos ramos desarrollados de acuerdo con el principio de la globalización.

Se expondrán procesos de aprendizaje. En muy pocos casos, series normales o sistemáticas que eran las características del trabajo escolar primario de hace algunos años.

Son trabajos que muestran cómo los niños reaccionan de acuerdo con su ambiente, en forma diferente ante semejantes estímulos.

Se ha cuidado de que sean trabajos auténticos de los niños, hechos durante las horas de trabajo escolar y correspondientes a las enseñanzas del período próximo a la exposición.

LA EXPOSICION DE LA PRODUCCION INTELECTUAL DEL PROFESORADO SECUNDARIO

Existen ya reunidos varios centenares de libros y otras publicaciones escolares.

La Comisión Organizadora desea reunir la totalidad de textos y demás publicaciones antes del jueves, en consideración a que el Catálogo entrará en prensa el viernes.

DELEGADOS CUBANOS CON EL RECTOR SEÑOR HERNANDEZ

Los Delegados de Cuba al Congreso Pedagógico, doctor Luciano Martínez Echemendía y señora María Josefa Armas de Martínez, fueron recibidos ayer en la mañana en audiencia especial por el Rector de la Universidad de Chile, don Juvenal Hernández.

Fuera de su comisión oficial ante el Congreso Pedagógico, el Dr. Martínez trae una misión especial de la Universidad de La Habana (en la cual él desempeña la Cátedra de Pedagogía) para las Universidades de Chile, la de Concepción, la de La Plata y la de Montevideo. En ellas desea estudiar la formación pedagógica del profesorado universitario.

El Rector señor Hernández, impuso a los delegados de la historia última de nuestra Universidad, con sus problemas y soluciones que aquí se le han estado dando. Se hizo notar grandes similitudes en el desarrollo de los fenómenos sociales y en la forma cómo ellos han repercutido en los ambientes universitarios.

AUDIENCIA DEL MINISTRO DE EDUCACION

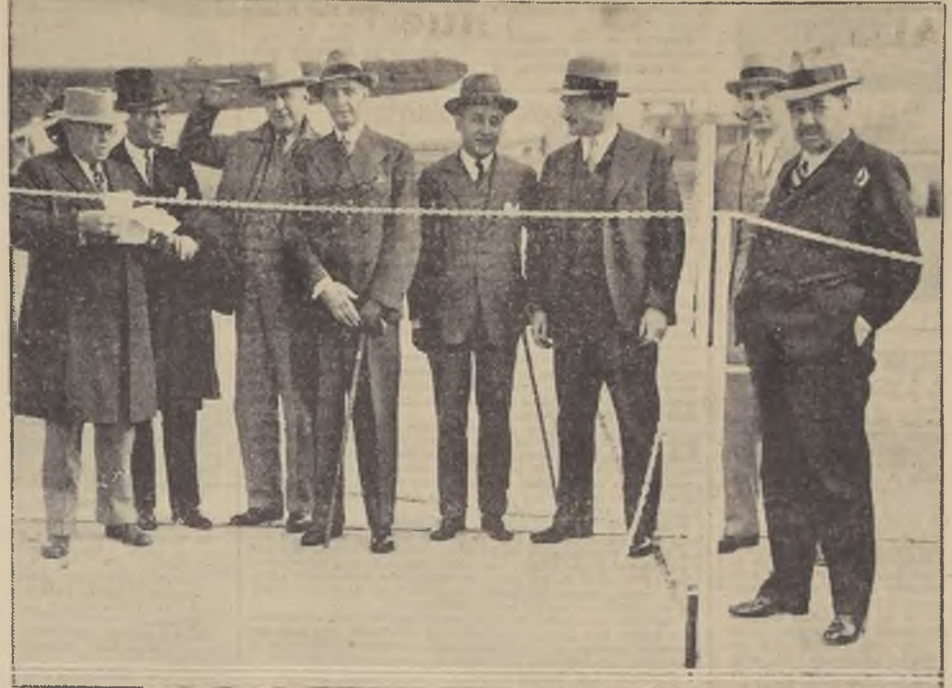
El Rector señor Hernández acompañó a los delegados a la audiencia que el Ministro señor Osvaldo Vial les concedió a mediodía.

El señor Ministro de Educación concedió a los delegados cubanos toda clase de facilidades para el desempeño de la misión de estudio que traen.

En el despacho del Ministro fueron presentados los Directores de Educación Secundaria y Primaria, con quienes acordaron un plan general de visitas durante la presente semana.

Visitarán el Instituto Pedagógico y establecimientos anexos y la Escuela Normal Superior "José A. Núñez".

El Rector de la Universidad puso a disposición de los delegados un secretario. El Director de Educación Primaria ofreció acompañarlos personalmente a visitar la Normal Superior y a proporcionar los datos que puedan interesarles.



Altos jefes de la Panagra y periodistas norteamericanos, a su llegada a Cerrillos

Del Canódromo trató ayer la Junta de Vecinos

Otras materias tratadas

A las 20 horas de ayer celebró sesión ordinaria la Junta de Vecinos de Santiago, bajo la Presidencia del Alcalde señor Guillermo Labarca y con la asistencia de 10 de los vocales.

El vocal señor Osvaldo García Burr propuso suspender transitoriamente la medida de clausura del Canodromo de Santiago, decretada por la Alcaldía el 25 del presente. La Junta acordó dejar este voto para segunda discusión.

El vocal señor Juan Urzúa Madrid se refirió a la orden estricta tomada por la Alcaldía en el sentido de obligar a los propietarios a que aseen la fachada de los edificios, e insinuó la idea de que la Municipalidad debe dar el ejemplo ordenando el aseo y refacción de la fachada de la Casa Consistorial que presenta actualmente un feo aspecto.

Este mismo vocal se refirió a la prohibición de colocar letreros en los postes del alumbrado público. A este respecto, la Junta acordó prohibir la colocación de tales letreros en los postes de los paseos públicos únicamente.

Se hicieron también algunas observaciones sobre deficiencias anotadas por un vocal en el Matadero Público de Santiago, sobre las que informó en esa ocasión el Director de Mataderos y Mercados, acordó que el funcionario aludido presentara a la brevedad posible un amplio informe sobre estas materias.

En vista de lo avanzado de la hora no se alcanzaron a despachar los asuntos en tabla.

Agotados los 55 millones de pesos

para pagar cuentas pendientes. — Se suplementará la partida

Como se recordará hace algún tiempo el Gobierno destinó la suma de 55 millones de pesos, para pagar cuentas pendientes de los diversos Ministerios. Esta suma ya se ha agotado, debido a lo numeroso de las cuentas pendientes que se han presentando para su pago a la Contraloría.

En esta situación, el Ministerio de Hacienda está estudiando la manera de establecer con precisión la suma que falta para pagar la totalidad de las cuentas pendientes, a fin de arbitrar los fondos necesarios para su cancelación total.

El mensaje correspondiente será enviado al Congreso en la primera quincena del mes de setiembre próximo.

Altos jefes de la Panagra y periodistas norteamericanos llegaron ayer en avión

En Los Cerrillos fueron recibidos por el Embajador de los Estados Unidos, representantes de la prensa y funcionarios de la Panagra

En el avión de la Panagra, que arribó a Los Cerrillos, a las 4 de la tarde de ayer, llegaron a esta ciudad los señores George L. Rihl, vicepresidente del Sistema Pan American Airways; el señor Harold R. Harris, vicepresidente de la Pan American Grace Airways, y los señores Amon J. Cárter y Edgar M. Swasey, representantes de la alta prensa norteamericana.

El vicepresidente de la Panagra, señor Harris, que en otras oportunidades ha sido nuestro huésped, realizó recientemente un viaje a Buenos Aires con el objeto de asistir a la recepción del "Brazilian Clipper", el hidroavión gigante que la Pan American Airways acaba de incorporar a su servicio.

En el aero puerto de Los Cerrillos esperaban a los ilustres viajeros el Embajador de los EE. UU., señor Hall Sevier; altos funcionarios de la Panagra y representantes de la prensa.

Los señores Rihl, Cárter y Swasey, continuarán viaje a EE. UU. el jueves próximo por la vía aérea, siendo acompañados hasta la ciudad de Lima por el señor Harris.

Sobre "La readaptación social del niño vago"

Disertó ayer en la Universidad el Juez de Menores

Ayer, a las 18 horas, en el Salón de Conferencias de la Universidad de Chile, el Juez de Menores de Santiago, don Samuel Gajardo Contreras, dictó una interesante conferencia sobre "La readaptación social del niño vago". Esta charla, que fué auspiciada por la Sociedad Nacional de Profesores, contó con un numeroso y distinguido público que en varias partes interrumpió al conferenciante con nutridas salvas de aplausos.

El señor Gajardo abordó el tema con pleno conocimiento de causa y puso de manifiesto el abandono en que se encuentra el niño de las bajas esferas sociales, causa principal de la tendencia a la delincuencia que se manifiesta desde los primeros años.

Opinó que la educación puede salvar al pequeñuelo del abandono y del ambiente de que se rodea.

Al terminar, el señor Gajardo fué muy felicitado por su amena e interesante conferencia, por el numeroso público, en su mayoría de profesores, los cuales se retiraron plenamente satisfechos de la charla.

La Compañía de Seguros "La Americana" cumple regularmente con sus compromisos

Comunicación a la Cámara de Diputados, que sobre el funcionamiento de esta Compañía envía el Ministro de Hacienda

El Ministro de Hacienda, don Gustavo Ross envió ayer al presidente de la Cámara de Diputados el siguiente oficio:

"Con relación a su nota N.o 356, de 25 de julio ppdo., la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, por nota N.o 1388, de 31 de julio del presente año, dice a este Ministerio lo siguiente:

"Por providencia de fecha 27 del presente, se sirve US. enviar en informe el oficio N.o 358 de la H. Cámara de Diputados, en el cual, a pedido del señor diputado don Juan de Dios Ampuero, solicita los antecedentes necesarios para formarse idea de la forma cómo la Compañía de Seguros La Americana atiende sus compromisos, y acompaña, además, un artículo aparecido en "El Correo de Valdivia", y que se relaciona con dicha Compañía."

Informando al tenor del oficio mencionado, me es grato manifestar a US. que la Compañía de Seguros indicada, ha cumplido y cumple regularmente con sus compromisos.

Con respecto al artículo adjunto esta Superintendencia tuvo oportuno conocimiento de su publicación, en vista de lo cual dirigió a la Compañía en referencia el siguiente oficio N.o 1312, de fecha 18 del mes en curso:

"Con motivo de un artículo de prensa publicado en Valdivia últimamente, he estudiado minuciosamente la póliza N.o 13115 por 10,000 pesos, sobre la vida de don César A. Ríos Báez y doña Elcira Rosa Gutiérrez de Ríos, lo mismo que los antecedentes que le conciernen.

"Puedo declarar al respecto, que es una póliza de vida ordinaria, como lo expresa su texto y su título en la carátula de la póliza; que nadie puede pretender que corresponde a un contrato de seguro dotal ni tampoco a un seguro de pagos limitados; y que La Americana sólo puede pagar la suma de $ 10,000 al cónyuge sobreviviente cuando se haya acreditado el fallecimiento de uno de ellos.

"Asimismo, puedo declarar que el único derecho que asiste a los asegurados, desde el 24 de junio último, es disponer de sus fondos de acumulaciones en las formas opcionales que expresa la parte final de la póliza.

"Con respecto a la significación y alcance del referido artículo de diario, estimo que está La Americana en el deber de defender su prestigio, haciendo las publicaciones del caso y persiguiendo las responsabilidades correspondientes."

"Al respecto del mismo suelto de prensa, acompaño una inserción posterior, en la cual se evidencia que hubo una intriga o malentendido."

Lo que transcribo a V. E. para su conocimiento y demás fines.

Dios guarde a V. E.—GUSTAVO ROSS."

Urgencia para dos proyectos de ley

El Ministerio de Hacienda envió ayer dos oficios al Congreso por los cuales se solicita al trámite de urgencia para el despacho de los siguientes proyectos de ley.

El que modifica la Ley Orgánica de los Ferrocarriles del Estado, en el sentido de evitar que se haga efectiva la retención que, en conformidad a la ley, debe pagar la Empresa al Fisco, sobre las sumas que por conceptos de pasajes adeuden los diversos Ministerios a los Ferrocarriles; y

El que autoriza la retención de los sueldos y desahucios de los empleados que no hayan rendido cuenta de los fondos fiscales puestos a su disposición.

Se nombró la Comisión Municipal que prepara el programa patrio

El alcalde de Santiago designó por decreto de ayer a los vocales señores Ricardo González Cortés, Alejandro Parra Melo, Juan Urzúa Madrid para que confeccionen, bajo la presidencia del primero, el programa de festejos para las fiestas patrias.

En el mismo decreto se pone a disposición de esta comisión a don Luis Morales, director del Departamento de Aseo y Jardines, al señor Juan Delpiano, director del Tránsito, al administrador del Teatro Municipal, señor Oscar Dahm, y al jefe de Control de la Municipalidad, señor Arístides Muñoz, para que asesoren a la Comisión de festejos.

El programa que esta comisión elabore deberá ser presentado al alcalde para su ratificación.

Atraso de la partida y supresión de detenciones del tren ordinario a San Rosendo

CARRERA DE UN NUEVO TREN A ALCONES Y PICHILEMU

Desde el 1.o de Septiembre y durante todo el mes el tren ordinario a San Rosendo, que parte ahora de Alameda a las 8.40 A. M., partirá a las 9.10 A. M. Entre Alameda y San Fernando correrá como tren expreso, sin detenerse sino en Rancagua.

Los pasajeros para las estaciones en que no se detiene, podrán tomar el tren N.o 11, que correrá desde el 1.o de Septiembre, partiendo de Alameda a las 8.40 A. M. hasta San Fernando, de donde seguirá a Pichilemu los Lunes, Miércoles y Sábados, y hasta Alcones los demás días.

El tren ordinario de regreso, que actualmente llega a Alameda a las 6.00 P. M., vendrá sin detenerse al norte de San Fernando, salvo en Pelequén y Rancagua, y llegará a Alameda a las 5.28 P. M.

Los pasajeros para las estaciones en que no se detiene, podrán tomar en San Fernando el tren N.o 12, que vendrá los Martes, Jueves y Domingos desde Pichilemu y los demás días desde Alcones. Este tren saldrá de San Fernando a las 3.00 P. M., detrás del ordinario de San Rosendo, y llegará a Alameda a las 6.09 P. M.

La velada de mañana en el Teatro Municipal en honor de los bomberos

Se repetirá el prograrama de la fiesta en honor de Carabineros. — Entusiasmo en la sociedad por asistir al beneficio

Mañana miércoles, a las 21.30 horas, tendrá lugar, en el Teatro Municipal, la gran velada en honor y beneficio del Cuerpo de Bomberos de Santiago, que han organizado la señora Olga Budge de Edwards y un grupo de distinguidas damas de la sociedad.

El programa que se desarrollará en esta velada será el mismo que se ofreció en la función de honor de Carabineros, ya que numeroso público que no alcanzó a acudir a esta función ha pedido la repetición de él.

La fiesta promete, como la anterior, alcanzar gran realce.

Damos a continuación el programa:

Primera parte:

1. Boule de Neige.
2. Declamación, por la señorita María Rivera.
3. Nuit D'Egypte.
4. Escenas callejeras santiaguinas.
5. Cuadro típico brasileño.

Segunda parte:

6. Dos pianos, por los señores Douglas Warren y Julio Castillo.
7. Shadow Waltz.
8. Tableaux vivants. Entreactos, canciones por la señorita Matilde Broders.

Tercera parte:

9. Un cabaret moderno: Crazy Boys, Music Hall, Zapateo, Banjo, Budge Sisters.

Klausner y Jones están listos para pelear el domingo

Los encuentros de anteayer en el V. Salazar B. C.

Una numerosa concurrencia asistió a la competencia con el Badminton B. C.

El domingo próximo pasado, en la tarde, se realizó la competencia entre los campeones del Vicente Salazar B. C. y un equipo del Badminton B. C.

El programa tuvo el siguiente resultado, correspondiendo el triunfo a los campeones del Badminton B. C.:

Juan Chamorro (B) con Luis Moya (V. S.)— Venció Chamorro por puntos.

Juan Navarro (B) con Germán Basso (V. S.).— Venció Navarro por puntos.

Horacio Vergara (B) con Víctor ásquez (V. S.) —Empate.

Oscar Olivo (B) con Osvaldo Guerra (V S.)— Venció Guerra por puntos.

Heriberto Pérez (B) con Domingo Moncada (V. S.)— Venció Pérez por K. O. al 4o round.

Este encuentro fué el más importante de la reunión, correspondiendo el triunfo a Pérez, después de una lucha encarnizada con el representante del V. Salazar. Moncada luchó con habilidad y sólo fué superado por la experiencia del campeón de Chile.

Guillermo Reyes (B) con Miguel Sepulveda (V. S.)— Ganó Sepúlveda por puntos.

Abelardo Miranda (P) con Alejandro García (V. S.)— Empate.

Se entrenan con entusiasmo. — El estoniano en la Universidad Católica, y el norteamericano en la 6.a Comisaría

Todo está listo para el encuentro que se efectuará el domingo próximo en el ring del Stadium Nacional, entre los pesos pesados Billy Jones, norteamericano y Erwin Klausner, estoniano.

Ambos hombres se han entrenado con entusiasmo; el estoniano en el ring de la Universidad Católica y el norteamericano en la Sexta Comisaría.

KLAUSNER, OPTIMISTA

El estoniano está optimista. Ayer tuvimos oportunidad de conversar con él y nos manifestó que esperaba hacer su mejor pelea en Chile el domingo próximo ante el norteamericano Billy Jones.

Klausner se ha entrenado diariamente en el gimnasio de la Universidad Católica, en compañía de numerosos aficionados. Sus trabajos demuestran que el estoniano se encuentra en excelentes condiciones.

EL NEGRO, EN LA SEXTA COMISARIA

Jones se encuentra en excelentes condiciones. Diariamente trabaja con Florencio Baeza y Teófilo Sedan. El negro se muestra rápido y su defensa, como lo demostró en su pelea con Godoy, es excelente.

EL SEMIFONDO

Se semifondo que ha designado la empresa Livinstone está confiado a José Chamorro y Héctor Wilkinson.

Este encuentro tiene un interés especial, pues se trata de una pelea entre dos hombres que se han destacado en este último tiempo como los mejores plumas de la nueva generación.



Klausner

El box en Valdivia

EXCLUSIVO PARA "LA NACION", POR ZOROBABEL RODRIGUEZ R.

La Asociación de Box de Valdivia, viene desarrollando una amplia campaña con el objeto de presentar un conjunto de boxeadores bien preparados en el próximo Campeonato Nacional de Aficionados, que se efectuará en octubre próximo.

Con tal motivo ha invitado a algunas Asociaciones Departamentales vecinas, a fin de que sus campeones se midan entre sí, para aquilatar a sus elementos más destacados.

El último entrecjudades se llevó a efecto en el Teatro Valdivia el miércoles en la noche y actuaron tres hombres de Valdivia contra tres hombres de Temuco. Cada una de las ciudades obtuvo un hombre vencedor, pues la tercera pelea fué declarada empate.

Caro, de Temuco, reemplazante de Bustos, venció a Agüero, de Valdivia, después de un match interesante, lleno de alternativas y que dió lugar a que el público siguiera detenidamente su desarrollo. El mayor peso de Caro y su mejor escuela y tranquilidad le dieron la victoria.

Aravena, de Valdivia, se impuso sobre Cárdenas, de Temuco, después de cinco rounds de pelea intensa. El primero dominó ampliamente los tres primeros rounds. Los dos últimos rounds fueron del temuquense. El público impresionado por la defensa y contraataque de Cárdenas, en los últimos rounds, reclamó del fallo, olvidando la labor que había tenido Aravena en los primeros. La decisión del jurado fué justa.

Seguel, de Valdivia, y León, de Temuco, hicieron una pelea empate, según el jurado, a pesar de que según el referee, la pelea fué de Seguel, quien se adjudicó completamente el segundo y en parte el tercer round. Los demás rounds fueron empatados. León sufrió un K.D. del cual fué salvado por la campana en el tercer round. Seguel ha desmejorado bastante desde la última vez que lo vimos actuar en la capital.

La labor del directorio de la Asociación está bien encaminada y cuenta con elemento entusiasta y entendido, que está dispuesto a presentar en el próximo torneo, hombres preparados y capaces de reclamar para su ciudad los honores de la victoria.

Valdivia, 24 de agosto de 1934.

Z. R. R.

Inauguración del México Boxing

Actuarán los mejores elementos del box amateur y profesional

Anteayer tuvimos la oportunidad de visitar el amplio y cómodo gimnasio que ha tomado en arriendo la nueva institución boxeril, el Méjico Boxing Club, en calle San Pablo 1617, casi esquina de Manuel Rodríguez.

El local está bien adecuado, con todos sus útiles necesarios, buena ventilación, un ring desarmable, espléndidos camarines y aposentadurías con capacidad más o menos seiscientas personas.

Para el sábado que viene, el directorio de esta novel colectividad anuncia la inauguración de este gimnasio, y en cuyo programa artístico boxeril está anunciada la presentación de los mejores elementos del box amateur y profesional, tales como el campeón chileno Arturo Godoy, Raúl Carabantes, Luis Lorca, René Sánchez, Juan Salazar (Gorila) y de los clubs de box intervendrá lo más selecto.

Habrá intercalados números artísticos que seguramente será de agrado de los asistentes, pues han ofrecido su valioso concurso elementos de valer de los cuadros artísticos de la capital.

Dará mayor realce al festival en referencia, la asistencia de distinguidas personalidades, como el Excmo. Embajador de México, don Adolfo Cienfuegos, general don Humberto Arriagada, Alcalde de Santiago don Guillermo Labarca H., Director de Prisiones don Waldo Palma, Dr. Mario Alessandri Rodríguez, etc., etc.

Hoy, a las 19 horas, habrá junta general en el gimnasio.

Se recomienda la mayor asistencia, pues se nombrarán las comisiones que atenderán, en lo referente a la inauguración.

LOS MUCHACHOS DEL "R. NUÑEZ" B. C. DESAFIAN

Han llegado hasta nosotros, con el fin de poner sus desafíos por intermedio de nuestras columnas, una parte de los aficionados del Rodolfo Núñez B. C., a varios elementos de la capital, para pelear el domingo 2 de septiembre, en una función a beneficio de la institución, con el fin de reunir fondos para la compra de un estandarte:

Osvaldo Maturana, del Núñez, a Luis Medina, del Colombia.

Raúl H. Moraga, del Núñez, a Arturo Díaz o Segundo Avendaño.

Juan Muñoz, del Núñez, a José Camus, del Velásquez.

Carlos Meneses, del Núñez, a Carlos Rodríguez o Jorge Rojas.

José Vergara, del Núñez, a Abraham Naranjo.

Jorge González, del Núñez, a José Vargas.

José Castro, del Núñez, a Roberto Santana.

Orlando Zúñiga, del Núñez, a Jorge Carrasco.

Jones

Manuel Arancibia, del Núñez, a los plumas de Santiago y le cede la revancha a Juan Estay.

Eliecer Candia, del Núñez, a Agustín Giménez.

Antonio Muñoz, del Núñez, a Isaías Silva, del R. Franco.

Juan Fco. Moya, del Núñez, a los pesos gallo de Santiago.

José Trujillo, del Núñez, a Luis Morales, del Tallman.

Los aficionados nombrados y que acepten el desafío, pueden contestar por intermedio de la prensa o asistir al pesaje a la Asociación de Box de Santiago, Moneda N.o 1367.

Todos los encuentros tendrán valiosísimos premios, los cuales han sido donados por los miembros honorarios de esta institución, la Federación de Suboficiales en retiro Luis A. Soto y entusiastas admiradores de este club.

Torneo acuático universitario habrá mañana

Se efectuará en la Piscina Escolar Temperada

Con todo interés ha trabajado el Club Universidad de Chile en la preparación del Campeonato de natación inter escuelas, que se llevará a efecto en la tarde de mañana en la Piscina Escolar.

Se ha confeccionado un interesante programa, y en el que intervendrán destacados nadadores de ambos sexos.

La presencia en las pruebas para damas de las señoritas Ofelia Lira, Clara Bischoffhausen, Lucmira Sepúlveda, Eva Romero, Marta Figueroa y otras nadadoras de figuración en las competencias oficiales, contribuirá sin duda al buen éxito del torneo.

HABRA BUENOS PREMIOS

Entre los premios que se disputarán, figuran los trofeos donados por el director de la Escuela Dental, señor Waldo Vila Silva y el señor Roberto Phillips.

Finalizó la 1.a rueda del Campeonato del Racing

Hoy habrá reunión de delegados para el sorteo de la segunda etapa

Con una asistencia superior a todos los sabados últimos se llevaron a cabo las finales de la primera serie por el campeonato del Racing.

Desde temprano empezó a llegar el público que deseaba tomar la mejor colocación para seguir de cerca el desarrollo de los diversos matchs de que constaba el programa.

UN PARTIDO INTERESANTE

Uno de los partidos interesantes que era esperado por el público fué el del "Racing" con "Matadero", cuadros que en otras oportunidades se habían enfrentado, ganándose estrechamente. Esta igualdad de fuerzas se vió nuevamente en el encuentro que comentamos.

Dentro del período reglamentario no se pudieron aventajar. El resultado fué de un tanto por lado.

El referee señor Cerda llamó a los adversarios al field para cumplira el o los períodos complementarios, establecidos en el reglamento para los casos de empate, como había sucedido durante el desarrollo de los matchs en la primera serie que finalizaba.

El capitán del Matadero manifestó al referee que su cuadro no se presentaría a definir el empate, procediendo el señor Cerda a declarar vencedor al Racing.

Los jugadores "hípicos" fueron muy felicitados por sus admiradores por el interesante partido que habían hecho frente a un cuadro de la categoría del Matadero, formado casi en su mayoría por elementos del Unión Condell de San Miguel.

EL EMPATE PENDIENTE

El empate pendiente entre los clubs Chile Industrial e Ibarraborde era esperado también con interés por el público, pues, se suponía que nuevamente harían un match estrecho; pero, no fué así. Chile Industrial venció por 5 tantos contra 2 de su adversario.

LOS DEMAS RESULTADOS

En los demás partidos los resultados fueron los siguientes:

Sanitas venció por 4 tantos al Fábrica de Catres, que hizo tres goals.

Iriarte Hnos. se impuso por la cuenta mínima sobre Santiago Sud.

Antonio Salas se anotó 5 tantos sobre el Luis Cousiño que sólo logró marcar un goal.

El Fábricas del Ejército hizo 5 tantos sobre Picó, que alcanzó a pasar 4 tantos.

LA REUNION DE HOY

Para esta tarde, a las 18 horas, en el local de la Sociedad Luis Cousiño, se llevará a cabo la reunión de los delegados de los equipos vencedores de la primera serie, para efectuar el sorteo para la segunda etapa de este torneo.

Se recomienda la asistencia. Desde el próximo sábado sólo se jugarán tres partidos en la cancha numero uno.

Los premios siguen en exhibición en las vitrinas de la Casa [illegible] y Chaves.

Lo ocurrido en el match Magallanes-Wanderers de Valparaíso

Una exposición del jefe de la delegación santiaguina, señor Severo Rojas

Se nos pide publicar la siguiente exposición:

"Debido a ciertas publicaciones ofrecidas en algunos diarios de la capital y especialmente en "La Unión" de Valparaíso, en que se hacen comentarios inexactos y se aseveran hechos totalmente falsos, me veo en la obligación de declarar, como jefe de la delegación del Magallanes que fué a Valparaíso, lo siguiente:

Primero. Es totalmente falso que el señor árbitro del lance don Eduardo MacDonald fuera obligado a abandonar la cancha del Estadio de Playa Ancha por presión del público porteño.

El árbitro se retiró del field sólo cuando se convenció de que sus fallos no podían cumplirse por la indisciplina de los jugadores del Wanderers, por la decisión de los dirigentes de este club, por la falta de autoridades responsables que resguardaran su misión y, finalmente, porque su persona no tenía ninguna garantía para actuar con absoluta independencia, ya que el triunfo aplastante del Magallanes en el primer tiempo molestó en demasía a los fanáticos del club contendor. No podía continuar el señor MacDonald, en circunstancias que fué cobardemente agredido por los jugadores Nelson y Contreras, quienes, olvidando toda primaria decencia deportiva, se dieron el bello deporte de insultar y agredir al juez de la contienda, sabedores de que contaban con algunos fanáticos que se solidarizaban con su actitud.

Segundo. El motivo de la incidencia fué sólo un pretexto de los jugadores porteños, que deseaban eliminar al señor MacDonald, que en todo momento había reprimido el juego brusco y mal intencionado y que, desgraciadamente, perjudicaba al señor Nelson, que su único modo de actuar es al margen de todo respeto a la reglamentación vigente.

El goal marcado por el jugador José Avendaño fué perfectamente legítimo y producto de una de sus sensacionales corridas. El off-side es una disculpa y nada más.

Tercero. También es totalmente falso que el señor José Avendaño haya hecho declaraciones a la Unión de Valparaíso en el sentido de confesar de que él estaba off-side cuando marcó el tanto discutido. Jamás ha conversado con nadie dicho jugador, y así lo ha expresado a la directiva de mi club.

Cuarto. Finalmente, debo declarar que el Magallanes continuó jugando en Playa Ancha en resguardo de sus intereses, pues se le amenazó con retenerle su porcentaje, en mérito de la "sagrada y omnímoda" voluntad de los directores o encargados del estadio y de los señores dirigentes del Wanderers, siendo que los reglamentos indican que el que debían retenerle el porcentaje era al equipo que desconocía la autoridad del juez, y en este caso estaba el Wanderers.

De Ud. Atto. y S. S.—Severo Rojas."

Los partidos de la Sección Profesional del Football

El directorio de la sección profesional fijó anoche los siguientes encuentros oficiales:

Para el sábado 1.o: Badminton con S. National, a las 16.15 horas, en el Estadio de Carabineros; árbitro, Felipe Horta.

Para el domingo: Magallanes con Españoles, en la cancha de carabineros, a las 16.15 horas; árbitro, Felipe Horta.

Ferroviarios con Santiago en la cancha Santiago, a las 16.15 horas; árbitro, Pedro Malbrán.

Carlos Walker con Green Cross en la cancha Santa Laura, a las 16.15 horas; árbitro, José Gómez.

Nuevo Centro Deportivo

Entre numerosos vecinos del barrio Lo Negrete, se ha fundado recientemente un nuevo club con el nombre de La Palma F. C., y a fin de deliberar sobre su constitución definitiva, se ha citado a sus adherentes para hoy, a las 9 horas, en Negrete N.o 22.

Entrenamientos para la marathon de setiembre

En la tarde del domingo último se efectuó un entrenamiento, organizado por el Aguila, para aquellos corredores que tomarán parte en la Maratón Nacional que se efectuará el 16 de setiembre próximo

El entrenamiento efectuado sobre un recorrido de 14 kilómetros, tuvo el siguiente resultado:

1.o Fernando Ramírez, Atlántida.
2.o Manuel Avilés, Royal.
3.o Carlos Ibáñez, Aguila.
4.o José Jorquera, Aguila.
5.o Erasmo Godoy, Royal.
6.o Desiderio Garrido, Aguila.
7.o Jorge Alfaro, Atlántida.
8.o Víctor Rosas, Aguila.
9.o Rudecindo Erazo, Aguila.
10.o Octavio Gómez, Aguila.
11.o Juan Pizarro, Aguila.
12.o Manuel Osorio, Aguila.

RESULTADOS DE FOOTBALL

LA CRUZ F. C.— Venció al Everton por la primera división de la Amateur, por 3 a 1. Los segundos empataron a uno, y el tercero del La Cruz perdió por 4 a 1.

DEPORTIVO CHELSEA.— Por la competencia de la Asociación Yungay, venció al Juan de Frutos por 4 a 1. El segundo equipo de este último triunfó por 3 a 1. En la mañana, el tercero y el cuarto del Chelsea, vencieron por 2 a 1 y por reglamentario.

LUIS CRUZ MARTINEZ.—Venció al Hayduk por 8 a 2 y el segundo por 3 a 1.

MERCERIA SANTIAGO F. C.— Venció al Gath y Chaves por 2 a 1 y perdió el segundo por 2 a 0.

BANDERA LO GALLO.— Venció al Deportivo Santa Cruz por 2 a 0 y el segundo por 3 a 1. Los terceros empataron.

DEPORTIVO AURORA DE CHILE.— Empató a dos goals con el Deportes Libertad; el segundo venció por la cuenta mínima y los terceros empataron sin score.

DEPORTIVO ARCO IRIS.—Venció al Bellavista de Puente Alto, el primero por 2 a 1; el segundo por 4 a 2 y el tercero por 1 a 0.

DEPORTIVO JUVENTUD.—Venció al Deportivo Mayo Abé, por 4 a 1; el segundo, por 3 a 0, y el tercero, por 1 a 0.

U. DEPORTIVA CARRASCAL F. C.— Empató a dos goals en la revancha con el Línea Tropezón, el segundo venció a 1 por 0, y el tercero, perdió por 3 a 0.

SAN BORJA F. C.— Perdió por 4 a 2 sobre el Unión E. E. y Dep. Arauco. El segundo venció sobre el primero de la Unión E. E. de Beneficencia.

UNION DEP. DE PAVIMENTACION.—Junta general ordinaria para hoy, en la secretaría. Tabla: renuncia del señor presidente.

—:— T U R F —:—

INSCRIPCIONES Y ASIGNACIONES DE PESOS PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO PROXIMO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

Premio POLLA DE POTRILLOS —Clásico.—1,600 metros. — Para potrillos de tres años nacidos en Chile. — Peso: 56 kilos. — Premios: $ 25,000 al 1.o; $ 5,000 al 2.o y $ 2,500 al 3.o — Además cada potrillo que corra pagará una cuota de $ 400 que se agregará a los premios en la forma siguiente: 50 o|o al 1.o; 30 o|o al 2.o y 20 o|o al 3.o

Aderezo . . 56 — Rosellón . . 56
Tiburón . . 56 — Haviland . . 56
Castigador . 56 — Iturbide . . 56
Diablito . . 56 — Koenigsmark 56
Eminente . . 56 — Puno . . . 56
Gran Ezar . 56 — Ripley . . 56
Vitelio . . 56

Premio COMISARIO II.—1,100 metros. — Para caballos de tres años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. — Premio: $ 6,000 al 1.o

Compadre . 56 — Mi Perlita . 56
Diomedes . . 56 — Cavatina . . 54
El Chuncho . 56 — Happiness . 54
Estocolmo . 56 — Hurry Up! . 54
Gundemaro . 56 — L. Cavalieri . 54
Maginot . . 56 — M. Recamier 54
Malmirado . . 56 — Tangee . . 54
M. Fierro . 56

Premio COMISARIO II.— 1,100 metros. — Para caballos de tres años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. — Premio: $ 6,000 al primero.

Cailleaux . . 56 — Baldosa . . 54
Firmamento 56 — Camarera . . 54
Holy Bird . 56 — Democrática. 54
Magazine . . 56 — L'Etoile . . 54
Paracelso . . 56 — Mitzi . . . 54
[illegible] . . 56 — Opereta . . 54
Puntillano . 56 — Soria . . . 54
Waldemar . 56

Premio COMISARIO. — 1,100 metros. — Para caballos de 3 años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. — Premio $ 6,000 al primero.

B. Jack . . 56 — Q. Quillol . 56
[illegible] Pobre . . 56 — Miguelito . . 56
[illegible] . . 56 — Spear . . . 56
J. de Segura 56 — Wimbledon . 56
Little Fool . 56 — Bandolera . 54
Ostabat . . 56 — Catita . . . 54
P. y Banca . 56 — Huesca . . 54

Premio CONSTANZA. — De remate. — 1,100 metros. — Para caballos de cuatro años y más que no hayan ganado carrera de remate desde el 1o de abril de 1934 y que se rematen en $ 7,000. — Peso: 4 años, 56 kilos; 5 años y más 58 kilos. — Descargo de dos kilos por cada mil pesos menos en el avalúo. — Recargo de tres kilos a ganadores desde el 1.o de abril de 1934. — Premio: $ 4,500 al 1.o

Sandokan . 56 — Old Negger . 51
Delio . . . 55 — David . . . 50
Boleña . . . 54 — Fanatismo . 50
Capitol . . 54 — Porfiada . . 50
L. Blanco . 54 — R. Margot . 50
Penzance . . 54 — Verlaine . . 50
Saltamontes 54 — Adony . . . 48
Graco . . . 53 — Saltón . . . 48
Neapolis . . 52 — Falsantúa . . 46
Party . . . 52 — La Brujita . 46

Premio CALCUMILLA. — 2,400 metros. — Para todo caballo ganador. — Handicap. — Premios: $ 7,500 al 1.o; $ 2000 al 2.o y $ 1,000 al 3.o

Chansonier . 60 — Rendija . . 48
Margolaine . 54 — Ruggero . . 46
Kuka . . . 53 — Sal 45
Oculta . . . 51 — Vindicta . . 45

Premio CHARMER. — 1,400 metros. — Para caballos de tres años ganadores y para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 8,000.—Handicap. — Premios: $ 6,000 al 1.o

Armónica . 60 — Folklore . . 54
La Beata . . 60 — Reticencia . 54
Bohemienne . 59 — I. Manso . . 53
B. Merle . . 58 — Sarcasmo II 53
Periodista . 57 — Saudade . . [illegible]
Ramfis . . 57 — Neuvieme . . [illegible]
Chiripazo . . [illegible] — Amateur . . [illegible]
Estruendo . . 56 — Repentino . 50
La Pubilla . 55 — Fatma . . . 48
Samaritano . 55

Premio CHARMER. — 1,400 metros. — Para caballos de tres años ganadores y para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 8,000. — Handicap. — Premio: $ 5,500 al 1.o

Desventur. . 59 — Izar Zuri . . 56
Nicaragua . 58 — Catanzaro . 55
Ranquelero . 55 — R. Master . 50
Vesubino . . 55 — Salute . . . [illegible]
Cantavieja . 53 — Sin Saber . [illegible]
Everest . . 53 — P. Igor . . [illegible]
Piria . . . 53 — Six Sous . . [illegible]
Benares . . 51 — Redil . . . [illegible]
Letanía . . 50 — La Gatita . 47
Morea . . . 50 — Reinatita . . 47

Premio CHARMER.—1,400 metros. — Para caballos de tres años ganadores y para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 8,000. — Handicap. — Premio: $ 5,000 al primero.

Yara . . . [illegible] — La Chute . . 47
Isabelita . . [illegible] — Realidad . . 47
Ogigia . . . [illegible] — Suecia . . . 47
Patacón . . 57 — Perforador . 46
A. Nervo . . [illegible] — Tilao . . . 45
Patinazo . . [illegible] — D. Loca . . 44
Delta . . . 50 — H. Feet . . 44
Gacel . . . 50 — La Mona . . 44
Nevers . . . [illegible] — Las Liebres . 44
Sandino . . 50 — My Saxofon 44
Lamparón . . [illegible] — Signorinetta 44
B. Pinta . . 47 — Smiles . . . 44
Glorioso . . 47

HIPODROMO CHILE

Premio MINX. — Condicional. —1,200 metros.— Premio: $ 5,000.

Fernandito . 56 — Restaurador . 54
Grotesco . . 55 — Brumario . . 53
Laval . . . 55 — F. Andresito 53
Salomón . . 55 — Venenito . . 53
Vigoroso . . 55 — Pretor . . . 52
Carabobo . . 54 — Henderson . 51
Dionisio . . 54 — Puntillano . 51
Malmirado . 50

Premio VALPARAISO. — (Clásico). — 1,500 metros. — Premio: $ 10,000.

Pacasmayo . 60 — Desventurad. 49
Bulldog . . 58 — Well Played 48
Cancionero . 57 — Amateur . . 46
Bucephale . 56 — Polonés . . 46
Anhelo . . 55 — Benarés . . 44
Periodista . 52 — Cedrovich . . 44
Quinchao . . 52 — Don Alamiro 44
Peer Gynt . 51 — Recua . . . 44
Bohemienne 50

Premio MEMORIA. — (1.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 5,000.

La Beata . . 64 — Alexis . . . 54
Peer Gynt . 60 — Bicho Raro . 54
Flash . . . 57 — Pollón . . . 53
Polvareda . . 57 — Repentino . 53
Pagaway . . 56 — Cintarazo . . 51
Reticencia . 56 — Gamazo . . . 51
Indio Manso 55 — Royal Mast. 49
Sarcasmo . . 55 — Don Alamiro 47

Premio MEMORIA.— (2.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 4,000.

Fontana Ros 62 — Prin. Igor . 53
Molina . . . 59 — Redil . . . 53
Ricachona . 58 — Reinatita . . 51
Fatma . . . 57 — Furundungo 50
Benarés . . 55 — Lady Brown 50
Pelargonia . 54 — Patacón . . 50
Cedrovich . . 53 — Divin. Dama 49
Michio . . . 48

Premio MEMORIA. — (3.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 3,500.

Ogigia . . . 59 — Carmuncha . 50
Fanatismo . 58 — Lamparón . . 50
La Limeña . 55 — Leonina . . 49
Delta . . . 53 — Capicúa . . 48
Dol. del Río 52 — Estridente . 47
Barata . . . 51 — Tilao . . . 47
Cl. Lómbard 51 — Fiadora . . [illegible]
Old Camp. . 51 — Perforador . 46

Premio MEMORIA. — (4.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 3,000.

Calvo . . . 62 — Buena Pinta 53
L. Blanco . 61 — Realidad II 53
Nevers . . . 57 — Dama Loca . 52
Armador . . 55 — Acerito . . 50
Blue Jacket 55 — Tiffin . . . 51
Ruy Díaz . . 55 — Yerba Buena 50
Curiaccio . . 54 — Emisario . . 48
Maleficio . . 54 — Picante . . 46

Premio MEMORIA. — (5.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 3,000

Old Neger . 61 — Factoría . . [illegible]
Flamenco . . [illegible] — Smiles . . . [illegible]
El Palermo . [illegible] — Cajetín . . [illegible]
Phidias . . 53 — Portlero . . [illegible]
Guglucci . . 52 — Gato . . . [illegible]
Verlaine . . 50 — Chin-chi-lá 45
Dixiana . . 49 — Colorete . . 44
Pureza . . [illegible]

Premio MEMORIA. — (6.a serie). — 1,500 metros. — Premio: $ 3,000

Cascajo . . 58 — Simpatía . . 52
Nabab . . . 58 — Da Suerte . 51
Delicatessen 56 — Dijesita . . 50
Economista . 56 — West Indian 49
Licurgo . . 55 — Breal . . . 48
Magdalin . . 53 — Miss Chepa . 48
Ceiba . . . 52 — Paltanita . . 47

Los trabajos de ayer en ambos hipódromos

(PISTA DE CARRERA

CHANSONIER, montado por E. Castillo, pasó 2,400 metros en 2.51.

OAKLAND, montado por A. Gutiérrez; BLACK BARONY, por A. Silva, y MOREA, por C. Sánchez, pasaron 1,100 metros en 1.8 3/5. Ganó Oakland por un cuerpo a Morea, Black Barony llegó distanciado.

RIPLEY, montado por J. Molina y ADEREZO, por J. Zúñiga, pasaron 1,600 metros en 1.43 3/5; legaron iguales.

EMINENTE, montado por J. L. Díaz, pasó 1,600 metros en 1.44 3/5.

TIBURON, montado por H. Ja[illegible], y CINTARAZO, por J. Zúñiga, pasaron 1,600 metros en 1.44. Ganó Tiburón por tres cuerpos.

SADUCEO montado por J. Molina, pasó 1,600 metros en 1.45 4/5.

AMADO NERVO, montado por J. Donoso, pasó 1,500 metros en 1.40.

PILLERIA, montada por A. Lab, pasó 1,600 metros en 145 3/5.

DIABLITO, montado por R. Donoso, pasó 1,600 metros en 1.43 3/5.

WHOOPE, montado por J. Salfate, y HAVILAND, por J. L. Díaz, pasaron 1,600 metros en 1.43 3/5. Ganó Haviland por tres cuerpos.

SAL, montada por C. Leiva, pasó vuelta en 2.18 3/5.

MOLULCO, montado por J. Molina, pasó 1,600 metros en 1.43 3/5.

SPEAR, montado por L. A. Morgado; ESTUPENDO, por R. Urbina, y PIOJITO, por A. Fletcher, pasaron 1,100 metros en 1.11; llegaron los dos primeros iguales. Piojito llegó a un cuerpo.

LITTLE FOOL montado por R. Pérez, pasó 1,100 metros, en 1.12.

TANGEE, montada por J. Carrasco y BANDOLERA, por A. Jacia, pasaron 1,100 metros en 1.11. Ganó Tangee por tres cuerpos.

EL CHUNCHO, montado por E. Castillo; OSTABAT, por W. Fuentes, y EL PELADO, por J. Herrera, pasaron 1,100 metros en 1.11. Ganó El Chuncho por tres cuerpos los otros dos llegaron iguales.

(PISTA DE CARRERA DE INVIERNO

MARJOLAINE y VINDICTA, por aprendices, pasaron una vuelta en 2.3 3/5; llegaron iguales.

ES ILUSO, montado por A. Gutiérrez, pasó 1,300 metros en 1.27 tres quintos.

ROCAFUERTE, montado por aprendiz, pasó 1,300 metros en 1.24.

SARCASMO, montado por J. Contreras, pasó 1,500 metros en 1.36 1/5.

RUSSEL, montado por aprendiz, pasó 1,400 metros en 1.30.

(PISTA DE ARENA)

CASTIGADOR, montado por A. Gutiérrez, pasó 1,600 metros en 1.50 3/5.

ADONY, montado por aprendiz pasó 500 metros en 31 2/5; después de un descanso repitió en 31.

SUCRE, montado por C. Chávez, pasó 700 metros en 43 3/5.

SANDINO, montado por J. Morales, pasó 600 metros en 39; después de un descanso repitió en 38 2/5.

ARAMAYO, montado por C. Chávez pasó 1,400 metros en 1.34.

EL PALERMO, montado por E. Castillo, pasó 1,200 metros en 1.21 3/5.

SALUTE, montado por aprendiz, y GITANESCO, por C. Chávez, pasaron 1,000 metros en 1.8, llegando iguales.

MARCO TULIO, montado por aprendiz pasó 1,400 metros en 1.33 2/5.

CHATEAU MARGAUX, montado por J. Carrasco, y REINA MARGOT por C. Leiva, pasaron 700 metros en 46. Ganó el primero por dos cuerpos.

LEONINA, montada por aprendiz, pasó 1,400 metros en 1.39 2/5.

ISABELITA, montada por aprendiz, pasó 800 metros en 51 3/5.

VERLAINE, montado por aprendiz, largó 700 metros en 46.

(PISTA DE CARRERA)

ANHELO, C. Rebolledo, pasó 1,200 metros en 1.15 3/5.

REPENTINO, aprendiz, pasó 1,200 metros en 1.16 1/5.

DELTA, D. Solís, pasó 1400 metros en 131 3/5.

ROYAL MASTER, D. Solís, pasó 1,400 metros en 1.11 2/5.

DIVID, A. Pérez, pasó 1,100 metros en 1.11 3/5.

CAPICUA, aprendiz, pasó 1,400 metros, en 1.30 3/5.

GROTESCO, D. Solís, pasó 1,200 metros en 1.19 2/5.

LAS LIEBRES, A. Pérez, pasó 1,200 metros en 1.21 2/5.

PATACON, J. Vergara, pasó 1,200 metros en 1.18 3/5.

HIPODROMO CHILE (PISTA PESADA)

VITELIO, J. Salfate, y LA LIMEÑA, aprendiz, pasaron una vuelta en 1.39. Ganó Vitelio, lejos.

BUEN GESTO, aprendiz, pasó 1,000 metros en 1.7 3/5.

MISS CHEPA, aprendiz, pasó 600 metros en [illegible]

SANDOKAN, A. Pérez, pasó 600 metros en 39.

FANATICA, L. A. Ulloa, pasó 600 metros en 31

MONTE ALEGRE, aprendiz, paso 400 metros en 26.

POLION, aprendiz, pasó 1,00 metros en 1.10.

TILAO, aprendiz, pasó 400 metros en 42.

POLVAREDA, aprendiz, pasó 400 metros en 28, repitió en 27 2/5.

PICACERITO, C. Rebolledo, pasó 400 metros en 27 4/5; repitió en 26 2/5.

CAMARERA, P. Muñoz, pasó 400 metros en 28 3/5; repitió en 26 2/5.

CEDROVICH, J. Vergara, pasó 600 metros en 41 3/5

DON ALAMIRO, aprendiz, pasó una vuelta en 1.43

MITILENE, V. Carrasco y DANZIG, aprendiz, pasaron 1.200 metros en 1 24 3/5.

PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Ministerio de Fomento, por intermedio de la Oficina respectiva, pidiendo se les conceda patente de invención por las materias que se indican:

152.—Señor Roberto Parragué Ramírez. "Un conmutador-cambiador rotativo de alta tensión que permite conmutar o cambiar el potencial de alta tensión de uno o, simultáneamente, de varios transformadores especiales para avisos de tubos con gases nobles, de uno a otro circuito, o de uno a otro conjunto de circuitos de tubos luminosos y de los circuitos y conexiones en los luminosos y en el conmutador cambiador que permiten realizar lo anunciado".

153.—Señor Friedrick Uhde, de Alemania. "Un procedimiento—y los aparatos respectivos—para la hidrogenación de materias que contengan carbón, caracterizado por que las reacciones se armonizan entre sí mediante la regulación de la velocidad de formación del hidrógeno, la velocidad de descomposición de los metales carbonosos y la velocidad de fijación del hidrógeno por el control de la admisión de agua".

155.—The Valparaíso (Chile) Drainage Company, Limited. "Mejoras en la fabricación de tapas de concreto armado, para cámaras de alcantarillado y para otros usos, con empleo de moldes especiales, también de concreto armado".

156.—La misma Compañía. "Mejoras en la fabricación de postes ornamentales de concreto armado para alumbrado eléctrico de las ciudades, empleando moldes especiales, también de concreto armado".

157.—Señor Rudolf Arnold Erren, de Inglaterra. "Un método mejorado para hacer trabajar motores a explosión con hidrógeno o hidrógeno oxigenado, o con ambos conjuntamente con combustible, caracterizado porque la capacidad o rendimiento y aceleración del motor se controlan, variando la admisión de hidrógeno o hidrógeno oxigenado, y también del combustible al ser empleado y manteniendo constante la admisión de aire".

159.—Comunidad "Propulsor Chile".—"Un sistema de propulsión de vehículos marítimos, aéreos o terrestres que se caracteriza por la combinación de un núcleo central, de planos propulsores, de palas o aspas y de sus brazos portadores, de un mecanismo de excéntrica con medios para hacer girar automáticamente dichas palas o aspas, y de un sistema de engranajes que altera el ángulo de calado del mecanismo de excéntrica".

160.—Sociedad "Baker & Company, Incorporated", de EE. UU. de N. A.—"Mejoras en la fabricación de vidrios y de artículos de vidrio, las que se caracterizan por el uso de aleaciones de platino-rodio para proteger y reemplazar aquellas superficies refractarias que entran en contacto con el vidrio fundido, plástico o líquido, deteriorando al vidrio dichas superficies, o éste a las mismas".

161.—Asch-Beck Corporation, de EE. UU. de N. A.—"Mejoras en lámparas eléctricas de gas o vapor, del tipo de columna positiva, caracterizado el invento porque se mezclan diversas fuentes de luz, para producir una luz compuesta, equivalente a un sustituto de la del día, agrupando tres fuentes de luz, de las cuales la primera da una luz con predominio de radiación verde y azul, la segunda proporciona una luz con predominio de radiación naranja y roja, y la tercera, una luz que tiene gran preponderancia de radiación amarilla".

162.—Señor Georges Imbert, de Francia.—"Nuevo sistema para hornos de gasificación especialmente para gasógenos a combustión invertida, sistema caracterizado por que el hogar se conecta a una tolva de chimenea de combustión invertida, y porque, con el fin de conseguir una destrucción completa—por temperaturas elevadas—de las sustancias alquitranadas contenidas en los casos producidos, el hogar presenta debajo y en inmediata cercanía de la entrada del aire de gasificación, una extrangulación formada por dos paredes de limitación tronco-cónica con pequeña base y cortada por el cono de combustión".

164.—Señor Félix Baeza Gachot.—"Mejoras en barriles, caracterizadas por el hecho de proveerlos de un dispositivo que permite sacar o echar el líquido en la forma como se hacen estas operaciones con empleo del chuico corriente".

165.—Señor Dana Woodbury Bo[illegible], de EE. UU. de N. A.—"Un método mejorado—y los aparatos respectivos—para el lavado de gases, caracterizado por el hecho de que partículas relativamente grandes de líquido se proyectan con fuerza en sentido perpendicular a un recorrido especial del gas, a fin de romper la tensión superficial gaseosa de las partículas de humo contenidas en él".

166.—International General Electric Company, Incorporated, de EE. UU. de N. A.—"Mejoras en dispositivos gaseoso-eléctricos en general, y en particular combinaciones de éstos con lámparas incandescentes: invento destinado principalmente a producir una luz semejante a la del día, y caracterizado por la combinación de un aparato de descarga eléctrica gaseosa, con un reactor saturable en serie con dicho aparato, y con un dispositivo provisto de cualidades voltio-ampéricas positivas, en paralelo con dicho reactor".

167.—Señores Aurelio Pozo Juan Colombo y Rafael Donoso.—"Nuevo producto hidrocarburado que tiene la propiedad de enriquecer de hidrógeno a la bencina, aprovechando, así, al gasificarse en unión del aire, mayor cantidad de carbón, y permitiendo a la vez mayor entrada de aire al carburador".

168.—Señor William Taren Tate de Australia.—"Un aparato perfeccionado para revestir interiormente tubos con material plástico y cementoso, caracterizado por estar constituído: de un esparcidor cuya sección transversal máxima es igual en tamaño y configuración al diámetro interior del tubo después de revestido; de una o más guías del esparcidor, unidas, por junta universal o en otra forma, entre sí y con el esparcidor, o solidarias con éste; de un cable unido a la guía delantera, y un mecanismo de arrastre de dicho cable".

169.—Señor Manfred Reiffenstein, de Austria.—"Una turbo-máquina, en especial una turbina hidráulica con regulación de las alabes de la rueda móvil y caja espiral llena completamente del medio impulsor, caracterizado el invento por una caja espiral sin aparato director ni órgano regulador, la cual, por efecto de un espacio de paso entre el espolón y la rueda móvil, según el estado de servicio determinado por esta rueda móvil, permite una corriente escasa de pérdidas".

170.—Sociedad "Imperial Chemical Industries, Limited", de Londres.—"Un método y aparato perfeccionados para cortar papel u otro material en hojas en pedazo de un largo predeterminado, haciéndose los cortes divisorios oblicuamente al largo del material, entre dos rodillos cilíndricos paralelos que llevan cuchillas hilocoidales".

171.—United Shoe Machinery Company of Chile.—"Un método de terminación de los bordes de piezas de cuero o de materiales delgados similares mediante la contracción de un lado, de manera que el lado sin contraer se doble hacia el contraído, método caracterizado por el empleo de una llama (oxiacetilénica, por ejemplo) proyectada bajo presión en una línea que forma ángulo con el plano del material y dirigida hacia el borde del material desde un punto situado dentro de dicho borde".

172.—Señor Pablo Suárez.—"Una bomba mejorada para el expendio de líquidos, la cual se caracteriza por que permite medir fracciones de litros mediante un sistema de medición que [illegible] la carrera del émbolo o pistón de la bomba".

173.—Señor José Porrera Vallés.—"Unos dispositivos que en su conjunto permiten realizar un deporte o pasatiempo a semejanza de carreras hípicas, y que se caracterizan: por una pista a modo de tarima o plataforma; por una hilera de hoyos practicados al final de dicha pista; por un indicador con los números correspondientes a los de la hilera de hoyos y que mediante un contacto eléctrico, al caer una bola en alguno de tales hoyos, ilumina el número de puntos obtenidos por el [illegible] y por unos tableros indicadores de resultados del juego".

174.—Comunidad Pampa Amaya.—"Un procedimiento para separar los nitratos de sodio y de potasio y el perclorato de potasio de sus mezclas, especialmente adaptable al caliche [illegible], y caracterizado por: a) lixiviación en caliente con aguas madres de ciclos anteriores, convenientemente evaporadas; y b) evaporación de estas aguas madres sin precipitación de sales".

175.—Señor Cassiano Mundt.—"Un mueble para guardar ropa, caracterizado por su cierre hermético y preparación química especial que preserva de la polilla las prendas de vestir".

Se da este aviso para los efectos de las oposiciones que pudieren deducirse.

Santiago, 27 de agosto de 1934.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE INDUSTRIAS FABRILES.

Ct.—Ag. 28

Se preparan los atletas chilenos para la próxima competencia internacional

DISCIPLINA Y ENTUSIASMO SE ADVIERTEN ENTRE LOS AFICIONADOS QUE CONCURREN A LOS ENTRENAMIENTOS

Gestiones de unificación del atletismo en Santiago

La proximidad del Campeonato Sudamericano de Atletismo, que corresponde organizar a la dirigente chilena en abril del próximo año, ha hecho que se intensifiquen los entrenamientos de los atletas chilenos.

Bajo la dirección de don Carlos Strutz, un buen número de aficionados que pasará regularmente de 40, concurre al gimnasio y a la cancha en los días fijados para el entrenamiento. La disciplina y el entusiasmo de los atletas, hacen presumir que el equipo chileno llegará a la pista en condiciones de ofrecer una digna lucha a sus más calificados adversarios.

PAISES QUE CONCURRIRAN

Hasta este momento no se tiene una respuesta oficial de los países invitados por la Federación Atlética por intermedio de la Oficina Consultiva permanente de la Confederación Latino-Americana, pero se presume que concurrirán al gran certamen delegaciones de Argentina, Brasil, Uruguay y Perú. Además de estos países, se ha invitado a Ecuador y Bolivia, países estos últimos que es muy problemático que asistan.

EL ESTADIO MILITAR

La dirigente chilena ya llegó a un acuerdo con la dirección de la Escuela Militar, para que se efectúe el torneo en el Estadio de propiedad de la Escuela, ubicado detrás del Parque Cousiño.

Según sabemos, las aposentadurías de este terreno serán ampliadas en forma que permitan dar cabida a los miles de espectadores que, sin duda, asistirán a presenciar el desarrollo de las pruebas.

UNIFICACION EN SANTIAGO

Hay quienes miran con pesimismo las gestiones que se harán para obtener la unificación del atletismo en Santiago, que, como se sabe, cuenta con dos dirigentes. Sin embargo, el interés superior del atletismo y la buena voluntad que estimamos debe existir en ambas partes, pueden hacer posible un entendimiento que se transformaría en un valioso aporte para la mejor representación de nuestro país en el certamen.

La proposición del delegado por Chillán, señor Julio Ortúzar, y las atinadas gestiones del vicepresidente de la Federación, señor Jorge Neumann, están llamadas a encontrar amplio eco en el ambiente.

ESGRIMA

Gran actividad en la sala de armas de la Fed.

El sábado se efectuará la semi final del torneo "Conde Simeón"

Durante la presente semana se desarrollará un intenso e interesante programa de asaltos, matchs de desafíos, por el torneo de los brazaletes y semi final del torneo "Conde Simeón".

Hoy, de 18 a 20 horas, habrá asaltos académicos y de entrenamiento, dirigidos por el profesor señor Jorge Garretón.

Mañana de 18 a 21 horas, tendrán lugar varios asaltos de desafío por los brazaletes de espada y sable, entre los señores Serafín Cuevas, Pedro Aranda, Tomás Barraza y Jorge Garretón.

Los alumnos del maestro señor Alfredo Urrea efectuarán este mismo día algunos asaltos académicos con los alumnos del maestro señor José A. Fontalba.

El jueves 30 y viernes 31, de 10 a 12 y de 18 a 21 horas, entrenamientos y clases particulares dadas por los profesores señores Garretón y Urrea.

El viernes, de 20 a 21 horas, la sala estará libre para los aficionados que deseen cambiar armas en asaltos académicos o de desafío. Se invita para este día a los estudiantes de las Universidades de Chile y Católica como, asimismo, a las personas que deseen presenciar estos espectáculos.

La entrada es gratis.

El sábado próximo, de 18 a 21 horas, se realizará la semi final del torneo "Conde Simeón". Les corresponde tomar parte en esta prueba a los siguientes tiradores: teniente de carabineros señor Efraín Díaz; señor Tomás Goyoaga; sargento segundo, señor Moisés Fica; señor Serafín Cuevas; señor Tomás Barraza.

Noticias de secretaría. — Los aspirantes a esgrimistas o los que deseen tomar clases de esgrima o gimnasia serán atendidos diariamente en la secretaría de la Federación, (Ahumada 123), de 10 a 12 y de 18 a 21.

Sesión de directorio y delegados.— Para mañana, a las 19 horas.

Record

argentino marcó José Casaza, en

FUSIL

Ultimamente se efectuó en Buenos Aires un importante torneo de fusil, a 50 metros, en que el tirador José Luis Casaza cumplió una excelente performance al totalizar 1,130 puntos. Con tal desempeño batió el record argentino en esa categoría, y su puntaje aparece valorizado, si se recuerda que el campeonato mundial en dicha categoría es de 1,14 puntos.

Los puntos parciales de Casaza fueron así:



El cartón de José L. Casaza

DE PIE

10, 9, 10, 10, 10, 10, 10, 9, 10, 9	97
10, 8, 10, 8, 9, 8, 7, 9, 10, 10	89
7, 9, 8, 9, 9, 10, 10, 9, 9, 8	88
8, 9, 10, 10, 10, 7, 9, 10, 10, 10	93
	367

DE RODILLA

10, 9, 10, 9, 10, 9, 10, 9, 10, 9	95
9, 9, 10, 10, 7, 10, 10, 10, 10, 10	95
9, 8, 10, 8, 10, 10, 9, 10, 10, 10	94
10, 9, 9, 10, 9, 10, 9, 9, 9, 8	92
	376

DE CUERPO

10, 10, 10, 9, 9, 10, 10, 9, 10, 10	97
10, 10, 10, 10, 10, 10, 9, 10, 10, 9	98
9, 10, 10, 8, 10, 10, 10, 10, 10, 10	97
10, 9, 9, 9, 10, 10, 10, 10, 9, 9	95
	387

Campeonato del Deuma F. C.

Se jugó el sábado 25 la primera rueda con los siguientes resultados:

Investigaciones 2.o (5), Universo 2.o (0).

Investigaciones 1.o (2), Universo 1.o (0).

Deuma 1.o (4), Droguería del Pacífico 1.o (2).

Anita Lizana frente a su más fuerte compromiso

Juega el sábado con Lionel Page, por la copa "Huneeus"

La segunda etapa de la competencia de tennis por la Copa "Antonio Huneeus" que corresponde a las semifinales, nos ofrece una serie de lances que tendrán necesariamente que repercutir hondamente en la afición.

Los equipos del Santiago A con Internacional y Stade Francais con Quinta Normal, son los que disputarán su chance para llegar a la etapa final de la competencia.

LA SENSACION DEL CERTAMEN

En la tarde del próximo sábado tendremos la sensación del torneo. Juega Anita Lizana con Lionel Page. Es decir, la campeona está ante su más difícil compromiso de su carrera tennistica. Naturalmente que ante las condiciones de un Page, las probabilidades de Anita se ven un tanto menguadas; pero, con eso y todo, las opiniones se encuentran divididas. Hay quienes opinan que dada la irregularidad de Page, Anita puede imponerse, y que en el peor de los casos hará emplearse a fondo a Page.

OTROS LANCES

La etapa del sábado opone también a Ricardo Lizana y a Alex Meyer, los primeros de los equipos del Q. Normal y del Stade, que deben brindarnos también un partido de excelente calidad.

Por lo que respecta al "match" Internacional con el Santiago, las posibilidades son bastante equivalentes y la diferencia en favor del equipo que logró triunfar no debe ir más allá de un punto.

El primer doble de este "match" entre las parejas Ossandón-Molinos y S. Deik-Ferrer es el que se presenta con mayores antecedentes de interés.

En el Santiago Paperchase

El domingo, después de inaugurar las nuevas naves de pesebreras y también los arreglos de la pista de saltos con sus plantaciones, se llevó a efecto el concurso hípico interno del Santiago Paperchase Club y el cual dió los siguientes resultados después de una brillante actuación de sus jinetes:

Primera prueba

1.o Señor Ludovico Baratieri, en Butón.

2.o Señor Daniel Tobar, en Rafaelito.

3.o Capitán señor Leonardo Chiriboga, en Coptelera, y señor Vicente Goyoaga, en Pretty-Boy.

Segunda prueba

1.o Señor Luis Larenas, en César II.

2.o Sr. Guillermo Schacht, en Vaida.

3.o Señor Guillermo Endhal, en Gran Señor.

Tomó acuerdos la Federación Ciclista de Chile

El directorio de la Federación Ciclista de Chile celebró sesión el viernes 24 del presente.

Presidió el titular don Santos Allende, y asistieron los directores señores Eduardo Lassalle, Enrique Mardones y Jorge Ramos. También los delegados de Concepción e Iquique, señores Arancibia y Rivera, respectivamente.

Se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Ratificar la afiliación del Club Ciclista Internacional a la Asociación.

2.o Felicitar al nuevo directorio de la Federación Chilena de Natación.

3.o Proponer al H. Consejo Superior, se nombre miembro honorario de la Federación al ex ciclista Roberto Parra H., en consideración a su gran labor ciclista efectiva.

4.o Ratificar el castigo impuesto por la Asociación Santiago al corredor del Green Cross, Enrique Torres Orellana.

5.o Solicitar a la Santiago informes sobre la expulsión del socio del Audax Italiano, Roberto Avendaño G.

6.o Comisionar al presidente, señor Allende, para que se traslade a San Felipe y Los Andes, con el objeto de que se imponga de la situación irregular que existe en la Asociación mencionada.

7.o Manifestar a la Asociación La Calera envíe a la brevedad los datos e informes anunciados.

8.o Pasar a la consideración del H. Consejo la renuncia del director señor Oscar Drobek, por presentarse una situación irregular.

9.o Se toma nota del informe mensual del Tesorero.

10. Por petición expresa del directorio, el señor delegado de Concepción, don Carlos Arancibia, retira las renuncias presentadas anteriormente.

Sigue siendo un gran guardavallas

Botasso

He aquí una espléndida caricatura del arquero internacional argentino Botasso, tan conocido en Chile que continúa demostrando "su clase", a pesar de ser de la vieja guardia. Ultimamente contribuyó poderosamente para que su equipo, el Racing, igualara posiciones a un goal con el River Plate que tenía en el arco a otro crack internacional: Bosio.

Federación de Football de Chile

La Comisión de Disciplina de esta colectividad, compuesta por los señores Alberto Arellano, Manuel Joquera y Duncan Silva, se reunirá hoy martes, a las 18 horas, a fin de ocuparse de los asuntos que penden de su consideración.

EL DIRECTORIO SESIONARA MAÑANA MIERCOLES.— El cuerpo directivo de la Federación sesionará mañana miércoles, a las 21.30 horas, para imponerse de la cuenta pendiente.

EL CONSEJO SUPERIOR SE REUNIRA EL VIERNES PROXIMO.— En conformidad a la reglamentación vigente, el viernes próximo, a las 21.30 horas, se reunirá el organismo máximo de esta colectividad, en el local de su secretaría, Moneda 1380.

Citaciones

CLUB DE DEPORTES VELOZ.— Junta general mañana, a las 21 horas, en Riquelme 880.

ALMACENES ECONOMICOS F. C.— Junta general hoy, a las 21 horas, en 21 de Mayo 562.

LUIS A. MUÑOZ MOYANO — Junta general hoy, a las 21 horas, en Gálvez 91.

MIRASOL F. C.— Directorio hoy, a las 20 horas, en el local de costumbre.

ASOCIACION DE FOOTBALL JOSE ARRIETA.— Consejo, a las 19.30 horas de hoy, en el local de costumbre.

OLIMPICO F. C.— Jugadores de los tres equipos para hoy, a las 20 horas, en la secretaría.

MANUEL TABORGA F. C.— Junta general hoy, a las 20 horas, en el local de costumbre.

EL RAYO F. C.— Junta general hoy, a las 20 horas, en Roberto Espinosa 1413.

CLUB DE EXCURSIONISTAS HERNANDO DE MAGALLANES —Junta general hoy, a las 21 horas, en Baquedano 864.

LUIS CRUZ MARTINEZ. — Directorio para hoy, a las 21 horas, en la secretaría.

El certamen mundial de hockey se disputará en 1935

Después de haber consultado a las entidades afiliadas, la Federación Internacional de Hockey ha logrado conciliar los intereses de aquéllas, con el fin de poder efectuar el campeonato mundial en fecha conveniente para todas las filiales.

De acuerdo con las contestaciones recibidas, la citada institución ha fijado la fecha del 19 de junio de 1935 para la iniciación del campeonato mundial, clausurándose el torneo el 27 del mismo.

Es muy probable que la sede del concurso sea París o Londres.

Deportivo "Enrique Correa G."



El directorio del Deportivo "Enrique Correa"

En sesión del 25 de agosto, esta institución eligió el siguiente directorio para la temporada de 1934-35:

Presidente, señor Jorge Muñoz.
Vice, señor Humberto Leiva.
Secretario, señor Alberto Morales.
Pro, señor Oscar Ortega.
Tesorero, señor Raúl Ossa.
Pro, señor Oscar Muñoz.
Directores, señores: Juan Carrasco, Fernando Díaz, Luis Ruz, Víctor González y Víctor Rojas.

CICLISMO

Kunstmann venció en "La hora individual" del torneo del "Veloz"

Después de hermosa lucha, logró aventajar a sus más temibles rivales. — Los resultados generales

Con buen éxito se llevó a cabo, anteayer, en el Velódromo del Estadio Santa Laura, el torneo interno de ciclismo que había preparado la sección respectiva del Club de Deportes Veloz.

La prueba de atracción de este torneo era la Hora Individual, para todo competidor, en la que hizo acto de presencia cerca de una veintena de pedaleros que esperaban anotarse una victoria más para acumular puntos para la competencia anual.

Raúl Kunstmann, el joven pedalero de quien en más de una ocasión nos hemos ocupado en estas columnas, resultó vencedor, después de luchar bravamente, durante las cuatro llegadas parciales, con sus más temibles rivales: Vergara, Bravo, Canossa, quienes cayeron batidos en buena lid.

RESULTADOS GENERALES

1.200 metros infantiles:
1.o Sergio Escobar.

3.200 metros, novicios:
1.o Hernán Muñoz.
2.o Carlos Barrios.
2.o Carlos Kunstmann.

4.000 metros, cuarta categoría. Dos llegadas
1.o Ricardo Canossa.
2.o Víctor Guzmán.
3.o Bernardino Idelzoaga.

6.000 metros, tres llegadas, tercera categoría:
1.o Raúl Kunstmann.
2.o Francisco Bravo.
3.o Carlos Araya.

6.000 metros, primera y segunda categorías:
1.o Máximo Vergara.
2.o Oscar Fuenzalida

Hora Individual, con cuatro llegadas y medio punto por pasada, todo competidor.
1.o Raúl Kunstmann, 64 puntos.
2.o Máximo Vergara, 56 1/2 puntos.
3.o Francisco Bravo con 34 y medio puntos.
1.o Ricardo Canossa con 27 puntos.

Recorrido, aproximadamente: 32 kilómetros.

ATLETISMO INTERNACIONAL

ITALIA superó a POLONIA por 69 a 51

INTERVINIERON EN EL ESTADIO DE FLORENCIA ATLETAS DE FAMA COMO KUSOCINSKI Y BECCALI

El primer gran match internacional de atletismo en Europa acaba de efectuarse en el estadio Berta, de Florencia. La enjundiosa representación italiana midió sus fuerzas con la polaca en un cotejo que iba a poner de relieve el estado de capacidad de los conjuntos para ulteriores compromisos. Los atletas polacos fueron seleccionados para este primer cotejo en mérito a que el año pasado tuvieron una brillante actuación frente a Hungría y Checoeslovaquia. Esta vez bajaban a la península capitaneados por el olímpico Kusocinski, figura extraordinaria a quien muchos consideraron que se enfrentaría con el no menos famoso y también campeón olímpico Luis Beccali. El choque no se cumplió. El atleta visitante se anotó en la prueba de los 5 kilómetros, donde difícilmente hallaría rivales serios; Beccali, por su parte, se alistó cómodamente en su distancia favorita: los 1500 metros. Tal vez los 3000 metros pudieron oficiar de mediador en este caso, pero esta distancia no fué incluida en el programa, y cada campeón paseó por distinta ruta su prestigio.

El triunfo fué logrado por Italia.

El balance final dió un puntaje lo suficientemente amplio como para que no suscitara discusión la holgura de la victoria: 69 puntos contra 51.

De las marcas logradas corresponde destacar la cumplida por Beccali en los 1500 metros, que fué de 3' 57" 2|10. Si tenemos en cuenta la contribución negativa del viento, el tiempo es muy bueno en este caso, máxime si se considera que el gran medio fondista italiano no fué mayormente exigido.

Damos a continuación los resultados técnicos de la reunión:

100 metros: 1.o Di Blas (I), 10" 8|10; 2.o Toetti (I) y 3.o Trovawski (P).

400 metros: 1.o Rabaglino (I), 50"; 2.o Biniawski (P), 50" 3|10, y 3.o Ferrario (I).

1500 metros: 1.o L. Beccali (I), 3' 57" 2|10; 2.o Ceratti (I), 3'58" 2|10, y 3.o Sidorowicz (P), 4' 02" 7|10.

5000 metros: 1.o Kusocinsky (P) 15' 9" 6|10; 2.o Lippi (I), 15' 18" 6|10; 3.o Falkas (P), 15' 21" 8|10, y 4.o Bartolonl (I), 15' 25" 4|10.

110 metros vallas: 1.o Caldana (I), 15" 3|10, y 2.o Nowosipski (P), 15" 6|10.

400 metros vallas: 1.o Facelli (I), 55' 2|10; 2.o Kostrokski (P), 56" 8|10, y 3.o Ridi (I), 57" 8|10.

Salto en largo: 1.o Novack (P), 7m38 (récord polaco); 2.o Tabai (I), 7m20, y 3.o Sikoski (P) 7m13.

Salto en alto: 1.o Dotti (I) 1m81; 2.o Plawezyk (P), 1m80, y 3.o Caldana (I), 1m75.

Triple salto: 1.o Luckhaus (P), 14m18; 2.o Guglielmi (I), 14m10, y 3.o Fino (I), 13m62.

Bala: 1.o Heljasz (P), 15m27; 2.o Bonnocini (I), 14m95; 3.o Siedleky (P), 14m96; y 4.o Pighi (I), 12m81.

Jabalina: 1.o Sparzzali (I), 57m59; 2.o Trucky (P), 55m17; 3.o Paweski (P), 54m'2, y 4.o Agosti (I), 52m11.

Disco: 1.o Oberweger (I), 44m89; 2.o Bonnoncini (I), 43 metros 82 ctms; 3.o Heljasz (P), 42m98, y 4.o Siedleki (P), 41m31.

Posta 4 x 400: 1.o equipo italiano, integrado por Di Blas, Ferrario, Rabaglino y Beccali, en 3' 19" 8|10, y 2.o equipo polaco, en 2' 27" 4|10.

Loma Blanca y Carlos Walker empataron

Anteayer se jugó en la cancha N.o 1 del Estadio Zambrano y ante un público numeroso este partido de carácter amistoso, el cual fué realmente interesante en todo momento.

Después de una contienda muy movida y caballerosa se puso fin con un merecido empate a un tanto por lado.

Ambos elencos actuaron con suplentes.

En el encuentro entre los terceros venció el Loma, y en el jugado entre los segundos, la victoria favoreció al equipo que dirige con tanto entusiasmo don Germán Silva.

El próximo domingo juega el Loma contra el poderoso equipo del Chelsea de los registros de la Liga Yungay.

Asociación de Football Yungay

Para esta noche, a las 21 horas, en Andes 3913, se cita a los señores delegados, a reunión de Consejo, con el objeto de pronunciarse sobre renuncias y elecciones a que hubiere lugar.

POR LA ASOCIACION BANCARIA

"Canaempu" venció al Banco Anglo por 3 a 1

Banco de Chile y Banco Español empataron a 1

Interesantes fueron los partidos realizados el sábado por la competencia de la Asociación Deportiva Bancaria, que dirige don Raúl Uribe Baeza, como presidente, en el Estadio El Llano.

Por la serie inferior se encontraron el Banco de Chile con Banco Español, conjuntos que hicieron un encuentro lleno de alternativas, produciéndose hasta situaciones tragi-cómicas por el gran entusiasmo de sus defensores, teniendo que intervenir enérgicamente el árbitro en todo momento. El final del encuentro se tradujo en un empate de 1 goal por lado, lo que justificó el desarrollo del encuentro.

Por la División de Honor correspondió al Banco Anglo S. A., que ostentaba el título de campeón por más de 7 años, dirimir superioridad con la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas (Canaempu), cuadro que se presentó bien entrenado y con todos sus titulares, deseosos de obtener el triunfo.

Tras de ligeras expectativas y con el entusiasmo y "vivas" de la concurrencia, se dió comienzo al partido, notándose equiparidad de fuerzas en los 15 primeros minutos. En forma sorpresiva, Jaramillo pasa a Carbonell y éste a Martínez, quien se encontraba a 10 metros de la valla y enforma "relámpago" envía un fortísimo cañonazo que sorprende a Rodríguez, golkeeper de los "uniforme Boca-Juniors", decretando la caída del baluarte de los "canaempinos".

Reiniciado el juego, los muchachos del "Canaempu", con deseos de igualar posiciones, llevan serias corridas, lo que se traduce en la anotación de dos "pepinos" contra los "travesaños" defendidos por el "mandarín" de los Anglo S. A., "Max Maurin". Estos goles fueron hechos de golpes de cabeza el primero, por Salamanca, y el segundo por Brieba.

El segundo tiempo fué un dominio completo de los "Cajistas Públicos", obteniendo un nuevo tanto por intermedio de Brieba, terminando el encuentro por el score de 3 x 1.

Por el equipo del Banco Anglo se desempeñaron en gran forma, Jaramillo, Carbonell, Maurin, Gálvez y Martínez, y por la "Canaempu", Rodríguez, en la puerta, Guzmán; Bollo, Mentzs, García, Schenebergger, Salamanca y Brieba.

Después del triunfo, se sirvieron unas excelentes onces en el Casino del Estadio, entre vencedores y vencidos, demostrando la gran camaradería entre los actuantes por la Asociación Deportiva Bancaria y las atenciones especiales de los dirigentes de la Asociación El Llano y administración del Casino.

EN LOS PREPARATIVOS de SU ANIVERSARIO TRABAJA LA UNION DE TIPOGRAFOS

ACUERDOS ADOPTADOS POR LA COMISION ORGANIZADORA QUE PRESIDE EL SEÑOR ROMELIO ROMAN.—RECOMENDACIONES A LOS ASOCIADOS.—FORMA EN QUE SE DESARROLLARA EL PROGRAMA CONMEMORATIVO.—ATENCION A LAS DELEGACIONES PROVINCIALES.—EL BANQUETE OFICIAL

En la tarde del domingo, después de la sesión del cuerpo directivo, se reunió la comisión pro aniversario presidida por el director señor Romelio Román J., para conocer y determinar algunas resoluciones tendientes a asegurar el éxito social de la conmemoración del aniversario de la corporación que coincide con el de la patria, el 18 de setiembre próximo.

Se hizo un estudio de los fondos de que se dispondrá para tal objeto, como también se acordó pedir a los socios en general, que respondan a la brevedad posible a la circular enviada hace poco, pues su respuesta significa para la comisión, contar con otros medios para la mayor solemnidad de los actos a realizar.

EL PROGRAMA

El programa quedó totalmente terminado, cuyas líneas generales son: el día 16, visita a los mausoleos, donde se pronunciarán discursos de recordación hacia los socios fallecidos; en la tarde, campeonato de football y atlético.

El día 17, recepción a las delegaciones de provincias; comida íntima. Día 18, sesión solemne, banquete oficial, fiesta social en el local para las familias de los socios. En la mañana se hará entrega de los diplomas, y en la tarde distribución de los premios de las pruebas de atletismo y football.

OTROS DETALLES

Entradas para el banquete pueden ser pedidas a los señores Romelio Román, Alfredo Morán, Albino Zúñiga, Augusto Carvajal como también a los miembros del directorio señores Urzúa, Barrera y Padilla. Su valor es de 10 pesos.

Señor Albino Zúñiga, dirigente de la Unión de los Tipógrafos, que participa en los trabajos pro 81.o aniversario de la decana del mutualismo

Asamblea de empleados de carnicerías habrá esta noche a las 20 horas

Se ocupará del problema de la carne y elección de delegados a la Convención Anual de Sindicatos

Hoy, a las 20 horas, se reunirá en una asamblea de la mayor importancia para el gremio, el Sindicato Profesional de Empleados de Carnicerías, en Puente 682, altos. A esta reunión se ha encarecido la mayor asistencia, por cuanto está destinada a tratar el problema de la carestía de la carne y sus consecuencias para los gremios relacionados con esta actividad. Se abordarán las separaciones de personal de empleados por las mismas causas y se salvarán responsabilidades gremiales. Asimismo, se tratará, y seguramente al principio de la sesión, por ser un asunto de urgencia y de rápido despacho, el nombramiento de delegados ante la Confederación Nacional de Sindicatos de Chile, a la cual el organismo se encuentra afiliado. Junto con esto, se arbitrará la solución de todo lo relativo a las cotizaciones, pues el Sindicato no desea quedar por ningún motivo rezagado en sus deberes sociales.

Biblioteca Popular de la Agop. de Providencia

Interesante labor está desarrollando la Biblioteca Popular Providencia, que mantiene en su hogar social la "Agrupación Gremial Obrera de Providencia".

Esta Biblioteca Popular, que funciona hace poco más de un mes en Avenida Manuel Montt 1470 y que se mantiene por el esfuerzo de los dirigentes de la "Agop" y por algunos obsequios de volúmenes de libros de algunos vecinos de la comuna, se preocupa de la educación del obrero y que son los señores: Enrique Moll L., don Francisco Jorquera F., don Luis Palma, don Néstor Aracena, don César Geisse y el Dr. Elías Malbrán M.

Además la biblioteca, y gracias al esfuerzo del bibliotecario señor Fidel Fernández Fuentalba, cuenta con una sala de expansión, de juegos sanos: dama, dominó, ludo, billar chino, la culebra, y muchos otros entretenimientos. También existen en el día gran número de niños que también buscan su entretención leyendo las numerosas revistas infantiles y los juegos.

Centro Cultural José Manuel Balmaceda

El Centro Cultural José Manuel Balmaceda continúa sus actividades con éxito. Efectuó en Renca una velada que constituyó todo un éxito, especialmente la conferencia dada por el presidente, don Francisco U. Vallejos, que mereció muchas felicitaciones. El tema abordado fué: "El problema social, su causa y orígenes".

Próximamente iniciará esta institución una serie de veladas y conferencias en los principales centros obreros de la capital, destacándose entre los temas a tratar "El proyecto-ley Olavarría", sobre el cual este organismo solicitará el apoyo de todas las colectividades obreras a fin de que una vez por todas sea ello una realidad. A todas estas veladas se invitará a las autoridades y altos jefes de reparticiones públicas. El cuadro artístico-musical ejecutará interesantes números de variedades y música criolla.

Colonia Agrícola y Ganadera "Carlos Henríquez"

Estando próxima a ser una realidad la ley de colonización agrícola, se cita a sesión a todos los miembros de la colonia para mañana miércoles a las 6 de la tarde, en la secretaría, Gálvez 91, donde se tratarán asuntos de importancia para todos los aspirantes a colonos.

Resumen de asambleas y noticias

Cuerpo de Suboficiales y Soldados de Defensa Nacional, Sin Pensión. — Reunión general, hoy, a las 18, en Santo Domingo 1274.

Unión Social Mutualista.— Comisión de Fiestas, hoy, a las 21 1|2 horas, en San Francisco 748.

Sociedad Mutual de Choferes Manuel Montt. — Sesión ordinaria del Directorio, hoy, a las 22 horas, en Olivares 1643. A los socios sin trabajo se les ruega pasar a inscribirse en la Bolsa del Trabajo que sostiene esta institución.

Sindicato Profesional de Pasteleros y R. S. — Reunión de socios, hoy, a las 19 horas, en 21 de Mayo 562, altos con asistencia de un Inspector del Trabajo. Se elegirá directorio.

Conjunto Artístico Tomás Gatica Martínez. — Efectuó con brillo una velada social y artística a beneficio de un Club Deportivo. El próximo sábado prestará su concurso en la Unión Gremial de Obreros de la Fábrica del Ejército.

Sociedad Juan M. Dávila Baeza. — Anuncia para el sábado próximo un baile social de primer orden por la música y los preparativos que hace la Comisión de Fiestas.

"Con medios económicos suficientes el Departamento Cultural podrá ampliar su labor"

Dicen numerosas instituciones sociales y sindicatos obreros a S. E. y Ministros del Trabajo y Hacienda.— Peticiones al Supremo Gobierno

A raíz del éxito completo con que se realizó la Semana Cultural del Consejo de Cooperación Obrera, el directorio de este organismo, con la adhesión de numerosas instituciones, ha elevado un interesante memorial al Supremo Gobierno, Ministro del Trabajo y Ministro de Hacienda, dejando constancia de la interesante y provechosa labor que incumbe al Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo.

FONDOS PARA UNA MAYOR ACCION

El memorial hace notar la necesidad de que el Departamento intensifique y amplíe su obra, bajo diversos aspectos, para lo cual señala lo que a juicio del Consejo de Cooperación Obrera debiera realizarse; pero expresa también que para ampliar esa acción es imprescindible que se dote al Departamento de los medios económicos que le permitan cumplir ese rol.

LAS PETICIONES FORMULADAS

Concretamente, las distintas instituciones firmantes, por parte de sus presidente y secretarios, más sus timbres oficiales, solicitan lo siguiente::

1.o Solicitar del Supremo Gobierno, y particularmente de los señores Ministros del Trabajo y de Hacienda, que se interesen efectivamente por la benéfica labor que desarrolla el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo, y que le otorguen los medios económicos y elementos necesarios para que pueda cumplir sus finalidades. Dentro del presente año, y en el carácter de urgente, pedir que se otorgue la ayuda económica que sea posible, a fin de que no paralice sus actividades.

2.o Representar a S. E. el Presidente de la República, al señor Ministro del Trabajo, al señor Ministro de Hacienda, a los parlamentarios y particularmente a los miembros de la H. Comisión Mixta de Presupuestos, la necesidad de que desde el año próximo se concedan al Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo la organización estructural, el personal eficiente y los fondos necesarios para que realice la amplia labor que le corresponde, en todo el territorio de la República.

ALGUNAS DE LAS INSTITUCIONES FIRMANTES

Un miembro del Consejo de Cooperación Obrera nos manifiesta que entre las instituciones firmantes del memorial, figuran, entre otras, las siguientes: Sociedad Igualdad y Trabajo, Sociedad Figueroa Alcorta, Sociedad Fermín Vivaceta, Sociedad Dávila Baeza, Sociedad Unión Nacional, Sociedad Gremial de Providencia, Sociedad Manuel Montt, Cooperativa M. Montt, Fraternal Obrera Ferroviaria, Sindicato Laborde Hnos., Sindicato Etchepare, Sindicato Ebner, Asociación de la Pavimentación y muchas otras instituciones.

Hoy se activará la Convención anual de Sindicatos

A las 21.30 horas se reunirá hoy el Consejo Ejecutivo de la Confederación Nacional de Sindicatos de Chile para tomar nota de todas las nuevas afiliaciones recibidas y que cumplan los requisitos reglamentarios, para los efectos de que puedan actuar en la Convención.

Queda cerrado el período especial de afiliación.

Sobre la convención misma, volvemos a decir que lamentamos no poder dar informaciones más amplias, por cuanto no nos han sido traídas en los últimos días, deber de secretaría que entendemos debe estar ya solucionado.

Tenemos sí conocimiento de que son diversas e importantes las nuevas afiliaciones de Sindicatos locales y de provincias llegadas al Consejo Ejecutivo.

Unión del Personal de Suboficiales Pensionados

El Directorio de la Unión Social de Suboficiales Pensionados, acompañados por el presidente de la Manuel J. Silva, señor Pedro Reyes M., se entrevistó el sábado ppdo. con el senador don Artemio Gutiérrez, a fin de que este parlamentario los informara acerca del estado de tramitación en que se encuentra la modificación del Art. 2.o de la Ley 5005. Dicho proyecto está detenido hasta que se falle la demanda que algunos jubilados habían hecho al Fisco. El señor Gutiérrez se demostró interesado por este proyecto que está afectando a buen número de hogares, de modestos ex servidores, invitando a la comisión en referencia para una próxima entrevista que se verificará hoy martes, a las 15 horas, en el Senado.

FUE UN EXITO LA INAUGURACION DEL CICLO DE VELADAS DE ARTE Y CULTURA FISICA

INICIADAS POR EL DEPARTAMENTO CULTURAL EN LA PISCINA ESCOLAR TEMPERADA.—PALABRAS DE APLAUSO DEL PRESIDENTE DEL COMITE OLIMPICO CHILENO, DON ENRIQUE BARBOZA.—LA CONFERENCIA DEL PROFESOR SEÑOR KOCIAN

Lleno completo de personas de las más variadas actividades, ocupó el hall de la Piscina Escolar Temperada, con motivo de la inauguración



Señor Carlos Casassús, jefe de Sección del Depto. Cultural, que ha organizado el nuevo Ciclo de Veladas de Arte y Cultura Física

del ciclo de veladas de arte y cultura física iniciadas por el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo.

El acto constituyó uno de los mayores éxitos del Departamento en su obra social y cultural, y la numerosa concurrencia aplaudió con general entusiasmo la brillante conferencia del distinguido profesor señor Benedicto Kocian, la interpretación de la poesía titulada "Canto al atleta", por su autor, el poeta señor Carlos Casassus, y el programa de arte, mas la exhibición de interesantes cintas cinematográficas Bayer.

Entre los asistentes hubo destacadas personalidades sociales, funcionarios y dirigentes, como el presidente del Comité Olímpico Chileno, don Enrique Barboza, que expresó especiales felicitaciones para el Departamento Cultural, en la persona del jefe de sección, señor Casassus, por esta nueva y acertada orientación de actividades de esta repartición del Ministerio del Trabajo.

CONFERENCIA POSTERGADA

Se nos encarga informar que la ... en el Departamento Cultural ... conferencia anunciada para mañana ... según invitaciones y programa impreso distribuído a diversas instituciones y personas, ha sido postergada.

EN EL SINDICATO EBNER

Mañana miércoles, a las 18.30, el Departamento Cultural ofrecerá una velada y conferencia gratuitas en el Sindicato Industrial de la Fábrica de Cervecerías Ebner, Olivos 948.

Dará una interesante conferencia sobre Cooperativas, el señor ... Parrao, conocido funcionario y técnico sobre la materia.

Un programa de variedades artísticas de atracción completará la velada, a la que se invita ... de toda clase de personas.

Soluciones al problema de la carne estudiará hoy la Soc. Gremial de Abasto

Asamblea que celebrará en Nataniel 1910, con invitación a los dirigentes de instituciones congéneres

La Sociedad Gremio de Abasto ha citado para hoy a las 20, a los dueños de carnicerías, para tomar rápidas medidas a fin de conseguir, aunque sólo sea un tope al alza del precio de la carne. Local: Nataniel 1910.

Los actuales precios son los más altos que se han registrado en el país, y urge medidas para detenerlos, pues de otro modo amenazarán seguir en forma exagerada.

Según datos que obran en poder de esta Sociedad, existirían grandes partidas de ganado, cuyos acaparadores sólo esperan un mayor precio para lanzarlos al mercado.

A los precios actuales es materialmente imposible sacar ... gastos que origina la explotación de una carnicería; por esta razón y muchas otras, es que los dueños de estos establecimientos no pueden seguir siendo elementos para ... la especulación en el precio de la carne.

Para la reunión de hoy están invitados los dirigentes de las sociedades congéneres y algunos parlamentarios.

Hoy prosigue actividad la Asociación de Pavimentadores

La Asociación Unica de los Pavimentadores de Chile, organizadora de la Cooperativa de Edificación de los Pavimentadores de Chile, en sesión general ordinaria, del domingo 26 del presente, eligió directiva provisional a fin de que se hagan las tramitaciones del caso ante la Caja de Seguro Obrero. Se acordó enviar nota al señor Fernando Domínguez B. encargado de la población para obreros que patrocina la dirección.

Entre otros acuerdos se tomó el de apersonarse a los señores Ministro de Fomento, al de Trabajo y al señor Santiago Labarca, Administrador General de la Caja de Seguro Obligatorio; fueron elegidos los dirigentes de la Cooperativa de Edificación, los socios señores Marcos Miranda Quiroz, para presidente; Francisco Tapia González, Secretario General; Eduardo Reyes Herrera, tesorero; Agustín Figueroa Vera y Humberto Lorca Traslaviña, directores.

Quedó acordado citar a la primera sesión de los componentes de la Cooperativa de Edificación para el martes 28 de agosto, a las 18 horas, en el local social de Esperanza.

Federación de Suboficiales en Retiro

SECCION "LUIS A. SOTO"

Habiendo fallecido ayer a las 16 horas, nuestro consocio y Veterano del 79, don Luis Tognola Cabellos (Q. E. P. D.), se cita a todos los señores consocios para hoy, a las 15.45 horas, en su casa mortuoria, Avenida Central N.o 1299, a fin de asistir a sus funerales.

La institución formará con su estandarte social y banda de músicos, partiendo el cortejo de su casa mortuoria.

Charlas en el Sindicato Cía. de Gas

Hoy a las 18.30 se iniciarán en el Sindicato Industrial Obrero Compañía de Gas, las charlas culturales organizadas con el objeto de contribuir a la mayor preparación de los elementos obreros y de sus familias.

Habrá, asimismo, cursos sociales con igual objeto.

La charla de esta tarde estará a cargo del señor N. Belmar, y la entrada será libre.

Celebró su 24.o aniversario la Soc. Figueroa Alcorta

Con festejos que alcanzaron pleno éxito celebró dignamente su 24.o aniversario la Sociedad Mutualista Figueroa Alcorta.

El último de los actos consistió en un lunch, el domingo pasado, en su casa social, Andes 3913.

Allí usaron de la palabra, en aplaudidos términos, el presidente, señor Miguel Muñoz; el presidente de la Sociedad Fermín Vivaceta, al cual se le hizo entrega de un diploma; el secretario de la Unión de Peluqueros; el presidente de la Sociedad Juan M. Dávila Baeza; el presidente de la Sección deportiva de la Sociedad Figueroa Alcorta, y el señor Lientur Rodríguez, que clausuró la interesante fiesta en un inspirado discurso.

Local del Sindicato: Erasmo Escala 2735.

El conjunto de la institución desarrollará números artísticos.

INDUSTRIAS Y COMERCIO

Banco Central de Chile

BALANCE DE SU SITUACION, EN 24 DE AGOSTO DE 1934, CON SALDOS COMPARADOS AL 17 DE AGOSTO DE 1934

ACTIVO

Oro en el país	$ 89.068,970.61		más	565.444.35
Oro depositado a la vista en el exterior	15.387.335.64		menos	4.393,169.79
Oro en Custodia en el exterior	42.213,963.97		más	2.487,015.00
	$ 146.470.270.22			
Provisión Letras giradas a plazo	1.012,004.83		más	71,976.84
Reserva Legal, Art. N.o 83	$ 145.658,265.39			
Letras Compradas sobre el extranjero	4.324,197.37	$ 149 982,462.76	menos	16,715.97
Total de la Reserva		$ 149.982.462.76	menos	1.429,403.25
Oro en el país, decreto 646		86.222.96	igual	
Oro en el exterior, ley 5107/646		1.178,535 22	más	251,251.52
Oro depositado en el exterior, cuenta Fisco		2.558,414.90	menos	254,775.20
" " del Fisco		3.459,977.79	igual	
" " del público		242.923.79	menos	108,264.45
" " exterior cuenta público		1.920,389.22	menos	1.839,756.66
Plata y níquel		23.456,102.02	más	71,823.15
Cheques y valores a cargo de otros Bancos		338,875.80	más	230,791.35
Redescuentos a Bancos Accionistas.				
Vencimientos antes de 30 días	680,008.51			
" antes de 60 días	1.132,439.25			
" antes de 90 días	520,000.00	2.332,447.76	más	330,850.26
Letras descontadas al público.				
Vencimientos antes de 30 días	$ 966,416 45			
antes de 60 días	721.734.06			
antes de 90 días	529,516.28	2.217,666.79	menos	122.156.13
Préstamos con garantía de productos				
Caja Empleados Particulares. Ley 182		5.392,498.00	menos	6,337.50
" Instituciones Hipotecarias, Ley 466		3.000,000.00	más	2.000,000.00
Descuentos decreto ley 364		19.665,562.27	igual	
Préstamos Ley 5398		209,068.94	menos	69,669.64
" al Fisco, Ley 5296		250,000.00	igual	
" al Fisco, Ley 5331		669.108,018.74	igual	
		38.362,544.77	igual	
Ctas. Ctes. Préstamos y Descuentos. Ley 5185.				
A la industria salitrera	$ 7.800.000.00			
A instituciones de Fomento	22.703,559.43	30.503,559.43	más	5.772,700.77
Préstamos a Repart. Gubernativas.				
Vencimientos a más de 90 días	$ 9.546,000.00	9.546,000.00	igual	
Bienes Raíces		10.370,000.00	igual	
Bonos en poder Superintendencia de Bancos		35,000.00	igual	
Muebles		12,657.00	más	2.590.00
Intereses por recibir		2.573,282.18	más	303,832.67
Cambio (Precio pagado por compras de cambios)		2.529,656.86	más	502,503.10
Operaciones pendientes y varios		14.360.177.77	más	1.564,186 28
Gastos de administración y varios		676,494.75	más	172,056.34
		984.368.539.72		

PASIVO

Billetes del Banco en circulación	$ 490.379.286.00		menos	2 268,445.00
Depósitos de Bancos accionistas	205.614,233.45		más	7.229,247.61
" de Repart. Públicas	2.176,748.24		más	564,764.23
" del Fisco	20.228,261.29		menos	180,978.92
" de la Caja de Amortización	30.526,511.95		más	3.625,224.99
" del público	96.795,480.85		menos	3.070,333.89
Cheques de la Gerencia	6.977,092.67		más	3.560,285.05
Dividendos por pagar	20,326.00	$ 852.717,940.45	menos	1,272.80
Total de billetes en circulación y depósitos	$ 852.717,940.45	$ 852.717,940.45	más	9.458,491.17
Menos saldo cuenta cambio para los efectos de establecer la Reserva	2.529,656.86			
	850.188,283.59			
Cambio, decreto 643		86,222.96	igual	
Conversión Ley 5107/646		1.178,535.22	más	251,251.52
Depósitos del Fisco. Monedas extranjeras		2.558,414 90	menos	254,775.20
" oro del Fisco		3.459,977.79	igual	
" oro del público		242,923.79	menos	108,264.45
" público monedas extranjeras		1.920,389.22	menos	1.839,756.66
Agencias en el país		1.316,381.96	menos	624,755.81
Intereses recibidos y no ganados		49,295.42	más	21,087.83
Operaciones pendientes y varios		1.743,237.72	más	133,752.02
Intereses y utilidades varias		2.781,925.53	más	335,172.16
Capital pagado		90.832,000.00	igual	
Reservas		35.471,294.76	igual	
		984.368,539.72		

Encaje legal conforme Art. 19. Ley 5185 .... 34,50%, menos 0,70.

NOTA.—Considerando el oro de las Letras compradas, el porcentaje es de.......... 35,52%, menos 0,72.

Tasa de Intereses y Descuentos

Descuentos a Bancos Accionistas	4 ½ %.
" al público	6 %
" a la Caja Nacional de Ahorros	5 %.
Operaciones garantidas con vales de prenda	4 ½ %.
" con la industria salitrera. Ley 5185	4 %.
" con las instituciones de Fomento. Ley 5185	3 %.
" con Caja de Colonización y Agrícola hasta $ 10.000.000 Ley 5185	2 %.
Préstamos a Instituciones Hipotecarias. D. Ley 466	1 %.
" a Caja Previsión de Empleados Particulares. Ley 182	4 ½ %.

Firmado: G. DEBESA, Contador.

Firmado: O. MEYERHOLZ, Gerente.

CAMBIOS FIJADOS por el Banco Central de Chile

CAMBIOS FIJADOS HOY

	Base cable	Valor m/cte.	Cambio comp.
Dólar		8.48	
Libra	5.063	48.02	
Franco francés		0.644	1.61
Franco suizo		3.135	7.638
Lira		0.824	2.06
Franco belga		2.254	5.635
Reichmark		3.754	9.385
Peseta		1.312	3.28
Corona sueca		2.475	6.188
Corona checo eslovaca		2.143	5.358
Corona danesa		2.143	5.358
Florín holandés		6.512	16.28
Schilling austriaco		1 818	4.545
Oro chileno		200	

CIERRE OFICIAL DE LOS VALORES COTIZADOS AYER EN EL MERCADO BURSATIL

Obras Públicas, 93 c.
Deuda Interna, 92 1|2 c.
Casino Viña, 87 v.
Caja 6 3|4, 93 1|4 c.
Caja 7 1|2, 93 1|4 t.
Caja 8 1|2, 97 1|2 v.
Caja 8 1|2 A., 97 1|2 c.
Caja 8-1, 97 3|4 t.
Hip. 7-1, 97 v.
Hip. 8-1, 99 c.
Debentures, 77 v.
Electr. Ind. 49 1|2 t.

BANCOS

Central, 1060 c.
Chile, 221 t.

MINERAS

Amigos, 8 1|2 vp.
Batuco, 4 1|2 c.
Carahue, 4 7|8 v.
Cerro Grande, 18 1|2 vp.
Condoriaco, 7 1|8 cc.
Chañaral, 8 3|4 vm.
Dichas, 3 v.
Disputada, 18 tc.
Elisa, 5 cc.
Espinos, 1.40 t.
Gatico, 0.70 c.
Guanacos, 47 1|4 tpv.
Higuera, 0.90 c.
Lebu, 3 3|4 c.
Lota, 34 cm.
Marga Marga, 0.85 c.
Monserrat, 11 3|4 vm.
Ocurí, 20 3|4 tmv.
Onix, 3 1|2 v.
Oploca, 171 1|2 vc.
Oruro, 111 vp.
Patiño, 380 vp.
Presidenta, 2 5|8 t.
Tocopilla, 97 1|4 cp.
Vacas, 2 1|2 v.

SALITRERAS

Lautaro P., 42 vp.

GANADERAS

Aysen, 72 vp.
Cisnes, 44 tpv.
T. del Fuego, 278 tp.

INDUSTRIALES

Austral, 15 v.
Alcoholes, 12 cp.
Catres, 38 v.
Carrascal, 22 v.

MERCADO LIBRE de Cambios

UGARTE CRUZ, WILSON y Cía. Ltd. Corredores

ULTIMAS COTIZACIONES

	Comp.	Vend.
Dls. Exportación	24.90	25.10
" Cable	25	25.50
" Cheque	24.50	25
" Billete	25	25.50
Libras exportación	126.75	127.35
" Cable	125 50	126.50
" Cheque	124.50	125.50
" Billete	126	127
Nacionales	6.80	7
Francos	1.60	1.65
Pesetas	3.40	3.60
Reichmark	9.20	9.80
Liras	2.10	2.20
Oro	498	503
£ sobre Nueva York Dls.	$ 5.05¾	

C. Melón, 121 v.
Cerveza, 77 1|2 vm.
Club Hípico, 10300 t.
Cristales, 20 5|8 cp.
Dropa, 105 v.
Electro Met., 37 c.
Envases, 8 1|4 c.
Fiap, 20 3|4 cc.
Gas Santiago, 100 v.
Gas Valparaíso, 85 tv.
Lamifún, 48 vp.
La Rural, 50 cc.
Lozas Penco, 28 1|2 cc.
Papeles y C., 69 1|2 vc.
Paños Tomé, 57 vc.
P. Concepción, 35 cc.
Ref. de Viña, 104 vp.
Tabacos, 113 tmv.
Telégrafo, 21 1|2 p.
Vapores, 17 1|2 vp.
Volcán, 82 c.

SEGUROS

Americana, 250 c.
Consolidada, 58 c.

METALES

Cotizaciones de metales correspondientes a ayer:

Estaño al contado, £ 228.5.0; subió 1.5.0. A plazo, £ 227.7.6; subió 0.17.0.

Cobre standard al contado £ 28.5.0 no varió. A plazo, £ 28.12.6; subió 0.1.3.

Plata, 21.56; subió 0.06 d.

REMATE

En la segunda rueda de mañana se rematarán los siguientes valores:

10500 Vales Compañía Minera Salvador.
200 Industrial Frigorífico.
500 Aurífera Mabelle.
167 Dichas.
18 Cartones.
15 Cartones.
15 Cartones.
15 Cartones.
110 Lebu.
825 Carbonífera de Penco.
1000 Chacaltaya.
2000 Compañía Estañífera Sayaquira de Caracoles.
40 Fortuna de Colquiri.
500 Minera Victoria.
15 Minera Cuprum.
300 Minera y Metalúrgica El Cobre.
300 Sociedad Nacional de Lubricación.
650 Sociedad Comercial e Industrial de Petróleos Titán.
7 Banco Concepción.

EL MERCADO DE VALORES

IMPORTANTES OPERACIONES EN PAPELES MINEROS DE BAJOS PRECIOS.—REGULAR MOVIMIENTO EN INDUSTRIALES.—POCO ACTIVOS LOS BONOS, GANADEROS Y SALITRES.—EN BONOS SE VENDIERON 432,000 NOMINALES.—LOS PRECIOS CIERRAN FLOJOS.

A papeles de bajo precio se concretó la mayor parte del movimiento de ayer.

Se hicieron gruesos lotes de Dichas, Batuco, Amigos, Carahue y Marga Marga.

En Industriales sobresalen los conformes en Vapores y Papeles y Cartones.

Se vió poco interés por Bancos, Salitres y Ganaderos.

En Bonos se vendieron 432,400 nominales, entre Hipotecarios y del Estado.

Los precios cerraron flojos.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

Primera rueda

31000 Caja, 8-1, 97 1|2.
50000 Hip. 7-1, 96 3|4.
10000 Deuda Interna 7-1, 92 5|8.
400 Cía. Eléctrica, 49 1|2.
100 Disputada, 18.
200 San Vicente, 4.
1200 Presidenta, 2 1|2.
7000 Dichas 2 1|2.
74 Carahue, 4 1|2.
2500 Carahue, 4 3|4.
3000 Batuco, 4 1|4.
650 Lebu, 3 3|4.
100 Cemento Melón, 121.
200 Cervecerías, 78.
32 Tattersall, 186.
3000 Amigos, sept. 20, 10.
3000 Amigos, sept. 20, 10 1|2.
4000 Amigos, sept. 20, 10 1|4.
400 Amigos, sept. 20, 10.
2000 Amigos, sept. 20, O. D., 10
1000 Amigos, sept. 20, 9 7|8.
700 Amigos, sept. 20, 9 3|4.
4500 Amigos, sept. 20, 9 1|2.
400 Lotas, 34.
2700 Lotas, sept. 6, 34.
500 Condoriaco, sept. 20, 7 1|4.
300 Monserrat, sept. 6, 11 1|2.
1500 Monserrat, sept. 20, 11 1|2.
300 Monserrat, sept. 6, 11 1|2.
300 Monserrat, sept. 20, 11 5|8.
500 Elisa de B., sept. 20, 5.
500 Elisa de B., 5 1|8.
400 Oruro, sept. 20, 111 1|2.

Fuera de rueda, hasta las 12 horas.

100 Tocopilla, sept 20, 97 3|4.
500 Chañaral, sept. 20, 8 7|8.
500 Amigos, sept. 20, 9 1|4.
500 Amigos, sept. 6, 9 1|8.
1000 Vapores, sept. 6, 17.
500 Vapores, sept. 20, 17.

Segunda rueda

41000 Caja 6 3|4, 6 3|4.
24500 Caja 8-1, 97 3|4.
100000 Caja, abr. 8-1|2, 97 1|2.
50000 Caja 7-1|2, 93 1|4.
2000 Hip. 7-1, 96 3|4.
1000 Hip. 8-1, 98 3|4.
5000 Casino 7-2, 87.
10000 O. Públicas 7-1, 93.
10000 D. Interna 1.o my., 7-1, 92 5|8.
45000 D. Interna 7-1, 92 5|8.
11 Lebu, 3 1|2.
8 Gas, OD, 99 1|2.
19 Gas, 99 1|2.
25 Gas, 100.
8000 Batuco, 4 1|4.
200 Carahue, 4 3|4.
5500 Carahue, 4 7|8.
1000 Dichas, 2 5|8.
5000 Dichas, 2 3|4.
300 Disputadas, 18
500 Cartones, 70.
100 Penco, 28 1|2.
100 Concepción, 35.
2000 Higueras, 0.90.
2000 Marga, 0.80.
50 Consolidada, 53.
100 Oruro, sept. 20, 111 1|2.
1000 Oruro, sept. 20, 111.
200 Amigos, sept 20, 9.
200 Amigos, sept. 6, 9.
100 Amigos, sept. 20, 9.
2000 Amigos, sept. 20, 8 3|4.

Fuera de rueda, hasta las 16.30 horas

700 Amigos, sept. 20, 8 1|2.
300 Oruro, sept. 6, 110 1|2.
500 Amigos, sept. 20, 8 1|4.
100 Tocopillas, sept. 6, 97 1|4.
200 Lota, sept. 6, 34.
200 Lautaro, sept. 20, 42.
200 Fuego, sept. 20, 298 1|2.
100 Fuego, sept. 6, 278.

Tercera rueda

20000 Caja 7 1|2, 93 1|4.
10000 Hip 7-1, 97.
12000 Deuda, 92 1|2.
50 Banco de Chile, 221
1 Club Hípico, 10,200.
8700 Dichas, 2 7|8.
2000 Dichas, 3.
1000 Dichas, 2 7|8.
1000 Dichas, 2.20.
100 Fuegos, 278 1|2 Px.
100 Fuegos, 278 Px.
100 Cartones, 69 1|2.
80 Cartones, 70.
500 Vapores, 17 Px.
200 Tocopilla, 97 Mala.
100 Tocopilla, 97 Px.
300 Tocopilla, 97 Mala.
100 Tocopilla, 97 1|4 Px.
400 Fiap., 20 3|4.
1000 Espinos, 1.40.
200 Oruro, 111 Px.
100 Lautaro, 42 Px.
500 Presidenta, 2 5|8.
500 Chañaral, 8 3|4 Mala.
200 Aysen, 72 Px.
13 Gas, 100.
1000 Amigos, 8 1|2 Px.
3000 Marga Marga, 0.85.

OPERACIONES EN VALPARAISO

Primera rueda

200 Punta de Lobos, sept. 20, 70.
100 Guanaco, sept. 20, 47 1|2.
500 Guanaco, sept. 6, 47 1|8.
600 Guanaco, sept. 20, O. D., 47 1|2.
400 Cervecerías, sept. 6, 77 1|2.
200 Tabacos, sept. 6, 118.
10 Cemento Melón, 121.
500 Marga Marga, 0.80.
1000 Ocurí, sept. 6, 20 3|4.
500 Batuco, sept. 6, 4 3|8.
1300 Batuco, 4 1|4.
1000 Vacas, 2.45.
500 Lotas, sept. 20, 34 1|4.
10000 Casino Viña 7-2, 88 3|4.
100 Gas Valparaíso, 25.
1000 Condoriaco, sept. 6, 7 1|8.
1000 Vapores, 16 3|4.
2500 Vapores, sept. 20, 16 3|4.
51 Vapores, sept. 20, 16 1|4.
1000 Vapores, sept. 6, 16 3|4.
3200 Vapores, sept. 20, 16 7|8.

Segunda rueda

30000 Casino 7-2, 86 1|2.
50000 Caja 7 1|2, 93.
500 Vapores, sept. 6, 16 7|8.
1000 Condoriaco, sept. 6, 7 1|8.
100 Fuegos, sept. 20, 275.
200 Fuegos, sept. 20, 275.
100 Fuegos, sept. 20, 277 1|2.
40 Fuegos, 275.
200 Penco, sept. 6, 28 1|2.
100 Tocopilla, sept. 20, 97 1|2.
40 Fuegos, 275.
200 Penco, sept. 6, 28 1|2.
100 Tocopilla, sept. 20, 97 1|2.
300 Cisnes, sept. 20, 44.

FLUCTUACIONES

De 39 fluctuaciones subieron 18 y bajaron 21 títulos

SUBIERON

Bonos:

Casino de Viña, del 86 1|2 a 87.
Hipotecario 71, de 96 3|4 a 97.
£ Eléctrico, de 49 a 49 1|2.

Bancos:

Chile, de 220 a 221.

Mineras:

Batuco, de 4 1|4 a 4 1|2.
Carahue, de 4 3|4 a 4 7|8.
Dichas, de 2 1|2 a 3.
Espino, de 1.25 a 1.40.
Guanaco, de 47 a 47 1|4.
Miguera, de 0.85 a 0.90.
Monserrat, de 11 1|2 a 11 3|4.
Ocurí, de 20 5|8 a 20 3|4.
Presidenta, de 2 1|2 a 2 5|8.

Industriales:

Cervecería, de 77 a 77 1|2.
Cristalería, de 30 1|2 a 30 3|4.
Fiap., de 20 1|2 a 20 3|4.
Vapores, de 16 1|2 a 17 1|4.

Seguros:

Americana, de 210 a 250.

BAJARON

Bonos:
Deuda Interna, de 92 5.8 a 92 1.2.
Caja 6 3|4, de 93 1|2 a 93 1|4.
Caja 7 1|2, de 93 1|2 a 93 1 4.
Caja 8 1|2, de 97 3|4 a 97 1|2.
Caja 8 1|2, abril, de 98 a 97 1 2.
Hipotecario 8-1, de 89 1|8 a 89.

Mineras:
Amigos, de 9 a 8 1|2.
Lebu, de 4 a 3 3|4.
Lota, de 34 1|8 a 34.
Marga Marga, de 0.90 a 0.85.
Oploca, de 174 a 171 1|2.
Patiño, de 383 a 380.
Tocopilla, de 97 1|2 a 97 1 4.
Vicas, de 2.60 a 2.50.

Ganaderas:
Aysen, de 73 a 72.
Cisnes, de 44 1|2 a 44.
Fuegos, de 280 a 278.

Salitreras:
Lautaro Port., de 44 1|4 a 42.

Industriales:
Club Hípico, de 10,700 a 10,200.
Funicular de 6 a 5.
Papeles y Cartones, de 70 a 69 1 2.

REMATES DE HOY

Mercaderías de tienda, paquetería, abarrotes: 30 kilos anilina, 500 planchas fierro techo, materiales de construcción, maquinarias, instalaciones, en Agustinas 785, ante los martilleros de hacienda señores Víctor Araya y C. Schmidt, a las 14.30 horas.

Menaje de casa: rico autopiano Howard, cuadros, radio, etc., en Ejército 784, ante los martilleros de hacienda señores Carlos Rob. Ríos, a las 10 y 14 horas.

Droguería: gran surtido de específicos y medicamentos nacionales y extranjeros, en Delicias 21.30, ante el martillero de Hacienda señor Fernando Eyzaguirre, de 10 a 12 y de 14 adelante.

Carga rezagada de los Ferrocarriles del Estado, en Exposición 199, ante el martillero de hacienda señor Víctor Araya, a las 9.30 horas.

Existencias de la Librería y Papelería "El Pacífico", en San Diego 1442, ante el martillero de hacienda señor G. Fuenzalida, de 10 a 12 y de 14 adelante.

Menaje de casa en Catedral 1470, ante el martillero de hacienda señor Jorge Balmaceda Pérez, a las 10.30 horas.

Ganado gordo de matadero, vacas, vaquillas, bueyes, etc., en la Feria La Rural.

Enseres y carruajes en Exposición esquina Antofagatsa, a las 15 horas.

Propiedades en San Alfonso 1291 y Guazolda 2490. Minimum, $ 3,800 y 20,000, respectivamente, ante el notario señor Pedro Cuevas, a las 11 horas.

Propiedad en Manuel Rodríguez numeros 458 a 472. Minimum $ 120,000, en el 4.o Juzgado Civil, a las 15 horas.

Fundo Lo Raquel en La Laja. Minimum, $ 300,000, en el 4.o Juzgado Civil, a las 15 horas.

Fundo Santa Isabel o Lo Chacón, en Melipilla. Minimum, $ 300,000, en el 4.o Juzgado Civil, a las 15 horas.

Propiedad 3 Oriente esquina 2 Norte, en Talca. Minimum, 60 mil pesos, en el 4.o Juzgado Civil, a las 15 horas.

Terrenos destinados a futuros ensanches de la Población Edwards. Minimum, $ 200,000, en el el 3.er Juzgado Civil, a las 15 horas.

Existencia y mercaderías en Delicias 2130, a las 10 horas.

Población Las Brisas de Cisternas (derechos de herencia). Minimum, $ 5,000, en el 5.o Juzgado, a las 15 horas.

Prendas de plazo vencido:
La Chilena, Castro 506, a las 9.30 horas.
La San Francisco, Castro 507, a las 10.30 horas.
La Esmeralda, San Diego 1430, a las 14.30 horas.
El Tigre, San Diego 1886, a las 15.10 horas.
El Cometa Biela, San Diego 1795, a las 16 horas.

Matadero Municipal

ENCIERRA PARA HOY

GANADO MAYOR	
Bueyes	108
Novillos	149
Vacas	281
Vivos	5
Vara	28
Total	571
GANADO MENOR	
Terneros	118
Corderos	804
Cerdos	416
Cabros	16
Caballos	6
Total	1360

PRECIOS DE LAS CARNES

	EL KILO
Carne de buey, 1.a	[illegible] a 2.85
Id. de buey, 2.a	[illegible] a 2.70
Id. de buey, 3.a	[illegible] a 2.00
Carne de novillo, 1.a	[illegible] a 2.90
Id. de novillo, 2.a	[illegible] a 2.75
Id. de novillo, 3.a	[illegible] a 2.20
Carne de vaca, 1.a	2.80 a 2.85
Id. de vaca, 2.a	2.65 a 2.70
Id. de vaca, 3.a	2.00 a 2.10
Carne de cordero, 1.a	3.60 a 3.60
Id. de cordero, 2.a	3.20 a 3.30
Id. de cordero, 3.a	2.20 a [illegible]
Carne de oveja, 1.a	2.70 a [illegible]
Id. de oveja, 2.a	2.40 a [illegible]
Id. de oveja, 3.a	[illegible]
Carne de cabro lechón	[illegible] a 4.00
Carne de cerdo, 1.a	[illegible] a 2.90
Id. de cerdo, 2.a	[illegible] a 2.70
Id. de cerdo, 3.a	[illegible] a 2.00
Grasa en rama, 1.a	[illegible] a 2.30
Sebo de ovejuno	[illegible] a 1.60
Cuero de buey	a 2.60
Cuero de novillo	a [illegible]
Cuero de vaca	a [illegible]
Cuero de cordero, $ 108 a 154 docena	

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

COTIZACIONES DE VALORES

NUEVA YORK, 27.—Los valores que se mencionan a continuación, se cotizaron a los siguientes precios:

American Gas Electric, 24.12.
American Super Power, 2.12.
Brazilean Traction, 11.25.
Electric Bond Shares, 11.50.
Ford Motors (Canadá),
Niagara Hudson Power, 4.87.
United Gas, 2.25.
City Service Debentures, 43.75.
Chile, Bonos 6 o|o, 1960, 13.12.
Chile, Bonos, 6 o|o, 1961, 13.50.
Chile, Caja, Hip., Bonos, 6 o|o, 1931, 13.12.
Chile, Caja Hip., Bonos 6 1|2 o|o, 1957, 13.50.
Chile, Caja Hip., Bonos, 6 o|o, 1961, 13.25.
Chile, Caja Hip., Bonos, 6 o|o, 1962, 13.50.
Peruvian, Bonos, 6 o|o, 1960, 10.12.
Perú, Bonos, 6 o|o, 1961, 10.00.
Perú, Bonos, 7 o|o, 1959, 14.00.
Allis Chalmers Mfg., 13.75.
American Foreign Power, 7.
American Mtal Co., 19.75.
American Radiator, 14.
American Smelt. & Refg., 38.12.
American Tel. & Tel., 112.25.
American Tobacco 78.25.
American Woollen, 9.
Anaconda Copper Co., 12.62.
Atchison Topeka & S. F. RR., 51.75.
Bendix Aviation, 18.37.
Bethlehem Steel, 30.87.
Canadian Pacific RR., 14 25.
Case Threshing Machine, 43.12.
Cerro de Pasco Copper Co., 39.87.
Crysler Motors, 34.50.
Columbia Gas, 9.87.
Commonwealth Southern, 1.62.
Consolidated Gas, 28.87.
Continental Can., 81.62.
Dupont de Nemours, 92.12.
Electric Power Light, 4.50.
Fox Films, 11.25.
First National Stores, 64.50.
General Electric, 19.37.
General Foods, 29.87.
General Motors, 30.50.
General Baking, 8.50.
Glidden, 25.50.
Goodyear Rubber, 24.
Great Northern Preferred, 16.50.
International Business Machines, 137.
International Harvester, 28.37.
International Nickel, 25.75.
International Tel. & Tel., 10.87.
Kennecot Copper Co., 20.
Kroger Grocery 28.75.
Lehman Corporation, 69.50.
Montgomery Ward, 24.50.
National Biscuit, 33.50.
National Cash Register, 15.
National City Bank, 23.
National Dairy Products 17.62.
New York Central, 23.50.
North American Co., 14.25.
Patiño Mines & Enterpr., 15.25.
Public Service, New Jersey, 34.
Radio Corporation, 6.
Radio Preferred, 28.50.
Southern Pacific RR., 19.25.
Standard Brands, 20.50.
Standard Oil, New Jersey, 45.
Standard Oil, California 34.87.
Texas Corporation, 24.12.
Texas Gulf Sulphur, 34.75.
Tri-Continental, 4.75.
Union Carbide, 43.75.
Union Pacific RR., 122.50.
United Aircraft, 15.
United Corporation, 4.77.
United Gas Imp., 15.37.
U. S. Steel, 35 37.
Western Union Tel., 37.12.
Westinghouse Electric, 33.87.
Woolworth, 49.50.
Chase National Bank, 24.75. —(U. P.)

COTIZACIONES DEL CAMBIO

NUEVA YORK, 27.—Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 5.0637 dólares por libra esterlina.
Francia, 6.6737 centavos por franco.
Italia, 8.6950 centavos por lira.
Bélgica, 23.78 centavos por belga.
Suiza, 33.06 centavos por franco.
Alemania, 39.55 centavos por reichsmark.
España, 13.84 centavos por peseta.
Yugoeslavia, 2.34 centavos por dinar.
Holanda, 68.60 centavos por florín.
Argentina, 33 74 centavos por peso, (oficial).
Argentina, 27.70 centavos por peso (no oficial).
Perú, 2.310 dólares por libra peruana.
Suecia, 26.10 centavos por corona.
Noruega, 25.44 centavos por corona.
Dinamarca, 22.61 centavos por corona.
Portugal, 4.6150 centavos por escudo.
Austria, 19.18 centavos por schillings.
Brasil, 8.43 centavos por milreis.
Chile, 10.323 centavos por peso.
Japón, 30.13 centavos por yen. —(U. P.)

NUEVA YORK, 27. — Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 5.0637 dólares por libra esterlina.
Francia, 6.6737 centavos por franco.
Italia, 8 6950 centavos por lira.
Bélgica, 23.78 centavos por belga.
Suiza, 33.06 centavos por franco.
Alemania, 39.55 centavos por reichsmarks.
España, 13.84 centavos por peseta.
Yugoeslavia, 2.34 centavos por dinar.
Holanda, 68.60 centavos por florín. —(U. P.)

COTIZACIONES DE LA LIBRA

LONDRES, 27.—Cotizaciones de la libra esterlina, en moneda extranjera:

Estados Unidos, 5.0618 dólares.
Francia, 75 25|32 francos.
Bélgica, 21.275 belgas.
Alemania, 12.84 reichsmarks.
Finlandia, 226 87 marcos.
Austria, 26.812 schillings.
Holanda, 7.37 florines.
Italia, 58 7|32 liras.
Suiza, 15.30 francos.
Suecia, 19.395 coronas.
Noruega, 19.9025 coronas.
Dinamarca, 22.39 coronas.
España, 36.5 coronas.
Japón, 14 9|32, peniques.
Argentina, 29.687 peniques.
Checoeslovaquia, 120.12 coronas.
Portugal, 110.12 escudos. — (U. P.)

BONOS CHILENOS

LONDRES, 27.—Los bonos chilenos del siete un medio por ciento de emisión en 1922, se cotizaron a 21.50 y los del seis por ciento de 1925, a 19 50.—(U. P.)

BONOS NORTEAMERICANOS

NUEVA YORK, 27— Cotizaciones de los bonos norteamericanos:

Primer empréstito de la Libertad, al 4 o|o 103.6.
Empréstito de la Libertad, al 4 1 2 o|o 103 9.
Tesoro al 4 3|4 o|o 108.27.
Tesoro al 4 1|2 o|o 112.5.
Tesoro al 4 o|o 107 24.
Tesoro al 3 o|o 106.5.—(U. P.)

ACCIONES LAUTARO

LONDRES, 27.—Las acciones de la Lautaro Nitrate Company se cotizaron a 6 chelines.—(U. P.)

METALES

NUEVA YORK, 27.— Al cierre de las operaciones en la Bolsa de Metales los precios quedaron como sigue en centavos oro por libra:

Plomo, 3.75.
Zinc, 4.60.
Estaño: agosto, 51.73; setiembre, 51.75; octubre, 51.75; noviembre, 51.75.
Cobre: este metal se cotizó a 9 para el interior y a 7.15 para el extranjero. Hubo bastante actividad.—(U. P.)

LONDRES, 27.—Cotizaciones de metales:

PLOMO:
Entrega inmediata, £ 10.15; entrega futura £ 10.16.3.

ESTAÑO:
Entrega inmediata, £ 228.6; entrega futura, £ 227.17.6.

COBRE STANDARD:
Entrega inmediata, £ 28.5; entrega futura, £ 28.12.6.

COBRE ELECTROLITICO:
Entrega inmediata, £ 31.5; entrega futura, £ 31.15.

ZINC:
Entrega inmediata, £ 13.18.9; entrega futura, £ 13.16.3.

Todos estos precios son al vendedor.—(U. P.)

Plata en barras la onza, 21.56.
Mercurio, la botella, 11.56.
Tungsteno, la unidad, 38.50.
Bismuto, la libra, 4.50.— (U. P.)

CEREALES

CHICAGO, 27.— Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: septiembre, 1.0237; diciembre, 1.03.
Maíz: septiembre, 0.7762; diciembre, 0.79.
Avena: septiembre, 0 51; diciembre, 0.5150.—(U. P.)

WINIPEG (Canadá), 27.— Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: octubre 0.8262; diciembre, 0.8375.
Avena: octubre, 0.4637.—(U. P.)

REMATE JUDICIAL

El 6 de setiembre, a las quince horas, se rematará ante el 5.o Juzgado Civil de Santiago el inmueble situado en esta ciudad, calle Alonso Ovalle N.o 852, por el minimum de

70,000 PESOS.

El precio se pagará reconociendo el subastador y haciendo suya por su valor comercial y saldo en capital al día del remate una deuda al Banco Hipotecario de Chile, primitiva de 20,000 pesos, y con el resto, hasta enterar el precio, mitad al contado y mitad a seis meses plazo. Boleta de 7,000 pesos. Bases y antecedentes en la Secretaría del Tribunal, expediente Banco de Chile con Rómulo Romero.—EL SECRETARIO.

Lt-G

—:— AVISOS CLASIFICADOS —:—

"La Nación"

en su décimo sorteo de la Sección "Avisos Clasificados, ofrece a sus avisadores

5 PREMIOS,

que serán los siguientes:

Un 1.er Premio:

Un número entero para el próximo Sorteo de la Lotería de Concepción, que se efectuará el 15 de setiembre próximo y cuyo Premio Gordo es de 500,000 pesos,

Y

Cuatro Premios

más, consistentes en medio entero cada uno para el mismo sorteo.

Todo avisador de la Sección "Avisos Clasificados" tiene derecho a un boleto numerado por cada día de publicación.

ESTE SORTEO SE EFECTUARÁ el viernes 14 de setiembre, a las 15 horas, en nuestras oficinas.

Cl-G

1. ALHAJAS.

¡¡¡ NOVIOS !!! — ARGOLLAS de oro, garantidas, $ 98 par. Fábrica de argollas. Casa Sostin. Nueva York 66. N. O.

JOYERIA, FRANCISCO BLEIHOLDER. Casa especialista en hechuras y transformaciones de joyas finas. Consulte nuestros precios antes de mandar hacer un trabajo. Agustinas 1106. Teléf. 60650. sept. 12

COMPRA-VENTA: JOYAS, BRILLANTES, oro, platino, boletos compra. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. Casa fundada 1916. 7-Septbre.

ORO, PLATA, PLATINO, BRILLANTES, compra la acreditada Casa Real. Pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Compañía 1025, frente Teatro Real. Teléfono 65855. Sept 1.o

PESOS FUERTES $ 1.25, COMPRAMOS, por partidas, precios especiales. Compañía 1091. 6 set.

JOYAS, BRILLANTES, COMPRA "La Flecha Roja". (Compañía 1091). Superamos cualquier oferta. 6 set.

CASA KARDONSKY, ESTADO 384. Oro, brillantes, relojes compraventa, consignaciones. Seriedad competencia. 21 Septb.

PESOS FUERTES, MONEDAS ANTIGUAS, compramos pagando el más alto precio. Exposición 20, frente Estación Alameda. 19 Septbre.

COMPRO DENTADURA USADAS. Catedral 1933. sep. 15.

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 KILATES, macizas, grabadas, desde $ 96 par, San Diego 780, Relojería Sportman. 30 ag.

ORO, BRILLANTES COMPRAMOS. Pagamos los mejores precios. Seriedad. Joyería Holuigue, Pasaje Matte 52, frente Casa Japonesa.

2. ANTIGUEDADES.

COMPRAMOS JOYAS, SANTOS madera, objetos plata, cuadros pintura. Casa Antigüedades, Huérfanos 1170. 1.o-S

3. AUTOMOVILES, COMPRA VENTA.

PARA COMPRA VENTA, REPARACIONES de automóviles. Antonio Escobar. Tarapacá 851. 30 Agt.-1934

$ 7.000, ESPLENDIDO CHRYSLER Plymouth cerrado, económico, véndese. Pío Nono 114. 28—A.

4. AUTOMOVILES Y ACCESORIOS.

¡¡¡NEUMATICOS TODAS MEDIDAS!!! Precios bajos encontrará. ¡¡¡Londres 11!!! Agt. 30

CARRASCO Y CIA. Delicias 1720. Oficina de compra y venta de automóviles, camiones y góndolas. Seriedad y rapidez en toda operación.

CARRASCO, DELICIAS 1720. — Ofrece Buick turismo, siete asientos, garantido, gran ocasión.

CARRASCO, DELICIAS 1720, VENDO moto Indian, 4 cilindros, casi nueva.

CARRASCO, DELICIAS 1720, CAMIÓN Ford 1930, carrocería volteo, liquidamos.

CARRASCO, DELICIAS 1720, OCASIÓN: Chrysler 70 Roadster 1930. Pintura, tapicería y neumáticos sin uso, vendemos. 31 ag.

¡¡NEUMATICOS Y BATERIAS Goodrich!! Importados directamente. Surtido completo. Despacho provincias. Precios de importador, Santa Isabel 185 (Distribuidor). 17 Stbre

CELULOIDE RECIBIO, SANTA Isabel 185. 17 Stbre.

FLETAMOS CON BUENOS CAMIONES cualquier distancia, empresa seria. Pavono y Arbea, Teléfono 86215. Diez de Julio 446. 7 set.

REPUESTOS CITROEN VARIAS marcas. Balmaceda 1278. 12 Stbre.

NEUMATICOS PARA CAMIONES de la acreditada marca Royal-Peerless a los precios más bajos de plaza, le ofrecen Rubio y Vega, Morandé 600. 22 sep.

TELAS PARA FUNDAS, GATAS modernas para autos, acidómetros, cables y terminales para baterías, recibimos.—Rubio y Vega, Morandé 600. 22 sep.

TODA CLASE REPUESTOS WHIPPET, Willys, donde Copetta, San Antonio 796. Despacho provincias contra reembolso.

"CASA ALEMANA" DE AUTOMOVILES. Seriedad, puntualidad, confianza. Venta, compra, consignaciones. Esmeralda 728. 31 agt.

5. ARBOLES.

CRIADERO "JUANA INES DE Maipo". Depósito: Bandera 848, encontrará árboles frutales garantidos, precios convencionales: visítenos para convencerse. 11 set.

ALMACIGOS- TOMATES, ALBAHACAS y de flores, otras variedades plantas alcachofas, frutillas. Despachamos provincias. Semillería "Valenzuela". Mercado Central. 9—S.

TIERRA DE HOJAS DE LITRE, maceteros greda todos tamaños, ofrece Criadero Corrial en sus locales de venta: Bandera 155 y Alameda esquina Arturo Prat. 5 sept.

6. ANIMALES.

ALIMENTO CONCENTRADO Weed's Food. Especial para vacas de lechería, con mayor valor alimenticio que Avena y Cebada. Precio inferior al afrecho. Correa y Cía. Desvío Banco República. Delicias 3311. Teléfono 60231. Casilla 4556. 29 agt.

INCUBADORA "BUCKEYE", VENDO, García Reyes 248. 29—A.

CANARIOS CRESPOS. SAN ISIDRO 1478. 30-A

ALIMENTOS PARA AVES OFRECE: Fábrica Corona, Pedro Valdivia 91. Teléfono 81455, casilla 252. Depósito Central: Semillería Bandera 546. Como Fca. más antigua, mayor experiencia práctica, no nos preocupa imitaciones Mashfood ponedoras, calidad superior, 40 los 100 kilos, sin envase, puesto domicilio. Maíz 44 saco, triturado, con trigo 42. Además alimentos pollos, sangre, huesos, etc., remesas provincias. Una colisa paja gratis por compra de $ 80 mínimo. 31-Agt.

7. ARRIENDOS BUSCADOS.

ARRIENDO CASA EN BAJOS, hasta $ 250. Pasaje Carlos 1165. 28—A.

8. ARRIENDOS OFRECIDOS.

155, 145 CASAS CUATRO PIEZAS, patio, luz, agua. Tratar: Escanilla 320. 30-A

35,000 MAPOCHO LADO MATUCANA, espléndida casa, patio, huerto. Acéptase Caja. Rosas 2177.

306 ARRIENDASE CASA LASTRA 632.

SE VENDE O SE ARRIENDA INSTALACIÓN cafetería y cervecería, con casa habitación. San Pablo 2254. Tratar hotel. 30-A

$ 210. — SAN DIEGO ESQUINA Maule, frente Liceo, arriéndanse casas buen estado, seis habitaciones, dos patios. Llaves: Maule 1061.

CASA 7 PIEZAS, PATIOS, MERCED 456. 31 agt.

160 COMODA, HIGIENICA CASA interior, Grajales 2518. 30 agt.

9. PIEZAS Y DEPARTAMENTOS.

ARRIENDO BUENAS PIEZAS. Brasil 57. 30-A

DOS PIEZAS Y SERVICIOS. Independencia 716.

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA persona sola, Carmen 124.

10. OFICINAS.

ARRIENDO, VENDO SOMBRERERÍA. Independencia 642. 29-A

13. ARTICULOS PARA CABALLEROS.

OFERTA EXCEPSIONAL EN SASTRERÍA. Desde $ 155, trajes sobre medida; desde $ 135, trajes medida rezagados; desde $ 125, abrigos; desde $ 35, trajecitos; desde $ 38, pantalones; desde $ 30, sombreros paño fino. Hacemos: hechuras, viraduras, zurcidos, composturas. Buena atención, competencia, puntualidad. Sastrería "Libertad", Libertad 59, llegar Erasmo Escala. 28 ag.




POPELINAS FINAS
SE RECIBEN HECHURAS

14. ARTICULOS PARA SPORTS.



CON PAÑO IMPORTADO Y BANDAS GOODRICH de campeonato. Equipo completo accesorios. Bolas finas, tacos escogidos. Tizas, suelas. Facilidades pago. Precios rebajados. Fábrica chilena de billares L. VAN DE WYNGARD. Bandera 552 altos. Santiago. Casilla 45. Ec. 8 st.

15. ABARROTES.

EL FAMOSO AGUARDIENTE "Coelemu", ofrecen por mayor: Campomanes y Cía. Ltda., Bascuñán 44, Teléfono 88536. Casilla 4652. 3 set.

ECONOMIZARA Ud. PIDIENDO la cerveza a la oficina distribuidora de la Compañía Cervecerías Unidas, San Pablo 1953. Teléfono 61326. Precios: 24 maltas blancas $ 11.50; 24 Pilsener 1|2, $ 10; 24 Bilz, $ 8.50; 24 Papayas, $ 6, etc. Pida lista general de precios. Enviamos pedidos domicilio desde 24 botellas. Precios especiales a comerciantes y revendedores. 9 set.

17. COMPRA - VENTA DE MERCADERIAS.

SUELERIA JUSTO IGLESIAS E. Hijos, General Mackenna 1153 — Cabritillas, terneritos, gun metal, Cabritillas, forro, badanas, marroquíes. Artículos talabarteros, pañetes, pasadores cuero. Agentes Illarreborde, compra cueros en pelo. sept. 13

ZUNCHOS DE TODAS CLASES compro. Chacabuco 865. 29 agosto.

AVISOS DE LA SECCION CLASIFICADOS

DE "LA NACION" QUE FUERON FAVORECIDOS EN EL SORTEO DE AYER Y CUYA TRANSMISION POR LA RADIO ESTACION "LA NACION" SE EFECTUARA HOY:

BOTICA "LA NACION", SIMON BOLIVAR 298. La que vende más barato. Despacho exacto recetas y drogas. Plaza Manuel Rodríguez, teléfono 86075.

COMPRO HOTEL EN PROVINCIA. PARTE pago negocio establecido en Santiago. Capital 20.000 pesos, abonando diferencia. Casilla número 3860.

COMPRO METAL, ESTAÑO 30 PESOS. SAN Diego 1735.

COMPRO METALES, NO CONFUNDIR CON otro. San Diego 1861.

¡ATENCION! SURTIDOS PERMANENTES TINAS para plantas, jardineras finas, cubos heladeros, cuarterolas, barriles, pipas, etc., etc. Me encargo compraventa de vasijas en general. San Pablo 2570, teléfono 81976.

¡ECONOMICE! PIDIENDO LA CERVEZA A LA oficina distribuidora de la Compañía Cervecerías Unidas, San Pablo 1953, teléfono 61326. Precios: 24 maltas blancas, $ 11.50; 24 pilsener, 10; 24 bilz, 5.50; 24 papayas, 6. Pida lista general de los precios. Precios especiales a comerciantes y vendedores. Recuerde siempre: Compañía de Cervecerías Unidas, San Pablo N.o 1953.

¡MEDIAS! PRECIOS INCREIBLES, LIQUIDAMOS 25,000 pares, por conclusión de negocio. San Diego 265.

¡MUEBLISTAS! ENCHAPADURAS, MADERAS terciadas, goma laca, papel de lija, tulipa 50 centavos. A. Prat 183.

SASTRERIA "LAFAYETTE", RECOLETA 322. Buenas hechuras.

LA MERCERIA "COVADONGA", DELICIAS 3327, ofrece las siguientes tierras: bermellón, $ 5.50; amarillo rey, 4.50; azul mineral, 4.50; verde inglés, 4.50. Gómez Hnos., teléf. 63453.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES. Sack.

ALMACIGOS TOMATES, ALCACHOFAS, FRUTILLAS, etc., etc., despachamos a provincias. Semillería Valenzuela, Mercado Central.

CARRASCO, DELICIAS 1720, OCASION: Chrysler 70, Roadster 1930, pintura, tapicería y neumáticos sin uso, vendemos.

MARCOS HECHOS, EN TODOS ESTILOS, REALIZA a precios bajísimos: Papelería Pimstein, Estado 111.

ZAPATOS CHECOESLOVACOS HACEMOS nuevos. Vaya donde Dobry, San Antonio 74.

CARRASCO Y CIA., DELICIAS 1720. OFICINA de compra y venta de automóviles, camiones y góndolas. Seriedad y rapidez en toda operación. Se atiende a toda hora. Vaya siempre: Carrasco y Cía., Delicias 1720. No olvide.

¡SEÑORA! ¿QUIERE SER JOVEN Y BONITA? Está claro que sí. Pues vaya sin falta a San Francisco 219, donde encontrará Ud. el "Procedimiento para Rejuvenecer". ¡No deje de ir. San Francisco 219.

CRIADERO "VATEL". LA EXISTENCIA DE árboles en su depósito. Los ofrece en cualquier precio. ¡Aprovechar! Irarrázaval 333.

PARA COMPRAVENTA. REPARACIONES DE automóviles: Antonio Escobar Williams, Tarapacá 851.

CUEROS DE CONEJO BLANCOS Y CASEROS, se compran. Diez de Julio 475.

COMPRO POLIZAS EMPEÑOS. — Rosas 1184. 2 Sepbre.

¡ATENCION! SURTIDOS PERMANENTES, tinas para plantas, jardineras finas, cubos heladeros, cuarterolas, barriles, pipas, bordalesas, fudres, tinas y barcas para Tintorerías, lechería, etc., y todo trabajo tonelerías a precios módicos. Me encargo compra venta vasijas en general y zunchos. San Pablo 2570. Teléfono 81976. Sept. 13

CUEROS DE CONEJO BLANCOS y caseros, se compran. Diez de Julio 475. 30 Agt.

CAÑERIAS USADAS, BUEN ESTADO, llantas acero, rieles, precios bajos vende, Delicias 3418 Bodega de Fierro. Agt. 31

COMPRO METAL. ¡¡ESTAÑO 30 pesos!! San Diego 1735. 29—A.

COMPRO METALES, NO CONFUNDA con otro. San Diego 1861. 28—A.

ARRIENDASE O COMPRASE TELAR sueco. Campos Sport 181.

ALUMINIO COMPRO PERMANENTEMENTE. Serrano 573. 1.o sept.

19. DINERO.

DINERO HIPOTECAS OFRECEMOS. Tramitaciones rapidísimas. Condiciones ventajosas. Franz, Galería Alessandri 29. 1.o set.

OSSANDON: DINERO LISTO PARA hipotecas. Bandera 163. 9 septiembre

PLATA. — PESOS FUERTES. — Compramos. Por urgencia mejoramos cualquier oferta, consulte al Trust del Oro. — Huérfanos 1087. 2 Sept.

INDUSTRIA CON VASTA CLIENTELA, ventas diarias mil pesos, pudiendo duplicarse, utilidades comprobadas, necesita socio con 50,000 pesos. Dirigirse a H. Pinto. Ligua. 29 agosto

OPERACIONES SOBRE POLIZAS empeño. Huérfanos 1235, Ofic. 16. 2 Sepbr.

20. DIVERSOS.

NECESITO GUAGUA PARA LEGITIMARLA. San Diego 267. 28—A.

21. PARA EL HOGAR.

LAS BALEARES, SAN PABLO 3120. Fábrica de sommiers coloniales. Medidas, composturas a domicilio. 29 ag.

$ 9.80, CREA BELGA, GRUESA 140 centímetros; $ 10, cuero 55; $ 10.80 en 160; $ 12.80 en 180; $ 13.80 en 195; $ 14.50 en 2 metros. Almirante Barroso 61. Sept. 1.o

MARCOS HECHOS EN TODOS ESTILOS, realiza a precios excepcionales. Papelería Pimstein. Estado 111. 30 agosto

22. MODAS.

PELETERIA, SAN IGNACIO 11. Confecciona toda clase pieles. Especialidad teñidos y curtidos. Teléfono 86004. Atiendo a domicilio. 28-Agt.

FABRICAS DE SEDERIAS NACIONALES

Hemos concedido la exclusividad para la venta al detalle de nuestras ESPUMILLAS, CREP MONGOL, CREP MARROCAIN CROQUIÑOLS Y CREP GEORGETTE, a los GRAN DES ALMACENES

García

donde usted podrá comprar a PRECIOS DE

FABRICA

13 Sept.

MAISON JACQUELINE CONFECCIONA trajes, sombreros. Precios módicos. Brasil 131. 5 Stbre.

¡¡¡PIELES!!! CURTIDOS, TEÑIDOS y confecciones. T. Morán. Diez de Julio 475. 30 Agt.

PARA DAMAS ELEGANTES. TELAS de lana importadas, del más alto valor, novedad y buen gusto; precios baratísimos, igualmente nacionales. Sedas fantasía preciosísimas, recién importadas y las mejores sedas nacionales que se fabrican en el país. Fábrica Nacional de Sederías "El Gusano de Seda", Depósito de ventas al detalle, Serrano 68. 15 set.

¡¡¡MEDIAS!!! PRECIOS INCREIBLES, liquidamos 25.000 pares por conclusión de negocio. San Diego 265. 29-Agt.



CONFECCIONANSE TRAJES. — ¡Precios módicos! Compañía 1573. 31 ag.

ZAPATOS CHECOESLOVACOS, trenzados, tienen composturas: hacemos nuevos. Dobry, San Antonio 74. 30 agt.

TALLER DE FAJAS Y SOSTENES sobre medida, Bilbao 91, teléfono 88527. 19 septiembre

BATAS, CHOMBAS MEDIDA, EXCELENTES tejidos lana, precios módicos. Plaza Almagro 1139. 3 set.

CASIMIRES INGLESES, DIBUJOS gran moda, precios económicos. Hechuras finas. San Antonio 249. Sastrería Cobo. 2—S

23. PELUQUERIAS.

ONDULACION PERMANENTE, desde $ 40. Peluquerías señoras y caballeros. Demetrio Díez. Agustinas 976. Teléfono N.o 81153. 1.o sept.

24. INDUMENTARIA.

5,000 SOBRETODOS, 1.000 TERNOS, liquidamos. ¡¡¡Precios sin precedentes!!! Sastrería "La Polar", Delicias 2812, casi esquina Bascuñán. 1.o set.

¡¡¡SASTRERIA ARAUCO!! ESPECIALIDAD en trajes niño, ternitos desde $ 45, recibo hechuras. San Diego 870. Sept. 1.o

SASTRERIA MADRID SAN Diego 928. Ventajosas facilidades. hechuras 150. 2 Septiembre

PARA LAS FIESTAS PATRIAS mándese hacer con tiempo su terno en la Sastrería La Buenos Aires. San Antonio 376. 4-Septbre.

¡¡SASTRERIA CANTEROS!!, MORANDÉ 776. Materiales finos. Corte elegante. Precios módicos. 2 sept.

ECONOMIA Y ELEGANCIA. SASTRERÍA Santiaguina. San Diego 201. 21 Sptbre.

SASTRERIA OSORIO. MATUCANA 823. Hechuras trajes, $ 120; viraduras, desde $ 50. Teléfono 80379. 31 ag.

SASTRERIA LAFAYETTE, RECOLETA 322. Buenas hechuras, hombros altos, $ 98. Viraduras $ 40. 29—A.

HECHURAS FINAS DESDE $ 100. Victoria 1078. 9—S.

25. EDUCACIÒN.

INSTITUTO DE CONTABILIDAD. Santo Domingo 831, fundado 1922. Contabilidad, taquigrafía, aritmética, redacción, castellano. Escritura máquina en un mes desde diez pesos. Enseñanza garantida. Pida prospectos. sept. 3

NIÑOS ATRASADOS, ENSEÑANZA especial. Av. Matta 419. 4 set.

INSTITUTO TAQUIGRAFIA COMERCIO, Morales Matus, Estado 32. Títulos válidos. Cursos completos comercio. Dactilografía. ¡Un mes! 12 sept.

INSTITUTO PROFESIONAL, MORANDÉ 530. Cursos rápidos: Arte Decorativo. Modas, Masajes, Peluquería, Dactilografía (diplomas). Facilidades. Pida prospectos. 2 set.

26. EMPLEADOS BUSCADOS.

PEINADORA COMPETENTE, NECESITO. Castro 40. 28—A.

28. ARMAS. CAZA.

¡¡¡ARMERIA SAN DIEGO!!! Compostura de armas. Trabajos garantidos. Precios módicos. ¡¡No confunda!! Armería San Diego 58. 8-Septbre.

SE HACEN LLAVES "YALE", DESDE $ 2.00. Bandera 820. 30 Ag.

COMPRO ARMAS DE fuego. A. Prat 6. 28 ag.

29. SERVICIOS DOMESTICOS.

"SEÑORA", PIDA SUS EMPLEADAS en la mejor agencia. Londres 15. 30 ag.

JOVEN 17 AÑOS, HONORABLE, educado, se ofrece como principiante en oficina o cualquiera ocupación decente. Sin pretensiones sueldo (nada a comisión). E. E., Av. Portales 2637. 31 ag.

COCINERA RECOMENDADA, NECESITO. Compañía 1660. 28—A.

NECESITO COCINERA O NIÑA sepa algo cocina, para negocio. Puertas adentro. Benavente 730. 28—A.

MATRIMONIO EXTRANJERO NECESITA empleada que sepa buena cocina. Buen sueldo. Esperanza 749.

EMPLEADA SEPA BIEN COCINAR, para dueña de casa. Familia española. San Pablo 1953.

COCINERAS COMPETENTES BUENOS sueldos. Compañía 1211. 29 agt.

34. HOTELES Y PENSIONES.

PIEZA PENSION BALCONES. ARTURO Prat 187. Sept. 1.o

CASA EXTRANJERA ARRIENDA dos buenas piezas con pensión. Catedral 1463. 1.o Sbre.

PIEZA MATRIMONIO, PENSION. Claras 282. 30-Agt.

HOTEL RIVADAVIA, RECIEN instalado; confort, precios módicos. San Pablo 1714, esquina Riquelme. 31 ag.

"HOTEL FORNOS", SAN DIEGO 117. Higiénico, barato. 16 set.

FAMILIA ESPAÑOLA ARRIENDA piezas. Agustinas 870. Sept 6

35. JUDICIALES.

QUIEBRA LUIS LOPEZ. — SEGUNDO Juzgado. — Por auto de 10 de agosto de 1934, el Segundo Juzgado Civil, declaró en quiebra al comerciante de esta plaza, don Luis López, de este domicilio. Los documentos o bienes del fallido deben entregarse al Síndico de Santiago y no pueden efectuarse pagos ni entregas de bienes al fallido, so pena de nulidad. Dentro de treinta días los acreedores de Chile y los del extranjero con más el emplazamiento, deben presentar sus créditos al juzgado para su verificación. Se designó el diario "La Nación" para practicar las notificaciones por avisos. — El secretario. 28 agosto

"LA NACION"

En su décimo sorteo de la Sección "Avisos Clasificados", ofrece a sus favorecedores

5 Premios

dando así mayor opción a nuestros distinguidos avisadores, y serán los siguientes:

UN PRIMER PREMIO: Un número entero de la Lotería de Beneficencia de Concepción; y

CUATRO PREMIOS: Cada uno, medio número de la Lotería de Beneficencia de Concepción.

Todo avisador de la Sección "AVISOS CLASIFICADOS" tiene derecho a un boleto numerado por cada DIA de PUBLICACION.

Este sorteo se efectuará el SABADO 1.o de septiembre, a las 17 horas en nuestras oficinas

REMATE.— El 28 de agosto a las 15 horas, Quinto Juzgado, rematará derechos herencia de Alberto Sánchez en la Población Las Brisas de Cisterna. Minimum $ 2.000. Juicio. Guesalaga. Sánchez. — El Secretario. 28 Agt.

JUICIO FISCO CON DEUDORES morosos de contribuciones a los Bienes Raíces. — Por decreto de fecha veintiuno ppdo., del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, en el juicio "Fisco con Deudores morosos" por cobro de contribuciones a los Bienes Raíces, expediente N.o 45278, cuaderno separado formado en contra de don Alejandro Varas Corro, se ha fijado el día veintinueve de septiembre próximo a las diez horas, para que tenga lugar el remate de la siguiente propiedad: Avenida José Pedro Alessandri N.o 334, ex avenida Macul N.o 140, rol N.o 3126, cuyo título está inscrito a fs. 2877, N.o 5333 del año 1923. Minimum $ 40.400. Bases y antecedentes en los autos indicados, y en la Tesorería Provincial de Santiago. Servicio Judicial, of. 19. 30 Agosto.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO. — Remate Judicial. — El 28 de septiembre de 1934, a las 15 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la Propiedad N.o 443 al 447 de la calle Baquedano, en la ciudad de Antofagasta. Minimum $ 160.000, que se pagará: a) con $ 48.531.50 saldo de una obligación a favor de la Caja, primitiva de $ 50.000, en letras del 7 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anuales; b) con $ 40.000 al contado en dinero efectivo; y c) con el saldo mitad a seis meses y mitad a doce meses plazo. Bases y antecedentes en la secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 o|o del mínimum.— El Secretario. 30 Agt.

REMATE.—El 31 del presente, a las quince horas, se rematará ante el Juez del 5.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la casa y sitio formada por el lote N.o 11 de la calle Sucre, inmediata a Pedro de Valdivia, de esta ciudad. Minimum: $ 23,333.33. Bases y antecedentes: Juicio Sociedad Cooperativa La Casa Propia con Berta Sánchez.

AÑO XVIII N.o 6,119

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, MARTES 28 DE AGOSTO DE 1934

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

PRIMER JUZGADO CONCEDIO a Antonio y Carmen Salas Monzalves, posesión efectiva Guillermo Salas.

REMATE.—EL 31 AGOSTO actual, a las quince horas, ante el Quinto Juzgado Civil de este departamento, se rematará la propiedad, raíz, Avenida Manuel Montt N.o 1560 de Providencia. Minimum: $ 208,100. El precio se pagará: a) reconociendo dos obligaciones a favor Caja Crédito Hipotecario: una de $ 29,500 del 8 o|o con 1|2 o|o, y otra de $ 65.000 del 7 o|o con 1|2 o o, reducidas a $ 10,991.76 y $ 63,312.60, respectivamente; b) pagando al contado a la misma Caja acreedora la suma de $ 6.517.89 por dividendos insolutos de las mismas deudas y los nuevos dividendos que pudieran devengarse; c) con la mitad del resto al contado; y d) con la otra mitad a tres meses plazo, con 8 o|o de interés anual e hipoteca del predio. Boleta por $ 20,810. Antecedentes: secretaría del Quinto Juzgado Civil. Expediente Urzúa Isidoro con Beaumont Hernán, sobre cobro ejecutivo de pesos. — Castro M., secretario. G.

NOTIFICACION. — POR RESOlución del señor juez del 3.er Juzgado Civil de Mayor Cuantía, de fecha 25 del corriente, recaída en juicio Caja Nacional de Ahorros con Ricardo Salaverry, y otra sobre requerimiento, se ha ordenado notificar por medio de tres avisos en cada uno de los diarios "La Nación" y "El Imparcial" de esta ciudad y en el correspondiente del "Diario Oficial", a don Ricardo Salaverry, comerciante, Siglo XX 249, por sí y como representante legal de su mujer doña Rosa Cortínez de Salaverry, escrito de la referida Caja, en que pide se requiera a las personas nombradas para que en el término de treinta días paguen a la Caja Nacional de Ahorros la suma de $ 47,330.61, dividendos insolutos e intereses penales que se devenguen a contar de la fecha de la liquidación acompañada y costas de la cobranza, bajo los apercibimientos contenidos en los artículos 16 y 50 de los decretos con fuerza de ley N.os 94 y 328, respectivamente, del año 1931.—El Secretario. 30-A

CAJA DE CREDITO HIPOTECArio. — Remate Judicial. — El 6 de septiembre de 1934, a las 15 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el fundo "Loncotripay", ubicado en el departamento de Nueva Imperial. Minimum $ 400.000, que se pagará: a) reconociendo $ 300.000 a favor de la Caja; b) con $ 50.000 al contado en dinero efectivo; y c) con el saldo mitad a 6 meses y mitad a un año plazo. Bases y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 o|o del minimum.— El Secretario. 31 ag.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIA. — Remate Judicial. — El 7 de septiembre de 1934, a las 15 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con los N.os 2564 a 2596 en la calle Mapocho de esta ciudad. Minimum: $ 30.000 que se pagará: a) reconociendo $ 17.532.72 saldo de una obligacón a favor de la Caja de Crédito Hipotecario; b) con el saldo mitad al contado en dinero efectivo y mitad a 6 meses plazo. Bases y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 o|o del minimum. — El Secretario. 31 ag.

36. MUEBLES.

¡¡¡NOVIOS!!! MUEBLES FINOS modernos, coloniales; facilidades Prat 248. 3' Oct. 1934

"315 CARMEN". MESAS MARMOL cocina. Agt. 30

"315 CARMEN", FONDOS LAVAR ropa. Agt. 30

"315 CARMEN". BATERIAS ALUminio. Agt. 30

"315. CARMEN" ¡¡¡MUEBLES PAra cocina!!! 30 agosto

BATERIAS DE ALUMINIO, OLLAS, cacerolas, budineras, fundidas de aluminio, vende fábrica. Serrano 573. Sept. 1.o

$ 200 ROMANA 500 KILOS, SAN Francisco 990. 10 Sep

JUEGO COLONIAL A $ 54 ENcontrará Libertad 1441 Teléfono 82510 y San Diego 1415. Teléfono 109. Matadero. spb. 3

¡¡NOVIOS!!: COMPREN SUS muebles a Thunin. Cochrane 608. 31-Agt.

MUEBLERIA "LA FORTUNA", DElicias 2539, vende muebles con facilidades de pago. 25 agosto

INSTALACIONES Y MUEBLES presupuestos sin compromisos.— Consulte, Victoria 1150. 10 Sep.

MUEBLERIA "LA REAL", VENDE muebles modernos, con facilidades de pago. San Antonio 52. 15 set.

¡¡LAVAPLATOS, ENLOZADOS!! estampados, galvanizados; precios regalados. Castro 8. 4 set.

¡¡¡COCINAS ECONOMICAS!!! Grandiosa liquidación. Castro 8, 2 set.

¡¡$ 75, OCASION!! LINDOS AMOblados con mesa de centro. (Fábrica de muebles de mimbre). ¡¡San Isidro 261!! 28 agosto

VENDO COCINA ECONOMICA grande, casi nueva. San Pablo 2128. 28-A

37. CONSTRUCCION.

FIERRO GALVANIZADO LISO. San Pablo 1179. Sept. 1.o

CEMENTO MELON SACK. Sept. 1.o

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. Sept. 1.o

FIERRO ACANALADO GALVANIzado. Morande 817. Sept. 1.o

PRODUCTOS DE LA "SOQUINA", vende Sack. Sept. 1.o

PINTURAS EN PASTA. SACK. Sept. 1.o

FIERRO. SACK Sept. 1.o

S. SACK. BARRACA DE FIERRO. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. Sept. 1.o



TECHO ECONOMICO. PLANCHAS impermeabilizadas acanaladas para techo 1 10 X 80, especial para casitas, galpones, gallineros, ofrece Fábrica Matucana 531. sptb. 2



TUBOS, BALDOSAS DE CEMENto. ¡Precios sin competencia! Pau, Chacabuco 59, Teléf. 80886. agt. 28

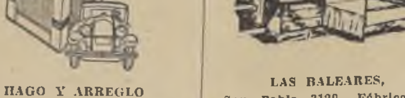




LECTOR:

ENTRE LOS "AVISOS CLASIFICADOS" QUE PUBLICA "LA NACION" DE HOY, UD. ENCONTRARA OFERTAS COMO LAS SIGUIENTES:





HAGO Y ARREGLO baterías. Carga completa cuatro pesos. Arturo Prat 1964.



LAS BALEARES, San Pablo 3120. Fábrica de sommiers coloniales. Medidas, composturas a domicilio.



TALLER COBRERIA "Europea". Se hace toda clase de trabajos para industrias químicas. Especialidad cobre y bronce. Existencia permanente fondos de cobre. Recibimos reparaciones y estañaciones. San Pablo 1717.



PELETERIA SAN IGNACIO 11. Confecciona toda clase pieles. Especialidad teñidos y curtidos. Teléfono 86004. Atiendo a domicilio.

Y MUCHAS OTRAS EN LAS DIFERENTES SECCIONES, QUE A USTED LE CONVIENE REVISAR, EN CADA UNA HAY UN NEGOCIO PARA UD. DIARIAMENTE REPRODUCIREMOS EN ESTE AVISO 4 DE ESTAS OFERTAS

¡ATENCION! PARTICULARES, Ingenieros, Industriales y Contratistas. Recibo torneos en madera en general, trabajo tupí, cepilladora, recortes, calados, tallados y todo concerniente al ramo. San Pablo 2570. Teléfono 81976. Sept. 13

TECHO FONOLITA INSUPERAble, $ 6 m2. Entrega inmediata. Traver, Angelini. Avenida Matta 375. Sept. 2

¡¡VIDRIOS!! VIDRIOS, COLOCA, Estado 111. Teléfono 63632. 30 agt.

TECLES "MAXIM", DE 1|2 A 10 toneladas, Gatos tipo cremallera y de botella, cables de acero galvanizado flexibles; cadenas y roldanas de acero, ofrece a precios económicos la Fundición Grajales, calle Grajales 2548. Santiago. Casilla 1794. 29 agosto



PAPELES PINTADOS COMPRE siempre en Estado 134. El mejor surtido a muy bajos precios. Papelería "Central", Guerrero, Peña y Cía. 1.o Stbre.

¡¡PAPELES PINTADOS!! LIQUIdamos, precios de fábrica, Estado 91 (segundo piso). 28 Ag.

¡¡PAPELES PINTADOS!! HERMOsa variedad. Estado 111. 30 agt.




EL TECHO CALARTON ha obtenido ya dos primeros premios en las últimas exposiciones y un primer premio otorgado por el público, haciéndolo favorito para toda clase de construcciones por las enormes ventajas sobre los similares.

CALARTON mide 55x55. Cuatro planchas hacen un metro2. Es el más liviano y más firme. Vale sólo $ 5 el m2. Pídalo a: Raúl Pinochet S., Delicias 3536. Casilla 4531. 11 set.

PINTORES, CONSTRUCTORES: Acudod Almacén Pinturas El Faro, San Pablo 1222, donde continúa gran realización pinturas de colores. Cinco pesos litro. 1-S

PUERTAS, VENTANAS, GALErías, mamparas, el surtido más completo en plaza, listas para entrega y también sobre medida. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix", Delicias 739. 12 sept.

40. MAQUINAS ESCRIBIR.

SU MAQUINA DE TEJER ESTA mala, mándela: San Diego 276, teléfono 87590. Trabajo garantido, económico. Sept. 14

MAQUINAS REGISTRADORAS Nacional, nuevas y usadas, garantizadas a precios de gran ocasión. Facilidades de pago. Taller de composturas con respuestos legítimos, mecánicos especialistas. Rollos de papel, precios de fábrica. Unica agencia para la venta en Chile de The National Cash Register Co. Dayton. Estados Unidos. Agustinas 1215. Teléfono 64170. Casilla 115-D. 10 set.

41. MAQUINAS.

Máquinas SINGER




42. MOTORES Y ACCESORIOS.

MAQUINARIAS HERRAMIENTAS, para fabricar chocolates, caramelos, confites, compramos. Casilla 2703. 28-Agt.

MOTORES LOCOMOVILES y CALderos, vendo de ocasión. Preisler. Huérfanos 2448. 7-Septbre.

¡¡¡TURBINAS!!! CONSTRUCCIOnes, reparaciones, transmisiones, poleas-madera. Chrizten, Varcher y Compañía, Av. Portales 3184. agt. 28

43. NEGOCIOS COMPRA - VENTA.

MOSTRADORES, VITRINAS, EStanterías, mesas, sillas, realizamos. San Pablo 2465. agt. 28

INSTALACIONES USADAS Y nuevas para toda clase negocios y muebles estilo colonial y otros estilos encontrará en San Pablo 2570. ¡Precios módicos! Teléfono 81976. 13 Sept.

COMPRO HOTEL EN PROVINcias, parte pago negocio establecido Santiago. Capital $ 20,000, abonando diferencia. Casilla 3860. 28—A.

44. OBJETOS PERDIDOS Y PERSONAS BUSCADAS.

SE RUEGA QUIEN ENCUENTRE un saldo de boletos 055855, perteneciente al cobrador 1012, se entregue en garita o Cumming 810.

45. OPERARIOS BUSCADOS.

PRENSISTAS DE PEDAL COMPEtentes, necesitamos Santo Domingo 863. 28—A.

PLANTILLERO, BUENOS LUIS XV necesito. Delicias 2180. 28—A.

PELUQUERO QUE SEPA MUY bien ondular permanente, necesito. Santo Domingo 987. Tratar de 12 1|2 a 2. 28—A.

LAVANDERIA FRANCO-ESPAÑOla, Huérfanos 2674, necesita aplanchadoras de ropa fina y doblez. 28—A.

MAESTROS COMPETENTES HAcer cocinas económicas necesito, y un gásfiter. Delicias 3012. 28 Agt.

SE NECESITAN DOS CORTADOres. Carnicería La Universal. Presentarse con recomendaciones. 31-A

NECESITO MAESTRO PELUQUEro. Cruz 1239, esquina Independencia. 30-A

NECESITO ARMADORES PARA enchinchado completo; sacador puntera que sepa correr fierro; y niñas para el envase. Aldunate 1495.

CARPINTEROS DE BANCO Y mueblistas, necesito. Santa Victoria 0171, entre Quinta y Seminario.

NECESITO PELUQUERO. SAN Pablo 2365. 30-A

AYUDANTE SASTRE NECESITO. Valparaíso 1106.

AYUDANTE VESTONERA SEPA embolsillar, necesito. Picarte 365.

NECESITO CINCO COSTURERAS competentes modas. Avenida Irrázaval 2051, Casa 16. 30 agt.

NECESITO CARPINTERO EN ataúdes. Panteón 1155. 29 agt.

TORNEROS MECANICOS Y SOLdadores eléctricos necesito. San Diego 1948. 29 agt.

ARMADORES CARROCEROS NEcesito. San Diego 1948. 29 agt.

48. PROPIEDADES VENDEN.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY MARTES 28 DE AGOSTO

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NUMEROS
9.30	La Chilena,	Castro 506	34344-35463
10.30	La San Francisco,	Castro 507	29085-30962 p
14.30	La Esmeralda,	S. Diego 1430	9491-12059 p
15.10	El Tigre,	S. Diego 1886	28279-30046
16.—	El Cometa Bella,	S. Diego 1795	29227-41313

MAÑANA MIERCOLES 29 DE AGOSTO

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NUMEROS
9.30	La Sta. Juana,	Delicias 3061.. ..	31674-33610
10.30	La Liquidadora,	Meiggs 40..	32251-33459
14.30	La P. de Vald.,	Irarrázaval 3076	62147-63476
15.15	La S. Martín,	Av. Portugal 701	92431-93867 p
16.00	La Nacional,	10 de Julio 41..	35224-36200

HAY: Vestidos, ternos de ropa, alhajas, loza, abrigos, mantas castilla, zapatos, victrolas, etc.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR

MAGNIFICA CASA HABITACION inmediato República, ... Tratar: Grajales 2347.

6,300 VENDO CASITA SAN ... quín 565.

52. MEDICINAS.

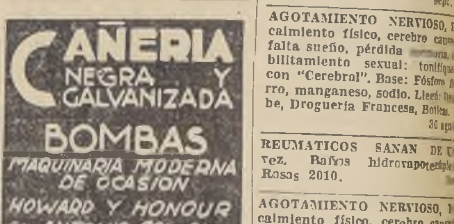
BAÑOS MEDICINALES ... San Cristóbal 332 (Carro ...

BOTICA "LA NACION", ... Bolívar 298. La que vende ... barato. Despacho exacto ... drogas. Plaza M. Rodríguez, Teléfono 86075.

¡¡NO SEA ENCLENQUE!! ... fíquese con "Energiol", para ... tración nerviosa, agotamiento mental, trabajo excesivo, ... cio cerebral. "Energiol" ... Daube, buenas boticas. Base: Fósforo asimilable, calcio ... so.

GONORREA, ESTRECHECES, ... quitis, cistitis, fuera ... "Glóbulos Kadde" Buenas ... cas. Base: Sándalo, hexametilen... tramina.

GONORREAS RECIENTES, ... guas, rebeldes, estrecheces ... rias, dolores vejigas; ... "GLOBULOS PERSICOS". Base: Salifeno, cubeba, hexametilentramina. Llegó: Daube, Droguería Francesa, boticas.



GONORREAS, BLENORRAGIAS crónicas, rebeldes, se combaten rápidamente sin peligros ni molestias con "Sellos Wonder", base: balsámicos. Droguería del Pacífico y Farmacias surtidas. sept. 1.o

AGOTAMIENTO NERVIOSO, DEcaimiento físico, cerebro cansado, falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual: tonifíquese con "Cerebrol". Base: Fósforo, fierro, manganeso, sodio. Llegó: Daube, Droguería Francesa, Boticas. 30 agosto

REUMATICOS SANAN DE UNA vez. Baños hidrovaporterápicos Rosas 2010.

AGOTAMIENTO NERVIOSO, DEcaimiento físico, cerebro cansado, falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual: Tónico ... constituyente "Cerebrol". Base: Fósforo, fierro, manganeso, sodio. Llegó Daube, Droguería Francesa, boticas. 12 sept.

53. RADIOS, VICTROLAS.

OPORTUNIDADES: DISCOS Víctor legítimos, desde $ 5; plumas y lápices Parker. Máquinas de escribir Corona y Smith. Máquina de calcular y sumar Merchant. Agujas para victrolas. Radios Philco, desde $ 980. Toda clase de artículos fotográficos ... taller de desarrollos y ampliaciones. Visítenos, Curphey & Jofré Ltda., Ahumada 200, esquina Agustinas. 31 agosto

VOLMETROS MILIAMPERIMETROS térmicos ohmetros, quemados, descalibrados; radios todas marcas, arreglan, calibran, ... instrumental precisión, técnicos extranjeros. Precios módicos. Catedral 1273. 30.Agt.

RADIOS "MAGIC" 6 TUBOS SUperheterodinos $ 950. 28-A

GUITARRAS ESTILO ESPAÑOL fabricadas con material importado, desde 60 pesos, ofrece Clodomiro González, San Pablo 1515. 3-S

RADIO "OHM", SAN DIEGO ... Ejecuto toda clase de trabajos de radio. 28-A

"Tarzán, el Indómito" (22) por Edgar Rice Burroughs



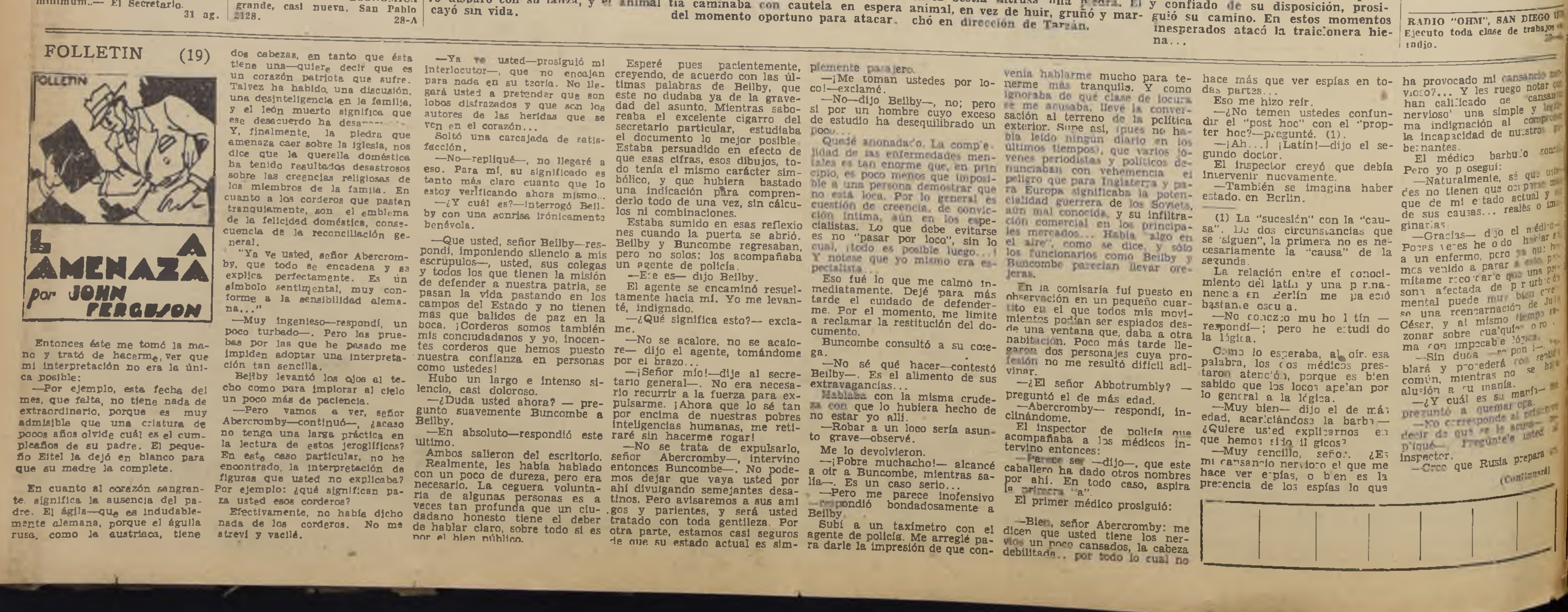


En su camino tropezó Tarzán con Horta, el jabalí, que corría velozmente. Para no desperdiciar la presa con la cual habría de saciar su apetito, el Hombre Mono hizo un rápido y certero disparo con su lanza, y el animal cayó sin vida.

Mientras disponía de la carne del jabalí sintió Tarzán los pasos sigilosos de algún habitante de la selva y tornando el rostro, observó que Dango, la hiena, se acercaba. La bestia caminaba con cautela en espera del momento oportuno para atacar.

Criado bajo el código de la selva, Tarzán se puso en pie dispuesto a pelear hasta la muerte por su presa, y con su acostumbrada rapidez tiró contra la bestia intrusa una piedra. El animal, en vez de huir, gruñó y marchó en dirección de Tarzán.

Dango hubiera atacado antes a no ser por el terror que le infundió el espantoso rugido del Hombre Mono. Ahora Tarzán, satisfecho su apetito y confiado de su disposición, prosiguió su camino. En estos momentos inesperados atacó la traicionera hiena...



FOLLETIN (19)

Entonces éste me tomó la mano y trató de hacerme ver que mi interpretación no era la única posible:

—Por ejemplo, esta fecha del mes, que falta, no tiene nada de extraordinario, porque es muy admisible que una criatura de pocos años olvide cuál es el cumpleaños de su padre. El pequeño Eitel la dejó en blanco para que su madre la complete.

En cuanto al corazón sangrante, significa la ausencia del padre. El águila—que es indudablemente alemana, porque el águila rusa, como la austriaca, tiene dos cabezas, en tanto que ésta tiene una—quiere decir que es un corazón patriota que sufre. Talvez ha habido una discusión, una desinteligencia en la familia, y el león muerto significa que ese desacuerdo ha desaparecido. Y, finalmente, la piedra que amenaza caer sobre la iglesia, nos dice que la querella doméstica ha tenido resultados desastrosos sobre las creencias religiosas de los miembros de la familia. En cuanto a los corderos que pastan tranquilamente, son el emblema de la felicidad doméstica, consecuencia de la reconciliación general.

"Ya ve usted, señor Abercromby, que todo se encadena y se explica perfectamente. Es un símbolo sentimental, muy conforme a la sensibilidad alemana..."

—Muy ingenioso—respondí, un poco turbado—. Pero las pruebas por las que he pasado me impiden adoptar una interpretación tan sencilla.

Beilby levantó los ojos al techo como para implorar al cielo un poco más de paciencia.

—Pero vamos a ver, señor Abercromby—continuó—, ¿acaso no tengo una larga práctica en la lectura de estos jeroglíficos? En este caso particular, no he encontrado, la interpretación de figuras que usted no explicaba? Por ejemplo: ¿qué significan para usted esos corderos?

Efectivamente, no había dicho nada de los corderos. No me atreví y vacilé.

—Ya ve usted—prosiguió mi interlocutor—, que no encajan para nada en su teoría. No llegará usted a pretender que son lobos disfrazados y que son los autores de las heridas que se ven en el corazón...

Soltó una carcajada de satisfacción.

—No—repliqué—, no llegaré a eso. Para mí, su significado es tanto más claro cuanto que lo estoy verificando ahora mismo...

—¿Y cuál es?—interrogó Beilby con una sonrisa irónicamente benévola.

—Que usted, señor Beilby—respondí, imponiendo silencio a mis escrúpulos—, usted, sus colegas y todos los que tienen la misión de defender a nuestra patria, se pasan la vida pastando en los campos del Estado y no tienen mas que balidos de paz en la boca. ¡Corderos somos también mis conciudadanos y yo, inocentes corderos que hemos puesto nuestra confianza en personas como ustedes!

Hubo un largo e intenso silencio, casi doloroso.

—¿Duda usted ahora? — preguntó suavemente Buncombe a Beilby.

—En absoluto—respondió este último.

Ambos salieron del escritorio. Realmente, les había hablado con un poco de dureza, pero era necesario. La ceguera voluntaria de algunas personas es a veces tan profunda que un ciudadano honesto tiene el deber de hablar claro, sobre todo si es por el bien público.

Esperé pues pacientemente, creyendo, de acuerdo con las últimas palabras de Beilby, que este no dudaba ya de la gravedad del asunto. Mientras saboreaba el excelente cigarro del secretario particular, estudiaba el documento lo mejor posible. Estaba persuadido en efecto de que esas cifras, esos dibujos, todo tenía el mismo carácter simbólico, y que hubiera bastado una indicación para comprenderlo todo de una vez, sin cálculos ni combinaciones.

Estaba sumido en esas reflexiones cuando la puerta se abrió. Beilby y Buncombe regresaban, pero no solos: los acompañaba un agente de policía.

—Ese es— dijo Beilby.

El agente se encaminó resueltamente hacia mí. Yo me levanté, indignado.

—¿Qué significa esto?— exclame.

—No se acalore, no se acalore— dijo el agente, tomándome por el brazo...

—¡Señor mío!—dije al secretario general—. No era necesario recurrir a la fuerza para expulsarme. ¡Ahora que lo sé tan por encima de nuestras pobres inteligencias humanas, me retiraré sin hacerme rogar!

—No se trata de expulsarlo, señor Abercromby—, intervino entonces Buncombe—. No podemos dejar que vaya usted por ahí divulgando semejantes desatinos. Pero avisaremos a sus amigos y parientes, y será usted tratado con toda gentileza. Por otra parte, estamos casi seguros de que su estado actual es simplemente pasajero.

—¡Me toman ustedes por loco!—exclamé.

—No—dijo Beilby—, no; pero sí por un hombre cuyo exceso de estudio ha desequilibrado un poco...

Quedé anonadado. La complejidad de las enfermedades mentales es tan enorme que, en principio, es poco menos que imposible a una persona demostrar que no está loca. Por lo general es cuestión de creencia, de convicción íntima, aún en los especialistas. Lo que debe evitarse es no "pasar por loco", sin lo cual, ¡todo es posible luego...! Y nótese que yo mismo era especialista...

Eso fué lo que me calmó inmediatamente. Dejé para más tarde el cuidado de defenderme. Por el momento, me limité a reclamar la restitución del documento.

Buncombe consultó a su colega.

—No sé qué hacer—contestó Beilby—. Es el alimento de sus extravagancias...

Hablaba con la misma crudeza con que lo hubiera hecho de no estar yo allí.

—Robar a un loco sería asunto grave—observé.

Me lo devolvieron.

—¡Pobre muchacho!— alcancé a oír a Buncombe, mientras salía—. Es un caso serio...

—Pero me parece inofensivo —respondió bondadosamente a Beilby.

Subí a un taxímetro con el agente de policía. Me arreglé para darle la impresión de que convenía hablarme mucho para tenerme más tranquilo. Y como ignoraba de qué clase de locura se me acusaba, llevé la conversación al terreno de la política exterior. Supe así, (pues no había leído ningún diario en los últimos tiempos), que varios jóvenes periodistas y políticos denunciaban con vehemencia el peligro que para Inglaterra y para Europa significaba la potencialidad guerrera de los Soviets, aún mal conocida, y su infiltración comercial en los principales mercados... Había "algo en el aire", como se dice, y sólo los funcionarios como Beilby y Buncombe parecían llevar orejeras.

En la comisaría fuí puesto en observación en un pequeño cuartito en el que todos mis movimientos podían ser espiados desde una ventana que, daba a otra habitación. Poco más tarde llegaron dos personajes cuya profesión no me resultó difícil adivinar.

—¿El señor Abbotrumbly? — preguntó el de más edad.

—Abercromby— respondí, inclinándome.

El inspector de policía que acompañaba a los médicos intervino entonces:

—Parece ser —dijo—, que este caballero ha dado otros nombres por ahí. En todo caso, aspira la primera "a".

El primer médico prosiguió:

—Bien, señor Abercromby: me dicen que usted tiene los nervios un poco cansados, la cabeza debilitada.. por todo lo cual no hace más que ver espías en todas partes...

Eso me hizo reír.

—¿No temen ustedes confundir el "post hoc" con el "propter hoc?—pregunté. (1).

—¡Ah...! ¡Latín!—dijo el segundo doctor.

El inspector creyó que debía intervenir nuevamente.

—También se imagina haber estado en Berlín.

La relación entre el conocimiento del latín y una permanencia en Berlín me pareció bastante oscura.

—No conozco mucho latín —respondí—; pero he estudiado la lógica.

Como lo esperaba, al oír esa palabra, los dos médicos prestaron atención, porque es bien sabido que los locos apelan por lo general a la lógica.

—Muy bien— dijo el de más edad, acariciándose la barba—. ¿Quiere usted explicarnos en qué hemos sido ilógicos?

—Muy sencillo, señor. ¿Es mi cansancio nervioso el que me hace ver espías, o bien es la presencia de los espías lo que ha provocado mi cansancio nervioso?... Y les ruego notar que han calificado de "cansancio nervioso" una simple y legítima indignación al comprobar la incapacidad de nuestros gobernantes.

El médico barbudo ... Pero yo proseguí:

—Naturalmente, sé que ustedes no tienen que ocuparse más que de mi estado actual y ... de sus causas... reales o imaginarias.

—Gracias— dijo el médico—. Pocas veces he oído hablar ... a un enfermo, pero ya que hemos venido a parar a esto, permítame recordarle que una persona afectada de perturbación mental puede muy bien creerse una reencarnación de Julio César, y al mismo tiempo razonar sobre cualquier otro tema con impecable lógica.

—Sin duda —respondí—. Hablará y procederá con sentido común, mientras no se haga alusión a su manía.

—¿Y cuál es su manía?— preguntó a quemarropa.

—No corresponde al prisionero decir de qué se le acusa— ... p'iqué—. Pregúntele usted al inspector.

—Creo que Rusia prepara ...

(Continuará)

(1) La "sucesión" con la "causa". De dos circunstancias que se "siguen", la primera no es necesariamente la "causa" de la segunda.